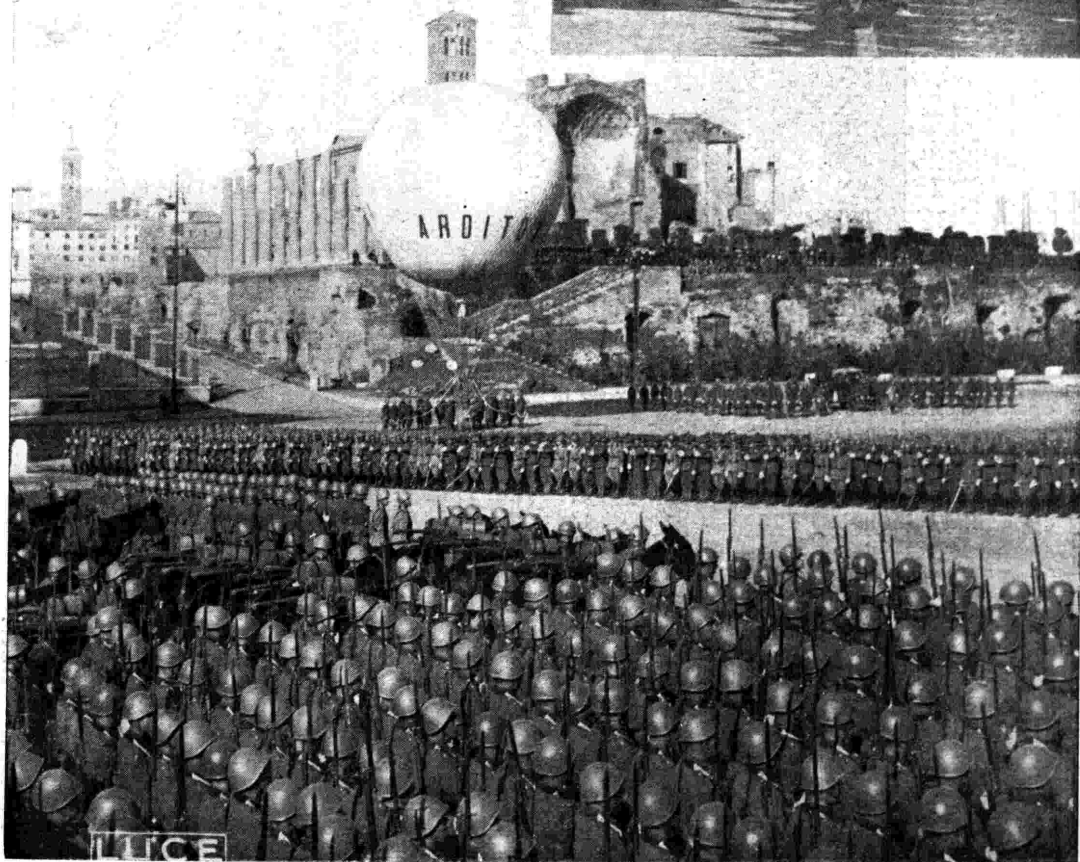


RADIOCORRIERE

SETTIMANALE DELL'EIAR - DIREZ. E AMMINISTR. TORINO - V. ARSENALE, 21 - TEL. 41-172

Abbonamento Italia e Colonie Lire 30 - Per gli abbonati all'Eiar Lire 25 - Estero Lire 70

Pubblicità: Società Sipra - Torino - V. Bertola, N. 40 - Tel. 41-172 - Un numero separato Lire 0,40



Per il genetliaco del Re il Duce ha passato in rivista in via dell'Impero le forze armate dell'Urbe; e in piazza Venezia, dinanzi ad una moltitudine acclamante, ha esaltato la potenza bellica d'Italia.



LA CHIAVE DEL MONDO....

che vi procura ogni sorta di divertimenti: musica leggera, musica classica od altro.... Vi piacciono le opere? Desiderate ascoltare un canto esotico? Tutto questo potrete averlo con un ricevitore PHILIPS. Cercate attraverso il mondo! I programmi radiofonici europei offrono ogni giorno eccellenti e variatissime trasmissioni.

Supereterodina tipo 528

5 valvole PHILIPS - Tre gamme d'onda (corte, medie, lunghe) - Sensibilità elevatissima (10 microvolt) - Selettività eccellente (8 chilocicli) - Potenza acustica: 3 watt e mezzo.

L. 1050 (compresa tassa governativa escluso abbon. Eiar)

Vendita rateale

PHILIPS RADIO 528

RADIOCORRIERE

SETTIMANALE DELL'EIAR - DIREZIONE E AMMINISTRAZIONE: TORINO - VIA ARSENALE, 21 - TELEFONO N. 41-172

VECCHI CONTI REGOLATI

Alla folla di oltre ventimila persone riversatasi a Piazza Venezia dopo la rivista alle forze armate dell'Urbe il Duce ha detto: «Avete veduto soltanto una minima parte delle forze armate di cui dispone l'Italia all'inizio dell'Anno XIV. Tali forze nei loro strumenti, ma soprattutto nel loro spirito, sono pronte a difendere gli interessi dell'Italia in Africa e in Europa. In un solo mese due dei vecchi conti sono stati regolati; il resto verrà».

La profesa di Pascoli, eco di un profondo convincimento di tutta Italia, si è avverata: Galliano, tutto ravvolto nella sua bandiera, è ritornato sul forte di Enda Jesus. Così, nel giro di poche settimane, da Adua a Macallà, due dei vecchi conti sono stati regolati fascisticamente dall'avanzata inesorabile e irresistibile del più grande esercito coloniale che mai abbia calcato il suolo dell'Africa imperia: un esercito che per il suo modo di procedere e di affermarsi scopre nel volto guerriero i lineamenti della civiltà e rivela i segni luminosi di una humanitas quale soltanto Roma ed i suoi figli sanno concepire ed attuare. Il Tigris è nostro e la fulminea marcia del proconsole Graziani continua travolgente al di là di Gorraheh espugnata, lungo il corso del Fafan, mettendo sotto il nostro controllo le genti Ogaden, di null'altro desiderose che di ribellarsi al giogo scioano e di mettersi sotto la protezione di quell'Italia che ha nei dubat, come negli ascari, truppe fedelissime con le quali i tigrini ed i somali «irredenti» fraternizzano.

Abbiamo detto che nella sua avanzata questo esercito formidabile di Roma littoria rivela nell'aspetto guerriero i segni dell'umanità: esso avanza con le armi ma anche con i viveri per gli affamati e le medicine per i sofferenti; la strada lo segue e le tappe dell'avanzata sono indicate da cumuli di catene infrante.

Quadro grandioso e glorioso di civiltà che

sembra divinato e previsto in una memorabile strofa alcaica di Giosuè Carducci:

Il tuo trionfo, popol d'Italia,
sull'età nera, sull'età barbara,
sui mostri onde tu con serena
giustizia farai franche le genti.

«Mostri» anche giuridici e politici che concorrono, con sfondo d'ombra, a rendere più

bene fuorché alla vittoria, continua imperterrita a seguire quello che, nell'ordine storico della realtà, può anche interpretarsi come il misterioso comandamento di Dio. Mai come in quest'ora Religione e Patria hanno avuto più identiche mete e la coincidenza accrescendo il nostro patrimonio morale di riserve inesauribili infonde in tutte le classi sociali una serenità di spirito, una pacata fermezza,

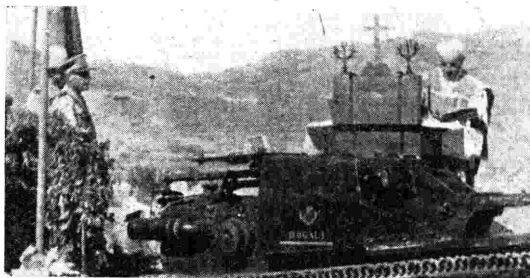
una fiducia tale che formano la delusione di Ginevra e l'ammirazione di tutti i numerosissimi amici e simpatizzanti che l'Italia conta ancora e sempre al di qua e al di là dell'Atlantico.

A questo magnifico edificio spirituale che noi, Italiani, costruiamo ogni giorno sempre più alto e che riluce come un faro sulle torbide nebbie massoniche e comuniste che vorrebbero ipritizzare l'Europa, serve da base fondamentale la formidabile forza militare raggiunta in terra, in mare e in cielo dal Regime fascista, forza di cui la rivista romana, per il penetra- co del Re Soldato, non ha mostrato, pur nella sua imponenza, che una «minima parte».

Questa forza fascista, fatta di armi temperate e di spiriti tempratissimi, è — malgrado tutte le congiure e tutte le deformazioni — una sicura garanzia di pace.

Alto sul sauro, sotto la falda ferrigna del nero elmetto, il Duce che assiste alla sfilata di trentamila uomini per la via dell'Impero, domina la scena del mondo e si stampa, con rilievo latino, nel bronzo del Tempo.

Il resto verrà...



Nell'Africa Orientale. La Messa celebrata su un carro armato.

luminosa e più santa l'opera redentrice a cui si è accinta l'Italia di Mussolini... Ma il fragore delle catene che cadono spezzate ai piedi degli schiavi liberati e benedicienti non è abbastanza sonoro per la sordità degli orecchi ginevrini!

Non importa. L'Italia, che risponde alle sanzioni anticivili, antieuropee di cinquanta Stati con un mirabile esempio di disciplina nazionale, ed è pronta a rinunciare ad ogni



Nell'Africa Orientale. Le truppe avanzano e costruiscono la strada. Saluto al Duce.



MACALLÈ NOSTRA

QUASI 39 anni or sono — l'8 dicembre del 1896 — il generale Arimondi, dopo aver raccolti i dispersi dell'eroico Battaglione Tonnelli, entrava in Macallè. Qui giunto lasciava il 3° Battaglione indigeni (mille uomini) con quattro cannoni al comando del maggiore Giuseppe Galliano nella chiesa di Ende Jesus, apprestata a difesa, e con le sue truppe poco dopo si ritirava in Adigrat, nuovamente conquistata dai nostri giorni or sono.



Il Colonnello Galliano.

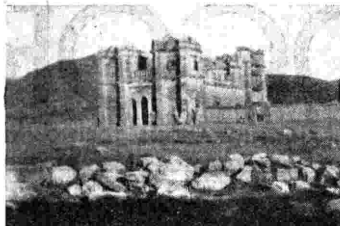
Macallè, capitale dell'Enderità, si trova a 2000 m. sul livello del mare ed a 115 km. a sud di Adigrat e ne dista 80 da Amba Alagi. Questa ridente capitale di re Giovanni, fu spedito ras Alula, di triste memoria, per invadere con le sue orde feroci la nascente Eritrea; qui si organizzò l'esercito sciiano per muovere, nel 1888, contro il nostro Corpo di spedizione comandato dal generale San Marzano. Macallè fu base essenziale della tenace invasione di ras Mangascià nella nostra Colonia, invasione che fu rotta e fugata a Coati, e poscia a Senafe.

Il forte leggendario si eleva sopra un cuccuzolo che domina la conca ubertosa, ricca di villaggi; batte la grande strada che viene dallo Scioa — per Uoro Jeltu e per il Lago Ascigial, — si biforca nell'Enderità meridionale e si dirama a nord-ovest di Adua. Macallè trovò perciò nell'importantissimo angolo formato dalla biforcazione della strada ed ha, alle sue spalle, la comunicazione che, per Asbidro, mette al Pian del Sale e di là al Mar Rosso.

Mille acri, 150 italiani, 20 ufficiali e 13 sottufficiali, con quattro cannoni, rinchiusi in una cinta improvvisata, senz'acqua (!) contro 120 mila sciocci agguerriti e provvisti di 40 cannoni a tiro rapido. All'alba del 1° gennaio, mentre si affacciava l'anno nuovo, ras Maconen, sicuro della vittoria, sferrava col suo esercito il primo attacco che s' infrangeva subito di fronte alla tenace resistenza dei difensori. Il 6 giungevano l'esercito di Menelik e quello di ras Mangascià e la pianura tutto attorno a Macallè brulicava di tende e di armati, in mezzo alle quali spiccava quella rossa del Negus: scenario grandioso e terribile; ma poche scaramucce si susseguirono, se non che proprio dal giorno 8 al 10 ras Maconen preparava un grande attacco e tentava di scalare il forte, che respingeva i continui attacchi con gravi perdite del nemico; gli atti di eroismo più non si contavano: tutti indistintamente, ufficiali e soldati, bianchi e indigeni, facevano a gara per difendere il forte, la cui resistenza ad oltranza indispettiva sempre più i capi sciocci e più di tutti la regina Taitù (nemica acerrima degli europei), la quale scelse personalmente mille uomini dei più arditi, i quali, di notte, riuscirono ad impadronirsi dell'acqua!

Il presidio continuava a resistere, consumando la scarsa provvista conservata religiosamente nei serbatoi del forte. La sete cominciava a farsi sentire, e il giorno 12 si sospendeva la ragione d'acqua al quadrupedi e veniva ridotta ad un litro quella passata agli uomini: ragione che il giorno 15 era ridotta a mezzo litro, ed il 18 ad un quarto! Quando il mio pensiero corre a questo pugno di eroi io sento il bisogno di bere ed il mio ciglio si bagna!...

Acqua viscida e melmosa, tanto che molti preferivano non mangiare per non accrescere il bisogno assillante di bere: i soldati durante le lunghe ore calde succhiavano le piccole foglie delle pianticelle che raccoglievano sui muri e nei fossati del forte, col rischio di ricevere una fucilata dal nemico appostato a pochi metri di distanza, e ciò facevano per provare l'impressione di frescura! Ma la mancanza dell'acqua, terribile privazione, ed il caldo opprimente ardeva le sole



Il palazzo del Negus Johannes a Macallè.

degli eroici difensori, stringendole in uno spasimo da impazzire.

La situazione si aggravava di ora in ora; ma quel pugno di eroi leggendari non pensava neppure lontanamente ad arrendersi, e il maggiore Galliano (promosso tenente colonnello sul campo dell'onore) già pensava di far saltare il forte e rimanervi sotto con i suoi difensori, quando la Provvidenza interveniva nel momento più critico e Feltz riusciva ad ottenere dal Negus l'uscita del Presidio con armi e bagagli e con tutti gli onori militari. Il 21 gennaio veniva ammainata dal forte di Macallè quella Bandiera che gli italiani di oggi hanno inalberata sull'Enda Jesus, ed alle ore 16 di quel giorno stesso cominciava l'uscita del Presidio seguito dalle salmerie: l'ultimo ad uscire volle essere l'eroico Condottiero, mentre l'esercito sciiano, pieno di ammirazione, faceva ala al passaggio dei nostri eroi e lo stesso Menelik rendeva omaggio al valoroso Galliano, donandogli una muletta bianca riccamente bardata.

Per venti lunghi giorni, che sembrarono un secolo, tutto il mondo civile, estatico, visse in trepidazione per la sorte di quel pugno di eroi, isolato dal mondo, chiuso in un forte improvvisato, senz'acqua, circondato da un nemico agguerrito cento volte superiore.

Il tenente colonnello Giuseppe Galliano nacque a Vicofero (presso Cuneo) il 27 settembre 1848 e lasciò la sua nobile vita sul campo di Adua il 1° marzo 1896, coprendosi di gloria sì da meritarsi una seconda medaglia d'oro.

Ricordando il passato sfilano gli eroi d'oggi e l'Italia marcia sempre avanti. Dio lo vuole — per la redenzione degli oppressi e dei torturati.

ANGELO CASTALDI.

ITALIA RADIOSA COME LA SPIGA

Radiosa come la spiga ti levi
nutrita dai fiumi pazienti e nuovi
pieni di forza, miti come i bovi
che Dio scioglie dai gioghi, haciando le tue nevi.

Solo piegata dalla molta prole
non ti flessi: braccio d'una scure
vittoriosa di gramine oscure
come la mano della fatica sei calda di sole.

Spiato dal goloso occhio dei sazi
il pane che in te matura, ancora grano piace.
Serpese edere al tronco della tua pace,
cercano i fiacchi altezze e nuovi spazi.

Sola come l'angelo che cammina e si fira
a spini neri in verdi foglie ascosi
vivi liberi giorni animosi,
senata fieri e di buon sangue colma ancora.

IL BUON ROMEO.

Canti delle guerre d'Africa

Oggi — come nel '96, come nel 911 — il popolo saluta con le sue canzoni gl'intincibili soldati d'Italia, che sanno a zigolare i conti laggiù. Parole sempre, su tessitura musical ancor più semplici, come tutto ciò che nasce dal popolo.

Ma in queste canzoni che i soldati portano in terra d'Africa, come un fiore su la punta della baionetta, non si parla di odio né di vendetta né di sterminio: si parla d'amore, di liberazione.

Questa Facella Nera che corre su tutte le bocche ha, nel titolo stesso, come una lieve carezza. E' una parola invitante, quasi scherzosa, a quelle ragazze d'ebano, le quali — mentre gli uomini neri fuggono all'approssimarsi dei nostri soldati — trovano infinitamente più intelligente... attendi.

Nel '94 si cantava Africanella, scritta dopo la vittoria degli italiani a Cassala. «Africanella» è una proace prigioniera abissina. Essa domanda dell'Italia, sorride, cietelando a suo modo. Ecco che il capitano l'abbraccia. Il povero attendente è là che guarda.

«Soldato, che volete? — lo so' napoletano. Se lei «mi permetteste», signor capitano... vorrei fare lo stesso.

I soldati che partivano per l'Africa, imbarcandosi a Napoli, cantavano l'allegro ritornello. Quanti di essi non tornarono più?

La generazione di Doppi è oggi ha dimenticato. Cassala! Presa col sangue degli italiani e donata agli inglesi...

In quei giorni si ricantò Gioia bella, già famosa da alcuni anni. La scrissero Salvatore Di Giacomo e Mario Costa. La suonava, la suonava, in una sera d'estate, dai bersagli dell'undecimo, situati sulle terrazze che circondano la cupola della chiesa di S. Francesco da Paola. La folla napoletana, accalcata in Piazza Plebiscito, l'accoglie in delirio.

Venne la guerra italo-turca. Gli italiani presero Tripoli e per la prima volta da Elna Donnarumma fu eseguita quella Marina di Tripoli, così spassosa nella sua ingenua grazia:

Mo c' a' marina 'e Tripoli è d' a' nostra,
n'ata Santa Lucia n'avimma fa.
Attorno a' riva tutta Ristorante
cu 'e puste 'e 'ustricare a' cca e 'l'la... (!).
E le tripoline? Or si 'e fanno tutte pae-sane',
insegneremo loro le canzoni di Napoli. In quanto a' gli uomini, è chiaro che quando avranno gustato i vermicelli alle vongole, i polipi in casuola, il ragù, «nemmeno a Maometto crederanno più».

Ma la canzone indimenticabile di quei tempi, le canzoni sul serio, fu Tripoli, bel suo d'amore. I versi sono del povero Corvetto, la musica è di Colombino Arona. Chi lo conosceva prima di quella canzone? Essa fu lanciata da Gea della Garisenda. E scusate se è poco!

E ancora di quei tempi la famosa Marcia del generale Ameglio. Che l'abbia scritta proprio l'eroe di Bengasi non giurerai, ma tutti credevano così.

Vennero poi i garibaldini del mare, ricordate? Il maestro Falvo, il famoso «Mascagnino» di Uocchie d'arragunato, non volle essere secondo a nessuno: si mirò dei versi di Libero Bovio — sonanti e decisi — e lanciò i suoi Garibaldini alla conquista della popolarità. Riccetti Garibaldi ne fu commosso, abbracciò l'autore e gli donò una sua fotografia con dedica. Essa è lì, al posto d'onore, nello studio del diffusissimo compositore.

Mascagnino è rimasto garibaldino nell'anima: ogni festa patriottica la trova su la breccia, in cancia rossa, impavido...

Le canzoni delle guerre d'Africa rispecchiano, come ho detto, il sentimento del nostro popolo: infinita pietà per i fratelli neri di laggiù, incatenati, mutilati, affamati dai loro oppressori. Hanno anch'essi i loro canti.

Mentre gli aguzzini li sospingono con le punte delle lance — scrive Fernando Zanon — o con terribili calci o con mazze mortali sul cranio, essi, catena umana di sacrificio, cantano lo strazio della loro vita perduta.

Siamo un fiume di dolore che corre che corre verso il mare della morte...

E il canto continua per giorni e giorni, come un fiume di tormenti che abbia per foce il cimitero.

TOMASO DE FILIPPIS.

(1) Ora che la marina di Tripoli è nostra, dobbiamo farne un'altra Santa Lucia. A riva dei mare tanti Ristoranti e banchi di venditori d'ostriche.

PROSA

La serva amorosa, che verrà radiotrasmissa quanto prima dalle stazioni settentrionali, fu rappresentata la prima volta a Bologna nella primavera del 1752 con grande successo. La storia di questa deliziosa commedia del grande Goldoni si connette con la storia privata dell'autore, con quella del teatro in genere e con la cronaca della Compagnia a cui il Goldoni affidò lungamente la interpretazione dei suoi lavori, cioè la Compagnia Medebac.

Principale nella Compagnia la signora Medebac, e delle sue parti di protagonista, come della fiducia in lei riposta dal Goldoni, era gelosissima. Il che, se provocò spesso ire e baruffe interne, fu causa altresì di maggiori e varie ispirazioni all'autore. Infatti da poco tempo era entrata a far parte della Compagnia una signora Mariani, moglie del Brigghella, donna spumeggiante, bella, ridente e spiritosa, che recitava con grazia le parti di servetta. Goldoni se ne incapricciò, e subito scrisse per lei La serva amorosa. Del trionfo bolognese si è detto: ma non si è ancor detto della terribile rivalità che il successo scatenò nell'animo della signora Medebac, per la quale il prolifico autore si affrettò a scrivere immediatamente altra opera. La moglie saggia, nella quale riuscì a equilibrare l'importanza delle due parti, fra la Medebac e la Corallina Mariani.

Nella commedia La serva amorosa è appunto protagonista una donna di servizio, agli stipendi del mercante Ottavio, il quale, sposata in seconde nozze la giovane Beatrice, apra solennissima, madre di un Lelio di primo letto, tonto e disutile, per accontentare la moglie saccia di casa il proprio figlio legittimo Florindo. Con Florindo, ridotto a river fuori di casa con poco denaro e nessun'arte, si adatta a vivere la fida Corallina. E, pur essendo amorosa del padroncino, e da lui ricambiata d'affetto, tanto fa e briga da riuscire a sposarlo con l'ereditaria di Pantalone, la bella Rosaura, a rimetterlo in pace con il padre e a far scuoiare di casa la perfida Beatrice.

Fior di nozze seguono a tali avvenimenti, e la commedia, iniziata in un clima di discordie, finisce in un'atmosfera di pace e di serenità, dopo un gioco vivacissimo condotto dalla inesauribile Corallina.

I dialetti hanno qualche primo piano, nella commedia, sia per variare i personaggi di seconda importanza, sia per simpatizzare coi pubblici delle città in cui la Compagnia rappresentava i lavori goldoniani. Anche nella radiotrasmissione il dialetto veneziano e quello bolognese daranno una «maschera vocale» ad alcuni dei personaggi, col duplice scopo di renderli più evidenti all'ascoltatore, e di conservare alla commedia alcune sue prerogative.

Da Goldoni a Pirandello. Si replica, per le stazioni meridionali, la sorridente commedia Ma non

CONSENSI E GIUDIZI DI CRITICI E DI GIORNALI

SUL CONCORSO DELL'EIAR PER UNA RADIOCOMMEDIA

Il Concorso nazionale indetto dall'Eiar per radiocommedie, come già abbiamo accennato sette giorni or sono, ha suscitato consensi unanimi. Tutta la stampa quotidiana ha pubblicato il bando integralmente o in largo riassunto, e molti autorevoli critici hanno portato il contributo della loro opinione.

La netta distinzione fra teatro sul palcoscenico e teatro al microfono è stata da tutti rilevata, così come tutti sono concordi nell'accettare la formula del bando: essere la «radiocommedia» un lavoro tipicamente radiofonico, scritto e consegnato avendo di mira i mezzi particolari e le esigenze speciali proprie della radiofonia. Enrico Rocca, sul Lavoro Fascista sottolinea questo concetto scrivendo che, come l'idea dello scultore non può tradursi che nella pietra e nel bronzo e quella del musicista nelle note musicali, così l'idea dello scrittore radiofonico non può trovare realizzazione che nella radio ed attraverso la radio. Non è dunque lavoro scritto appositamente per la radio, ma lavoro che solo nella radio trova la possibilità di espressione.

Alcuni forse pensano che scrivere un dramma per il microfono sia come un divertimento: mettiamo un bel rumore di mare leggermente mosso, poi ci vuole un po' di temporale che farà dire agli ascoltatori: «Ma guarda come è fatto bene! Sembra vero!», e infine proiettiamo una bella fuga di scene e di azioni in ambienti diversi e distinti in modo che si possa esclamare: «Questo proprio non poteva essere ottenuto sul palcoscenico!...». No, tutto questo è un gioco, e se fosse pregevole per misura e suggestione potrebbe pur ottenere del successo, ma non è ancora il lavoro radiofonico. Per spiegarci con un assurdo, un lavoro radiofonico può anche essere quello nel quale nessun rumore sia sceneggiato. Infatti non è il rumore il protagonista, ma la parola e ciò che essa esprime. Ond'è che la parola ha da essere espressiva al più alto grado, la situazione esser creata dalla parola, e questa sgorgare da poesia, passione, ragion d'essere.

Su questo punto scrive Renato Simoni sul Corriere della Sera: «Forse un giorno il teatro della Radio raggiungerà con le sole concise e sostanziose e necessarie parole una intensità di espressione che muoverà la fantasia degli uditori in modo da condurli, con la potenza dell'immaginazione o con una particolare comicità, a vedere mentalmente composti, intorno al verbo, l'illusione, la morgana, l'evidenza del quadro e darà

carne allo spirito e i tratti del viso agli echi della letizia o al pianto, del quale non giunge che la giustificazione verbale».

Per quel che concerne l'architettura del lavoro radiofonico, abbiamo già illustrato (RadioCorriere n. 45) quale sia il campo infinito e inespresso della Radio che è profonda nei piani, spostabile negli ambienti, evocatrice nei suoni, penetrante nei mezzi. Scrive sul Popolo d'Italia Gino Rocca: «E' logico che le opere adatte per una radio, di trasmissione siano fedeli ad una certa misura. Ma non saranno atti, dunque, questi cronometrati spazi divisi da varie pause, con il finale ad effetto sicuro, con la solita preparazione, il colpo vertice ed il non meno insolito e sincopato solito di scena. Saranno indispensabili pause di un tutto al quale si vuol dare una forma artistica nuova. Difficile, s'intende, a trovarsi».

Circa la sostanza augurabile per una radiocommedia, Santi Savarino, scrivendo su La Stampa, ribadisce quanto espresso nel punto c) dell'articolo 5 del bando e giustamente richiede «poesia, che, nel suo splendore e nella sua purezza può essere ascoltata alla radio ad occhi chiusi su «essere» e sostiene la necessità di portare al microfono opere di poesia, d'arte, di vita.

E' dunque tutto un simpatico fervore di adesioni, consigli, opinioni, indirizzi attorno al Concorso nazionale che sotto l'auspicio e il patrocinio del Ministero Stampa e Propaganda è stato lanciato dall'Eiar.

Ora attendiamo all'opera gli scrittori italiani, giovani e meno giovani, noti ed ignoti, giacché vogliamo che siano italiani gli autori che sapranno fin d'ora trovare la giusta fusione fra Arte e Microfono nel campo drammatico.

Il bando di concorso ha suscitato grande interesse fra gli scrittori, e molte richieste di chiarimenti vari sono pervenute all'Eiar, che ha risposto ad ogni richiedente. Alcuni, interessando hanno anche chiesto di conoscere quale sia l'ammontare dei diritti che l'Ente corrisponde per la radiodiffusione di commedie. Informiamo gli interessati che tali diritti, per una trasmissione di una commedia in tre atti da tutte le Stazioni dell'Eiar, ammontano a circa lire tremila. Quindi una commedia in tre atti fruttata, oltre al premio in denaro previsto nella classifica del bando, la suddetta somma di lire tremila circa di diritti d'autore. Inoltre, nell'augurabile caso di notevole successo, la stessa commedia può fruttare all'autore altri diritti per le eventuali ulteriori trasmissioni. Praticamente, quindi, il premio in denaro ottenuto in classifica viene ad essere raddoppiato e triplicato nel caso della commedia prima classificata, più che triplicato nel caso della seconda classificata, quadruplicato per la terza, e così via.



è una cosa seria, della quale già parliamo al tempo della sua prima trasmissione. Fra le opere pirandelliane è una delle più semplici e chiare, e anche delle più evidentemente umane, sebbene tragga partito da una situazione paradossale. Memo Spertanza, il protagonista, prende in moglie la Duffa e la timida Gasparina, padrona e serva della pensione a cui egli partecipa, allo scopo di eliminare, con tale matrimonio formale, i pericoli di un matrimonio passionale che lo ridurrebbe schiavo di una donna per tutta la vita. Quando, però, si accorge che Gasparina, rifiata da un'esistenza tranquilla e comoda, si è abbellita e ricomposta in una sua giovinezza promettente, e che altri la corteggiano cercando di far sciogliere un matrimonio non consumato, egli si oppone e insiste sulla validità del nodo nuziale: ma questa volta sul serio. Sicché, partita da una situazione paradossale e apparentemente amorale, la commedia sfocia in un quotidiano giusto e anche sentimentale.

Fra le due commedie, l'interessante intermezzo: il deragliamento del direttissimo due, strana vicenda per la quale due persone, Marco e Daria, esasperate da un dissidio fra la libertà e l'amore, essendosi discese allo scopo di crearsi una vita libera, ne sono malamente delusi. Trovatasi nello stesso treno e, quindi, vittime del deragliamento, nella scelta di un piccolo caffè di stazione si confessano di avere negativamente tentato lo sperimento, sicché, anime sperdute ma non finite, si ricolligano e ripartono insieme col treno di soccorso. Intorno a questa coppia di «evasi» la vita

esprime, per bocca dei viaggiatori, le sue facce e le sue tragedie. Su tutti si eleva la figura di un semplice e paterno prete, le cui parole piene di illuminata dolcezza pacificano il nervosismo derivato dal deragliamento e quello morale derivato dai deragliamenti psichici.

Effetti sonori di rara efficacia accompagnano la vicenda psicologica, e più direi che questo Deragliamento riesca a fondere singolarmente il teatro modernissimo psicologico con quello, altrettanto modernissimo, documentario del suono, cioè a concretare un tipo di teatro spiccatamente radiofonico.

CASALBA.



ONDE IMPURE

Ricordate la parabola delle parole getate in aria, inebriata e raccontata dal fantasioso Rabelais? Quando, ai primi secoli di prima vera, codeste parole caddero in terra, si fecero verdi e le tenevano rapetori e prigionieri. Penlagren pensò di opporsi a che tutte fossero di nuovo riammesse sulla nave stretta dai ghiacci: non era forse opportuna l'occasione di toglierle alla loro libertà? E pensò di farle tornare violente? Anzi, meglio che una semplice opportunità occasionale, non s'offriva così il modo più certo di eliminare dall'equipaggio la causa di tante mancate alla disciplina, alla decenza, alla cameratesca cura della piccola comunità navigante?

La breve favola paradossale ha un contenuto profondo di verità umana e sociale. E viene fatto di ripensarla leggendo nei giornali francesi, che si occupano di radiofonía, il resoconto del primo Congresso nazionale tenutosi da poco in Parigi dalle delegazioni delle Radiofamilles.

Radiofamiglie sono associazioni di abbonati alle trasmissioni radiofoniche e vennero costituite, per iniziativa del Ministro delle Poste, dei Telegrafi e dei Telefoni, allo scopo di curare, secondo il sistema terapeutico del « simile con simile », la malattia di cui la radiofonia francese soffre e soffre: intromissione, or diretta ora indiretta, ma continua e nefasta. Il ministro Mandel al parlamentarismo dei politici e dei politici! contrappone il parlamentarismo dei radiofil! per difendere la radio dai danni recatigli dal parlamentarismo vero e proprio!

Né questi danni si limitano al fatto di mettere i microfoni al servizio delle propaganda politiche e sociali più tendenzialmente sovversive delle basi politiche che si su riu niti. Il danno è anche quello, con soffiato, di mettere la libertà d'opinione, o al fatto di aver legato un bel giorno le stazioni trasmettenti ai voleri della massoneria, provocando le proteste di gran parte del pubblico, come è accaduto in Italia, e di mettere in discussione la abolizione delle trasmissioni religiose, i suoi danni che penetrano e colpiscono più a fondo le compagini nazionali, seminando la corruzione nelle famiglie. Come ciò avveniva si rileva da quanto si legge in un libro di recente pubblicato in un grosso parigino, la "Lettres de France Comte".

Disse dunque, ad un momento del dibattito, l'ambasciatore Conty: «Le nostre famiglie accolgono con dispetto le emissioni, ma intendono preservare il focolare domestico. Vogliamo bensì della gaiezza, ma questa non ci venga con le brutalità, le esuberanze, le ostentazioni». E, di fronte all'altro, «impongono uno stile corretto e un contegno da popolo per bene». Ricordo, a questo punto, di aver riscontrato nella sua carriera diplomatica come troppi stranieri, che si atteggiavano ad amici della Francia, non conoscessero in realtà della Francia se non ciò che essi, mentre ed a Montparnasse costituivano uno scandalo.

E conclude che, se malauguratamente la radio francese non valse ad altro finora, con le sue trasmissioni di canzonette, di scenette, di storielle e di conversazioni più o meno licenziose, che a mantenere e diffondere quel pregiudizio odioso, l'organizzazione delle Radiofamilles deve intervenire e reagire.

Non preme qui di seguire l'esposizione dei modi ideali e prescelti per la battaglia che quell'organizzazione s'accinge a combattere e che richiama la campagna americana contro l'immoralità dei film: campagna che ha già avuto ragioni di molte interessate resistenze. Ma, anche ristretto alle modeste proporzioni di un semplice avvenimento di cronaca, il Congresso parigino ha un interesse su cui giova di soffermarsi.

Conferma e sottolinea, infatti, il contrasto fondamentale fra i criteri che presiedono all'ordinamento ed al funzionamento della radiofonía italiana, da una parte, e quelli che regolano la radiofonía italiana, dall'altra. Quelle che regolano la radiofonía italiana sono le tre colonne le onde impure, non corrono per l'etero dalle antenne d'Italia. Strumento di educazione, dilettosa Anche si vuole, ma non oltre il limite della verità. Strumento di disubbligazione e di propaganda che ha il suo campo d'azione continuo e più diretto nell'interno delle famiglie, la radiofonía italiana non si conforma ad una legge — e, prima ancora che di legge, di moralità — che si chiama legge dei nobili.

Nè codesta sensibilità che l'ispira, nè codesta legge che la guida nascono da un fariseismo opportunistico, da un puritanismo ipocrita, da una bigottia inintelligente. Nascono invece da quel

meraviglioso rispetto che il popolo italiano ha sempre nutrito per la famiglia, base della Nazione. Eredità romana, questo senso di rispetto, questo riconoscimento della demarcazione che, per il nostro popolo, s'incide con netto distacco fra la vita esterna e la vita familiare; eredità romana che risale all'antitesi tra il Foro e il Lare, davanti al quale si arrestava persino il diritto di giustizia dello Stato, sostituito dal diritto di famiglia, cattolico che, dominando le famiglie, tradizione cattolica che, divinizzando la Maternità, ha fatto della madre — e cioè della personificazione di quanto è pregio di autorità discreta, di affetto

ATTI DI
FEDERAZIONE

ATTI DI F E D E

ande eleece, giunse fino a lui l'omaggio devoto e commosso dei suoi ammiratori, in occasione del suo settantacinquesimo anniversario? Lo dice un altro musicista, il compositore francese Francis Poulenc che non solo ha invaso la radio, ma ha affidato al microfono un messaggio diretto a tutti coloro che, in ogni angolo remoto della terra, si trovano — grazie alla radio — in diretto contatto col genio della musica. Un messaggio ed un atto di fede. Sfiando una questione scottante, Poulenc non esita a dichiarare che non solo la musica, ma anche la poesia sono adatte ai capricci atmosferici del microfono. Un tipo d'armonia concepito particolarmente per la radio? No, risponde il celebre compositore. Essendo un mezzo di diffusione, di trasmissione e non di espressione propria, la radio non abbisogna d'una musica o d'una poesia "radiofonica". «Non è una donata brutta parola... Si è forse mai pensato ad una pittura speciale per riprodurre fotografica? Ed il vantaggio che possiede la radio sulla pellicola sonora è proprio questo: che la seconda esige una scrittura strumentale appropriata! E sarebbe un rimprovercio a chi vorrebbe trasmettere meglio la voce di uno strumento invece che quella d'un altro!»

Ed anche prospettando la questione sotto un punto di vista pratico e non tecnico, la conclusione è la medesima. Credete forse che il melomane, beatamente sprofondato in una poltrona coi piedi accanto al fuoco, che potrebbe essere — e perché no? — il fuoco d'un patriarcale caminetto del buon tempo antico, abbia bisogno d'una musica speciale? Se tale musica aresse per scopo soltanto una rapidissima successione d'immagini sonore, le manopole dei commutatori potrebbero bastare: le armonie di tutto il mondo s'incaricherebbero di portare a domicilio del radio-ascoltatore una cacofonica varietà. Arthur Honegger, quando scrive un panorama radiofonico, lo fa per dare agli auditori d'una sala da concerto la trasposizione sinfonica d'un'incuneazione moderna, così come faceva entrare il suo bolide Pacific nell'Opera rosso e oro di Garnier.

Non bisogna sconfinare da un dominio all'altro; ma saper lodare con discernimento, nella radio, ciò che costituisce il suo fondamentale incanto: l'intimità... «Parlo d'intimità — dice il conferenziere — perché quando mi trovo solo, la sera, nella mia camera torinese, ho l'impressione che Toscanini diriga i suoi prodigiosi concerti per me soltanto e che Stravinskij mi riservi una prima audizione. E questa delcolissima solitudine con la melodia, questo colloquio con l'infinito musicale è senza comparazioni quanto l'opera è di qualità...».

E se all'improvviso mi vien fatto di rimpiangere il delizioso profumo della signora della poltrona accanto e lo scalpore molesto e intempestivo di un ritardatario, significa che il mio interesse s'indolbolisce e che la mia intimità con l'opera trasforma s'incrina... Allora, non ho che da ritrovare il silenzio...

Non essere imprigionati, nostro malgrado in ventile di poltrone di platea dalle quali non è possibile evadere neanche in punta di piedi: ecco qualcosa che merita una riconoscenza senza riserve. E questa riconoscenza merita la Radio che è inimitabile ed inarricabile per la possibilità che offre di interrompere una impressione, di mutarla, di variarla, di trasformarla da fastidio in godimento.

GALAR.

devoto, di sacrificio silenzioso, di delicato pudore
la luce, la poesia e la benedizione della fami-
glia; influenza del Fascismo che volle restaura-
re la cellula originaria della Nazione, che non è
l'individuo, ma il piccolo consorzio domestico, si-
gillantesi nell'identità del sangue, degli affetti,
degli interessi e delle credenze: questa eredità ro-
mana, questa tradizione cattolica, e questa influen-
za fascista concorsero a creare una tanto gelosa
difesa della famiglia italiana che per difenderla
dalle orde impure non c'è bisogno di costituire
nessuna... Racio/famiglia.

G. SOMMI PICENARDI.

E' stata veramente una buona idea, quella della "Cetra", di arricchire il catalogo italiano "Parlophon" di una nuova serie di dischi di Trullusa. Oggi che l'incisione elettronica offre vaste possibilità di fedeltà e di sincerità, riprodurre la voce di un artista — un artista di canto — e coadiuvare l'emozione con solo i suoi accenti; e questa è forse una missione che dovrebbe cominciare ad assolvere. Nel caso di Trullusa, un solido fondamento, oltre che nell'opera di lui, nella vasta personalità di un uomo che si vanta di "esser circondato da simpatia quanta circonda quest'è il beniamino, non solamente cela, si bene di tutto il pubblico, come può apparire a prima vista, una certa ingenuità. E, badate, questo spassoso rimatora e, talvolta, persino un'uscita a tagliare nel vivo; più ferula che colpisce ma non ferisce, amara fraternità nelle sue sfociate, nudo le nostre debolezze, gliemo.

Le Cetra ha voluto fare le cose in grande, per questo artista; e le sue dizioni sono state — piangiamoci al peregrino neologismo — sonorizzate: vale a dire che ogni disco si inizia con una specie di preludio in cui, tra le note gaie, affiorano le voci di alcuni degli animali caricati dal poeta e poi, in un crescendo di intensità, si fondono in un coro d'una musica in sordina, che vuol essere insieme commento e ornamento. E' un tentativo nuovo, che non manca d'una certa audacia, e che nel caso speciale merita d'essere apprezzato. Quindi sono le favole — e non è necessario riportarne i titoli — che cominciano con un preludio musicale. Il primo volume parlato è quello di Trilussa; e sono destinati ad apportare in ogni discoteca di buon gusto una nota di sana poesia e di calda umanità. Trilussa a portata di mano può essere, in qualche momento, una risorsa per lo spirito tra-

Ma non scordiamo, dopo ciò, le altre «noitù» della «Parlaphon»: le quali, naturalmente, più della piccola parte d'impronta del momento che, attualmente, tutta una fioritura di canzoni di circostanza: e le troviamo incise anche nei dischi a cui la «Cetra» dedica le sue cure amorose. Stornellata abissina, Luce di Roma, Non più moretella, Partenza per l'Africa, e parecchie altre, son cantate da Vincenzo Capponi, da Nino Fontana e da Gino Del Signore, e formano una piccola e gustosa collezione sempre più arricchita. Anche Gabre vi partecipa, con una Serenata a Selsassi che si sta parlando all'unisono.

Non è stato, tuttavia, la sola incisione nuova del notissimo cantante. Gabré ci presenta, infatti, le nuove canzoni di Piedigrotta, cantate come sa cantarle lui; e stavolta le sue esecuzioni hanno a pregio di un accompagnamento tipicamente appropriato: merito, questo, dell'Orchestra Azzurra ben nota agli ascoltatori della radio che il maestro Raffaele Santoro ha voluto che fosse con lui. Con l'intenzione, da buon napoletano, lo Stocchetti « sente » profondamente i canti della sua terra: ed ecco che, sotto la sua direzione, Gabré ci appare anche meglio inquadrato e illuminato del consueto. Ascoltate, nella sua esecuzione, l'avvite a perduna, e Core contento, e Tammarlata d'autunno, per citarne alcune; o, nell'interpretazione di Anna Walter, Comma fuoco, minmore, d'accanto a Wally, e al Fontana, la « Parlophon » dispone d'un terzetto capace di far gustare la canzonetta anche a chi vi sia meno portato.

CAMILLO BOSCIA.

DISCHI
NUOVI

PARLOPHON

VISITA A LUIGI PIRANDELLO

Se i nostri lettori vogliono seguirli, li accompagneremo in uno dei quartieri di Roma alta, dove le case sono rimaste ospiti di segrete del verde, e sono tutte cinte di giardini: in via Antonio Bosio, oltre il parco della Villa Torlonia. In questa strada, quieta e silenziosa, abita Luigi Pirandello.

Non vi immaginate di entrare in un lussuoso appartamento, composto di sale, salotti e stanze di lavoro. L'abitazione dell'illustre accademico d'Italia è costituita da uno studio enorme, che occupa, con una piccola stanzetta da letto ed un bagno, l'intero ultimo piano di una villetta: uno stanzone come quelli che servono per i pittori, con numerose e grandi finestre, le quali danno su terrazze che spaziano sulla campagna romana, e con le pareti coperte da biblioteche e da qualche quadro del figlio dello scrittore siciliano, che è un valente pittore novecentista.

Luigi Pirandello lavora: non, però, ad un largo scrittoio, pieno di carte e di libri. Sta davanti ad una macchina da scrivere. Scrive sempre così, a macchina, direttamente, con un dito, tutta la sua produzione e anche le sue lettere. Ma non ammette l'idea di fare una copia. Questo mai e poi mai. Piuttosto, se nella pagina ci sono delle correzioni, è capace di rifarla dieci volte, sempre con un dito, finché non sia lida.

Pirandello ci vede, si alza e sorride, come sorride lui, stringendo gli occhi e sollevando le sopracciglia, con quella sua aria di filosofo antico, arguto e bonario, di cui Ugo Ojetti scoprì anni addietro un somigliantissimo ritratto in un famoso bronzo cinese. Ci chiede lo scopo della nostra visita. Presto detto: la curiosità. Il colloquio comincia, in un'atmosfera di cordiale simpatia. Lo spunto è presto trovato.

— Maestro, in questi giorni la Compagnia Tó-fano-Maltagliati-Cervi ha ripreso, al Teatro Argentina, una sua commedia che da parecchi anni non si recitava più: *Ma non è una cosa seria*. E' una delle prime scritte, nevero?

Il nostro illustre interlocutore risponde:

— Non proprio delle prime: ma appartiene al gruppo di quelle nove commedie nuove che io scrissi in un anno.

— Nove commedie in un anno?... Quasi quante

ne scrisse Goldoni, come sfida ai suoi concittadini, nel 1747!

Pirandello torna a sorridere, da filosofo cinese.

Goldoni ne scrisse sedici, e le fece rappresentare tutte e sedici in una sola stagione... Io ne scrissi soltanto nove, nel 1917: ma le feci rappresentare nel periodo di due o tre anni: *Pensaci, Giacomino!*, buttata già in soli tre giorni; *Il berretto a sonagli*; *Liolà*, questa scritta direttamente in siciliano per Musco; e poi *Così è, se vi pare*, dialogata in sei giorni, quasi contemporaneamente al *Piacere dell'onestà*; *L'innesto*; *Il giuoco delle parti*; *L'uomo, la bestia e la virtù*, e infine l'ultima, *Ma non è una cosa seria*.

Pirandello ricorda:

— Queste nove commedie furono scritte in questa stessa casa, ma in un piccolo appartamento a pian terreno, dove l'ultima, cioè *Ma non è una cosa seria*, fu portata a compimento in condizioni veramente eccezionali, durante lo sgombero della casa. Il villino era stato venduto dal proprietario al senatore Salmoiraghi, il quale si era affrettato a sfrattare tutti i vecchi inquilini. Fui dunque costretto a cambiare dimora. La mobilia aveva già esulato in una casa vicina, e tutti della mia famiglia si erano trasferiti colà. Soltanto io, per non interrompere il lavoro, ero rimasto chiuso fra quattro pareti ormai nude. Non avevo che un tavolinetto, sul quale scrivevo. Non mi curavo più che della mia commedia. E soltanto quando fu finita, mi andai anch'io, e l'ultimo mobile esulò con me. Così nacque *Ma non è una cosa seria*, che fu rappresentata in quello stesso anno, la prima volta a Livorno da Emma Gramatica, e subito dopo al «Valle» di Roma, dove fu replicata per tutta la quaresima: una cinquantina di volte. La critica le fece buon viso. Un censore scoprì, però, delle strane rassomiglianze tra *Ma non è una cosa seria* e *La passerella* di De Croisset. Il critico aveva perfettamente ragione: le rassomiglianze c'erano. Soltanto, l'idea di *Ma non è una cosa seria* io l'avevo presa da una mia vecchia novella, *La signora Speranza*, pubblicata nel mio primo volume di novelle, stampato dall'editore



Lumachi di Firenze col titolo *Befè della morte e della vita*; e questo volume era di parecchi anni prima della *Passerella* del signor De Croisset.

Oramai che il ghiaccio è rotto — se ghiaccio c'era — vogliamo sapere qualcosa d'altro da Luigi Pirandello; e gli chiediamo che cosa stia preparando per il teatro.

— Per il teatro nulla — ci risponde amabilmente. — Ho pronti, però, due lavori nuovi: *Non si sa come* e *I giganti della montagna*. *Non si sa come* andrà in scena tra il 10 e il 12 dicembre al Teatro Argentina di Roma, con la Compagnia di Ruggero Ruggeri, che ne ha già iniziato le prove. Questo dramma ebbe il suo primo battesimo, nel dicembre dell'anno scorso, all'estero, e precisamente a Praga; e fu battesimo lietissimo. Quanto a *I giganti della montagna*, che considero l'opera mia di teatro più vasta e complessa — forse la definitiva — se ne riparerà quando avremo in Italia un Teatro di Stato: in un giorno cioè non troppo lontano, poiché il Governo Fascista ha posto ormai definitivamente il problema del nostro teatro all'ordine del giorno. Soltanto in un Teatro di Stato sarà possibile realizzare questa mia tragedia, che sta tra i confini della favola e quelli della realtà, dato il numero considerevole dei suoi personaggi e l'entità della messinscena.

— Intanto, Maestro, altre opere della sua vasta produzione passata ritornano quest'anno alla ribalta...

— Sì: i fratelli De Filippo hanno ripreso, in una loro colorita e pittoresca riduzione napoletana, il mio *Liolà*; la Compagnia Tófono da *Ma non è una cosa seria*; Marta Abba e Memo Benassi si apprestano a recitare *Questa sera si recita a soggetto*; Elsa Merlini e Renato Cialente *Il giuoco delle parti*; Ruggeri *Enrico IV* e *Così è, se vi pare*, ecc. Ma io, in questo momento, sono tornato soprattutto all'arte narrativa. Ho scritto parecchie novelle e sto portando a fine un romanzo.

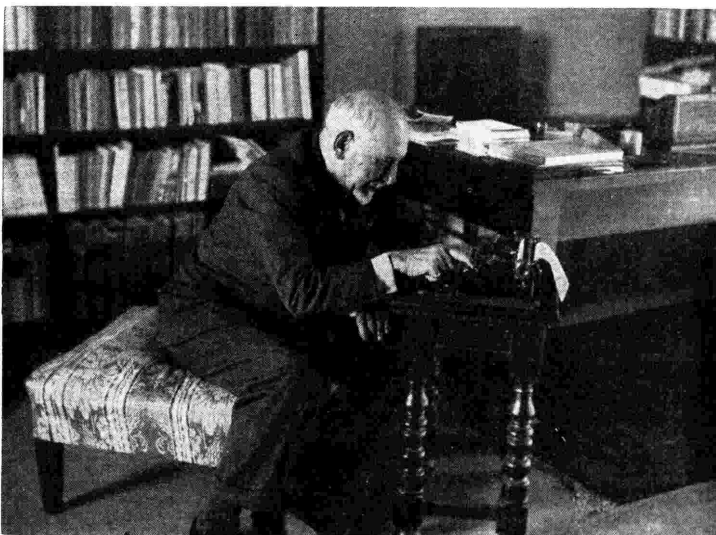
— Dal titolo?

— Informazioni sul mio involontario soggiorno sulla terra.

— Un romanzo autobiografico, dunque...

— Sì, una specie di autobiografia, ma fantastica e vista di molto lontano.

Sua Eccellenza Luigi Pirandello sta guardando la sua macchina da scrivere. La nostra visita indiscreta può considerarsi finita. Congediamoci. Mentre stiamo uscendo dal vasto studio, il velocitac della macchina da scrivere riprende il suo ritmo. Per ragione Ojetti: anche curvo sulla macchina da scrivere, Pirandello rassomiglia ad un nobile filosofo cinese di venticinque secoli fa.



L'accademico Luigi Pirandello mentre scrive a macchina una scena di una sua nuova commedia. Di Pirandello è imminente l'andata in scena dell'ultimo dramma «Non si sa come». Ne sarà interprete la Compagnia Ruggeri. (Servizio fotografico dell'Ispettorato del Teatro).

GOZZI E LE SUE FIABE

GOLDONI e Gozzi di fronte nelle trasmissioni della prossima settimana. Goldoni, con la sua *Serva amorosa*, che sarà messa in onda dalla stazione di Milano per il gruppo di Torino, la sera di venerdì 22; Carlo Gozzi, con la terza delle sue fiabe *Il Re cervo* che, eseguita a Parigi, nella traduzione di A. Mortier, verrà trasmessa anche in Italia dalle stazioni dello stesso gruppo, la sera di sabato 23.

I due antagonisti ancora di fronte come lo furono sempre nella vita, in quello scorcio del loro scetticismo così vivamente e appassionatamente attaccato al teatro, fra le artiglierie che s'incrociavano fra il teatro Sant'Angelo e il Teatro di San Samuele, l'uno al comando dell'avido Medebach e l'altro al comando dei Sacchi, rispettivi rappresentanti della commedia realistica di Carlo Goldoni e di quella fantastico-romantica del Gozzi. Così, come nel capolavoro di Paolo Ferrari, nel quale l'autore della *Locandiera* si batte vittoriosamente con quel « Zigo » il cui nome rovesciato non potrebbe essere più trasparente.

Meno fortunato del suo forte antagonista, Carlo Gozzi può dirsi oggi un dimenticato. Eppure, il suo nome non può essere, cheché si dica, staccato da quello del riformatore del Teatro italiano, contro la cui commedia realistica egli si batté fieramente con la sua commedia fantastica che, in un certo tempo, parve prendere il sopravvento, benché fuggisse entrambe, nonostante la diversità delle due forme, dalla vecchia e veneranda commedia da maschera che aveva raggiunto il suo massimo sviluppo tra i cenciosi pagliacci di Salvatore Rosa.

Ma se le *Baruffe chiozzotte*, se « Mirandolina » della *Locandiera*, se il *Barbero benefico* vivono ancora oggi di una vita che sia di palpito vero e reale, la fama del Gozzi, che fu così grande in tutta la metà del secolo XVIII, non è più, nel presente, quella che forse meriterebbe ancora: ed è così ingeneroso l'oblio caduto sulla figura di un uomo quale egli fu, coraggioso, pieno di ingegno e di spirito, spavaldo e logico che si pianò testa e giocando di fantasia convinta contro il poietico innovatore della commedia italiana.

Singolarissima figura quella dell'autore della *Marfisa bizzarra*. Basta leggere quelle sue « Memorie inutili della vita di Carlo Gozzi scritte da lui medesimo e un'ida pubblicata per umiltà » per averne un'idea; anche da ricercarne più completa e interessante di quella che risulta dalle biografie e dagli studi che i critici hanno tentato di lui.

Come dalle « Memorie » di Carlo Goldoni traspare tutta la serenità dell'uomo che sorride sempre bonariamente alla vita, così come sorridono le sue commedie, dalle « Memorie », tutt'altro che inutili, del Gozzi e che, dopo le celebri Fiabe rappresentate, a parte certi svaniti di forma, l'opera più interessante da lui lasciata, balza fuori tutto il bizzarro spirito, irregolare, ma lucente dello scrittore, il cui umorismo fu giudicato della tempra di Sterne e di Jean Paul.

Al suo ritorno, poco più che ventenne, a Venezia, il Gozzi aveva trovato la casa avita, che era stata un giorno così ricca e fiorente, nel più pauroso disordine, nella decadenza più triste. Egli stesso la chiama un ospedale di poeti ove versi e debiti, usurai e letterati si avvicendavano nelle quotidiane adunanze letterarie, le quali, in villa diventavano farse, commedie, tragedie recitate in famiglia tra festeggiamenti parassiti.

Ce n'è abbastanza per inacerbirlo contro tutto e contro tutti. E lui, attaccato, i suoi assalti, i suoi morsi non hanno più ritegno. E già, senza pietà, contro il Chiari e contro il Goldoni: senza distinguere, o fingendo di non distinguere, la distanza che era tra il primo e il secondo.

Ma le commedie di Carlo Goldoni, che egli giudicava ottuse, pesanti, insopportabili, avevano il torto di piacere e ciò bastava perché egli si avventasse contro il loro autore. Ma un giorno Carlo Gozzi scrisse la prima delle sue Fiabe e la polemica divenne teatro. Salvo quanto meno di loro ed è innegabile, pur nella loro varia fortuna, l'importanza che nella storia del teatro italiano hanno avuto le fiabe sceniche con le quali il Gozzi mosse contro il suo antagonista, manifestando il proposito di voler rendere al popolo sulla scena quel mondo fantastico che il popolo sente e cerca nelle fiabe.

Secondo il Baretti, la faccenda sarebbe andata così. Una mattina, il Goldoni, trovandosi nella bottega del libraio Bettinelli, poeta dietro il campanile di San Marco, a Venezia, s'era abbandonato,



La Radio e il Dopolavoro — Impionte folla in un centro rurale della Toscana, raccolta nella piazza principale per ascoltare la cronaca di un avvenimento nazionale e il Comunicato sulle operazioni nell'Africa Orientale, radiodiffuso dal « Carro Radio Cinema » dell'O.N.D. della V Zona, che svolge la sua attività propagandistica ed educativa in tutti i centri, anche minori, della Toscana.

dinanzi ad un gruppo di scrittori e di appassionati di teatro, ad una di quelle sue ardenti improvvisazioni in favore del teatro di cui egli si era fatto assertore, destinato ad abbattere recisamente gli ultimi avanzati della commedia dell'arte, ormai morente con gli ultimi lazzi delle maschere anche esse agonizzanti. Dal retrobottega si ode un grido di protesta ed ecco, da un mucchio di libri, scattar Gozzi che, non potendone più, si fa avanti e aggredisce il Goldoni, urinandogli che gli avrebbe ben presto dimostrato come il pubblico non volesse più saperne delle Pamele e delle Bettine del nuovo teatro e anelasse al ritorno nella commedia delle vecchie e care maschere gioconde. E, dopo meno di un mese, la sera del 25 gennaio del 1761, l'*Amore delle tre melarance* andava in scena al teatro di San Samuele con un successo strepitoso.

Abbiamo detto — secondo il Baretti — perché il riplico del Gozzi — e fu proprio un riplico quello che lo spinse alla creazione delle sue meravigliose favole — sarebbe stato originato da un altro fatto. Quella volta erano i due letterati che più il Gozzi aveva sulla punta del naso che s'accapigliavano fra loro: il disprezzatissimo Chiari e l'odiato Goldoni: il primo col toro alle opere del secondo ogni e qualunque valore, il Goldoni col sostenere che bastava dare uno sguardo all'accorrere della folla verso il suo teatro per constatarne i pregi che lo ponevano al disopra delle antiche e viete commedie.

Il Gozzi intervenne terzo nel dibattito e volle provare coi fatti come ogni novità, anche la più balorda, fosse capace di richiamare la gente. E scrisse la prima delle sue Fiabe, quell'*Amore delle tre melarance*, tratta da una di quelle storiette use ad essere raccontate dalle nonne e dalle serve, che riportò il successo di cui abbiamo già detto e che il Settembrini proclamò un capolavoro di rara bellezza.

Dieci mesi dopo, e precisamente la sera del 14 ottobre del 1761, un altro successo salutava l'apparizione della seconda fiaba, *Il corvo*, di cui si erano fatte, moltissime per quei tempi, ben sedici repliche consecutive. Al Corvo fece subito seguito *Il Re cervo*, andato in scena per la prima volta nuovamente al San Samuele la sera del 5 gennaio 1762. Tratta dal *Gabinetto delle Fate*, ovè la novella persiana « Storia del Principe Fadhlah », la trama di questo *Re cervo* si è avvantaggiata della figura originalissima aggiuntavi dal Gozzi del « Cigalotti », il cencioso eroe della piazza e dalla strana stanza dorata del Re, la quale ride ogni volta che una donna le mentisce dinanzi.

Fra il 1762 e il 1765 si susseguono le altre fiabe della preziosa raccolta: *Turandot*, che fu

giudicata la migliore, *La donna serpente*, tratta ancora dal « Gabinetto delle Fate », la tragedia fantastica *Zobeide*, *I Pitocchi*, *l'Augellin Belverde* e *Zeim, re dei geni*, con le quali due ultime, il poeta ritorna al genere fantasioso delle primissime favole, toccando, come fu detto, il *delirium tremens* del fantasmagorico, nel quale cantano e ballano i pomi, l'acqua e le statue che scendono dai loro piedestalli di marmo.

Poi, conscio del fatto che ogni genere d'arte ha la sua decadenza — ed ecco un altro saggio dello spirito del poeta — nonostante il successo arriso anche alle sue ultime fiabe, il Gozzi disse « basta » a sé stesso, prima che il pubblico lo dicesse ai suoi lavori. Così come una bella donna che si rassegna a sparire nel fior della vita prima che la sua raggiante bellezza possa essere devastata dalla vecchiaia.

La commedia fantastica del Gozzi — dice il Vernon Lee — mista di umorismo e di sentimento, di soprannaturale e di grottesco fu l'apoteosi della commedia da maschera: il più alto trionfo che essa abbia mai suscitato; ma l'apoteosi fu anche un rito funerario perché con quello essa è spirata. E chi vinse — e doveva essere così — la battaglia finale fu il teatro di Carlo Goldoni che, se non in tutte, è vivo ancora in molte delle sue opere.

Le Fiabe, invece di Carlo Gozzi, il cui nome è forse oggi ignoto o quasi, anche agli stessi studenti, che hanno maggior dimestichezza, tutt'al più visto — e non da ieri soltanto — i palcoscenici dove pure erano state tanto acclamate.

Ma la fantasia che costituiva il loro vivido nucleo ha gridato ancora i suoi diritti e, bandite dal Teatro di prosa, le più belle Fiabe di Carlo Gozzi sono tornate ancora sul teatro, portatevi, con le ali d'oro del suono, dai musicisti che furono presi dal loro fascino. Ricorderemo soltanto la *Turandot* del nostro grande e indimenticato Puccini e *La donna serpente*, che fu scelta per soggetto di una sua opera da uno dei nostri più originali e personali musicisti: Alfredo Casella.

E alle due opere già consacrate dal successo si prepara ad unirsi il nuovo lavoro di un musicista giovanissimo, ma già conosciuto e stimato nel campo dell'arte: Giulio Cesare Sonzogno, che sulla trama d'una delle più leggiadre fiabe del Gozzi, la prima, ha ricamato i ritmi del nuovo ballo che il pubblico della Scala sarà chiamato a giudicare nella imminente stagione di carnevale: *L'amore delle tre melarance*.

NINO ALBERTI.

LA STAGIONE LIRICA DELL'EIAR



IL PRINCIPE IGOR
DI A. BORODIN

Si presenta di rado l'occasione di ascoltare una esecuzione del *Principe Igor* di Borodin; in Italia tra le notevoli rappresentazioni ricordiamo quella scultorea, quella della Compagnia d'opera russa di Parigi e quella dell'Eiar del 1932.

Non è tanto facile penetrare lo spirito del popolo russo, primitivo e complesso, mistico e scettico al tempo stesso. E il *Principe Igor* è, si può dire, opera nazionale, con tutti i caratteri e le prerogative dell'arte russa della « Scuola nazionale » che inclinava alla rappresentazione musicale e alla pittura sonora, e che pur avendo a proseliti uomini dell'aristocrazia tendeva con le migliori energie all'avvicinamento delle classi elevate con il popolo.

Borodin viveva del suo lavoro di chimico più che dei proventi apportatigli dall'arte musicale; e si divideva tra il pianoforte e gli alambicchi; anzi sedeva al pianoforte soltanto nelle soste del lavoro di laboratorio o quand'era malato; tanto che gli amici musicisti, suoi ammiratori, quasi gli auguravano una malattia perchè potesse dedicarsi alla composizione e terminare presto l'opera intrapresa con tanto fervore.

Ma purtroppo la morte ghermì il compositore prima che il *Principe Igor* fosse terminato. Soltanto la completa e perfetta unione spirituale tra i discepoli della scuola nazionale russa rese possibile a Rimsky Korsakov ed a Glazunov d'integrare quel lavoro, e il *Principe Igor* poté finalmente essere rappresentato la prima volta nel 1890, tre anni dopo la morte dell'autore. L'ouverture non fu mai ritrovata; ma Glazunov l'aveva sentita tante volte, che non gli fu difficile ricostruirla secondo il desiderio e l'intento di Borodin. Così il *Principe Igor*, epico quadro della Russia medioevale, ci è stato conservato in tutta la sua bellezza armonica e melodica, in tutta la sua meravigliosa potenza espressiva.

Il prologo dell'opera si svolge con una scena ricca di colore sulla piazza di Putivle, la città di

dove il principe Igor col figlio Vladimir si accinge a muovere contro le bande dei nomadi polovesi, che hanno invaso il territorio lungo il fiume Dnieper.

Gli armati acclamano con voce possente il principe Igor, il loro capo, ed attendono che egli parli loro, e che alzi la spada nel gesto solenne che li muoverà ad oste. Ma i bagliori del sole improvvisamente si offuscano, il cielo si oscura con gravida minaccia per improvvisa eclissi, che getta lo sgomento sugli armati, i quali traggono da quel fenomeno celeste, espressione alle loro menti di ammonimento divino, i più sinistri presagi per l'esito della battaglia.

Il misticismo e la superstizione, propri di quell'epoca, sono dipinti con tono sicuro; e con lo stesso intuito che sa compenetrare l'anima popolare è tradotto il senso del comico un po' facile di un popolo ancora rozzo, nella scena dell'imbozzamento di Skula e Jeroscka, due soldati inveri poco prodi, che gettano la lancia e la mazza per imbracciare un *gudok* con il quale accompagnano il loro canto rapsodico.

Essi non andranno in guerra, essi resteranno al servizio del cognato di Igor, il principe Galitzky, il dissolto fratello della virtuosa Jaroslava. Ecco in gioco, come sulla scena del teatro popolare, tutti i sentimenti più semplici, i più nobili e i più abietti; tutti i vizi e tutte le virtù.

Il Vescovo benedice gli armati ed il Principe guerriero che si acciolla dalla sposa e dal cognato, al quale affida la protezione della sua donna.

Nel primo atto le sorti della guerra non sono subito rese note; all'inizio abbiamo un'altra di quelle scene un po' ingenui di sapore comico in cui i suonatori di *gudok*, imbozzati e scansafatiche, raccontano con lazzi e risate, accompagnati dal coro, il ratto di una fanciulla avvenuto per ordine di Galitzky, che non solo si abbandona alla crapula e alla lussuria, ma con raggi tenta

di guadagnare il favore del popolo per salire al potere.

Alcune compagne della fanciulla rapita ed insidiata ne implorano invano la liberazione; esse sono allontanate con lo scherzo.

In un secondo quadro le fanciulle sono introdotte dalla nutrice nelle stanze della principessa Jaroslava, a lei confidano la loro pena e la pregano d'intercedere presso il fratello, Galitzky, che giunge in quel momento, risponde clementemente alle richieste di Jaroslava, ma alline, di fronte al suo sdegno, promette di restituire la preda.

Giungono finalmente, portate dai bolardi, notizie del principe Igor, che ha subito una sconfitta ed è stato fatto prigioniero col figlio. Jaroslava non regge a tanto strazio e viene meno. Sarebbe il trionfo del losco Galitzky; ma i leali bolardi non sono con lui; giurano di difendere la principessa Jaroslava, e conservano per il principe Igor immutata devozione. Quando la Principessa rinviene, le campane suonano a stormo ed i bolardi accorrono a preparare la difesa mentre bagliori d'incendio arrossano il cielo tragicamente.

Nel secondo atto siamo al campo dei polovesi; si ode il canto delle ancelle di Konciakovna, la bella figliuola di Konciak; Vladimir, innamorato di lei, e ricambiato di pari amore, in un appassionato colloquio dimentica le pene e le mortificazioni della prigionia. Ma il colloquio dei due innamorati viene interrotto dall'appressarsi del padre di Vladimir, il quale sente sempre più il peso della prigionia e si rode di dolore pensando alle sorti delle sue genti. Gli si avvicina nella notte un'ombra: è Ovlur, un soldato polovese che sente pena per lui, e gli offre il modo di fuggire. Ma Igor rifiuta, che sdegni un gesto sleale ed inglorioso.

Il giungere di Konciak interrompe il segreto colloquio; il magnanimo capo dei polovesi rende onore al valore del vinto, che ammira, e offre a Igor la libertà purché egli prometta di non com-

battere più contro di lui. Al suo leale rifiuto risponde con nobili parole, e ricorda al prigioniero che deve considerarsi suo ospite, e che perciò, per trattarlo con gli onori dovuti al suo grado, ha fatto imbardare un banchetto, e dopo il banchetto le più belle fanciulle ed i più prodi soldati intrecceranno danze fantastiche al canto delle loro canzoni.

Il terzo atto, che di solito non viene eseguito nelle rappresentazioni in teatro, viene invece incluso in questa esecuzione radiofonica: in esso assistiamo al ritorno di Gzak, il valoroso polovese che ha fatto molti prigionieri tra le genti di Putivle. Igor allora accetta la proposta di Gzhur, e con lui si appresta a fuggire; è complice della fuga anche Konciakovna, la quale ubriaca le guardie per farle addormentare profondamente. Intanto ella, mentre il Principe prigioniero sta per allontanarsi, stringe in un abbraccio l'amato Vladimir, perché non l'abbandoni, e lo trattiene fino a quando Igor è ormai lontano.

Per vendicare la fuga del prigioniero i soldati si scagliano contro Vladimir e lo ucciderebbero, se non intervenisse Konciakovna, la quale ottiene dal padre suo non solo la grazia per l'uomo che ama, ma anche il consenso di sposarlo.

L'atto quarto, che corrisponde al terzo atto del libretto nella versione italiana di Antonio Lega, si svolge tra i bastioni e la piazza di Putivle, quella di dove partì un giorno il principe Igor a capo della sua armata.

All'alba Jaroslava dall'alto delle mura, con lo sguardo fisso all'orizzonte, prega Dio per la salvezza del suo sposo e del suo popolo; e il suo pianto straziante è solenne e suggestivo.

Ecco improvvisamente comparire in fondo all'immensa steppa due cavalieri, che si avvicinano al galoppo. Jaroslava riconosce in uno di essi Igor, il suo prede, e lo accoglie con un grido di gioia, con un lirico inno commovente, con un abbraccio appassionato. Risorgono le speranze di salvezza ed i sogni di gloria; Igor dà il braccio alla sposa, e con lei si avvia al Cremlino.

I due villi suonatori di *gudok* paventano il castigo del Principe da essi tradito, e tremano, e sono incerti se fuggire o se gettarsi ai suoi piedi implorando pietà; ma l'istituto Skulà ha un'idea: aggrapparsi alle corde delle campane e suonare a diatesi, festosamente, per radunare il popolo e farlo partecipe della fausta novella. I bolardi ed il popolo accorrono festanti apprezzando il gesto dei due suonatori; e quando il Principe valoroso appare al Cremlino, al braccio della Principessa, lo accolgono con frenetiche acclamazioni di gioia.

Anche quest'anno, come già l'altra volta al Teatro di Torino dell'Eiar, il *Principe Igor* sarà concertato e diretto dal valoroso maestro Daniele Amfitheatrof, il quale per la conoscenza che ha degli usi, dell'arte e più ancora della psicologia russa, può con vera competenza darci un'espressiva e forte interpretazione del capolavoro di Borodin.

m. g.

NAMIKO-SAN, l'opera di Aldo Franchetti che l'Eiar mette in onda sabato 23, alle 21.45, per le stazioni del Gruppo Roma, vide per la prima volta le luci della ribalta l'11 dicembre 1925 a Chicago, nell'Auditorium della Chicago Civic Opera Association. L'esito della prima rappresentazione fu molto lieto, tanto che al maestro Aldo Franchetti fu conferita dalla critica del pubblico, fu assegnata la medaglia d'oro che David Bispham, celebre artista americano, aveva lasciato per la migliore opera rappresentata in America in quegli anni. Fra le molte rappresentazioni a Chicago, l'opera di Aldo Franchetti fu ritenuta degna di tale onore.

In seguito al successo della prima rappresentazione, *Namiko-San* fu allestita nei grandi teatri degli Stati Uniti d'America e dovunque ottenne le medesime approvazioni.

Il M^{re} Aldo Franchetti, mantovano di nascita, ha compiuto i suoi studi musicali a Milano, ove si diplomò in composizione in quel Conservatorio.

Fin dagli ultimi anni di studio egli si fece notare per alcune composizioni per voci e orchestra e per un melodramma intitolato *Tempora*, un idillio simbolico in quattro parti, che fu in seguito rappresentato più volte con successo. La sua opera *Reginella triste* ebbe, nel 1908, il 1° premio di un concorso bandito allora dal giornale *Il Tirso*. Con Carlo Pedron egli divise il premio offerto nel 1920 dal Comune di Milano per una composizione a sei voci. Un'altra opera di lui in un atto, *Rache*, ricevette una menzione onorevole nel concorso Tofani. Frattanto il M^{re} Aldo Franchetti si produceva come direttore d'orchestra, per cui a lui vennero affidati importanti giri artistici e stagioni d'opera in Italia ed in America.

Quando, nel 1922, la cantante giapponese Tamaki Miura fece un giro di concerti in Giappone, Aldo Franchetti ebbe occasione di incontrarla. Nacque così l'idea di *Namiko-San*, che venne concepita e scritta apposta per Tamaki Miura, la quale poi ne fu la prima apprezzatissima interprete. Il libretto di *Namiko-San* fu scritto dallo stesso Franchetti, il quale trasse l'argomento da un dramma di Leo Duran ispirato ad una leggenda medioevale giapponese.

Namiko-San

L'azione si svolge in un'unica giornata, dall'alba al tramonto; la scena riproduce una vallata con a destra una piccola casa di bambù e in fondo in lontananza le vette nevose del Fujiyama.

Il «Daymio» (Principe) Yiro, feroce capitano, maestro d'armi e famoso bevitore, spavento dei nemici e dei suoi vassalli, ha giurato di sterminarli i ladroncelli che gli rubano il riso dei suoi campi, e di quando in quando si reca in giro per il suo Stato, in spedizione punitiva, accompagnato da due «Samurai» (cavalieri armati) e da due «Aschigaru» (soldati) per fare giustizia dei colpevoli.

All'inizio dell'opera i suoi segugi hanno scoperto una povera vecchierella che ha rubato un sacchetto di riso, e la rincorrono per addurla al loro capo. La cattura avviene nei pressi del Tempio di Nikko, in un bosco ove è celata una piccola casa fiorita appartenente al «Daymio» stesso e custodita da una piccola fanciulla, la sedicenne Namiko-San, da tre anni concubina del Principe. Sato, un vecchio giardiniere fedele e affezionato, offre a Namiko-San un ventaglio ricamato per il suo compleanno.

Per la strada bianca e polverosa giunge un giovane monaco questuante, pallido e stanco, attratto dalla voga gentile di Namiko-San. I due giovani si incontrano e fiorisce fra loro un purissimo idillio, interrotto dalla bucina che annuncia il Principe. Il giovane fugge, ma vuol tornare e promette di tornare a notte alta, quando Namiko-

già essere stato tradito e vuole punire di morte la fanciulla infedele.

Essa, in una lotta disperata, ferisce a sua volta il Principe avvinizzato e cieco di rabbia; egli sta per farle saltare la testa, quando improvvisamente si riprende e pensa di scerbarla a migliore vendetta; se ne va ghignando e scompare dietro gli alberi.

Secunde intanto la notte stellata e purissima; le cicale cantano ancora le ultime canzoni; una coppia di giovani amanti passa silenziosamente nella notte profumata; Namiko accende la lampada rossa e attende il monaco che giunge poco dopo, cantando ispirato dalla notte meravigliosa.

Namiko appare; egli restituisce il rosario dimenticato. Ma egli vuol rimanere. Non il rosario soltanto ha lasciato presso di lei, ma il suo povero cuore.

Namiko lo scongiura di partire, atterrita al pensiero che il Principe possa tornare da un momento all'altro e uccidere il giovane monaco. Questi è sempre più risoluto: partirà solamente con lei per portarla alla montagna di Coya, ove ambedue sono nati. Ed ecco giungere improvvisamente il Principe: il dispettoso e irato dominatore si slancia contro il monaco; egli è atterrato e presso a morte. Ma Namiko offre in olocausto il suo sangue purissimo, e si infinge nel cuore lo spillone della sua bizzarra acconciatura.

Il Principe si ravvede, e ordina ai cavalieri di apprestare a Namiko onori supremi e di recarla sui loro sedili lucenti nel Tempio di Nikko per essere glorificata.

Questo dramma, la cui vicenda si svolge in due brevi atti, riassume le caratteristiche delle azioni sceniche che tanto hanno interessato i pubblici del teatro d'opera: c'è in esso la violenta passione, addolcita però da un diffuso senso idillaco.

La breve opera ha trovato nel M^{re} Franchetti, musicista colto e ispirato, il suo commentatore efficace. La sua musica è forte e colorita quando si riferisce alla parte viva dell'azione; è ricca di leggere sfumature quando dipinge lo stato d'animo dei personaggi ed i loro sentimenti.

d. v.



L'autore.

San avrà acceso una lampada rossa sulla veranda della casetta fiorita.

Il Principe e il suo seguito entrano trascinando la vecchia colpevole del piccolo furto; l'apparizione di Namiko, adorna di uno smagliante kimono, salva la povera donna dall'essere appiccata al pozzo.

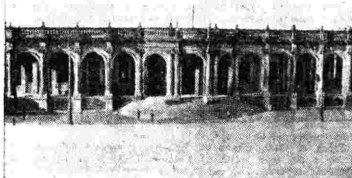
La fanciulla, rimasta sola col Principe, simula una scena d'amore onde tranquillizzarlo e perché riparta e lasci libero il campo al giovane monaco. Ma esso si insospettisce; fino a che, trovato un rosario dimenticato dal monaco, ha la certezza



L'autore e i personaggi dell'opera.



I personaggi dell'opera.



Noto. - Il Municipio

LE «CRONACHE DEL REGIME»

Da parte di moltissimi abbonati alle radioaudizioni è stato chiesto all'«Eiar» di pubblicare sul «Radiocorriere» le «Cronache del Regime» del senatore Roberto Forges Davanzati. Informiamo quanti ebbero ad esprimere tale desiderio che le «Cronache» del sen. Forges, illustrazione e commento fra i più appassionati e i più aderenti dell'ora storica che viviamo, vengono da qualche giorno regolarmente pubblicate sulla «Tribuna» di Roma, giornale che lo stesso sen. Forges dirige.

UNA RADIOTRASMISIONE SPECIALE PER LA GRECIA

Il 4 novembre, anniversario della Vittoria italiana, la stazione radiofonica di Bari, in collegamento con quella di Roma, ha irradiato una speciale programma per la Grecia, che in questi giorni è in testa per la restaurazione del regime monarchico.

Alla trasmissione, assistito dal direttore complementare dell'Eiar dottor Dell'Orto, ha assistito S. A. l'ammiraglio Jonaidis, zio di S. M. Giorgio II, che era accompagnato dal prof. Teodoro Zoras, colonnello dell'esercito greco. Dopo l'esecuzione degli inni nazionali greci ed italiani e la lettura di un messaggio del Reggente e Capo del Governo di Grecia, generale Condylis, che ha esaltato l'avvenuta restaurazione e annunciato una serie di provvedimenti per la riorganizzazione del Paese, ha preso la parola l'on. Amilcare Rossi, Medaglia d'Oro, presidente dell'Associazione Nazionale dei Combattenti. L'on. Rossi ha ricordato la Vittoria italiana che non ha trattato di pace non ha avuto il suo giusto riconoscimento; ha ricordato ed esaltato l'impresa di civiltà che l'Italia sta svolgendo nell'Africa Orientale ed ha quindi inviato un saluto ai combattenti della Nazione amica e compagna d'armi che è unita per il suo Paese.

Successivamente è stato diffuso un discorso del professore ed accademico di Grecia Alessandro Filadelfos, rivolto a tutti gli Elleni sparsi per il mondo, in esaltazione dell'idea monarchica che ha in Grecia solide basi tradizionali a datare dagli antichi re sino agli imperatori bizantini. Nel suo discorso l'oratore ha terminato rivolgendo parole di commosso ringraziamento alla nobile Nazione italiana, al Re Vittorio e al Duca aapaurando «al grande e geniale Capo del Governo italiano che quattordici anni or sono salvò l'Europa dallo spettro comunista, di continuare a dirigere le sorti della gloriosa sua Patria per il bene della pace e della civiltà».

Ha parlato ancora il prof. Zoras, della R. Università di Roma, facendo la storia degli avvenimenti di politica interna che hanno portato al recente plebiscito popolare ed alla restaurazione monarchica. Il prof. Zoras ha poi ricordato l'origine dell'attuale dinastia e le figure e l'attività dei Re di Grecia.

La trasmissione, che ha avuto grande risonanza in Grecia, è terminata con l'esecuzione di canti popolari ellenici eseguiti dagli artisti greci signorina Efthymidis e signor De Caro.

UNA GITA A NOTO

E' il titolo di una radiocronaca che diffonderà la stazione di Palermo domenica 17. Il radiocronista illustrerà le bellezze artistiche e naturali della città siracusana e ne rievcherà la storia piena di pagine tormentate e gloriose.

A Berlino, intorno alla celebre torre della Radio, sta sorgendo un'intera città i cui piani sono stati già approvati dal Governo. Nelle ultime due settimane concesse in Francia ai propriati perché si mettersero in regola con le tasse, sono state ricevute dai competenti uffici ben 135.000 nuove iscrizioni. Una media, quindi, di circa 10.000 denunce al giorno. Il paese del mondo dove la radio è più cara è la

CRONACHE

Ai nostri Lettori residenti all'estero

Ricordiamo che oltre ai normali tipi di abbonamento al «Radiocorriere» alle seguenti condizioni:

Abbonamento annuo	L. it. 70
» semestrale	» it. 37
» trimestrale	» it. 20

tutti coloro che risiedono in:

AUSTRIA, BELGIO, CECOSLOVACCHIA, DANIMARCA, DANZICA (città libera), FINLANDIA, FRANCIA, GERMANIA, LETTONIA, LITUANIA, LUSSEMBURGO, MAROCCO, NORVEGIA, OLANDA, ROMANIA, SVEZIA, SVIZZERA, UNGHERIA

possono sottoscrivere una speciale tipo di «ABONNEMENT-POST» a

Lire it. 30 (annuale) - Lire it. 16 (semestrale)

col solo aumento di una piccola percentuale.

Tali abbonamenti sono fatti unicamente dall'UFFICIO POSTALE DEL LUOGO DI RESIDENZA al quale si deve richiedere «l'abbonement-post» seguendo le modalità che verranno date dagli Uffici stessi. E' bene però che tali abbonamenti siano richiesti subito perché essi pervengono alla nostra Amministrazione per tramite del Ministero delle Comunicazioni.

Gli «abbonements-post» decorrono soltanto dal 1° gennaio e dal 1° luglio; gli abbonamenti normali da qualunque settimana.

Siria. La tassa per un apparecchio privato è di 45 o 50 ghinee all'anno (circa 300 lire) e per un apparecchio pubblico di 1800 o 2200 ghinee (circa 18.000 lire).



La radio si è ormai infiltrata negli usi comuni del teatro. Prima avevamo il telefono che sostituiva efficacemente la vecchia lettera «conseguenza a mano dal fedele servitore» e che l'attore doveva leggere ad alta voce. Oggi il telefono è stato soppiantato dalla radio, che ha una parte di primo piano in tutti i lavori moderni. Non

si rappresenta commedia, si può dire, nella quale l'apparecchio ricevente non troneggi e gli attori non si mettano a manipolare disinvolatamente, di tanto in tanto, i bottoni dei condensatori. Così si sostituisce una pausa, un discorso e, sovente, si crea addirittura una scena. Nel suo Rosso, Dürrenmatt ha potuto dare, per mezzo della radio, l'illusione agli spettatori di assistere a una riunione politica radiodiffusa. Nel suo ultimo lavoro Sacha Guitry, radiophilic appassionato, ha fatto svolgere la scena finale davanti a un microfono inconsapevolmente aperto. E' così che i due protagonisti fanno conoscere, per le vie dell'etere, a tutti gli amici e parenti, le loro piccole beghe familiari.



I Canterini romagnoli della Camerata Massese di Massalombarda (Ravenna)



Panorama della città di Noto

La stazione di Berna ha introdotto nei suoi programmi una rubrica settimanale «Informazioni utili ai bimbi». La Radio polacca ha ridotto la tassa in alcune regioni agricole per cercare di diffondere la radiofonica tra quelle popolazioni rurali. Inoltre ha, allo stesso scopo, lanciato un apparecchio a penna a buon mercato. Il tentativo ha dato ottimi risultati, in quanto si è notato subito un aumento di iscrizioni nei distretti agricoli.

La C.B.S. americana ha offerto al celebre esploratore polare ammiraglio Byrd la medaglia d'oro per i servizi radiofonici resi durante il 1935. Tale onorificenza, ambiziosissima oltre Atlantico, era stata assegnata negli anni precedenti a Sir John Keith, al colonnello Lindbergh, al russo-americano Leopoldo Stokowski, ad Amalia Earhart e a Nino Martini.

Il «tam-tam», assicura l'esploratore Green, è la radio dei negri dell'Africa Equatoriale. Green ha organizzato una spedizione appunto per studiare la questione del «tam-tam» e del linguaggio convenzionale che interpreta. I suonatori di «tam-tam» si esercitano in questo difficile esercizio sin dalla più tenera infanzia e riescono a produrre suoni delicatissimi che si avvicinano alla voce umana. La cosa più sorprendente è che, malgrado l'esistenza di oltre 900 idiomi africani, la lingua del «tam-tam» è capita da tutta la popolazione negra dell'Africa. Un funzionario britannico che si trovava in piena giungla al momento della morte della Regina Vittoria, ne ebbe la notizia con grande eccitata da un capo negro, il quale lo aveva saputo dal «tam-tam».

La Radio ha fatto la sua prima apparizione tra gli abitanti dell'isola di Arranmore. I seicento abitanti, i quali vivono unicamente di pesca, hanno accolto con un certo timore superstizioso la nuovissima invenzione che definiscono diabolica. L'apparecchio ricevente appartiene al medico dell'isola, che ha tenuto una conferenza spiegandone l'utilità ai suoi pazienti. Bisogna notare che Arranmore non possiede né luce elettrica, né polizia, né cinema-teatro. E' un'isola situata a nord di Ellsworth su un'isola completamente e la enorme massa d'acqua che lo componeva fu trasportata in una lontana regione ove, in una depressione, venne a formarsi così un nuovo lago.

La C.B.S. ha diffuso per la sua catena un'interessante conferenza del meteorologo Kassner, il quale è stato testimone di un eccezzionalissimo fenomeno che ha descritto ai radiocorrelatori. Egli si trovava nello Stato di Nebraska quando scoppiò un violentissimo ciclone, un «tornado». In seguito a ciò un laghetto situato a nord di Ellsworth fu svuotato completamente e la enorme massa d'acqua che lo componeva fu trasportata in una lontana regione ove, in una depressione, venne a formarsi così un nuovo lago.

Giorini sono la stazione di Torino diffondeva un S.O.S. per restituire la tranquillità e la pace in seno ad una famiglia. Un vecchio ottantacinquenne, Domenico Sereno Regis, era uscito di casa e non si era fatto più vivo. Forse, colpito da un'improvvisa amnesia, errava senza meta. Dopo una notte di infausta e dolorosa attesa, i familiari avevano deciso di ricorrere alla Radio. Alle 13 venne diffuso l'annuncio con i connotati dello scomparso, e, soltanto mezz'ora dopo, due passanti che avevano ascoltato l'appello rinvenivano e identificavano il vecchio in un pedone che era caduto a terra per senare un'automobile. Così il Regis fu restituito subito ai suoi familiari.

Il grande industriale americano Enrico Ford giorni sono venne invitato a parlare ai suoi rappresentanti affacciato da bordo di una delle sue automobili munite di Radio. Trasmissione evidentemente di propaganda per tali vetture. Il magnate dell'automobilismo ha nella sua conversazione dichiarato che, d'ora in avanti, non parlerà più che da bordo delle radioretture della polizia, gli che saranno a tale scopo messi a disposizione. Ma il più interessante è che, pochi minuti dopo, Ford poteva rientrare la sua voce radiocinica e ritrasmessa da Buenos Aires. Essa aveva fatto un viaggio di dodicimila miglia.

LA VERA MISSIONE

C'è stato, per vari anni, nell'immediato dopoguerra, la diffusione di un morbo che si potrebbe definire: «influenza originata dalla reazione al sentimento». Qualcuno direbbe che no: la reazione era al sentimentalismo, ma purtroppo non è esatto. (Superfluo far rilevare la differenza che intercorre fra il sentimento, che è la definizione di una virtù, e il sentimentalismo, che è l'esagerazione, la deformazione, la caricatura della sensibilità).

La spiegazione sta nella confusione che si fece fra squisita facoltà di sentire e posa, sentimentale. Errori incomprensibili, per i quali non c'è alcuna logica scusa.

Così, come non si ride della «Poesia» quando l'umorista ci mostra il pseudo poeta con le dita frenetiche immerse nella chioma arruffata alla ricerca dell'ispirazione, non si dovrebbe deridere la potenza e la forza del sentimento, soltanto perché alcune donne malate di nervi o d'immaginazione, o dominate dall'idea fissa di rendersi interessanti abbandonandosi svenute in tulle circostanze, hanno caricato tutti gli atteggiamenti seri, gravi, drammatici, rendendoli oggi al nostro giudizio.

Il «chiario di luna», contro cui il futurismo si è accanito, non ha nessuna colpa se vi furono dei sospiratori, amatori che con le loro smanie suscitarono la nostra riprovazione e agitarono i mille diavoli dell'umorismo che vivono dentro di noi.

La luna, regala del buon Dio, è una gran bella cosa, è l'illuminazione gratuita della campagna, altra meraviglia del mondo, e non vedo perché dovremmo far risalire agli astri o indirizzare alla famiglia delle piante il nostro giusto sdegno per certe svenevolezze, pose, manie, artificiosità di uomini nient'affatto virili, di femmine leziose e succhevoli.

Il sentimento è sempre stato una cosa seria e lo sarà indefinitamente. A volerlo sopprimere dovremmo scagliarci contro tutti i sani, solidi, nobilissimi principi sui quali poggia la nostra civiltà, la nostra società, la nostra famiglia; dovremmo liberarci di tradizioni, della storia, degli splendori passati, ridurre qualsiasi immenso fenomeno a delle proporzioni trascurabili.

I popoli primitivi, sia pure inconsapevolmente, aspirano alla nostra grandezza, che trova la ragione di essere nel sentimento, forza motrice dell'uomo come delle Nazioni.

I popoli giovani invidiano la nostra tradizione nella quale ha gran parte il sentimento che dà il ritmo e l'ideale alla nostra azione collegandola con quella di coloro che furono.

E i popoli che inseguono una chimera di eguaglianza, cominciando ad abbattere i simboli, a demolire le cattedrali, ad uccidere coloro che avevano un privilegio di nobiltà, a sopprimere la famiglia, il matrimonio, a liberare la donna dall'obbligo della fedeltà, a deridere l'amore riducendolo alle avvilenti proporzioni bestiali, a negare la possibilità di estrinsecazione dell'individualità, questi popoli, anche se non parlano, sanno che cosa stia a significare Roma imperiale nell'atmosfera della re-

ligione del sentimento, il quale, oltre che alla conservazione del glorioso passato, ha servito a miracoli recenti: alla fusione di quaranta milioni di uomini, appartenenti alle classi più disparate, in una volontà, in una sola fede.

Nessun abisso fra l'immensamente grande, fra l'immensamente alto, fra gli avvenimenti più significativi, più importanti, più colossali della storia delle Nazioni, e i casi di una famiglia, di una creatura singola, di un'anima nella folla. Il principio è unico, la forza motrice è la stessa, la base d'appoggio all'edificio morale è la medesima: il sentimento, da cui sgorga la volontà ostinata.

Appunto per questo, oggi, anche le creature più semplici, le donne più lontane dalle cattedre, dalla politica, dalle sfere superiori, comprendono ciò che la Patria si

aspetta da loro e si rendono conto dell'importanza del loro compito.

La logica, che è dirittura di ragionamento, diventa una bussola. Non occorre essere dei filosofi per saperla consultare. Non è necessario essere degli eroi destinati alla gloria per aspirare a una azione nobile verso la quale ci porta il nostro stesso cuore.

Il patriottismo non è che amore per il proprio paese, cioè devozione agli avi, culto del nostro passato, rispetto alla nostra religione, gelosia di quanto ci appartiene, difesa del

più semplici, le donne più lontane dalle cattedre, dalla politica, dalle sfere superiori, comprendono ciò che la Patria si

aspetta da loro e si rendono conto dell'importanza del loro compito.

La logica, che è dirittura di ragionamento, diventa una bussola. Non occorre essere dei filosofi per saperla consultare. Non è necessario essere degli eroi destinati alla gloria per aspirare a una azione nobile verso la quale ci porta il nostro stesso cuore.

Il patriottismo non è che amore per il proprio paese, cioè devozione agli avi, culto del nostro passato, rispetto alla nostra religione, gelosia di quanto ci appartiene, difesa del



la logica, che è dirittura di ragionamento, diventa una bussola. Non occorre essere dei filosofi per saperla consultare. Non è necessario essere degli eroi destinati alla gloria per aspirare a una azione nobile verso la quale ci porta il nostro stesso cuore.

Il patriottismo non è che amore per il proprio paese, cioè devozione agli avi, culto del nostro passato, rispetto alla nostra religione, gelosia di quanto ci appartiene, difesa del

la logica, che è dirittura di ragionamento, diventa una bussola. Non occorre essere dei filosofi per saperla consultare. Non è necessario essere degli eroi destinati alla gloria per aspirare a una azione nobile verso la quale ci porta il nostro stesso cuore.

Il patriottismo non è che amore per il proprio paese, cioè devozione agli avi, culto del nostro passato, rispetto alla nostra religione, gelosia di quanto ci appartiene, difesa del

anima, era un colpevole attentato alla nostra ragione di essere.

La donna italiana ebbe per un attimo il suo cuore aggranciato all'insensata ruota messa in moto dalle suffragette inglesi e si era preparata a stringere i denti per imprimere alla ruota un movimento più veloce.

Ma si fermò perplessa, al richiamo dell'istinto. E imparò a meditare, acquistando la persuasione che la sua bella volontà, a dirigerla in un altro senso, avrebbe giovato per un poetico e trionfale ritorno alla sua vera missione che, se non è quella d'interpretare «Giulietta» al balcone, non è neppure quella di radiare «Giulietta» dal quadro delle promozioni a un grado più su...

MALOMBRA.

LE FATICHE SCOLASTICHE

Il riaprirsi degli studi, il ritorno dei nostri fanciulli ed adolescenti alle scolastiche fatiche, riapre la discussione che da qualche anno specialmente si svolge tra medici e pedagoghi, tra legislatori ed igienisti. Il grido d'allarme contro l'affaticamento scolastico fu lanciato da tutti coloro che hanno a cuore la salute e l'igiene dell'infanzia e dell'adolescenza, ed insidiati ancora protestarono contro quello che fu chiamato l'errore scolastico, cercando di dimostrare come sia eccessiva la massa di lavoro imposta a scolari e studenti, e come l'organizzazione del lavoro scolastico sia difettosa dal punto di vista dell'igiene.

Vediamo quali argomenti portano questi scrittori e, guardandoli dalle esagerazioni, studiamo quali rimedi efficaci si possono opporre ad un simile stato di cose.

Prima di tutto, diciamo che l'igiene, il numero delle ore di lavoro a cui sono sottoposti i fanciulli dai 6 ai 13 anni è veramente eccessivo. Nel collegio, se si eccettua il tempo dedicato alla pulizia ed a quel poco di ricreazione, lo studio si alterna alle lezioni quasi ininterrottamente dalle sei, del mattino alle sette di sera e talora più tardi.

Gli alunni esterni, pur godendo del beneficio di andare e venire da scuola e della parentesi familiare, hanno comunque una giornata troppo densa di lavoro: un bambino di sette anni ha normalmente cinque ore di scuola al giorno ed un'ora almeno per fare i compiti, più qualche lezione di religione, di lingue, di ginnastica. In totale ben nove ore di lavoro, e che, oltre al lavoro giornaliero. Così mentre il legislatore dice che un adulto non può lavorare senza danno più di 48 ore settimanali, ammette che un fanciullo di sette ed otto anni ne possa lavorare quaranta.

Inoltre è da considerarsi anche la cattiva ripartizione di questo lavoro nella giornata. Per quanto si sappia che il lavoro è, in generale, meno produttivo nelle prime ore del mattino e del pomeriggio e nel periodo della digestione, è appunto in queste ore che si hanno le lezioni più faticose.

Oltre al lavoro intellettuale anche la fatica fisica degli scolari è altrettanto sconsiderata. La ginnastica, pur che utile, è talvolta mal regolata e mal dosata ed importa alla fine delle lezioni invece di essere un sollievo è una fatica.

Lo sport, una fatica ingiusta, è ora praticato molto spesso esageratamente, senza tenere conto delle attitudini fisiche degli alunni e della loro resistenza, e riesce talvolta ad aggravare ancora l'affaticamento dello scolaro.

Sovvente poi al fanciullo viene a mancare il sonno sufficiente: un fanciullo dai sette ai dieci anni deve dormire 10, 11 ore; or bene, molte volte per l'ora mattutina delle lezioni l'alveo è obbligato ad alzarsi troppo presto, tanto più se è lontano dalla scuola e deve compiere un lungo tragitto.

Anche l'igiene delle aule scolastiche va attentamente sorvegliata: le aule che devono contenere spesso 40 o 50 alunni devono avere un ricambio d'aria sufficiente: in esse si dovrà curare l'illuminazione ed il riscaldamento.

Il mobilio scolastico ha pure importanza grande: gli antichi banchi stretti ed incomodi, a celloi fissi, senza spalliera, devono essere assolutamente modificati. Essi costringono il fanciullo ad una lunga immobilità in posizioni viziate con deleteriosi conseguenze per la salute del bimbo.

Furono praticati diligenti studi ed accurate statistiche sull'increscio e sulla mobilità infantile e queste cose ci fanno dimostrare che nei fanciulli che vanno a scuola la mobilità è maggiore, la crescita più studiata e deficiente.

A questo punto non vorrei che entrassero i miei lettori che mi vedessero fare battute di guerra, di una certa prova di ignoranza universale ed obbligatoria: lungi da noi tale intenzione. Lo scopo per cui si denunciano i difetti e qualche errore della presente organizzazione scolastica è solo quello di indicare le nostre Autorialità a proseguire in quel moderno programma di riordinamento scolastico intrapreso da qualche anno.

In Italia molto cammino si è fatto ultimamente nella considerazione volontaria del regime degli igienisti: molto si potrà fare ancora per la salute dei nostri piccoli e conseguentemente per la sanità della stirpe.

Dott. E. SAN PIETRO.

Avv. C. V. Lucera. — E' assolutamente indispensabile che ella elimini l'uso degli stupefacenti, lo sovraccarico da medicinale è questione di volontà e di assidua cura. Ella potrebbe intanto cercare di sostituire la droga all'alcolide, assumendo cioè dell'oppio e diminuendo progressivamente le dosi.

Un Abbonato torinese a Roma. — Spero abbia trovato nel mio articolo sulle cure dietetiche dell'uricemia le indicazioni che ella desidera per difendere il suo organismo dall'uricemia di acido urico. La cura medicamentosa è in questi casi la più importante, ad ogni modo ella potrà giovare oltre che con un medicamento italiano, quale l'Euroleas o Chinfene, della Salitina, per favorire maggiormente l'azione dissolvente dell'acido urico.

Abbonato 6912 - Venezia-Carnegie. — Legga la risposta precedente che si adatta anche al caso suo e si ricordi che la cura dietetica è sempre la più importante nella uricemia.

Abbonato Friulano. — Per evitare il lamentato inconveniente sulla bene che ella elimini dalla sua dieta i farinosi e si cibi di cibi nutrienti in piccolo volume (carne, uova). Un'Enchiesina presa ogni sera coricandosi completerà la sua cura.

E. S. P.

EUCHESSINA

LA DOLCE PASTIGLIA PURGATIVA

Trattamento semplice, gradevole, efficace contro la STITICHEZZA

EUCHESSINA in tutte le Farmacie. scatola da 20 pastiglie Lire 4.-

Decreto Prefettizio n. 9086/2 dell'11 aprile 1928.

cura e previene i disturbi intestinali, purifica il sangue, svena l'organismo dalle tossine che quotidianamente si accumulano nel tubo gastro-enterico.

Dischi. — 5: Notizie in francese e inglese. — 5.40: Dischi. — 6.30-7: Notizie in spagnolo e tedesco. (metri 25.23).

Ore 10: Dischi. — 10.15-11: Notizie in francese e inglese. (metri 19.68).

Ore 12.50: Annuncio. — 13: Notiziario in inglese. — 13.15: Concerto ritrasmesso. — 15: Conversazione. — 15.30-17: Concerto variato. (metri 25.23).

Ore 17.15: Notizie in arabo. — 17.30: Notizie in francese. — 18: Concerto ritrasmesso. — 19.30: Giornale di Francia. — 20: Concerto ritrasmesso. — 20.30: Notizie in inglese e italiano. — 21: Notiziario. — 21.30: Ritrasmesso. — 23.30-24: Notizie in portoghese e spagnolo.

Russelede (metri 29.04). Ore 20.30: Notizie in flammigio. — 20.45: Notizie in francese. — 21: Come Bruxelles I.

Vienna (metri 49.4). Dalle ore 15 alle 23: Programma di Vienna (onde medie).

Zeesen (metri 25.49 e m. 49.83). Ore 18: Apertura. — *Lied* Programma. — 18.15: Notizie in tedesco. — 18.30: Soli di piano. — 19: Gluck: *Il edd ingenua*. — 19.15: Notizie in inglese. — 20.15: Attualità. — 20.30: Concerto bandistico. — 21.15: Conversazione. — 23.30: Musica e poesia. — 22-23.30: Notizie in tedesco ed in inglese.

MARTEDI

Città del Vaticano (metri 19.84).

Ore 16.30: Note religiose in inglese. — 16.30: Note religiose in italiano.

Ore 9-2: due delle onde seguenti: m. 31.32; m. 31.55; m. 49.10; m. 49.59).

(Ore 4-5: due delle onde seguenti: m. 25.53; m. 31.32; m. 49.10). (Ore 9-11: m. 25.53; m. 31.55).

(Ore 12-14.15: m. 16.86; m. 19.82).

(Ore 15-18: due delle onde seguenti: m. 16.86; m. 19.82; m. 25.59; m. 31.55).

(Ore 18.15-22: due o tre delle onde seguenti: m. 19.66; m. 25.53; m. 31.55; m. 49.10).

(Ore 22-23.45: due delle onde seguenti: m. 31.32; m. 31.55; m. 49.59).

0: Dischi. — 0.10: Conversazione. — 0.30: Concerto orchestrale. — 1.15: Varietà. — 1.30: Dischi. — 1.45-2: Notiziario. — 4: Scene da Shakespeare. — 4.30: Musica da ballo. — 4.45-5: Notiziario. — 5: Varietà. — 5.30: Conversazione. — 9.50: Violino e piano. — 10.15: Varietà. — 10.45: Notiziario. — 12: Organo da cinema. — 12.30: Conversazione. — 12.45: Concerto da un cinema. — 13.15: Musica brillante. — 14: Notiziario. — 14.14.45: (dischi). — 15: Concerto orchestrale. — 15.45: Conversazione. — 16: Orchestra e soprano. — 17.30: Notiziario. — 17.45-18: Musica da ballo. — 18.15: Musica brillante. — 19: Notiziario. — 19.15: Dischi. — 19.30: Musica

varia. — 20: Conversazione. — 20.15: Musica da ballo. — 20.30: Varietà. — 21-22.30: Come Drotiwich. — 22.45: Musica brillante. — 23: Notiziario. — 23.15: Dischi. — 23.30-23.45: Concerto orchestrale.

Parigi (Radio Coloniale) (metri 25.60).

Ore 0.15: Concerto ritrasmesso. — 1.15: Notizie in francese, spagnolo e inglese. — 2.15-3: Dischi. — 3.5: Notizie in francese e inglese. — 5.40: Dischi. — 6.30-7: Notizie in spagnolo e francese. (metri 25.23).

Ore 10: Dischi. — 10.15-11: Notizie in francese e inglese. (metri 19.68).

Ore 12.50: Annuncio. — 13: Notiziario in inglese. — 15: Concerto ritrasmesso. — 15.30-17: Trasmissione teatrale. (metri 25.23).

Ore 17.15: Notizie in arabo. — 17.30: Notizie in francese. — 18: Concerto ritrasmesso. — 19.30: Giornale di Francia. — 20: Concerto ritrasmesso. — 20.30: Notizie in inglese e italiano. — 21: Notiziario. — 21.30: Trasmissione federale (v. Parigi P.T.T.). — 23.30-24: Notizie in portoghese e spagnolo.

Russelede (metri 29.04). Ore 20.30: Notizie in flammigio. — 20.45: Notizie in francese. — 21: Come Bruxelles I.

Vienna (metri 49.4). Dalle ore 15 alle 23: Programma di Vienna (onde medie).

Zeesen (metri 25.49 e m. 49.83). Ore 18: Apertura. — *Lied* Programma. — 18.15: Notizie in tedesco. — 18.30: Per le signore. — 18.45: Varietà musicale. — 20: Notiziario in inglese. — 20.15: Attualità. — 20.30: Musica da ballo. — 21.15: Attualità. — 21.30: *Lieder* per coro. — 22-23.30: Notizie in tedesco e in inglese.

MERCOLEDI

Città del Vaticano (metri 19.84).

Ore 16.30: Note religiose in spagnolo. — 16.30: Note religiose in italiano.

Ore 9-2: due delle onde seguenti: m. 31.32; m. 31.55; m. 49.10; m. 49.59).

(Ore 4-5: due delle onde seguenti: m. 25.53; m. 31.32; m. 49.10).

(Ore 9-11: m. 25.53; m. 31.55).

(Ore 12-14.45: m. 16.86; m. 19.82).

(Ore 15-18: due delle onde seguenti: m. 16.86; m. 19.82; m. 25.59; m. 31.55).

(Ore 18.15-22: due o tre delle onde seguenti: m. 19.66; m. 25.53; m. 31.55; m. 49.10).

(Ore 22-23.45: due delle onde seguenti: m. 31.32; m. 31.55; m. 49.59).

14: Notiziario. — 14.15-14.45: Concerto di organo. — 15: Concerto orchestrale. — 15.45: Conversazione. — 16: Varietà. — 16.30: Musica brillante. — 17.15: Concerto orchestrale. — 17.30: Notiziario. — 17.45-18: Seguito del concerto. — 18.15: Musica brillante. — 19: Notiziario. — 19.15: Varietà. — 19.45: Arie per bano. — 20.10-20.30: Dischi. — 20.30-21.15: Conversazione. — 21.30: Dischi. — 21.45: Concerto orchestrale. — 22.30: Conc. sinfonico. — 22.45: Musica da ballo. — 23: Notiziario. — 23.30-23.45: Mus. da ballo scozzese. (metri 25.60).

Parigi (Radio Coloniale) (metri 25.60).

Ore 0.15: Concerto ritrasmesso. — 1.15: Notizie in francese, spagnolo e inglese. — 2.15-3: Dischi. — 3.5: Notizie in francese e inglese. — 5.40: Dischi. — 6.30-7: Notizie in spagnolo e tedesco. (metri 25.23).

Ore 10: Dischi. — 10.15-11: Notizie in francese e inglese. (metri 19.68).

Ore 12.50: Annuncio. — 13: Notiziario in inglese. — 15: Concerto ritrasmesso. — 15.30-17: Trasmissione teatrale. (metri 25.23).

Ore 17.15: Notizie in arabo. — 17.30: Notizie in francese. — 18: Concerto ritrasmesso. — 19.30: Giornale di Francia. — 20: Concerto ritrasmesso. — 20.30: Notizie in inglese e italiano. — 21: Notiziario. — 21.30: Trasmissione federale (v. Parigi P.T.T.). — 23.30-24: Notizie in portoghese e spagnolo.

Russelede (metri 29.04). Ore 20.30: Notizie in flammigio. — 20.45: Notizie in francese. — 21: Come Bruxelles I.

Vienna (metri 49.4). Dalle ore 15 alle 23: Programma di Vienna (onde medie).

Zeesen (metri 25.49 e m. 49.83). Ore 18: Apertura. — *Lied* Programma. — 18.15: Notizie in tedesco. — 18.30: Per i giovani. — 19: Musica popolare. — 19.30: Conversazione. — 19.45: Melodie. — 20: Notiziario in inglese. — 20.15: Attualità. — 20.30: Concerto sinfonico (Beethoven). — 22-22.30: Notizie in tedesco ed in inglese.

GIOVEDI

Città del Vaticano (metri 19.84).

Ore 16.30: Note religiose in francese. — 16.30: Note religiose in italiano.

Ore 9-2: due delle onde seguenti: m. 31.32; m. 31.55; m. 49.10; m. 49.59).

(Ore 4-5: due delle onde seguenti: m. 25.53; m. 31.32; m. 49.10).

(Ore 9-11: m. 25.53; m. 31.55).

(Ore 12-14.15: m. 16.86; m. 19.82).

(Ore 15-18: due delle onde seguenti: m. 16.86; m. 19.82; m. 25.59; m. 31.55).

(Ore 18.15-22: due o tre delle onde seguenti: m. 19.66; m. 25.53; m. 31.55; m. 49.10).

(Ore 22-23.45: due delle onde seguenti: m. 31.32; m. 31.55; m. 49.59).

0: Violino e piano. — 0.30: Canti gaelici. — 1: Conversazione. — 1.15: Varietà. — 1.45-2: Notiziario. — 2: Organo da cinema. — 9.30: Conversazione. — 9.45: Dischi. — 10: Musica leggera. — 10.45-11: Notiziario. — 12: Concerto orchestrale. — 12.45: Letture da Dickens. — 13: Dischi (danze). — 13.30: Musica brillante. — 14: Notiziario. — 14.15-14.45: Concerto orchestrale. — 15: Musica ritrasm. — 15.45: Conversazione. — 16: Banda militare. — 17: Varietà. — 17.45-18: Notiziario. — 18.15: Musica da ballo. — 19: Notiziario. — 19.15: Dischi. — 19.30: Concerto bandistico. — 20.15: Varietà. — 21: Musica brillante. — 21.30-22.30: Concerto Drotiwich. — 22.45: Violino e piano. — 23: Notiziario. — 23.15-23.45: Concerto di dischi.

Parigi (Radio Coloniale) (metri 25.60).

Ore 0.15: Concerto ritrasmesso. — 1.15: Notizie in francese, spagnolo e inglese. — 2.15-3: Dischi. — 3.5: Notizie in francese e inglese. — 5.40: Dischi. — 6.30-7: Notizie in spagnolo e tedesco. (metri 25.23).

Ore 10: Dischi. — 10.15-11: Notizie in francese e inglese. (metri 19.68).

Ore 12.50: Annuncio. — 13: Notiziario in inglese. — 15: Concerto ritrasmesso. — 15.30-17: Trasmissione teatrale. (metri 25.23).

Ore 17.15: Notizie in arabo. — 17.30: Notizie in francese. — 18: Concerto ritrasmesso. — 19.30: Giornale di Francia. — 20: Concerto ritrasmesso. — 20.30: Notizie in inglese e italiano. — 21: Notiziario. — 21.30: Trasmissione federale (v. Parigi P.T.T.). — 23.30-24: Notizie in portoghese e spagnolo.

Russelede (metri 29.04). Ore 20.30: Notizie in flammigio. — 20.45: Notizie in francese. — 21: Come Bruxelles I.

Vienna (metri 49.4). Dalle ore 15 alle 23: Programma di Vienna (onde medie).

Zeesen (metri 25.49 e m. 49.83). Ore 18: Apertura. — *Lied* Programma. — 18.15: Notizie in tedesco. — 18.30: Piano e violino. — 19: Varietà. — 19.30: Musica da camera. — 20: Notiziario in inglese. — 20.15: Attualità. — 20.30: Melodie di tutto il mondo. — 21.15: Radiocorredia. — 22-22.30: Notizie in tedesco e in inglese.

VENERDI

Città del Vaticano (metri 19.84).

Ore 16.30: Note religiose in tedesco. — 16.30: Note religiose in italiano.

Ore 9-2: due delle onde seguenti: m. 31.32; m. 31.55; m. 49.10; m. 49.59).

(Ore 4-5: due delle onde seguenti: m. 25.53; m. 31.32; m. 49.10).

(Ore 9-11: m. 25.53; m. 31.55).

(Ore 12-14.15: m. 16.86; m. 19.82).

(Ore 15-18: due delle onde seguenti: m. 16.86; m. 19.82; m. 25.59; m. 31.55).

(Ore 18.15-22: due o tre delle onde seguenti: m. 19.66; m. 25.53; m. 31.55; m. 49.10).

(Ore 22-23.45: due delle onde seguenti: m. 31.32; m. 31.55; m. 49.59).

de seguenti: m. 16.86; m. 19.82; m. 25.59; m. 31.55. (Ore 18.15-22: due o tre delle onde seguenti: m. 19.66; m. 25.53; m. 31.55; m. 49.10).

(Ore 22-23.45: due delle onde seguenti: m. 31.32; m. 31.55; m. 49.59).

0: Varietà. — 0.45: Concerto di dischi. — 1.15: Concerto di organo. — 1.45-2: Notiziario. — 4: Concerto orchestrale. — 4.30: Notiziario. — 4.45: Varietà. — 4.55: Conversazione. — 10: Musica da camera. — 10.45-11.15: Musica da ballo. — 12: Organo da cinema. — 12.30: Conversazione. — 12.45: Piano e barit. — 13.30: Musica da ballo. — 14: Notiziario. — 14.20-14.45: Concerto da un teatro. — 15: Concerto di dischi. — 15.30-15.45: Concerto variato. — 16.15: Conversazione. — 16.30: Musica da camera. — 16.45: Concerto dal Metropole. — 17.30: Notiziario. — 17.50-18: Concerto di dischi. — 18.15: Musica da ballo. — 19: Notiziario. — 19.20: Dischi. — 19.30: Concerto di dischi. — 20: Concerto di dischi. — 20.22: Come London Regional. — 22.15: Varietà. — 22.45: Dischi. — 23: Concerto orchestrale. — 23.25: Dischi. — 23.25-23.45: Notiziario.

Parigi (Radio Coloniale) (metri 25.60).

Ore 0.15: Concerto ritrasmesso. — 1.15: Notizie in francese, spagnolo e inglese. — 2.15: Canzoni di ieri. — 2.45-3: Dischi. — 3.5: Notizie in francese e inglese. — 4.45: Dischi. — 5.30-7: Notizie in spagnolo e tedesco. (metri 25.23).

Ore 10: Dischi. — 10.15-11: Notizie in francese e inglese. (metri 19.68).

Ore 12.50: Annuncio. — 13: Notiziario in inglese. — 15: Concerto ritrasmesso. — 15.30-17: Trasmissione teatrale. (metri 25.23).

Ore 17.15: Notizie in arabo. — 17.30: Notizie in francese. — 18: Concerto ritrasmesso. — 19.30: Giornale di Francia. — 20: Concerto ritrasmesso. — 20.30: Notizie in inglese e italiano. — 21: Notiziario. — 21.30: Trasmissione federale (v. Parigi P.T.T.). — 23.30-24: Notizie in portoghese e spagnolo.

Russelede (metri 29.04). Ore 20.30: Notizie in flammigio. — 20.45: Notizie in francese. — 21: Come Bruxelles I.

Vienna (metri 49.4). Dalle ore 15 alle 23: Programma di Vienna (onde medie).

Zeesen (metri 25.49 e m. 49.83). Ore 18: Apertura. — *Lied* Programma. — 18.15: Notizie in tedesco. — 18.30: Per le signore. — 19: Musica brillante e da ballo. — 20: Notiziario in inglese. — 20.15: Attualità. — 20.30: Varietà. — 21.15: Concerto popolare. — 21.45: Conversazione. — 22-22.30: Notizie in tedesco ed in inglese.

Russelede (metri 29.04). Ore 20.30: Notizie in flammigio. — 20.45: Notizie in francese. — 21: Come Bruxelles I.

Vienna (metri 49.4). Dalle ore 15 alle 23: Programma di Vienna (onde medie).

Zeesen (metri 25.49 e m. 49.83). Ore 18: Apertura. — *Lied* Programma. — 18.15: Notizie in tedesco. — 18.30: Per le signore. — 19: Musica brillante e da ballo. — 20: Notiziario in inglese. — 20.15: Attualità. — 20.30: Varietà. — 21.15: Concerto popolare. — 21.45: Conversazione. — 22-22.30: Notizie in tedesco ed in inglese.

SABATO

Città del Vaticano (metri 19.84).

Ore 16.30: Note religiose in lingue diverse. — 16.30: Note religiose in italiano.

Ore 9-2: due delle onde seguenti: m. 31.32; m. 31.55; m. 49.10; m. 49.59).

(Ore 4-5: due delle onde seguenti: m. 25.53; m. 31.32; m. 49.10).

(Ore 9-11: m. 25.53; m. 31.55).

(Ore 12-14.15: m. 16.86; m. 19.82).

(Ore 15-18: due delle onde seguenti: m. 16.86; m. 19.82; m. 25.59; m. 31.55).

Daventry (Ore 14-25: due delle onde seguenti: m. 31.32; m. 31.55; m. 49.10; m. 49.59).

(Ore 4-5: due delle onde seguenti: m. 25.53; m. 31.32; m. 49.10).

(Ore 9-11: m. 25.53; m. 31.55).

(Ore 12-14.15: m. 16.86; m. 19.82).

(Ore 15-18: due delle onde seguenti: m. 16.86; m. 19.82; m. 25.59; m. 31.55).

(Ore 18.15-22: due o tre delle onde seguenti: m. 19.66; m. 25.53; m. 31.55; m. 49.10).

(Ore 22-23.45: due delle onde seguenti: m. 31.32; m. 31.55; m. 49.59).

0: Orchestra e soprano. — 1: Conversazione. — 1.15: Organo da cinema. — 1.45-2.5: Notiziario. — 4: Letture da Dickens. — 4.15: Varietà. — 4.45-5.5: Notiziario. — 6: Concerto orchestrale. — 6.45: Concerto orchestrale. — 7: Soprano, baritono e piano. — 10.45-11: Notiziario. — 12: Concerto orchestrale. — 13: Conversazione. — 13.15: Varietà. — 13.45: Concerto orchestrale. — 14.30-14.45: Notiziario. — 15: Concerto da un teatro. — 15.30: Cronaca sportiva. — 17: Varietà. — 17.30: Notiziario. — 17.45-18: Musica da ballo. — 18.15: Musica da ballo. — 19: Notiziario. — 19.20: Dischi. — 19.30: Contralto e piano. — 20: Varietà. — 20.15: Concerto del sabato. — 20.45: Concerto di dischi. — 21-21.55: Come Drotiwich. — 22.10: Cronaca sportiva. — 23: Notiziario. — 23.20-23.45: Musica brillante.

Parigi (Radio Coloniale) (metri 25.60).

Ore 0.15: Concerto ritrasmesso. — 1.15: Notizie in francese, spagnolo e inglese. — 2.15: Canzoni di ieri. — 2.45-3: Dischi. — 3.5: Notizie in francese e inglese. — 4.45: Dischi. — 5.30-7: Notizie in spagnolo e tedesco. (metri 25.23).

Ore 10: Dischi. — 10.15-11: Notizie in francese e inglese. (metri 19.68).

Ore 12.50: Annuncio. — 13: Notiziario in inglese. — 15: Concerto ritrasmesso. — 15.30-17: Trasmissione teatrale. (metri 25.23).

Ore 17.15: Notizie in arabo. — 17.30: Notizie in francese. — 18: Concerto ritrasmesso. — 19.30: Giornale di Francia. — 20: Concerto ritrasmesso. — 20.30: Notizie in inglese e italiano. — 21: Notiziario. — 21.30: Trasmissione federale (v. Parigi P.T.T.). — 23.30-24: Notizie in portoghese e spagnolo.

Russelede (metri 29.04). Ore 20.30: Notizie in flammigio. — 20.45: Notizie in francese. — 21: Come Bruxelles I.

Vienna (metri 49.4). Dalle ore 15 alle 23: Programma di Vienna (onde medie).

Zeesen (metri 25.49 e m. 49.83). Ore 18: Apertura. — *Lied* Programma. — 18.15: Notizie in tedesco. — 18.30: Per le signore. — 19: Musica brillante e da ballo. — 20: Notiziario in inglese. — 20.15: Attualità. — 20.30: Varietà. — 21.15: Concerto popolare. — 21.45: Conversazione. — 22-22.30: Notizie in tedesco ed in inglese.

Russelede (metri 29.04). Ore 20.30: Notizie in flammigio. — 20.45: Notizie in francese. — 21: Come Bruxelles I.

Vienna (metri 49.4). Dalle ore 15 alle 23: Programma di Vienna (onde medie).

Zeesen (metri 25.49 e m. 49.83). Ore 18: Apertura. — *Lied* Programma. — 18.15: Notizie in tedesco. — 18.30: Per i giovani. — 19: *Lieder*. — 19.15: Come Colonia. — 20: Notizie e rassegna della settimana. — 20.30: Attualità. — 20.45: Soli di piano. — 20.45: Orchestra sinfonica, soli e coro. — 22-22.30: Notizie e rassegna della settimana in tedesco ed in inglese.

Parigi (Radio Coloniale) (metri 25.60).

Ore 0.15: Concerto ritrasmesso. — 1.15: Notizie in francese, spagnolo e inglese. — 2.15: Canzoni di ieri. — 2.45-3: Dischi. — 3.5: Notizie in francese e inglese. — 4.45: Dischi. — 5.30-7: Notizie in spagnolo e tedesco. (metri 25.23).

Ore 10: Dischi. — 10.15-11: Notizie in francese e inglese. (metri 19.68).

Ore 12.50: Annuncio. —

DOMENICA

17 NOVEMBRE 1935-XIV

ROMA - NAPOLI - BARI
MILANO II - TORINO II

ROMA: kc. 713 - m. 420,8 - k.w. 50
 NAPOLI: kc. 1104 - m. 271,7 - k.w. 15
 BARI I: kc. 1059 - m. 263,3 - k.w. 20
 O BARI II: kc. 1357 - m. 221,1 - k.w. 1
 MILANO II: kc. 1357 - m. 221,1 - k.w. 4
 TORINO II: kc. 1357 - m. 221,1 - k.w. 0,2

MILANO II e TORINO II

entrano in collegamento con Roma alle 20,50

8,40-9: Giornale radio.

9,20-9,40: Lezione di lingua francese (prof. Camillo Monnet).

10: L'ORA DELL'AGRICOLTORE.

Trasmissione a cura dell'ENTE RADIO RURALE.

11: Messa dalla Basilica-Santuario della SS. Annunziata di Firenze.

12-12,15: Lettura e spiegazione del Vangelo. (Roma-Napoli): Padre dott. Domenico Franze. (Bari): Monsignor Calamita: «La condotta dei Farisei».

12,30: Dischi.

13: Segnale orario - Eventuali comunicazioni dell'E.I.A.R. - Dischi.

13,10: CONCERTO VARIATO (Vedi Milano). Trasmissione offerta dalla S. A. GALBANI.

13,40-14: I RACCONTI DI NONNA SPERANZA (Trasmissione offerta dalla S. A. BUTTONI DI SANSEPOLCRO).

14-14,15: Dischi.

14,15-15: TRASMISSIONE PER GLI ITALIANI DEL BACINO DEL MEDITERRANEO (Vedi pag. 18).

16-17: ORCHESTRA CETRA (Vedi Milano) - Nell'intervallo e dopo il concerto: Notizie sportive.

16,30-16,40: Prova di trasmissione dall'Asmara.

17: Trasmissione dall'Augusteo:

Concerto sinfonico

diretto dal M^o BERNARDINO MOLINARI

con il concorso del pianista ATTILIO BRUGNOLI.

1. Paisiello: *Nina pazza per amore*, sinf.2. Paisiello: *Concerto per pianoforte e orchestra*.3. Strauss: *Don Giovanni*, poema sinfonico.4. Brugnoli: *Concerto per pianoforte e orchestra*.5. Wagner: *Tannhäuser*, ouverture e bac-

canale.

Nell'intervallo: Bollettino presagi - Notizie sportive - Dopo il concerto: Notiziario sportivo (trasmissione offerta dall'ARANCATA S. PELLEGRINO).

19,30: Comunicazioni del Dopolavoro - Dischi.

19,45: Notizie varie.

20: Notizie sportive - Bollettino olimpico - Dischi.

20,40: Segnale orario - Eventuali comunicazioni dell'E.I.A.R. - Luigi Chiarelli: «I venti anni della Maschera e il volto», conversazione.

21,50: Dischi.

21,10: Trasmissione da Basilea:

Concerto del Quartetto Busch

1. Schumann: *Quartetto in fa magg.*, op. 41, n. 2 (Allegro vivace - Andante quasi variazioni - Scherzo (presto) - Allegro molto (viva)).2. Mendelssohn: *Quartetto in re magg.*, op. 44, n. 1 (Allegro molto vivace - Minuetto (un poco allegretto) - Andante espressivo ma con moto - Presto con brío).

Domenica 17 Novembre ore 13,10

Programma Galbani

offerto da S. A. GALBANI - MELZO
 produttrice dei formaggi «Bel Paese»
 e «Certosino»

22,5: Notiziario cinematografico.

22,15:

Mandorla amara

Commedia in un atto

di ALBERTO DONAUDY.

Personaggi:

Giacomino Torrieri Fernando Sollieri
 D'Agliè Renzo Brunori
 Bellini Felice Romano
 Michele Angelo Bassanelli
 Un garzone fioraio Vinicio Sofia
 Topsy Pilling Rossana Masi
 Adriana Bellini Lia Di Lorenzo

22,45: MUSICA DA BALLO.

23: Giornale radio.

MILANO - TORINO - GENOVA

TRIESTE - FIRENZE - BOLZANO

ROMA III

MILANO: kc. 814 - m. 368,6 - k.w. 50 - TORINO: kc. 1140

m. 263,2 - k.w. 7 - GENOVA: kc. 966 - m. 304,3 - k.w. 10

TRIESTE: kc. 1222 - m. 245,5 - k.w. 10

FIRENZE: kc. 610 - m. 401,8 - k.w. 20

BOLZANO: kc. 536 - m. 559,7 - k.w. 1

ROMA III: kc. 1258 - m. 238,5 - k.w. 1

ROMA III entra in collegamento con Milano alle 20,50

8,40: Giornale radio.

9 (Torino): Comunicazioni del Segretario federale di Torino ai Segretari dei Fasci della Provincia.

9,10 (Torino): «Il mercato al minuto», notizie

e indicazioni per il pubblico (trasmissione a cura del Comitato Intersindacale).

9,20-9,40: Lezione di lingua francese (prof. Camillo Monnet).

10-11: L'ORA DELL'AGRICOLTORE.

Trasmissione a cura dell'ENTE RADIO RURALE.

11-12: Messa cantata dalla Basilica-Santuario della SS. Annunziata di Firenze.

12-12,15: Spiegazione del Vangelo: (Milano): P. Vittorino Facchinetti; (Torino): Don Giocondo Fini; (Genova): P. Teodosio da Voltri; (Trieste): Padre Petazzi; (Firenze): Mons. Emanuele Magri; (Bologna): P. Candido B. M. Penso, O. P.

12,30: Dischi.

13: Segnale orario - Eventuali comunicazioni dell'E.I.A.R. - Dischi.

13,10: Musiche di GIUSEPPE VERDI: 1. *Traviata*.«Dite alla giovine» (duetto); 2. *Un ballo in maschera*.«Morrà, ma prima...»; 3. *La forza del destino*.«La vergine degli Angeli»; 4. *Don Carlos*.«Dormirò sol»; 5. *Aida*, «Celeste Aida»; 6. *Otello*.

«Ave Maria» (trasmissione offerta dalla Ditta Galbani) (dischi).

13,40: I RACCONTI DI NONNA SPERANZA (Trasmissione offerta dalla S. A. BUTTONI DI SANSEPOLCRO).

14-14,15: Dischi.

16: ORCHESTRA CETRA diretta dal M^o Tito Petralia: 1. Ramponi: *La nostra canzone*; 2. Spina: *Se voi foste sola*;3. Alter: *Questa notte ho sognato...!*; 4. Presedo: *Madre mia*; 5. Montagnini: *Silman*;6. Concina: *Quando non c'è la luna*; 7. Stern: *Cantando un'altra canzone*; 8. Mills: *Splendore lunare*;9. Rizza: *Futuristico*.

Nell'intervallo e dopo il concerto: Notizie sportive.

16,30-16,40: Prova di trasmissione dall'Asmara.

17: Trasmissione dall'Augusteo:

Concerto sinfonico

diretto dal M^o BERNARDINO MOLINARI

con il concorso del pianista ATTILIO BRUGNOLI (vedi Roma) - Nell'intervallo: Bollettino presagi - Notizie sportive.

Dopo il concerto: Riepilogo dei risultati del Campionato di Calcio - Divisione Nazionale (trasmissione offerta dall'ARANCATA S. PELLEGRINO).

19,30: Comunicazioni del Dopolavoro - Dischi.

19,45: Notizie varie.

20: Notizie sportive - Bollettino olimpico - Dischi.

STAGIONE LIRICA DELL'E.I.A.R.

MILANO - TORINO - GENOVA
 BOLZANO
 Ore 20,50

IL PRINCIPE IGOR

OPERA IN TRE ATTI E PROLOGO

di

A. BORODIN

diretta dal Maestro
 DANIELE AMFITEATROF

Maestro dei cori.
 ACHILLE CONSOLI

Personaggi:

Jaroslawa Iris Adami Corradetti
 Konak Elena Nicola
 Vladimir Gino Del Signore
 Igor Cesare Formichi
 Galitski Antonio Righetti
 Konak Corrado Zambelli
 Shula Carlo Scattola
 Jerechka Giuseppe Nesi
 Una balla Maria Marucci
 Una fanciulla polacca

20,40: Segnale orario - Eventuali comunicazioni dell'E.I.A.R. - Luigi Chiarelli: «I venti anni di La maschera e il volto», conversazione.

20,50-23 (Trieste-Firenze): Vedi Roma.

20,50-23 (Roma III): Dischi e Notiziari.

20,50:

STAGIONE LIRICA DELL'E.I.A.R.

Il principe Igor

Opera in tre atti e prologo di A. BORODIN

(Vedi quadro).

Negli intervalli: 1. Notiziario; (Milano-Bologna): Notiziario tedesco - «Avvenimenti musicali a Roma»; 2. Ezio Camuncoli: «Gli improvvisatori», conversazione; 3. Giornale radio.

PALERMO

Kc. 565 - m. 531 - k.w. 3

10-11: L'ORA DELL'AGRICOLTORE.

Trasmissione a cura dell'ENTE RADIO RURALE.

12: Spiegazione del Vangelo (Padre Benedetto Caronia).

12,15 (circa): Messa dalla Basilica di San Francesco d'Assisi dei Frati Minori Conventuali.

13-14: CONCERTO DI MUSICA VARIA: 1. Allegretti: *Jour, one step*; 2. Scagliotti: *Soli nella notte*, valzer;3. Filippucci: *Appassionato*, intermezzo; 4. Dostal: *Gran successo*, fantasia di canzoni; 5. Groltsch: *Il giocoliere*, valzer; 6. Tavan: *Arrianna a Nascos*, fantasia; 7. Luporini: *Spensieratezza*, intermezzo; 8. Moletti: *Bluff*, one step.

13,30: Segnale orario - Eventuali comunicazioni dell'E.I.A.R. - Bollettino meteorologico.

17,30-18,30: Dischi.

20: Comunicazioni del Dopolavoro - Dischi.

20,20: Araldo sportivo.

20,30: Segnale orario - Eventuali comunicazioni dell'E.I.A.R. - Dischi.

20,45:

Concerto sinfonico

1. Schubert: *Sinfonia incompiuta*; a) Allegro moderato; b) Andante con moto.2. Ciaikovski: *Valzer dei fiori*, dalla suite *Lo schiaccianoci*.3. Godard: *Al villaggio*, dalle *Scene poetiche*.4. Wagner: *La Walchiria*, congedo di Wotan ed incanto magico del fuoco.

(Dischi Parlophon)

Nell'intervallo: Notiziario.

21,50:

RADIOGITA A NOTO
 Radio-foto-illustrazione.

DOMENICA

17 NOVEMBRE 1935-XIV

22.15:

MUSICA BRILLANTE

1. Keler Bela: *Opertura d'una commedia*.
 2. P. Malvezzi: *Tramonto*.
 3. De Nardis: *Canzonetta abruzzese*.
 4. Pietri: *La donna perduta*, fantasia.
 5. Gastaldon: *Musica proibita*.
 6. Canine: *Danza africana*.
- 23: Giornale radio.

PROGRAMMI ESTERI

AUSTRIA

VIENNA

- kc. 592: m. 506.8; kW. 120
- 19: Giornale parlato.
- 19.10: Musica viennese.
- 20: Recitazione.
- 20.5: L. Neiz e L. Maria Meyer: *Meine liebe dumme Mama*, commedia in 3 atti.
- 22: Giornale parlato.
- 22.20: Arie per tenore.
- 23: Giornale parlato.
- 23.15-1: Musica da ballo.

BELGIO

BRUXELLES I

- kc. 620: m. 483.9; kW. 15
- 18: Musica da ballo.
- 19: Concerto variato.
- 20: Conv. religiosa.
- 20.15: Concerto vocale.
- 20.30: Giornale parlato.
- 21: Concerto sinfonico: l. Weber: *Opertura dell'Eurypinto*; 2. Canto: 3. Chabrier: *Frammenti dal Re suo malgrado*; 4. Canto: 5. Smetana: *Balletto dalla Sposa perduta*; 6. Haendel: *Concerto per viola*; 7. Bach: *Suite in sol minore*; 8. Pout: *Variazioni in forma di danza*; 9. D'Indy: *Preludio da Ferial*; 10. Canto: 11. Mendelssohn: *Sinfonia scozzese* - Nell'intervallo (22): Attualità.
- 23: Giornale parlato.
- 23.10: Musica da ballo.
- 24-1: Danze (dischi).

BRUXELLES II

- kc. 932: m. 321.9; kW. 15
- 18: Concerto variato.
- 19: Concerto di dischi.
- 19.45: Conv. religiosa.
- 20: Conc. di dischi.
- 20.30: Giornale parlato.
- 21: Lénar: *La vedova allegra*, operetta in tre atti.
- 23: Giornale parlato.
- 23.10-1: Concerto variato.

CECOSLOVACCHIA

PRAGA I

- kc. 638: m. 470.2; kW. 120
- 18.50: Notizie in tedesco.
- 18.55: Dischi - Notiziario.
- 19: Radiorchestra.
- 20.30: Kolár: *Il re dei fiammiferi*, radiorecitta.
- 22: Moravská-Ostrava.
- 22: Notiziario - Dischi.
- 23.20-30: Musica da ballo.

BRATISLAVA

- kc. 1004: m. 298.8; kW. 13.5
- 19.10: Conversazione.
- 19.25: Trasm. da Praga.

GRENoble

LILLA

- kc. 583: m. 514.8; kW. 15
- 18: Come Parigi P.T.T.
- 19.30: Giornale parlato.
- 21.30: Come Parigi P.T.T.
- kc. 1213: m. 247.3; kW. 60
- 18: Come Parigi P.T.T.
- 19.30: Giornale parlato.
- 20.30: Dischi - Notiz.
- 21: Concerto vocale.
- 21.30: Trasm. da stabilire.
- 23.30: Ultime notizie.

BRNO

- kc. 922: m. 325.4; kW. 32
- 19.10: Conversazione.
- 19.25: Trasm. da Praga.
- 21.30: Moravská-Ostrava.
- 22-23: Trasmissione da Praga.

KOSICE

- kc. 1158: m. 325.4; kW. 2.6
- 19: Trasm. da Praga.
- 19.10: Conversazione.
- 19.25: Trasm. da Praga.
- 20.35: Come Bratislava.
- 22: Trasm. da Praga.
- 22.20: Come Bratislava.
- 22.35-23.30: Come Praga.

MORAVSKA-OSTRAVA

- kc. 1113: m. 295.9; kW. 11.2
- 18.50: Trasm. da Praga.
- 21.30: Radiorchestra.
- 22-23: Trasmissione da Praga.

DANIMARCA

KALUNDBORG

- kc. 238: m. 1261; kW. 60
- 18.50: Giornale parlato.
- 19.30: Conversazione.
- 20: Musica brillante.
- 20.45: Radioballetto.
- 21: Concerto di piano.
- 21.15: Lettere - Notizie.
- 21.45: Introduzione.
- 21.55 (dal Teatro Beale): Verdi: *Un ballo in maschera*, atto III.
- 22.50-0.30: Mus. da ballo.

FINLANDIA

LAHTI

- kc. 166: m. 1807; kW. 40
- 18: Giornale parlato.
- 18.35: Concerto vocale.
- 19: Conversazione.
- 19.25: Recitazione.
- 19.45: Radiorchestra.
- 20.45: Notizie in finnico.
- 20.58: Comunicati vari.
- 21: Notizie in svedese.
- 21.10: Radiocronaca sportiva.

FRANCIA

- BOURDEAUX-LAFAYETTE
- kc. 1077: m. 278.6; kW. 30
- 18: Come Radio Parigi.
- 19.30: Giornale parlato.
- 20.45: Notiziario - Dischi.
- 21.30: Dumas, figlio: *Il signor Alfonso*, commedia in tre atti.
- 23.30: Come Parigi P.T.T.



Conosci te stesso ed il prossimo tuo con la Grafologia Scientifica

Tendenze e possibilità di conquistare un felice destino sono spesso ignorate da chi le possiede. La "Grafologia scientifica", le rivela ed indica la giusta strada da seguire.

Rivela il carattere e le intenzioni d'una persona che vi sta a cuore o colla quale dovete avere rapporti.

Analisi grafologica onomologica ed oroscopo vengono spediti dietro invio della scrittura con nome, cognome e data di nascita del richiedente o della persona che lo interessa unendo L. 10 al DOTTOR MORNELLI

CASELLA POSTALE 479 - TORINO

GRENoble

- kc. 583: m. 514.8; kW. 15
- 18: Come Parigi P.T.T.
- 19.30: Giornale parlato.
- 21.30: Come Parigi P.T.T.

LILLA

- kc. 1213: m. 247.3; kW. 60
- 18: Come Parigi P.T.T.
- 19.30: Giornale parlato.
- 20.30: Dischi - Notiz.
- 21: Concerto vocale.
- 21.30: Trasm. da stabilire.
- 23.30: Ultime notizie.

LYON-LA-DOUA

- kc. 648: m. 453; kW. 100
- 18: Concerto orchestrale:
1. Beethoven: *Sinfonia n. 3. Eroica*; 2. Canto: 3. Wagner: *Il crepuscolo degli Dei*, finale - In di e fino alle 21: Come Parigi P.T.T.

MARSIGLIA

- kc. 749: m. 400.5; kW. 5
- 18: Come Parigi P.T.T.
- 21.30: Radiorchestra.
- Alta fine Mus. da ballo.

NIZZA-JUAN-LES-PINS

- kc. 1249: m. 240.2; kW. 2
- 19.15: Dischi - Varietà.
- 20: Concerto di dischi.
- 20.30: Trasm. religiosa cattolica.
- 21: Giornale parlato.
- 23: Progr. variato.
- 22: Not. dell'Eclairneur.
- 22.15: Per gli ascoltatori.
- 23.30: Trasm. inglese.

PARIGI P. P.

- kc. 959: m. 312.8; kW. 60
- 20: Giornale parlato.
- 20.24: Musica di dischi.
- 21.15: Terrasse: *Crepuscolo*, rievocazione musicale in 9 quadri della vita di Chopin.
- 23.30-1: Conc. di dischi.

PARIGI P.T.T.

- kc. 695: m. 431.7; kW. 120
- 18: Concerto orchestrale.
- 19.30: Giornale parlato.
- 20.30: Comunicati vari.
- 20.38: Concerto di piano.
- 20.45: Concerto vocale.
- 21.15: Notizie sportive.
- 21.30: Festival A Messager: 1. *Le bourgeois de Calais*, selezione lirica; 2. Canto: 3. *Madame Chrysanthe*, commedia lirica.
- 23.30: Ultime notizie.
- 23.45: Musica da ballo.

PARIGI TORRE EIFFEL

- kc. 1456: m. 206; kW. 5
- 19.45: Giornale parlato.
- 20.45: Attualità varia.
- 21.15-23: Notiz. - Dischi.

RADIO PARIGI

- kc. 182: m. 1648; kW. 80
- 18: Concerto sinfonico.
- 20: Concerto vocale.
- 20.30: Varietà: *Bilboquet e la sua cupola*.
- 21: Canzoni e poesie.
- 21.30: Giornale parlato.
- 24.5: Serata teatrale: 1.

Molière: Medico suo malgrado

- 18: Come Parigi P.T.T.
- 19.30: Giornale parlato.
- 21.30: Come Parigi P.T.T.
- 23.45-1: Musica da ballo.

RENNES

- kc. 1040: m. 288.5; kW. 40
- 18: Come Parigi P.T.T.
- 19.30: Giornale parlato.
- 20.30: Come Parigi P.T.T.

STRASBURGO

- kc. 859: m. 349.2; kW. 100
- 18: Musica di dischi.
- 18.35: Trasm. religiosa protestante.
- 19.15: Conv. medica.
- 19.30: Musica brillante.
- 20.30: Notiz. - Dischi.
- 21: Notizie in tedesco.
- 21.30: Come Parigi P.T.T.
- 22.30: Serata teatrale.
- 23.45: Musica da ballo.

TOLOSA

- kc. 913: m. 328.5; kW. 60
- 18: Musica da camera - Canto: Mus. di films - Notiziario.
- 19.50: Opera camica - Musette - Saxofono - Concerto variato.
- 20.30: Notiziario - Musette - Melodie - Operette - Mus. da camera.
- 22: Fantasia - Operette.
- 22.45: Mozart: *Selez. da Le nozze di Figaro*.
- 23.20: Musica rumena - Notiziario - Musica da ballo - Tiroiese.
- 0.20: Chitarra hawaiana - Orchestra argentina - Musica di films.
- 1: Fantasia - Notiziario - Musica militare.

GERMANIA

AMBURGO

- kc. 904: m. 331.9; kW. 100
- 18.50: Conversazione.
- 19.5: Organo e oboe.
- 20: Orchestra sinfonica di Berlino e soprano: 1. Bizet: *Quattro frammenti del Canto di Verdi*; 2. Verdi: *Marchia trionfale dall'Aida*; 3. Canto; 4. Balakowski: *Polacca dall'Eugenio Onegin*; 5. Rimski-Korsakov: *Il volo del calabrone*; 6. R. Strauss: *Frammento del Borghese Gentiluomo*; 1. Canto; 2. Wagner: *Preludio dei Maestri cantori*.
- 22.30: Giornale parlato.
- 22.30-24: Come Monaco.

BERLINO

- kc. 841: m. 356.7; kW. 100
- 19: Come Colonia.
- 19.40: Notizie sportive.
- 20: Orchestra sinfonica di Berlino e soprano: 1. Bizet: *Quattro frammenti del Canto di Verdi*; 2. Verdi: *Marchia trionfale dall'Aida*; 3. Canto; 4. Balakowski: *Polacca dall'Eugenio Onegin*; 5. Rimski-Korsakov: *Il volo del calabrone*; 6. R. Strauss: *Frammento del Borghese Gentiluomo*; 1. Canto; 2. Wagner: *Preludio dei Maestri cantori*.
- 22.30: Giornale parlato.
- 22.30: Come Monaco.
- 24-1: Musica da ballo.

BRESLAVIA

- kc. 1195: m. 315.8; kW. 100
- 18: Come Lipsia.
- 22: Giornale parlato.
- 22.30-24: Come Monaco.

COLONIA

- kc. 658: m. 455.9; kW. 17
- 18.50: Cronaca sportiva.
- 19.10: Musica spagnola.
- 19.50: Notizie sportive.
- 20: Gluck: *Orfeo*, opera.
- 22: Giornale parlato.
- 22.35: Cronaca sportiva.
- 22.40-24: Come Monaco

FRANCOFORTE

- kc. 1195: m. 315.8; kW. 100
- 18.30: Come Stoccarda.
- 19.30: Notizie sportive.
- 19.40: Conversazione.
- 19.55: Conversazione: «Il premio Nobel Hans Spemann».
- 20.10 (dalla Saalbau): Orchestra sinfonica e basso: 1. Haydn: *Sinfonia n. 8 n. 8*; 2. Canto: 3. Beethoven: *Opertura Leonora n. 3*; 4. Canto: 5. Dvorak: *Sinfonia n. 5 in mi op. 95 (Dal Nuovo Mondo)*.

LIPSIA

- kc. 785: m. 382.2; kW. 120
- 19: Wagner: *La Valchiria*, opera.
- 22.5: Giornale parlato.
- 22.30-24: Come Monaco.

DOMENICA 17 NOVEMBRE - XIV

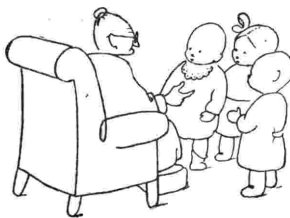
ROMA - NAPOLI - BARI - MILANO - TORINO - GENOVA
TRIESTE - FIRENZE - BOLZANO
ORE 13.40

I RACCONTI DI NONNA SPERANZA

10 RACCONTO

La principessa golosa

Radiofiaba di NIZZA - MORBELLI
con musica di E. STORACI



TRASMISSIONE OFFERTA DALLA
Soc. An. GIOVANNI ELLI BUITONI
SANSEPOLCRO
La secolare Casa produttrice della
rinomata Pastina glutinata

CALZE ELASTICHE

per VENE VARICOSE, FLEBITI, ecc.
porfide, possono, non danno assolutamente mai noia,
senza cuciture, inerte, su misura anche anormali.
Gratis ricavo catalogo prezzi N. 6, e indicazioni per prendere le misure
Fabbriche G. BOSSI & S. MARGHERITA LIGURE

MONACO DI BAVIERA

kc. 740; m. 405,4; kW. 100
 18. (da Lipsia): Wagner: *La Valse*, atto I.
 19.5: Notizie sportive.
 19.20: Concerto di piano.
 20: Serata brillante di varietà e di danze.
 22: Giornale parlato.
 22.30-24: Musica da ballo.

STOCCARDA

kc. 574; m. 522,6; kW. 100
 18.30: Radiocommedia musicale.
 19: Concerto di piano.
 19.30: Programma variato: Fra le api.
 20: Come Amburgo.
 22: Giornale parlato.
 23.30: Come Monaco.
 24-2: Pietrè, cetre, fisarmoniche e chitarre.

INGHILTERRA

DROITWICH

kc. 200; m. 1500; kW. 150
 18.30: Shakespeare: *Ricordo III*, tragedia (ad.).
 20.30: Concerto di organo: 1. Couperin: *Élévation*; 2. Clémence: *Dialogo*, per organo; 3. Bach: *Passeggiata in do minore*; 4. Bonnet: *Variations* da concerto.
 21: Funzione religiosa.
 21.45: Per la Buona Causa.
 21.50: Giornale parlato.
 22: Concerto corale.
 22.30: Musica brillante.
 23.45: Epilogo per coro.

LONDON REGIONAL

kc. 877; m. 342,1; kW. 50
 18.30: Banda militare diretta da O'Donnell.
 19.15: Musica da ballo.
 19.45: Musica brillante.
 20.05: Intervalllo.
 20.55: Funzione religiosa battista da una chiesa.
 21.45: Per la Buona Causa.
 21.50: Giornale parlato.
 22: Conversazione: «La città di Bath».

22.20: Orchestra della BBC diretta da Paul Cassals: 1. Wagner: *Frammenti del Trisano e I-sotta*; 2. Garreta: *al Pastorale*; b) *Sardana*; 3. Brahms: *Sinfonia n. 2* in re.
 23.45: Epilogo per coro.

MIDLAND REGIONAL

kc. 1013; m. 296,2; kW. 50
 19.15: Arie per basso.
 19.45: London Regional.
 20.05: Intervalllo.
 20.55: Funzione religiosa da una chiesa.
 21.45: Per la Buona Causa.
 21.50: Giornale parlato.
 22: London Regional.
 23.45: Epilogo per coro.

JUGOSLAVIA

BELGRADO

kc. 686; m. 437,3; kW. 2,5
 18.15: Trasm. dall'Aero Club.
 19: Conversazione.
 20: Trasm. da stabilire - Nell'intervallo: Notiz.

LUBIANA

kc. 527; m. 569,3; kW. 5
 19.30: Conversazione.
 20: Giornale parlato.
 20.15: Serata di varietà.
 22: Giornale parlato.
 22.15: Musica da ballo.

LETTONIA

MADONA

kc. 1104; m. 271,7; kW. 50
 18.30: Conversazione.
 19: Giornale parlato.
 19.15: Concerto variato con intermezzi per coro e dizione poetica - Nell'intervallo: Notiziario.
 21.30-23: Danze (dischi).

LUSSEMBURGO

kc. 230; m. 1304; kW. 150
 Annuncii in inglese, francese e tedesco.
 19: Concerto variato.

20: Musica brillante e da ballo.
 21.30: Notizie in francese e tedesco.
 22: Concerto di dischi.
 23.30: Musica da ballo.
 0.30: Concerto variato.

NORVEGIA

OSLO

kc. 260; m. 1154; kW. 60
 19.10: Giornale parlato.
 19.30: Radiorchestra: 1. Weber: *Overture*; 2. Beethoven: *Andante della Sinfonia n. 5*; 3. Mendelssohn: *Frammento del Sogno di una notte d'estate*; 4. Svendsen: *Andante della Sinfonia in re maggiore*; 5. Sibelius: *Valzer fristie*; 6. Debussy: *Suite bergamasque*.
 20.30: Per i giovani.
 21.40: Giornale parlato.
 22: Attualità varie.
 22.15: Notizie sportive.
 22.30-23.30: Danze (d.).

OLANDA

HILVERSUM I

kc. 160; m. 1875; kW. 150
 17.40: Funzione religiosa.
 20.25: Giornale parlato.
 20.55: Programma variato di musica brillante.
 23.10: Notiziario - Dischi.
 23.20: Epilogo per coro.
 23.40-0.10: Conversazione, in esperanto.

HILVERSUM II

kc. 995; m. 301,5; kW. 60
 20.40: Giornale parlato.
 20.55: Radiorchestra.
 21.40: Notiziario - Dischi.
 22.40: Concerto d'organo.
 23: Musica da ballo.
 23.40: Notiziario - Dischi.
 0.10-0.40: Conc. di dischi.

POLONIA

VARSAVIA I

kc. 224; m. 1339; kW. 120
 18.30: Radiorecita.
 19: Dischi - Attualità.

19.30: Progr. variato.
 20 (dal Grande Teatro): Moniuszko: *Haika*, opera in tre atti - Negli intervalli: Conversazione - Notiziario.
 23: Comunicati - Danze (dischi).

PORTOGALLO

LISBONA

kc. 629; m. 476,9; kW. 20
 18: Concerto variato.
 19: Programma variato.
 20: Musica brillante.
 20.50: Notiz. - Concerto.
 21.50: Conversazione.
 22: Musica da camera.
 23.30: Notiz. - Concerto.
 24-1: Musica da ballo.

ROMANIA

BUCAREST I

kc. 823; m. 364,5; kW. 12
 18.20: Concerto variato.
 19: Giornale parlato.
 19.15: Concerto di dischi.
 19.50: Cronaca varia.
 20.55: Concerto di piano: 1. Bach: *Concerto in si bemolle magg.*; 2. Schubert: *Fantasia*.
 20.45: Musica da ballo.
 21.30: Giornale parlato.
 21.50: Musica brillante.
 22.55: Ultime notizie.

SPAGNA

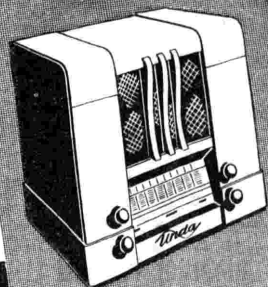
BARCELONA

kc. 795; m. 377,4; kW. 5
 19: Musica brillante.
 19.45: Arie per soprano.
 20.45: Musica brillante.
 21: Musica da ballo.
 22: Campanie - Dischi.
 22.15: Per gli studenti.
 22.45: Dischi - Conversazione.
 23.15: Musica riprodotta.
 23.45: Per i giocatori di scacchi.
 24-1: Concerto di dischi.

MADRID

kc. 1095; m. 274; kW. 7
 18: Concerto variato.
 19: Rassegna artistica.

TRI-UNDA 700



SUPERETERODINA 7 VALVOLE

di altissimo rendimento per la ricezione di onde corte, medie e lunghe (da 19 a 52, 200 a 600, 750 a 2000 mc.). Scala parlante brevet. con ind. mzi. a doppio raggio luminoso, cazioni a distribuzione uniforme sulla scala di distribuzione uniforme. Sintonia silenziosa 144 nomi di stazioni. Sintonizzatore automatico, regolatore di volume e di tono. Diffusore elettrodinamico a grande cono, potenza d'uscita 10 watt. Attacco per fonografo e diffusore sussidiario.

L. 1750
 Tasse e valvole comprese
 Escluso l'abbonam. EIAR
 VENDITA ANCHE A RATE



UNDA
 RADIO
 DOBBIACO

RAPPRESENTANTE GENERALE PER L'ITALIA
 TH. MOHWINKEL
 MILANO - VIA QUADRONNO N. 9

PEI VOSTRI CAPELLI

La natura del capello varia da individuo ad individuo e un sol prodotto non può riuscire efficace nella totalità dei casi. La serie dei prodotti al **Succo di Urtica** offre un quadro completo di preparazione per la cura della capigliatura.

SUCCO DI URTICA. La lozione già tanto ben conosciuta per la sua reale efficacia nel combattere il prurito e la forfora, arrestare la caduta, favorire la ricrescita del capello. Flac. L. 15.

SUCCO DI URTICA ASTRINGENTE. Ha le medesime proprietà della preparazione base, ma contenendo in maggior copia elementi antisettici e tonici, deve usarsi da coloro che abbiano capelli molto grassi e untuosi. Flac. L. 18

OLIO RICINO AL SUCCO DI URTICA. Le eminenti proprietà dell'Olio di Ricino si associano all'azione del Succo di Urtica. Da usarsi da coloro che hanno i capelli molto opachi, aridi e polverosi. Gradevolmente profumato. Flac. L. 13,50

OLIO MALLO DI NOCE S. U. Pure ottimo contro l'aridità del cuoio capelluto. Ammorbidisce i capelli, rafforza il colore, stimola l'azione nutritiva sulle radici. Completa la cura del Succo di Urtica. Flac. L. 10.

SUCCO DI URTICA AUREO. Per capelli bianchi o biondi difende, conserva la capigliatura, mantenendo intatta la colorazione naturale del capello. Flac. L. 17.

SUCCO DI URTICA HENNÉ. Per mascherare la canizie. Lozione ricolorante, a base vegetale, completam. innocua. Flac. L. 17.

S U C C O DI U R T I C A

CONSERVA AL CAPO VOSTRO IL MIGLIOR PREGIO

Invio gratuito, a richiesta, dell'opuscolo S. P.

F.LLI RAGAZZONI
 Casella N. 30

CALOLZIOCORTE
 (Provincia Bergamo)

DOMENICA

17 NOVEMBRE 1935-XIV

20: Musica da ballo.
21 (da Lipapa): Wagner:
La Valchiria, atto terzo.
22.5: Radiocronaca.
23.1: Conversazione.
Concerto di piano - Musica da ballo - Campanie.

SVEZIA

STOCOLMA
Kc. 704; m. 426.1; kW. 55
18: Funzione religiosa.
19.35: Recitazione.
20: Cello, piano e canto.

RADIO-BARI I

Kc. 103.9 m. 203.3 - kW. 20

Trasmissioni speciali per la Grecia

LUNEDI'. — Ore 20.4-20.50: Inno nazionale greco - Segnale orario - Notiziario - Musica ellenica (trasmis. speciale). — Ore 20.50-23: *Concerto sinfonico* diretto dal M^o A. Casella, e *Musica da ballo*.
MARTEDI'. — Ore 20.4-20.50: Inno nazionale greco - Segnale orario - Notiziario - Musica ellenica. — Ore 20.50-23: *Concerto sinfonico* diretto dal M^o A. Casella, e *Musica da ballo*.
MERCOLEDI'. — Ore 20.4-20.50: Inno nazionale greco - Segnale orario - Notiziario - Musica ellenica. — Ore 20.50-23: *Concerto sinfonico* diretto dal M^o G. Morelli, e *Musica da ballo*.

GIOVEDI'. — Ore 20.4-20.50: Inno nazionale greco - Segnale orario - Notiziario - Musica ellenica. — Ore 20.50-23: *Concerto sinfonico* diretto dal M^o G. Morelli, e *Musica da ballo*.
VENERDI'. — Ore 20.4-20.50: Inno nazionale greco - Segnale orario - Notiziario - Musica ellenica. — Ore 20.50-23: *Concerto sinfonico* diretto dal M^o G. Morelli, e *Musica da ballo*.

TRASMISSIONE PER GLI ITALIANI DEL BACINO DEL MEDITERRANEO

ROMA (Santa Palomba): Onde medie m. 420,8 - Kc. 713 - ROMA (Prato Smeraldo): 2 RO 4 - Onde corte m. 25,40 - Kc-5 11810

DOMENICA 17 NOVEMBRE 1935 - XIV

14.15: Apertura. - Selezione dell'opera: *Don Pasquale* di Donizetti (interpreti: Alfani-Tellini, Solari, Conati, Giuliani, Orchestra e coro del teatro - Alla Scala, di Milano). - Annuncio del programma serale.
15: Chiusura.

LUNEDI' 18 NOVEMBRE 1935 - XIV

14.15: Apertura. - La giornata della donna: «Le sanzioni contro l'Italia e la missione della donna italiana».
14.25: Musica di Rossini eseguita dalla banda di Corato: 1. *Guglielmo Tell*; a) Maestoso, b) Allegro, finale 1^o atto; 2. *Il Barbiere di Siviglia*; «Largo al factotum»; 3. *Mosè*, gran marcia.
14.45: Calendario storico, artistico, letterario delle glorie d'Italia: «Carlootta» - Radiocronaca degli avvenimenti del giorno e notiziario. - Annuncio del programma serale.
15: Chiusura.

MARTEDI' 19 NOVEMBRE 1935 - XIV

14.15: Apertura. - La giornata della Ballata: «Una favola curiosa».
14.25: Inni e cori - Pettinato: *Canto della Vittoria*, inno ufficiale dei combattenti. Ciceri-Samueli: *Inno alla bandiera* (coro di bambini). Gabrieli-Giordano: *Inno del Decennale* (corale - Giuseppe Verdi). Trave: *Valore alpino* (coro e fanfara).
14.45: Calendario storico, artistico, letterario delle glorie d'Italia: «Alfonso La Marmora» - Radiocronaca degli avvenimenti del giorno e notiziario. - Annuncio del programma serale.
15: Chiusura.

MERCOLEDI' 20 NOVEMBRE 1935 - XIV

14.15: Apertura. - «In Etiopia, sulle vie di Atene e di Roma».
14.25: Musica descrittiva eseguita dall'orchestra Di Pirano-Ferraris: *Occhi neri*; *Rapalo*.

Sjögren: 1. *Sonata* in la maggiore per cello e piano opera 38; 2. Canto.
20.45: Radiocronaca.
22-23: Concerto di musica brillante e da ballo.

SVIZZERA

BEROMUNSTER
Kc. 556; m. 539,6; kW. 100
19: Notizie - Conversaz.
19.30: Musica brillante.
20: Programma variato.
21: Giornale parlato.
21.10: Musica da camera.
22.5: Conversazione.
22.15: Notiziario - Fine.

MONTE CENERI

Kc. 1167; m. 257,1; kW. 15
17.5: Radiorchestra.
17.55: Notizie sportive.
18: Per voi ragazzi.
18.15: Danze (dischi).
19: Vita sportiva.
19.30: Cantata Schallapin (dischi).
19.45 (da Berna): Notiziario.
20: Radiorchestra.
20.50: Come Milano - Negli intervalli: Conversazione - Notiziario.

SOTTENS

Kc. 677; m. 443,1; kW. 25
18 (trasm. da Lipapa): Wagner: *La Valchiria*, opera in tre atti - Negli intervalli: Notiziario.

UNGHERIA

BUDAPEST I
Kc. 546; m. 549,5; kW. 120
17: Musica zigrana.
18: Conversazione.
18.30: Concerto di strumenti a fiato.
19.30: Un racconto.

20: Serata commemorativa di Z. Vincze.
21.30: Giornale parlato.
22: Musica da ballo.
23: Musica zigrana.
0.5: Ultime notizie.

U.R.S.S.

MOSCA I
Kc. 174; m. 1724; kW. 500
17.30 (dal Gran Teatro): Sciozakovic: *Il limpido ruscello*, balletto con commento in varie lingue.
20: Musiche di Rimski-Korsakov.
21: Convers. in tedesco.
21.55: Campanie del Cremlino.
22.5: Convers. in inglese.
23.5: Convers. in tedesco.

MOSCA III

Kc. 401; m. 748; kW. 100
18: Concerto corale.
18.30: Concerto di piano.
19: Musica brillante.
22.5: Musica da ballo.

STAZIONI

EXTRAEUROPEE

ALGERI

Kc. 941; m. 318,8; kW. 12
19: Dischi - Notiziari - Bollettino sportivo.
21.30: Concerto dell'orchestra della stazione: Fantasia di opere - Nell'intervallo e alla fine: Notizie.

RABAT

Kc. 601; m. 499,2; kW. 25
20.30: Dischi - Convers.
21: Musica brillante con intermezzo di canto - 23-23.30: Musica da ballo.

RADIODIFFUSIONI PER L'AFRICA ORIENTALE

Stazione di 2 RO metri 25,4

DOMENICA 17 NOVEMBRE 1935 - XIV

dalle ore 17,30 alle ore 18,30

Parte prima:

MUSICA TEATRALE
(Dischi Parlophon)

1. Rossini: *Il barbiere di Siviglia*, sinfonia; 2. Donizetti: *La Favorita*, «O mio Fernando» (Florica Cristoforeanu); 3. Verdi: *La forza del destino*, romanza (Nino Picaluga).

Parte seconda: *Il facherario*, monologo detto dal comico fiorentino Ginnami.

Parte terza: MUSICA DA BALLO.

LUNEDI' 18 NOVEMBRE 1935 - XIV

dalle ore 17,30 alle ore 18,15

1. CORO DI BAMBINI DELLE SCUOLE.
a) De Bono: *La canzone del Grappa*; b) Mario: *La leggenda del Piave* (Voce del Padrone).
2. Baritone Giuseppe De Luca: a) Verdi: *Traviata*, «Di Provenza il mare e il suo»; b) Ponchielli: *Giocanda*, «Pescatore affondava».
3. Coro di bambini delle scuole: *Inno alla bandiera*; *Siam soldati piccini*.

MARTEDI' 19 NOVEMBRE 1935 - XIV

dalle ore 17,30 alle ore 18,15

BANDA RURALE: Eusepi: *Canto del fante*.
Verdi: Selezione del *Trovatore* (esecutori: Maria Caniglia, Giuseppe Breviarlo, Carlo Tagliabue, Albino Marone, sotto la direzione di Edoardo Vitale).
BANDA RURALE: Marcia militare.

MERCOLEDI' 20 NOVEMBRE 1935 - XIV

dalle ore 17,30 alle ore 18,15

ORCHESTRA E.I.A.R. (Parlophon): Verdi: *Ernani*, fantasia.
Riento: *Il nuovo ricco* - *L'abruzzese e l'ombrello* - *La comparsa del cinema*.
ORCHESTRA E.I.A.R.: Wolf-Ferrari: Sinfonia dal *Segreto di Susanna*.

GIOVEDI' 21 NOVEMBRE 1935 - XIV

dalle ore 17,30 alle ore 18,15

SPECIALE CONCERTO
eseguito dalla Banda di Polizia, diretta dal M^o ANDREA MARCHESINI

VENERDI' 22 NOVEMBRE 1935 - XIV

dalle ore 17,30 alle ore 18,15

DUETTI DI ARMONICHE (Parlophon): 1. Becucci: *Bizzosa*; 2. Diego: *Ritorno*, marcia.
Esecuzione di: *A colpi di spillo*, commedia brillante di Gino Rocca.
ARMONICHE: a) Rinaldi: *Margherita*; b) Di Capua: *Maria Mari*.

SABATO 23 NOVEMBRE 1935 - XIV

dalle ore 17,30 alle ore 18,15

QUINTETTO DI SUONATORI AMBULANTI (Parlophon): 1. Morlacchi: *Flor d'amore*; 2. Metra: *Serenata*.
Tenore Gino Del Signore: a) Sarrocchi: *Rifanno pace*; b) Cherubini: *Quella dolce cosa*; c) Escobar: *Passano i fanti*.
Nunzio Filogamo: *Il Gaga*.
BANDA RURALE: Marcia.

LUNEDÌ

18 NOVEMBRE 1935 - XIV

ROMA - NAPOLI - BARI MILANO II - TORINO II

ROMA: kc. 713 - m. 420,8 - kW. 50
NAPOLI: kc. 1104 - m. 271,7 kW. 15
BARI I: kc. 1059 - m. 283,3 - kW. 20
BARI II: kc. 1357 - m. 221,1 - kW. 1
MILANO II: kc. 1357 - m. 221,1 - kW. 4
TORINO II: kc. 1357 - m. 221,1 - kW. 0,2

MILANO II e TORINO II
entrano in collegamento con Roma alle 20,50

7,45-8 (Roma-Napoli): Ginnastica da camera.
8-8,20 (Roma-Napoli): Segnale orario - Giornale radio - Bollettino presagi - Lista delle vivande.

10,30-11: PROGRAMMA SCOLASTICO a cura dell'ENTE RADIO RURALE: Oreste Gasperini: «I grandi navigatori italiani: i fratelli Vivaldi» (radio-scena).

12,15-12,30: Dischi.

12,30-13 e 13,25-13,50: CONCERTO DELL'ORCHESTRA ARMANDO FRAGNA: 1. Fragna: *Quattro amori*; 2. Warren: *Aperitivo per due*; 3. Ravell: *Boleto*; 4. Cragnani: *Passaporto rosso*; 5. Rodgers: *Luna malinconica*; 6. Warren: *Dove sono le stelle*; 7. Schubert: *Serenata*.

13-13,15: Segnale orario - Eventuali comunicazioni dell'E.I.A.R. - Giornale radio.

13,15-13,25: LA CASA CONTENUTA (rubrica offerta dalla Soc. ANON. PRODOTTI ARRIGNONI).

13,50: Giornale radio.

14-14,15: Borsa - Dischi.

14,15-15: TRASMISSIONE PER GLI ITALIANI DEL BACINO DEL MEDITERRANEO (Vedi pag. 18).

16,25: Giornale radio - Cambi.

16,40: CONCERTO DEL QUINTETTO ESPERIA: 1. Ci-marosa: *Il matrimonio segreto*, sinfonia; 2. Bayer: *La fata delle bambole*, fantasia; 3. Cortopassi: *Nozze di leggendia*; 4. De Nardis: *Serenata napoletana*; 5. Donati: *Perù*; 6. Casavola: *Il gobbo del Califfo*, fantasia; 7. Gunther: *Serenata spagnola*; 8. Filiasi: *Manuel Menendez*, intermezzo; 9. Luporini: *Canzone di primavera*; 10. Lanza: *Nacchere*.

17,33-17,40: Prove di trasmissione dall'Asmara.
17,40: Giornale del fanciullo.

17,55-18: Bollettino presagi.

18-18,10: Notizie agricole - Quotazioni del grano - Bollettino orto-frutticolo.

18,10-18,20: Dizioni poetiche di Marga Sevilla Sartorio.

18,25-20,4 (Bari): Notiziari in lingue estere.

18,45 (Roma): Comunicazioni del Dopolavoro.

19-19,15 (Bari II): Comunicazioni del Dopolavoro - Cronache italiane del turismo.

19,15-20,20 (Bari II): MUSICA VARIA.

19,15-19,45 (Roma III): DISCHI DI MUSICA VARIA - Comunicati vari.

19,15-19,30 (Roma): Cronache italiane del turismo (lingua francese): «Le riviere italiane».

19,30-19,55 (Roma): Notiziario in lingua inglese.

19,45-20,20 (Roma III): CONCERTO VARIATO.

19,45-20,20 (Napoli): Cronaca dell'Idroporto - Notizie sportive - Comunicazioni del Dopolavoro - Dischi.

19,55-20,20 (Roma): Lezione di lingua italiana per gli stranieri.

20,4-20,50 (Bari): PROGRAMMA SPECIALE PER LA GRECIA (Vedi pag. 18).

20,20: Giornale radio - Bollettino meteorologico.

20,40: Segnale orario - Eventuali comunicazioni dell'E.I.A.R. - CRONACHE DEL REGIME: Senatore Roberto Forges Davanzati.

20,50:

Concerto sinfonico

diretto dal M° ALFREDO CASELLA
(Vedi quadro).

Cronache italiane del turismo: «La zolfatara di Pozzuoli».

22,30 circa: MUSICA DA BALLO.

23: Giornale radio.

MILANO - TORINO - GENOVA TRIESTE - FIRENZE - BOLZANO ROMA III

MILANO: kc. 814 - m. 368,6 - kW. 50 — TORINO: kc. 1140 m. 283,2 - kW. 7 — GENOVA: kc. 986 - m. 304,3 - kW. 10

TRIESTE: kc. 1222 - m. 245,5 - kW. 10

FIRENZE: kc. 610 - m. 491,8 - kW. 20

BOLZANO: kc. 1258 - m. 555,9 - kW. 1

ROMA III: kc. 1258 - m. 238,5 - kW. 1

BOLZANO inizia le trasmissioni alle ore 12,30

ROMA III entra in collegamento con Milano alle 20,50

7,45: Ginnastica da camera.
8-8,20: Segnale orario - Giornale radio - Bollettino presagi - Lista delle vivande.

10,30-11: TRASMISSIONE SCOLASTICA a cura dell'ENTE RADIO RURALE: Oreste Gasperini: «I grandi navigatori italiani: i fratelli Vivaldi» (radio-scena).

11,30: ORCHESTRA FERRUZZI: 1. Emoli: *Aurora in campagna*; 2. Montanari: *L'allegro zingaro*; 3. Emoli: *Ivanova*; 4. Marf-Mascheroni: *Domine languide*; 5. Abraham: *Vittoria e il suo ussaro*, fantasia; 6. Hue: *Il miracolo andante*; 7. Warren: *La canzone di Broadway*.

12,15: Dischi.

12,30-13 e 13,25-13,50: CONCERTO DELL'ORCHESTRA ARMANDO FRAGNA (vedi Roma).

13: Segnale orario - Eventuali comunicazioni dell'E.I.A.R. - Giornale radio.

13,15-13,25: LA CASA CONTENUTA (rubrica offerta dalla S. A. PRODOTTI ARRIGNONI di Trieste).

13,50-14: Giornale radio.

14-14,15: Borsa - Dischi.

14,15-14,25 (Milano): Borsa.

16,25: Giornale radio.

16,40: MUSICA VARIA (vedi Roma).

17,30-17,40: Prova di trasmissione dall'Asmara.

17,40: Canticcio dei bambini (Milano): Favole e leggende; (Torino): Radiogiornale di Spumetino; (Genova): Fata Morgana; (Trieste): «Babilonia, a noi!»; 7. Le meraviglie del cinema: *L'Amico Lucio e Zio Bombarda*; (Firenze): *Il Nano Bagonghi*; Varie, corrispondenza e novella; (Bolzano): *La palestra dei piccoli*; a) *La Zia dei perchi*; b) *La Cugina Orietta*.

17,55-18,10: Bollettino presagi - Notizie agricole - Quotazioni del grano nei maggiori mercati italiani - Bollettino orto-frutticolo.

18,45 (Milano-Torino-Trieste-Firenze-Bolzano): Comunicazioni del Dopolavoro - Dischi.

19-19,55 (Milano-Torino-Trieste-Firenze-Bolzano): Notiziario in lingue estere.

19,15-19,45 (Genova): Cronache italiane del turismo - Comunicazioni del Dopolavoro - MUSICA VARIA.

19,15-19,45 (Milano II-Torino II): MUSICA VARIA - Comunicati vari.

19,45-20,20 (Milano II-Torino II-Genova): MUSICA VARIA.

"La Casa Contenta.."



CONVERSAZIONE SETTIMANALE
DEDICATA ED OFFERTA ALLE
SIGNORE DALLA SOC. AN.
PRODOTTI ALIMENTARI
G. ARRIGNONI & C. DI TRIESTE.
Lunedì alle ore 13,15 da
utte le stazioni italiane

ARRIGNONI

ROMA - NAPOLI - BARI
MILANO II - TORINO II
ore 20,50:

CONCERTO SINFONICO

diretto dal M° ALFREDO CASELLA
col concorso del violinista GIULIO BIGNAMI

1. Rossini: *Centotolla*, sinfonia (orchestra).
2. Castelnuovo-Tedesco: *I profeti*, concerto per violino e orchestra; a) *Introduzione* - *Allegro passionale*; b) *Espressivo e dolente*; c) *Fiero ed impetuoso* (violinista Bignami).
3. Casella: *Tre frammenti sinfonici* dal «Convento veneziano»: a) *Ridda infantile*; b) *Danza delle vecchie dame*; c) *Marcia* (orchestra).
4. Casella: *Suite sinfonica* dal balletto «La giraz» (orchestra).
5. Casella: *Dalla Donna serpente*; a) *Preludio del 3° atto*; b) *Sinfonia* (orchestra).

19,55-20,20 (Milano-Torino-Firenze-Bolzano):
Lezione di lingua italiana per gli stranieri.
20,20: Giornale radio - Bollettino meteorologico.
20,40: Segnale orario - Eventuali comunicazioni dell'E.I.A.R. - CRONACHE DEL REGIME: Senatore Roberto Forges Davanzati.

20,50:

Il dragliamento del direttissimo 2

Commedia in un atto di ALBERTO CASELLA
Personaggi:

Marco Ludovisi Augusto Maraccesi
Daria Adriana de Cristoforis
Don Sebastiano Guido de Monticelli
Ercolano Magnapopoli Silvio Rizzzi
Libero Liberi Rodolfo Martini
Una signora giovane Nella Maraccesi
Una signora anziana Walter Tincani
Un signore smuffo Emilio Ferrelli
Una signora matura Ada Crist. Almirante
L'albergatore Leo Chiostrri
L'albergatrice Aida Ottaviani
Il Dottore Edoardo Borelli
Viaggiatori e Ferroviari

Di notte, in un alberghetto di un paesino.

21,30:

Danze operistiche italiane dell'800

1. Rossini: Danze dell'opera *Giulietta Tell*.
 2. Verdi: Danze delle opere *Otello* e *Macbeth*.
 3. Catalani: *Lorelei*, danza delle ondine.
 4. Ponchielli: *Giocanda*, danza delle ore.
- Dopo il concerto: Dischi di musica da ballo.
23: Giornale radio.
23,10 (Milano-Firenze): Ultime notizie in lingua spagnola.

PALERMO

Kc. 565 - m. 531 - kW. 3

10,30-11: PROGRAMMA SCOLASTICO a CURA DELL'ENTE RADIO RURALE (Vedi Roma).

12,45: Giornale radio.

13: LA CASA CONTENUTA (rubrica offerta dalla Soc. AN. PRODOTTI ARRIGNONI).

13,10-14: CONCERTO DI MUSICA VARIA: ORCHESTRA FONICA: 1. Lehár-Savino: *Fantasia dall'operetta La vedova allegra*; 2. Vallini: *Fior d'aprile*, serenata; 3. D'Anzi: *Cuore a cuor*, slow fox; 4. De Micheli: *Richiamo*, serenata; 5. Nelson: *La principessa del grammofo*, fantasia; 6. Liberali-Simonetti: *Vienina, non sei più tu*, valzer viennese; 7. Caslar: *Set proprio lui*, fox-trot.

13,30: Segnale orario - Eventuali comunicazioni dell'E.I.A.R. - Bollettino meteorologico.

17,30: CONCERTO VOCALE: 1. a) Marcello: *Quella fiamma*; b) Pergolesi: *Ogni pena più spietata* (soprano Mimy Ayala); 2. a) Tosti: *Triste ritorno*; b) Denza: *Occhi lucenti* (basso Tommaso Tamburello); 3. a) Morasca: *Dolce sogno*; b) Catalani: *Defiance*, «Adolescente ancor» (soprano Mimy Ayala).

UNA PRODUZIONE NUOVA CHE È FRUTTO DI STUDI ED ESPERIMENTI, perfetta e modernissima nell'ideazione - impeccabile nella costruzione. La **SAFAR** non dà apparecchi superati dal progresso, in mobili nuovi - bensì apparecchi nuovi mantenendo il mobile, quando questo ha incontrato il gusto del pubblico...

73

RADIOFONOGRARO - Onde medie, corte e lunghe.
7 valvole

521

5 VALVOLE
Onde medie e corte

522

5 VALVOLE
Onde medie e corte

43

4 VALVOLE
Onde medie
corte e
lunghe

521

RADIOFON.
Onde medie
e corte

INVERNO 1935-1936

RADIO SAFAR

LUNEDÌ

18 NOVEMBRE 1935-XIV

Sinfonia in sol maggiore; 4. Quartetti vocali; 5. Beethoven: *Fantasia* per coro, per piano, cori e orchestra; 6. Ladiniault: *La Brère*, poema sinfonico; 7. Quartetti vocali; 8. Berne: *Preludio montanaro*; 9. Rhené-Baton: *In Bretagna*, suite per orchestra. 23.30: Ultimo notizio.

STRASBURGO
 kc. 859: m. 342.7; kW. 100
 19: Cronaca varia.
 20.30: Concerto variato.
 20.30: Notiz. - Dischi.
 21: Notizie in tedesco.
 21.30: Concerto variato.
 23: Concerto orchestrale
 1. Flotow: *Ouvert. della Jarta*; 2. Mascagni: *Pastorale sulla Cavalleria rusticana*; 3. Czibulka: *Sogno d'amore*, intermezzo; 4. Beren: *Adagio dal Sette*; 5. Zeller: *Pot-pourri dal Cacciatore d'uccelli*, op.

TOLOSA
 kc. 913: m. 328.5; kW. 60
 19: Musica da camera - Canzoni - Brani d'opera
 20: Notiziario.
 19.50: Musica di films - Musica campestre - Sifolono - Notiziario.
 20.45: Operette - Musica zingana - Canzonette - Musica militare.
 21.00: Fantasia radiofonica - Mus. viennese - Brani di opere.
 23.20: Soli vari - Notizie
 24: Musica da ballo.
 24: Musica varia - Marche militari - Melodie - Orchestra argentina.
 1.30: Musica varia - Notiz. - Mus. viennese.

GERMANIA
AMBURGO
 kc. 904: m. 331.9; kW. 100
 19: Per i giovani.
 19.10: Come Francoforte.
 20: Giornale parlato.
 20.10: Musica da camera e canto; 1. Beethoven: *Quartetto d'archi in re minore (La morte e la ragazza)*.
 21.30: Varietà musicale: *Viva il vino del Reno*.
 22: Giornale parlato.
 22.25: Intern. musicale.
 23.10: Banda, coro e orchestra.
 23.30: *Lieder* e musica popolare tedesca.

BERLINO
 kc. 841: m. 356.7; kW. 100
 19: Come Francoforte.
 19.40: Attualità varie.
 20: Giornale parlato.
 20.10: Come Stoccarda.
 21: Concerto bandistico di musica e marce militari.
 22: Giornale parlato.
 22.25: Attualità varie.
 22.40-24: Musica da camera: 1. Pfitzner: *Sonata per violino e piano in mi minore*, op. 47; 2. Arie per basso; 3. Beethoven: *Sonata per piano in la bemolle maggiore*, op. 110.

BRESLIAVIA
 kc. 950: m. 315.8; kW. 100
 19: Musica da camera.
 19.30: Conversazione.
 20: Giornale parlato.
 20.10: Serata brillante di

ron Stokingen, comm.
 21.25: Conc. di fismor-niche.
 22: Giornale parlato.
 22.30: Intern. variato.
 23-24: Concerto di musica brillante e da ballo.

STOCCARDA
 kc. 574: m. 522.6; kW. 100
 19: *Lieder* in dialetto.
 19.45: Conversazione.
 20: Giornale parlato.
 20.10: Concerto di musica brillante e da ballo - In un'intervento: Radio-commedia.
 22: Giornale parlato.
 22.30: Come Bresliavia.
 24-2: Come Francoforte.

INGHILTERRA
DROITWICH
 kc. 200: m. 150.0; kW. 150
 19: Giornale parlato.
 19.30: Concerto di piano.
 19.50: Conversazione.
 20.10: Notizie teatrali.
 20.30: Conversazione.
 21: J. Renaud: *La scommessa del Boomerang*, radioteatro (raccontati l'ultima scommessa di un milionario).
 21.50: Banda militare diretta da O'Donnell e baritone: 1. Benjamin: *Heritage*, marcia; 2. Bakalir: *Ouverture d'armi russi*; 3. Canto; 4. Smetana: *Vltava*, poema sinfonico.
 22: *Danza di Valencia*.
 23: Giornale parlato.
 23.15: Interdubio.
 23.30: Letture: *Quartetto d'archi in si bemolle*; 2. Letture: 3. Boughton: *Quartetto sinfonico* per oboe e archi; 4. Letture: 5. Biggs: *Panorama d'estate*, per quartetto d'archi.
 0.15-1: Musica da ballo (Jack Jackson).

LONDON REGIONAL
 kc. 877: m. 342.1; kW. 50
 19: Giornale parlato.
 19.15: Interdubio.
 19.30: Musica brillante.
 20.30: Balalaika e canto.
 21: Orchestra e violino.
 1. Haydn: *Sinfonia n. 6 in re (Il mattino)*; 2. Debussy-Cundell: *Les sons et les parfums tournent dans l'air du soir*; 3. Debussy-Cundell: *La fille aux cheveux de lin*; 4. Darius: *The Coventry Suite* per violino solo e orchestra d'archi; 5. Grieg: *Sera in montagna*; 6. Grieg: *Presso le culla*; 7. Mozart: *Sinfonia n. 24 in si bemolle*.
 22: Varietà musicale «La storia del valzer».
 23: Giornale parlato.
 23.10: Varietà «Melodie di Londra» (3).
 23.40-1: Musica da ballo (Jack Jackson).

MIDLAND REGIONAL
 kc. 1013: m. 296.2; kW. 50
 19: Giornale parlato.
 19.30: Musica brillante.
 20.30: (dal Teatro Reale di Nottingham) *Il Re della Traviata*, atto primo e secondo.
 21: Concerto corale.
 19.45: Attualità tedesche.
 20: Giornale parlato.
 20.10: Come Lipsia.
 21.15: *Tüdel: La fedeltà*, commedia con musica.
 22: Giornale parlato.
 22.25: Intern. musicale.
 22.45: Bollett. del mare.
 23-24: Come Bresliavia.

LIPSIA
 kc. 785: m. 382.2; kW. 120
 18.40: Radiocronaca.
 18.55: Programma variato in dialetto.
 20: Giornale parlato.
 20.10: Orchestra, soli e coro: *Musica popolare e brillante*.
 22: Giornale parlato.
 22.20: Musica da camera contemporanea: 1. Beythien: *Quartetto*, op. 31^a per flauto, violino, gamma e cembalo; 2. Unger: *Sonata* per flauto, oboe e cembalo; 3. De Falla: *Concerto* per cembalo, flauto, oboe, clarinetto, violino e cello.
 23.10-24: Come Bresliavia.

MONACO DI BAVIERA
 kc. 740: m. 405.4; kW. 100
 18.50: Giornale parlato.
 19: Concerto Colonia.
 19.50: Concerto vocale.
 20: Giornale parlato.
 20.10: Engasser: *Franz*

22: London Regional.
 23: Giornale parlato.
 23.10-0.15: London Regional.

JUGOSLAVIA
BELGRADO
 kc. 686: m. 437.3; kW. 2.5
 18.30: Lez. di francese.
 19: Dischi - Notiziario.
 19.30: Conversazione.
 20: (dal Teatro Nazionale): *Tram. di un'opera*.
 22: Giornale parlato.

LUBIANA
 kc. 527: m. 569.3; kW. 5
 18.20: Musica di dischi.
 21.30 (da Rigas): Concerto orchestrale.
 19: Giornale parlato.
 19.30: Conversazione.
 20: Come Belgrado - Nell'intervallo: Notiziario.

LETTONIA
MADONA
 kc. 1104: m. 217.7; kW. 50
 18: Radiocronaca e coro - Nell'intervallo: Notiziario.
 19.30: Giornale parlato.
 19.50: Concerto variato con intermezzi di canto.
 21: Notiziario - Dischi.
 21.30 (da Rigas): Concerto orchestrale.
 1. Vitols: *Ouverture drammatica*; 2. Vitols: *Cantata*, per coro, soprano e orchestra; 3. Concerto di piano: 4. Canto; 5. Medins: *Inno della Lettonia*; 6. Breve discorso del Presidente del Consiglio dei Ministri; 7. Canto; 8. Akupus: *Danza popolare lettone*; 9. Medins: *Suite* num. 2.

LUSSEMBURGO
 kc. 230: m. 1304; kW. 150
 Annunzi in ceco, francese e tedesco.
 18.45: Musica brillante e da ballo.
 20.30: Notizie in francese e tedesco.
 21.15: Dischi - Comunicato.
 21.30: Musica brillante.
 22.10: *Paer: Il Maestro di cappella*, opera comica in due atti.
 23: Musica di dischi.
 23.15: Concerto sinfonico: 1. Mendelssohn: *Concerto per violino solo e orchestra*; 2. Mendelssohn: *Le Ebridi*, ouverture.
 23.55-0.30: Danze (dischi).

NORVEGIA
OSLO
 kc. 260: m. 1154; kW. 60
 18.55: Giornale parlato.
 19.30: Concerto di piano.
 20: Anatole France: *La comédie de celui qui épousa une femme muette*, commedia.
 21.10: Cronaca estera.
 21.40: Giornale parlato.
 22: Attualità varie.
 23-24: Programma variato.

OLANDA
HILVERSUM I
 kc. 160: m. 1875; kW. 150
 19.10: Per gli ascoltatori.
 19.40: Comunicati vari -

Giornale parlato.
 20.10: Per gli ascoltatori.
 20.40: Notiziario - Indi: *Società organizzata da una società protestante*.
 23.5-0.10: Notiz. - Concerto di dischi.

HILVERSUM II
 kc. 995: m. 301.5; kW. 60
 18.10: Radiocronaca.
 19.50: Conversazione.
 20.10: Piano e violino.
 20.40: Giornale parlato.
 21.30: Musica brillante.
 22.10: Concerto orchestrale con interm. di canto.
 22.55: Concerto di dischi.
 23.40: Giornale parlato.
 23.50-1.40: Mus. da ballo.

POLONIA
VARSAVIA I
 kc. 224: m. 1339; kW. 120
 18: Concerto di piano.
 18.30: Per i fanciulli.
 18.40: Attualità - Dischi.
 19: Concerto orchestrale.
 20: Per i soldati.
 20.30: Dischi - Notiziario.
 21: Cronaca lettonica.
 21.30: Concerto sinfonico: *Paderewski: 1. Berceuse dall'op. Manru*; 2. Canto; 3. Concerto di piano in la minore.
 22.45: Danze (dischi) - Comunicati.

PORTOGALLO
LISBONA
 kc. 629: m. 476.9; kW. 20
 18: Concerto variato.
 19.20: Notiz. - Concerto.
 19.40: Musica brillante.
 20.50: Notiz. - Concerto.
 21.25: Notizie di Borsa.
 21.50: Conversazione.
 22: Concerto vocale.
 22.35: Musica brillante.
 23: Concerto sinfonico.
 0.20: Musica da ballo.

ROMANIA
BUCAREST I
 kc. 823: m. 364.5; kW. 12
 17: Radiocronaca.
 19: Giornale parlato.
 19.15: Musica di dischi.
 19.45: Cronaca - Dischi.
 20: Conversazione.
 21.15: Musica antica e canto.
 21.30: Giornale parlato.
 21.45: Canzoni tirolesi.
 22.20: Concerto ritrasm.
 22.45: Notizie in francese e tedesco.
 23-24: Concerto variato.

SPAGNA
BARCELONA
 kc. 795: m. 377.4; kW. 5
 19-22: Dischi richiesti - Per i fanciulli: *Conv. - Borsa - Attualità*.
 22: Campane - Notizie - Rivista festiva in versi.
 22.15: Concerto di musica brillante e popolare.
 23.5: Giornale parlato.
 24: Concerto variato.
 0.20: Concerto di dischi.
 1: Notiziario - Fine.

MADRID
 kc. 1095: m. 274; kW. 7
 18: Concerto variato.
 19: Notiziario - Verdi: *Concerto variato*.
 20: Giornale parlato.
 20.30: Cronaca agricola.
 21.15: Notiziario - Verdi: *Selezione dall'atto 1^o della Traviata* (dischi).
 22: Conversazione - Danze popolari.
 23-1: Notiziario - Radio-orchestra - Musica da ballo - Notiziario - Campane.

SVEZIA
STOCKHOLM
 kc. 704: m. 426.1; kW. 55
 18.45: Conversazione.
 19.30: Concerto vocale.
 20: Dialogo.
 20.30: Concerto variato di una banda militare.
 21.30: Conversazione: «L'ispirazione».
 22-23: Concerto orchestrale da camera e violino: 1. d'Hervelois: *Suite n. 2* in re

maggiore per orchestra d'archi; 2. Larson: *Serenata* in sol maggiore per orchestra d'archi; 3. Villavaldi: *Concerto di violino in la minore*; 4. Silbelius: *Rakastua*, suite per orchestra d'archi.

SVIZZERA
BEROMUNSTER
 kc. 556: m. 539.6; kW. 100
 19: Notizie - Conversazione.
 19.15: Concerto di dischi.
 19.25: Conversa. musicale.
 19.50: Musiche di Saint-Saëns.
 20.45: Attual. di Zurigo.
 21: Giornale parlato.
 21.10: Conversazione.
 21.30: Concerto ritrasmesso da Rigas.
 22.45: Notiziario - Fine.

MONTÉ CENERI
 kc. 1167: m. 257.1; kW. 15
 19: *La Svizzera caratt.* (V.).
 19.15: Cronaca settimanale.
 19.30: Romanze d'opera.
 19.45: (da Berna): Notiziario.
 20: Trasmissione dalla Svizzera interna.
 22.15: Bollettino meteorologico.

SOTTENS
 kc. 677: m. 443.1; kW. 25
 18: Per le signore.
 19.15: Concerto di piano.
 18.40: Lez. di bridge.
 18.55: Conversazione.
 19.10: Attualità musicale.
 19.40: Cronaca.
 20: Concerto d'organo.
 20.20: Conversazione.
 20.35: Musica francese in stile antico.
 21.15: Estaurie: *L'infirmier aux Mains Lumière*, radioteatro - Nell'intervallo (21.20): Notiziario.
 22: Cronaca della S.D.N.

UNGHERIA
BUDAPEST I
 kc. 546: m. 549.5; kW. 120
 19: Conversazione.
 19.30: Musica da ballo.
 19.40: Conversazione.
 20.30: Concerto di dischi.
 21.10: Giornale parlato.
 21.30: Concerto orchestrale - Rossini: *La gazza ladra*; 2. Massenet: *Scène pittoresque*; 3. Gutykay: *Gypsy Song*; 4. Woss: *Intermezzo*; 5. Losonezy: *Rapsodia*; 6. Lanner: *Danza*.
 22: Concerto vocale.
 23: Musica zingana.
 0.5: Ultima notizio.

U.R.S.S.
MOSCA I
 kc. 174: m. 1274; kW. 500
 19.30: Coro e soli.
 21: Conversi. in tedesco.
 21.55: Campane del Krem-lino.
 22.5: Conversi. in inglese.
 23.5: Conversazione in ungherese.
MOSCA II
 kc. 271: m. 1107; kW. 100
 23.5: Come Mosca I.
MOSCA III
 kc. 401: m. 748; kW. 100
 18.30: Concerto sinfonico.
 21: Musica da ballo.

STAZIONI
EXTRAEUROPEE
ALGERI
 kc. 941: m. 318.8; kW. 12
 19: Musica orientale var.
 19.45: Dischi - Notiziario.
 21.40: Concerto dell'orchestra della stazione.
 22: Musica brillante - Nell'intervallo e alla fine: Notiziario.

RABAT
 kc. 601: m. 499.2; kW. 25
 20.30: Dischi.
 21.23-30: Musica hippodotta - In un intervallo: Notiziario.

La BIANZONA
 COSTA POCO
 RENDE MOLTO
 Fa scomparire all'istante
 GRASSO
 OLIO
 MACCIE DI VERNICE
 Vi rimette a nuovo il vestito. È il più potente smacchiatore sinora conosciuto. Flac. L. 3. Nelle Drogherie, Farmacie o inviando vaglia di L. 3 al Deposito in Milano: Lab. Chim. D'Ampl. Adami, via S. Martino 12 che spedisce franco di spesa.

MARTEDI

19 NOVEMBRE 1935-XIV

ROMA - NAPOLI - BARI MILANO II - TORINO II

ROMA: Kc. 713 - m. 420,8 - kW. 50
NAPOLI: Kc. 1104 - m. 271,7 - kW. 1,5
BARI I: Kc. 1059 - m. 283,3 - kW. 20
O BARI II: Kc. 1357 - m. 221,1 - kW. 1
MILANO II: Kc. 1357 - m. 221,1 - kW. 4
TORINO II: Kc. 1357 - m. 221,1 - kW. 0,2

MILANO II e TORINO II

entrano in collegamento con Roma alle 20,50

7,45-8 (Roma-Napoli): Ginnastica da camera.
8-8,20 (Roma-Napoli): Segnale orario - Giornale radio - Bollettino presagi - Lista delle vivande.

12,30: Dischi.

12,30-13 e 13,15-13,50: CONCERTO DELL'ORCHESTRA AMBROSIANA (Vedi Milano).

13-13,15: Segnale orario - Eventuali comunicazioni dell'E.I.A.R. - Giornale radio.

13,50: Giornale radio.

14-14,15: Cronache italiane del turismo - Borsa.

14,15-15: TRASMISSIONE PER GLI ITALIANI DEL BACINO DEL MEDITERRANEO (Vedi pag. 18).

16,25: Giornale radio - Cambi.

16,40 (Roma-Napoli): CONCERTO DI MUSICA VARIATA: 1. Armandola: *Lisania*; 2. Pennati-Malvezzi: *Marcia andalusica*; 3. Puccini: *Le Villi*, fantasia; 4. Gillet: *La sfilata della guardia*; 5. Meniconi: *Villaggio in festa*; 6. Mercadante: *La rosa*; 7. Achermann: *Valzer in sordina*; 8. Marcheroni: *Allegretto*.

16,40 (Bari): CONCERTINO DEL QUINTETTO ESPERIA: 1. Amadei: *Impressione d'oriente*, suite; 2. Catalani: *Loreley*, danza delle ondine; 3. Escobar: *Tramonto sul Tabor*; 4. De Sena: *Barchetta solitaria*; 5. Guarino Carmine: *Romanesca*; 6. Giordano: *Andrea Chénier*, suntuoso atto quarto; 7. Linder: *Carnegie*; 8. Manno: *Stignella*.

17,30-17,40: Prova di trasmissione dall'Asmara.

17,40: Giornale del fanciullo.

17,55: Bollettino presagi.

18: Notizie agricole - Quotazioni del grano nei maggiori mercati italiani - Bollettino orto-frutticolo.

18,10-18,15 (Roma): Segnali per il servizio radioaeromobili trasmessi a cura della R. Scuola Pedagogica Cesi.

18,25-20,4 (Bari): Notiziari in lingue estere.

18,45-19 (Roma): Comunicazioni del Dopolavoro e della Reale Società Geografica - Cronache italiane del turismo.

19,15-20,20 (Bari II): MUSICA VARIATA.

19,15-20,20 (Roma III): DISCHI DI MUSICA VARIATA - Comunicati vari.

19,15 (Roma): Cronache italiane del turismo: «Sciando al Sestiere».

19,30-19,55 (Roma): Notiziario in lingua inglese.

19,45-20,20 (Napoli): Cronache dell'idroporto - Notizie sportive - Comunicazioni del Dopolavoro e della Reale Società Geografica.

19,55-20,20 (Roma): Lezione di lingua italiana per gli stranieri.

20,4-20,50 (Bari): TRASMISSIONE SPECIALE PER LA GRECIA (vedi pag. 18).

20,20: Giornale radio - Bollettino meteorologico.
20,40: Segnale orario - Eventuali comunicazioni dell'E.I.A.R. - Conversazione a cura del Comitato d'azione per l'università di Roma: onorevole Tullio Cianetti: «I lavoratori italiani di fronte all'impresa di Etiopia e alle sanzioni».

20,50:

Varietà

21,50: Alberto Donaudy: «Chiacchierata di stagione», conversazione.

22:

Concerto

del pianista ALFONSO DEL BELLO

1. Scarlatti: a) *Corteo*, b) *Pastorale*, c) *Tempo di ballo*.
2. Vivaldi-Strada: *Concerto in re maggiore*: a) *Maestoso*, b) *Cadenze*, c) *Largo*, d) *Fuga*.
3. Corcili-Godowski: *Angelus*.
4. Szymanowski: *Serenade de Don Juan*.
5. Albeniz: *Stiviglia*.
6. Chopin: *Barcarola*.

Nell'intervallo: Notiziario letterario.

23: Giornale radio.

MILANO - TORINO - GENOVA TRIESTE - FIRENZE - BOLZANO ROMA III

MILANO: Kc. 814 - m. 368,6 - kW. 50 - TORINO: Kc. 1140 m. 263,2 - kW. 7 - GENOVA: Kc. 986 - m. 304,3 - kW. 10
TRIESTE: Kc. 1222 - m. 245,5 - kW. 10
FIRENZE: Kc. 610 - m. 491,8 - kW. 20
BOLZANO: Kc. 536 - m. 559,7 - kW. 1
ROMA III: Kc. 1258 - m. 238,5 - kW. 1
BOLZANO inizia le trasmissioni alle ore 12,30
ROMA III funziona soltanto fino alle 20,29.

7,45: Ginnastica da camera.

8-8,20: Segnale orario - Giornale radio - Bollettino presagi - Lista delle vivande.

11,30: ORCHESTRA DA CAMERA MALATESTA: 1. Cardoni: *Overture festiva*; 2. Alfano: *Resurrezione*, fantasia; 3. Nicola-Kempner: *Due cardas*; 4. Giordano: *Siberia*, Mattinata; 5. Hoffenbach: *Serenata dall'opera L'orefice di Toledo*.

12,15: Dischi.

12,30-13 e 13,15-13,50: ORCHESTRA AMBROSIANA diretta dal M^{re} CULOTTA: 1. Rossi: *Il domino nero*, sinfonia; 2. Bonincontro: *I tuoi occhi*; 3. Lehár-Savino: *La vedova allegra*, fantasia; 4. Lindsay: *Blüthenzauber*; 5. Azzoni: *Danza dei Maragatos*; 6. Lattuada: *Intermezzo romantico* 7. Brunetti: *Scherzo*.

13: Segnale orario - Eventuali comunicazioni dell'E.I.A.R. - Giornale radio.

13,50-14: Giornale radio.

14-14,15: Cronache italiane del turismo - Borsa.

14,15-14,25 (Milano): Borsa.

16,25: Giornale radio.

16,40: CONCERTO DI MUSICA VARIATA (Vedi Roma).

17,30-17,40: Prova di trasmissione dall'Asmara.

17,40: Canticcio dei bambini: Yambo: Dialoghi con Ciufruttino.

17,55: Bollettino presagi.

18-18,10: Notizie agricole - Quotazioni del grano nei maggiori mercati italiani - Bollettino orto-frutticolo.

18,10-18,20: Emilia Rosselli: «La donna allo specchio».

18,45 (Milano-Torino-Trieste-Firenze-Bolzano): Comunicazioni del Dopolavoro e della R. Società Geografica.

19-19,55 (Milano-Torino-Trieste-Firenze-Bolzano): Notiziario in lingue estere.

19-20,20 (Genova): Cronache italiane del turismo - Comunicazioni del Dopolavoro e della R. Società Geografica - MUSICA VARIATA.

19,15-20,20 (Milano II-Torino II): MUSICA VARIATA - Comunicati vari.

MILANO - TORINO - GENOVA - TRIESTE
FIRENZE - BOLZANO - ROMA III
Ore 20,50

IL BIRICHINO DI PARIGI

Operetta in tre atti
di A. MONTANARI

diretta dal Maestro CESARE GALLINO

PERSONAGGI:

Renato-Leloir Anita Osella
Susanna Duval Amelia Maier
Elena Brunilde Scampini
Il Duca di Guisa Giacomo Celesia
Il Conte Enrico Vincenzo Capponi
Gastone Riccardo Massucci

19,55-20,20 (Milano-Torino-Firenze-Bolzano):
Lezione di lingua italiana per gli stranieri.
20,20: Giornale radio - Bollettino meteorologico.
20,40: Segnale orario - Eventuali comunicazioni dell'E.I.A.R. - Conversazione a cura del Comitato d'azione per l'università di Roma: On. Tullio Cianetti (vedi Roma).

20,50:

Il birichino di Parigi

Operetta in tre atti di A. MONTANARI.

(Vedi quadro).

Negli intervalli: Gigi Michelotti: «Colloquio con Goldoni»; Riccardo Picozzi: Dizioni poetiche.

Dopo l'operetta: Giornale radio - Indi (Milano-Firenze): Ultime notizie in lingua spagnola.

PALERMO

Kc. 565 - m. 531 - kW. 3

12,45: Giornale radio.

13-14: CONCERTO DI MUSICA VARIATA: 1. Borel-Clerc: *Bongiorno Chichinettes*, marcia; 2. Simon Korn: *Gioiosa notte di Natale*, fantasia; 3. Michels: *Orania*, cazaras; 4. Demare: *Bib e Bob*, intermezzo; 5. Ellemberg: *Au bord de la Neva*, valzer; 6. Lehár: *La danza delle libellule*, fantasia; 7. Malberto: *Al veglione*, fantasia di canzoni.

13,30: Segnale orario - Eventuali comunicazioni dell'E.I.A.R. - Bollettino meteorologico.

17,30: Salotto della signora.

17,40: MUSICA DA CAMERA: 1. Wolf-Ferrari: *Suite concertino in fa maggiore* per fagotto e pianoforte (solista Ettore Castagna); 2. a) Mendelssohn: *Barcarola veneziana*; b) Schubert: *Serenata*; c) Hoffmann: *Ronda* (per due fagotti. Solisti Ettore Castagna e Mario Pampillonia).

18,10-18,30: LA CAMERA DEI BALILLA: Variazioni balliesche e Capitani Bombarda.

20: Comunicazioni del Dopolavoro - Cronache italiane del turismo - Giornale radio - Comunicato della Reale Società Geografica - Musica varia.

20,30: Segnale orario - Eventuali comunicazioni dell'E.I.A.R. - Musica varia.

20,45: Trasmissione fotografica:

Tosca

Opera in tre atti di GIACOMO PUCCINI.

Negli intervalli: Franchini: «Occhi azzurri», conversazione - Notiziario.

Dopo l'opera: Giornale radio.

CROFF

Società Anonima - Capitale L. 3.000.000 interam. versato

STOFFE PER MOBILI - TAPPETI - TENSIDERIE - TAPPETI PERSIANI E CINESI

Sede MILANO, Via Meravigli 16

FILIALI:

GENOVA, Via XX Settembre, 253. NAPOLI, Via Chiaramonte, 5 bis
ROMA, Corso Umberto I (ang. Piazza S. Marcello). BOLOGNA, Via Riccoli, 34
PALERMO, Via Roma (angolo via Carovv)

CONTRO I RADIO-DISTURBI

Consigli pratici per migliorare
la Radio-Ricezione

Opuscolo interessatissimo che si spedisce
dietro invio di Lire 1,50 in francobolli.

«HUBROS» - TORINO, CORSO CAIROLI, 6

Il successo ottenuto dal **TAUMANTE**, l'apparecchio di gran classe, fabbricato dalla Fabbrica Italiana Magneti Marelli su brevetti «**MAGNETI MARELLI - RCA**», è stato talmente splendido che non ci è possibile soddisfare le richieste dei nostri Agenti. I pregi del **TAUMANTE** sono tali da renderlo assolutamente superiore ad apparecchi anche di maggior prezzo.

Crediamo utile riassumere ed illustrare le principali caratteristiche, che giustificano il successo cui sopra accenniamo:

CARATTERISTICHE PRINCIPALI

Supereterodina a 6 valvole
serie «**ALTA FEDELTA'**»
in mobile e sopramobile

ONDE CORTE - ONDE MEDIE - ONDE LUNGHE
Alta sensibilità

Riproduzione acustica nel campo delle frequenze sino a 7000 C/s - Scala parlante speciale

Possibilità di ricezione in «**ALTA FEDELTA'**»
selettiva e fedele con un solo comando

Indicatore visivo di sintonia ad ombra
controllo di volume interruttore generale
controllo selettività-fedeltà

Comandi commutatori gamme d'onda
comando di sintonia a doppia demoltiplica micro-
metrica.

Altoparlante speciale per «**ALTA FEDELTA'**».

CIRCUITI DI ACCORDO IN BLOCCO UNICO
ANTIMICROFONICO E SCHERMATO - SCHER-
MAGGIO INTEGRALE DEL RICEVITORE RI-
SPETTO A CAMPI ESTERNI.

Tensione di alimentazione: 100 a 280 volt (restano così
comprese tutte le tensioni usate in Italia)

Potenza di uscita indistorta 3,5 Watt

Consumo energia 96 VA

Valvole: I- 78 - amplificatrice di R. F.

I-6A7 - convertitrice di frequenza

I- 78 - amplificatrice di M. F.

I-6B7 - rivelatrice e amplificatrice di B. F.

I-2A3 - amplificatrice di potenza

I-A80 - rettificatrice



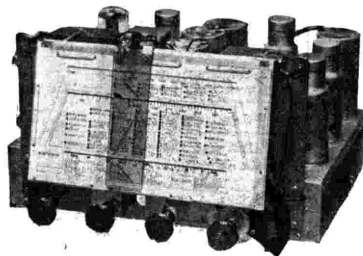
A - Controllo selettività-fedeltà, mediante il quale è possibile avere dalla stazione lontana o vicina la migliore e più fedele riproduzione musicale.

B - Commutatore gamme d'onda, mediante il quale con leggero spostamento a scatto, si ottiene la ricezione delle onde corte - medie - lunghe e fonografiche se all'apparecchio è collegato un complesso fonografico.

C - Comando dell'indice della scala a doppia demoltiplica. Due pomelli di comando posti sullo stesso asse uno per gli spostamenti rapidi dell'indice, l'altro per gli spostamenti micrometrici, a grande rapporto. In considerazione di questo nuovo dispositivo, si può agevolmente e con estrema precisione «sintonizzare» il ricevitore sulla stazione desiderata.

L'apparecchio **TAUMANTE** è un ricevitore della serie «**ALTA FEDELTA'**» destinato alla ricezione universale, cioè esso si presta egualmente bene sia per la ricezione lontana di stazioni deboli e molto interferite, che per la ricezione di alta qualità della emittente locale. Questa elasticità di funzionamento è dovuta al comando **SELETTIVITÀ-FEDELTA'** a regolazione continua, agente simultaneamente sui circuiti di radio e bassa frequenza. Nella posizione **SELETTIVITÀ** l'apparecchio ha la possibilità di separare in maniera netta stazioni vicinissime in frequenza, oltre che sele-

Scala parlante a grande formato



Quante volte avete trovato difficile la lettura dei nomi delle stazioni su scale, ove questi nomi sono riportati in dimensioni piccolissime?

La scala del **TAUMANTE** è di grande formato, ed i nomi delle stazioni sono di grandi dimensioni.

Letture facile, ricerca agevole.

zionando le onde portanti tagliando rapidamente le frequenze più elevate, eliminando così le interferenze delle bande ed i rumori parassitari.

La elevatissima sensibilità e l'efficacia del regolatore automatico di volume permettono di ricevere con facilità anche emissioni deboli e lontane.

Particolare cura è stata posta nel sottrarre il ricevitore all'influenza delle interferenze locali. È noto che quando in un ricevitore molto sensibile si ricevono delle emissioni molto deboli queste sono quasi completamente mascherate dai disturbi locali che specialmente nelle grandi città sono particolarmente numerosi. Questi disturbi raggiungono il ricevitore in gran parte attraverso l'induzione diretta della rete di alimentazione sulla discesa di antenna, sui collegamenti delle griglie, sui condensatori variabili, cioè su tutte quelle parti non protette che

Il Tau

Supereterodina della

ONDE CORTE - ONDE

sono i collegamenti con i circuiti di ingresso del ricevitore. Se in un normale ricevitore di sensibilità elevata si stacca l'antenna dall'apparecchio esso seguita ancora a captare una notevole quantità di disturbi. Nel ricevitore **TAUMANTE**, malgrado l'elevatissima sensibilità, se si distacca l'antenna non è possibile ricevere alcun segnale.

Sul ricevitore arrivano perciò solo i segnali convogliati dall'antenna e quindi col minimo contenuto di disturbi. Se si installa un'antenna in buona posizione e si portano i segnali all'apparecchio con una buona linea bilanciata, la ricezione è la meno disturbata che si possa avere in quella ubicazione.

Nella ricezione delle stazioni molto forti non c'è pericolo di interferenze di stazioni o di disturbi, il ricevitore può perciò essere fatto funzionare nella posizione **FEDELTA'**. Con tale regolazione i circuiti di R. F. lasciano passare ampie bande di modulazione e la riproduzione arriva fino a frequenze di 7000 C/s.

Fra le due posizioni estreme ora esposte v'è possibilità di una regolazione continua che permette l'adattamento del ricevitore a qualsiasi condizione di ricezione in modo di avere il miglior compromesso fra interferenze e fedeltà di riproduzione. Questa possibilità è sconosciuta agli apparecchi normali che hanno un assetto fisso di selettività e fedeltà, e debbono quindi adattarsi ad una soluzione intermedia spesso ben lontana dalla ottima



TAUMANTE

RADIO M

ma n t e

rie "ALTA FEDELTÀ",

EDIE - ONDE LUNGHE

per conservare il più alto grado di riproduzione per valvola finale si è usato un triodo a grande potenza invece del normale pentodo. Il triodo, a causa della bassa impedenza interna, carica energicamente l'altoparlante smorzando molte risonanze, inoltre dà una risposta uniforme con la frequenza senza l'uso di complicate e imperfette reti di compensazione.

L'altoparlante, usato con cono di alta qualità e generosa eccitazione del campo, dà una riproduzione eccezionalmente realistica e permette la riproduzione di tutte le frequenze elevate che sono trasmesse dal ricevitore nella posizione Fedeltà. Oltre a queste caratteristiche di particolare interesse il ricevitore TAUMANTE incorpora dei dettagli costruttivi che sono all'avanguardia nella tecnica delle radiocostruzioni. Le bobine m. f. impiegano nuclei speciali di ferro polverizzato che permette elevatissimi rendimenti in ingombro ridottissimo; gli avvolgimenti di r. f. sono di tipo speciale a minima

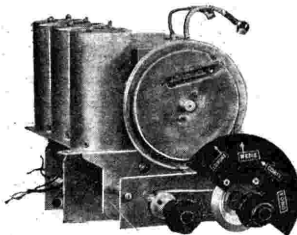
rdita e protetti con accurata impregnazione dalla influenza della umidità.

tti i circuiti di accordo sono riuniti in un blocco unico, antimicrofonico e integralmente schermato, indipendente dal resto dello chassis. Questa disposizione permette rapide revisioni e riparazioni oltre a sottrarre i punti sensibili del circuito all'influenza delle correnti vaganti sullo chassis.

B. F. vi è un filtro speciale per la elimina-

zione di tutte le frequenze al di là di 8000 C/s. per evitare la ricezione del fischio di battimento delle portanti. La scala è a grande superficie, cioè nelle migliori condizioni per la lettura delle stazioni. La segnalazione del cambio di onda è caratteristica per visibilità e novità rispetto alla concorrenza. L'indicatore di sintonia è del tipo ad ombra (già usato sul «Samaveda»), cioè il tipo più moderno. Il comando di sintonia è a doppia demoltiplica (come

Il blocco di Alta frequenza è indipendente, antimicrofonico, schermato



Indipendente - perchè è un blocco a sè stante, unito al resto dello chassis unicamente con sospensioni di gomma; i punti più sensibili dell'apparecchio sono così sottratti all'influenza delle correnti vaganti nello chassis, a tutto vantaggio della purezza del suono.

Antimicrofonico - perchè la sospensione in gomma del blocco elimina nettamente la microfonicità col suo caratteristico e insopportabile ululato.

Schermato - perchè lo schermaggio è fatto in modo tale da sottrarre il blocco alla influenza di ogni possibile interferenza locale, a tutto vantaggio della eliminazione dei disturbi.

Il blocco di Alta frequenza indipendente è di prezioso ausilio all'Alta Fedeltà (ottenuta con dispositivi elettromagnetici brevettati).

Il «Samaveda» cioè permette o uno spostamento rapido dell'indice o uno spostamento micrometrico. Quest'ultimo è particolarmente utile, come noto, nelle ricerche delle stazioni a onde corte. Sull'apparecchio s'è fatto uso di uno schermaggio integrale, particolarmente importante perchè il ricevitore venga sottratto alla influenza delle interferenze locali (come detto in precedenza).

Châssis visto anteriormente



L'Altoparlante di Alta Fedeltà

riproduce fedelmente tutte le frequenze da 30 a 7000 cicli per secondo. Costruzione speciale della Magneti Marelli per Alta Fedeltà, frutto di lunghi studi di laboratorio.

Particolari caratteristiche: Sospensione anelastica del cono - Cono speciale per Alta Fedeltà - Bobina mobile ultraleggera. Traferro minimo.



PREZZO

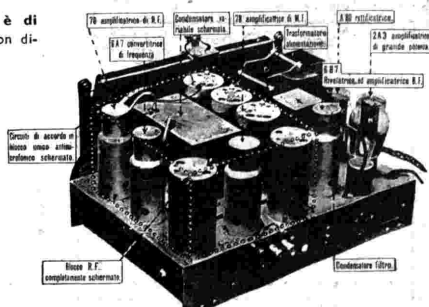
TAUMANTE sopramobile. In contanti L. 1675

A rate: L. 350 alla consegna e 12 rate mensili da L. 120 caduna.

TAUMANTE in mobile. In contanti L. 1875

A rate: L. 375 alla consegna e 12 rate mensili da L. 135 caduna.

Nei prezzi non è compreso l'abbonamento E.I.A.R.



Châssis visto posteriormente

MARELLI

MARTEDI

19 NOVEMBRE 1935 - XIV

PROGRAMMI ESTERI

AUSTRIA

VIENNA

kc. 592; m. 506,8; kW. 120
18.25: Lezione di francese.
18.50: Conversazione.
19: Giornale parlato.
19.30: Conversazione.
20.5: «La voce della patria»: serata dedicata alla marce e ai valzer popolari.
21.25: Conversazione: «Levi Tolstoj».
21.50: Giornale parlato.
22: Ritrasmisione da Parigi P.T.T.: «Nell'intervallo: Notizie varie».
0.15-1: Danze (dischi).

BELGIO

BRUXELLES I

kc. 620; m. 483,9; kW. 15
18: Violino e canto.
18.30: Milhaud: Concerto per piano e orchestra.
18.45: Per i fanciulli.
19.30: Cronaca letteraria.
20: Concerto variato.
20.30: Cronaca varia.
20.30: Giornale parlato.
21: Concerto sinfonico: 1. Franck: *Preludio, corale e fuga*; 2. Bach: *Cantata* per basso e orchestra; 3. Franck: *Requiem*, poema sinfonico; 4. Bach: *Cantata* per basso e orchestra; 5. Beethoven: *Coriolano*, ouverture; 6. Beethoven: *Concerto in sol maggiore*, op. 58; «Nell'intervallo: (22): Conversazione».
23: Giornale parlato.
23.10: Concerto di dischi.
23.55: Liszt: *Christus Vincit*.

BRUXELLES II

kc. 932; m. 321,9; kW. 15
18: Concerto variato.
18.30: Per i fanciulli.
19.15: Dischi - Conversazione.
20.15: Dischi - Notiziario.
21: Zeller: Il cacciatore d'uccelli (frammenti) -

Nell'intervallo (21.45): Radiobozzetto.

23: Giornale parlato.

23.10-24: Dischi richiesti.

CECOSLOVACCHIA

PRAGA I

kc. 638; m. 470,2; kW. 120
18.45: Notizie in tedesco.
18.55: Dischi - Notiziario.
19.10: Moravská-Ostrava.
19.35: Trasm. da Brno.
19.55: Riflessioni d'autunno: musica e poesia.
20.35: Conversazione.
20.50: Concerto orchestrale: Reiserová Suite per grande orchestra; 2. Dvorak: *Sinfonia* n. 1, op. 40, in sol magg.
22.15: Beethoven: *Quartetto in do*, op. 59, n. 3.
22.55-23.10: Notizie in inglese.

BRATISLAVA

kc. 1004; m. 298,8; kW. 13,5
18.45: Trasm. da Praga.
19.10: Musica da ballo.
19.40: Conversazione.
19.55: Bizet: *L'Arlesiana*, dramma musicale in cinque quadri.
22: Trasm. da Praga.
22.30-23: Conc. di dischi.

BRNO

kc. 922; m. 325,4; kW. 32
18.45: Trasm. da Praga.
19.10: Moravská-Ostrava.
19.30: Trasm. da Praga.
19.55: Concerto corale.
19.55-23.10: Trasmissione da Praga.

KOSICE

kc. 1158; m. 259,1; kW. 2,6
19: Trasm. da Praga.
19.10: Moravská-Ostrava.
19.30: Trasm. da Praga.
19.55: Trasm. da Brno.
19.55: Come Bratislava.
22: Trasm. da Praga.
22.15-23: Come Bratislava.

MORAVSKA-OSTRAVA
kc. 1113; m. 269,5; kW. 11,2
19.10: Pisanmonica.
19.30: Trasm. da Praga.
19.35: Trasm. da Brno.
19.55-22.55: Trasm. da Praga.

DANIMARCA

KALUNDBORG

kc. 238; m. 1261; kW. 60
18.15: Lezione di tedesco.
18.45: Giornale parlato.
19.30: Conversazione.
20: Musica svedese.
20.25: Radiocommedia.
21.55: Dischi - Attualità.
22.15: Giornale parlato.
23.30: Musica da camera.
23-0.30: Musica da ballo.

FINLANDIA

LAHTI

kc. 166; m. 1807; kW. 40
18.15: Conversazione.
18.35: Concerto vocale.
18.55: Radiocommedia.
19.20: Musica da dischi.
19.30: Conversazione.
20: Musica da ballo.

FRANCIA

BORDEAUX-LAFAYETTE

kc. 1077; m. 278,8; kW. 30
18.30: Concerto variato.
19.30: Giornale parlato.
20.45: Concerto di dischi.
21.15: Comunicati vari.
22: Come Parigi P.T.T.
23.30: Ultime notizie.

GRENOBLE

kc. 583; m. 514,8; kW. 15
18.30: Radiorchestra.
19.30: Giornale parlato.
22: Come Parigi P.T.T.
23.30: Ultime notizie.

LILLA

kc. 1213; m. 247,3; kW. 60
19: Conversazione.
19.30: Giornale parlato.
20.30: Concerto di dischi.
22: Come Parigi P.T.T.
23.30: Comunicati vari.

LYON-LA-DOUA

kc. 648; m. 463; kW. 100
18.30: Come Grenoble.
19.30: Giornale parlato.
20.30: Programma variato.
21: Cronaca varia.
22: Come Parigi P.T.T.
23.30: Ultime notizie.

MARSIGLIA

kc. 749; m. 400,5; kW. 5
19.30: Concerto variato.
19.30: Giornale parlato.
20.45: Concerto variato.
Nell'intervallo: Conversazione.
22: Come Parigi P. T. T.

NIZZA-JUAN-LES-PINS

kc. 1249; m. 240,2; kW. 2
19.15: Cronaca - Varietà.
20.30: Per gli ascoltatori.
20.45: Conversazione.
21.15: Musica di dischi.
21.30: Parla un Fanciullo.
21.45: Musica variata.
22: Not. dell'Eclairer.
22.15: Serata di varietà.
23: Trasm. da Monte Carlo.

PARIGI P. P.

kc. 959; m. 312,8; kW. 60
19.20: Trasm. religiosa protestante.
20: Giornale parlato.
20.15: Dischi - Attualità.
20.25: Conversazioni.
20.35: Mezz'ora parigina.
21.25: Concerto sinfonico: 1. Lalo: *Il Re d'Ys* di Namouna; 2. Fagel: *Tre evocazioni della Guineja*; 3. Respighi: *Rossiniana*.
23.30-24: Conc. di dischi.

PARIGI P.T.T.

kc. 695; m. 431,7; kW. 120
18: Musica da camera.
18.30: Conversazioni.
19: Musica da camera.
20.30: Comunicati vari.
20.55: Musica brillante.
21: Cronaca varia.
21.30: Maurel: *Lo Stradivarius*, commedia in un atto.

22 (Dal Teatro Nazionale dell'Opera): Concerto orchestrale diretto da Arturo Toscanini: 1. Franck: *Redenzione*, pezzo sinfonico; 2. Cherubini: *Sinfonia* in re maggiore; 3. Debussy: *Nocturni*; 4. Wagner: *Ouverture* e *Baccanale* dal *Tannhäuser*; 5. Berlioz: *Benvenuto Cellini*, ouverture.
23.30: Ultime notizie.

PARIGI TORRE EIFFEL

kc. 1456; m. 206; kW. 5
18: Comunicati vari.
19.45: Conversazione.
20: Giornale parlato.
20.45: Dischi - Notiziario.
21.30: Beethoven: *Sonata* n. 8, per piano.
22-23: Serata teatrale.

RADIO PARIGI

kc. 182; m. 1648; kW. 80
18.30: Musica da camera.
19: Conversazione.
19.30: Concerto variato: 1. Corelli: *concerto grosso* n. 8; 2. Aubert: *Suite breve*; 3. De Falla: *Argonessa*; 4. Gullstrand: *Danza persiana*; 5. Grieg: *Green, ouverture*.
20.30: Conversazioni.
21: Cronaca varia.
21.30: Giornale parlato.
21.45: Programma variato: Canzoni di tutti i tempi.
23.45-1.15: Musica brillante.

RENNES

kc. 1040; m. 288,5; kW. 40
19.30: Giornale parlato.
20.30: Dischi - Notiziario.
21: Cronaca varia.
21.15: Musica di dischi.
22: Come Parigi P.T.T.
23.30: Ultime notizie.

STRASBURGO

kc. 859; m. 349,2; kW. 100
18.30: Concerto variato.
19.30: Conversazioni.
20: Concerto vocale.



BELLEZZA DELLE MANI

SALVAMAN

per conservare mani belle, bianche, aristocratiche anche accudendo a tutte le faccende domestiche.

SALVAMAN

per la massaia che fa uso giornaliero della soda, delle liscive e dei saponi da cucina.

SALVAMAN

fa scomparire rapidamente rossori, macchie, gonori, screpolature; conserva e rende le mani BELLE, BIANCHE, MORBIDE.

Scrivete oggi stesso a FATAS - V. Maria Gloda, 53 - Torino, inviando L. 8 anche in francobolli; o chiedendo la spedizione in assegno.

In vendita presso le migliori profumerie

A TORINO presso

Profumeria GIACOBINO - C. Vittorio Emanuele, 78
BERTOLIN Cav. VITTORIO - Via Garibaldi

20.30: Notiz. - Dischi.
21: Notizie in tedesco.
21.30: Come Parigi P.T.T.

TOLOSA

kc. 913; m. 328,6; kW. 60
19: Chilarre havallane Biani d'opera - Orchestra viennese.
19.45: Scene comiche - Musette - Musica da camera - Notiziario.

20.45: Concerto variato - Operette - Canti - Musica di films.
22: Hahn Selezione da Brummel, operetta.
22.35: Soli diversi - Fantasia - Operette - Notiziario - Musica da jazz.
24: Canzoni - Musica brillante - Melodie.
1: Fantasia - Notiziario - Musica militare.

LE DONNE CHE LAVORANO

e stanno molte ore in piedi ogni giorno, conoscono purtroppo quasi tutte il senso doloroso di peso, il gonfiore alle gambe, accompagnato da chiazze violacee; i crampi e le tirature nei polpacci, i dolori al dorso ed ai reni, la stanchezza generale, i mali di capo, le crisi di scoramento e di abbattimento.

TUTTE QUESTE SOFFERENZE SONO DOVUTE AD UNA CATTIVA CIRCOLAZIONE DEL SANGUE e quasi sempre vanno di pari passo con ritorni irregolari, insufficienti od eccessivi, con perdite, dolori di ventre, inappetenza, nervosismo.

Se vengono trascurate, queste manifestazioni si aggravano, ed allora appaiono le varici interne od esterne, le ulcere varicose, i gonfiori persistenti, le fibriti, ed in seguito le gravi complicazioni dell'età critica, metriti, fibromi od altri tumori, ecc. Il lavoro diventa un martirio, se non riesce del tutto impossibile.

Contro tutti questi mali, uno è il rimedio: il SANADON.

IL SANADON, liquido gradevole, associazione scientifica ed attiva di piante e di succhi opoterapici, RENDE IL SANGUE FLUIDO, I VASI ELASTICI, REGOLARIZZA LA CIRCOLAZIONE, SOPPRIME IL DOLORE, DA' LA SALUTE.

SANADON

fa la donna sana

GRATIS, scrivendo ai Laboratori del SANADON, Rip. 37 - Via Uberti, 35 - Milano - ricoverate l'interessante Opuscolo "UNA CURA INDISPENSABILE A TUTTE LE DONNE".

Il flac. L. 11,55 in tutte le Farmacie.

Aut. Pref. Milano N. 48.627 del 10-11-30-IX.

Caffè Malloz
Setmani



PER BAMBINI
PER NERVOSI
PER DEBOLI DI STOMACO
PER SOFFERENTI DI CUORE

Miglioria di Medici lo prescrivono
Per Caffè nero a uso medico, coniale e metà
Malloz Setmani, oppure anche da solo.
Per Caffè-latte si usa sempre da solo
Ricercalelo nelle Drogherie

Soc. An. SETMANI & C. - Via Forcella - MILANO

GERMANIA

AMBURGO

19: Concerto var. 19.45: Conversazione. 20: Giornale parlato. 20.10: Joachim Raff: *Nel bosco*, sinfonia in fa maggiore op. 153. 20.50: Concerto di dischi. 21.10: Radiocommedia. 22: Giornale parlato. 22.25: Intern. musicale. 23-24: Come Monaco.

BERLINO

19: Banda militare. 20: Attualità varie. 20: Giornale parlato. 20.10: Come Francoforte. 22: Giornale parlato. 22.30: Conversazione. 23-24: Come Monaco.

BRESLIAVIA

19: Programma variato per i tedeschi all'estero. 20.45: Attualità varie. 20: Giornale parlato. 20.10: Radiorchestra: 1. Graener: *Musik am Abend*; 2. Borodin: *Danze dal Principe Igor*; 3. Wolf: *Romanza per violino*; 4. Uhl: *Intermezzi slavi*. 21: Programma variato: «Il campo di Bunzel-vog». 22: Giornale parlato. 22.20: Notizie teatrali. 22.30: Concerto di piano: Schopen: 1. *Sonata* op. 31 n. 2 in re minore; 2. *Sonata* op. 90 in mi min. 23-24: Musica da ballo.

COLONIA

19: Musica brillante. 19.30: Attualità - Conv. 20: Giornale parlato. 20.10: Musica brillante. 20.40: Wiechert: *La città d'oro*, leggenda con musica di Kroll. 22: Giornale parlato. 22.30: I giocatori di scacchi - Conversazioni in inglese e francese.

FRANCOFORTE

19: Musica brillante. 19.30: Attualità - Conv. 20: Giornale parlato. 20.10: Grande concerto orchestrale e vocale da (preludio alle opere (preludio da stabilire).

22: Giornale parlato. 22.30: Come Monaco. 24-25: Musica registrata.

KOENIGSBERG

19: Giornale parlato. 19.30: Programma var. 19.40: Conversazione. 20: Giornale parlato. 20.10: Rukshcio: *Das höhere Gesetz*, commedia da camera in 3 quadri. 20.55: Bruckner: *Sinfonia* n. 7 in mi maggiore. 22.5: Rassegna politica. 22.40-24: Musica da ballo.

KOENIGSWUSTERHAUSEN

19: Concerto di musica brillante e da ballo. 19.45: Attualità tedesche. 20: Giornale parlato. 20.10: Programma variato: Il settimo comandamento musicale. 21: Musica da ballo. 21.40: *Il settimo comandamento musicale*. 22.30: Intern. musicale. 22.45: Bollett. del mare. 23-24: Come Königsberg.

LIPSA

19: Banda militare. 20: Giornale parlato. 20.10: Gilbriecht: *Marie Charlotte Corday*, radiodramma. 21.35: Musica da camera: 1. Dvorak: *Quartetto* per due violini, viola e cello in mi bemolle maggiore, op. 51; 2. Mozart: *Quartetto* per due violini, viola e cello in do maggiore - Nell'intervallo: *Giornale parlato*. 23-24: Come Monaco.

MONACO DI BAVIERA

19: Per i giovani. 19.55: Programma variato dedicato alla Svevia. 20: Giornale parlato. 20.10: Come Berlino. 21: Come Königswusterhausen. 21.40: Conversazione. 22: Giornale parlato. 22.20: Intern. variato. 23-24: Musica da ballo.

STOCARDA

19: Musica brillante. 19.30: Programma var. 20: Giornale parlato. 20.10: Brandis-Buys: 1. *atti di Schöner*, opera comica (adatt.).

21.30: Programma var. 22: Giornale parlato. 22.30: Come Monaco. 24-25: Come Francoforte.

INGHILTERRA

DROITWICH

19: Giornale parlato. 19.30: Concerto di piano. 19.55: Conv. in francese. 20.25: Intervallo. 20.30: Conversazione. 21: Varietà: *The Kentucky Minstrels*. 22: Varietà: *Meet Mickey Mouse* (5^a). 22.30: Giornale parlato. 23: Letture varie. 23.20: Orchestra sinfonica di Londra diretta da O'Donnell: 1. Schubert: *Ouv. della Rosamunda*; 2. Brahms: *Due minuetti* e scherzo dalla *Serenade* in re; 3. Humperdick: *Pantomima da Hansel e Gretel*; 4.

Mendelssohn: *Notturmo dal Sogno di una notte d'estate*; 5. Debussy: *Piccola suite*. 0.15-1: Musica da ballo (Lou Prenger).

LONDON REGIONAL

19: Giornale parlato. 19.30: Musica brillante. 20: Mus. da ballo (Henry Hall). 20.45: Midland Regional. 21.40: J. Renaud: *La scommessa del Boomerang*, radiorecita (racconto dell'ultima scommessa di un miliardario). 22.30: Musica brillante. 23: Giornale parlato. 23.10-1: Musica da ballo (Lou Prenger).

MIDLAND REGIONAL

19: Giornale parlato. 19.30: Organo da cinema

20: London Regional. 20.45: Concerto sinfonico: 1. Schubert: *Ouverture in mi minore*; 2. M. Haydn: *Sinfonia* in sol; 3. Ravel: *Frammenti di Maïa madre Ioca*; 4. Rimski-Korsakov: *Una notte di maggio*, ouverture. 21.40: London Regional. 22.30: Concerto corale. 23: Giornale parlato. 23.10-0.15: London Regional.

JUGOSLAVIA

BELGRADO

18: Musica da ballo. 19: Giornale parlato. 19.30: Conversazione. 20: Trasm. da stabilire. 22: Giornale parlato. 22.30-23: Quartetto.

LUBIANA

18: Radiorecita. 18.40: Conversazione.

19: Giornale parlato. 19.30: Conversazione. 20: Concerto vocale. 20.45: Musica d'opere. 22: Giornale parlato. 22.30: Dischi inglesi.

LETTONIA

MADONA

18: 1104; m. 271.7; kW 50. 18.40: Musica di dischi. 19: Giornale parlato. 19.15: Conv. musicale. 20.30: Cori della Lettonia. 21: Giornale parlato. 21.20-22.30: Trasm. estera.

LUSSEMBURGO

18: 230; m. 1304; kW 150. *Annunci* in francese, fiammingo e tedesco. 18.45: Musica brillante e da ballo. 20.30: Notizie in francese e tedesco. 21.5: Musica brillante. 22: Concerto variato: 1. Joyce: *Sognando*, valzer

CONCORSO

10.000

LIRE DI PREMIO

PER UN NOME

L'italianissima DITTA SPORTMAN comprendendo che la sua denominazione, pur essendo un vocabolo di uso ormai universale, costituisce indubbiamente un barbarismo incompatibile oggi più che mai coi sentimenti di legittimo orgoglio patriottico di ogni italiano, e contrastante anche con le sane e limpide direttive nazionali costantemente seguite dalla Casa, indice un

GRANDE CONCORSO CON L. 10.000 DI PREMIO

allo scopo di trovare un nome più adatto che sostituisca l'attuale.

NORME DEL CONCORSO:

- 1 - È aperto un concorso fra tutti i cittadini italiani per un nuovo nome da dare alla DITTA SPORTMAN, il noto, grande emporio di articoli sportivi, soprattutto, impermeabili, paletots, abiti, ecc.
- 2 - Il nuovo nome, prettamente italiano oppure latino, deve essere caratteristico e tale da rimanere facilmente impresso nella memoria del pubblico, e non deve superare le otto lettere; deve inoltre far comprendere subito il genere di attività per la quale la Ditta va rinomata.
- 3 - Il nome al paragrafo precedente dev'essere seguito da un motto a sostituzione di quello ora usato (SPORTMAN fa lo sportivo perfetto!).
- 4 - Il nome della Ditta ed il motto devono essere perfettamente divisibili in modo che l'uno non sia il necessario completamento dell'altro.
- 5 - I concorrenti dovranno tenere conto dei seguenti elementi:
La DITTA SPORTMAN è una grande organizzazione a carattere nazionale, con negozi a MILANO (Corso Vittorio Emanuele, 8), TORINO, BRESCIA, TRIESTE e ROMA, ha un'importanza primaria e gode fiducia di una clientela vastissima; è specializzata negli articoli sportivi e nelle confezioni in gran serie, ciò che le permette di vendere articoli della migliore qualità e della massima eleganza a prezzi bassissimi; nei suoi negozi si trova tutto ciò che può occorrere allo sportivo moderno.
- 6 - Le risposte al concorso vanno indirizzate, in busta chiusa, alla SOC. ANON. SPORTMAN - Sezione Concorso - Corso Vittorio Emanuele, 8 - MILANO, entro il 30 dicembre p. v. Esse saranno esaminate da una Commissione così composta: un giornalista, uno scrittore, un corridore d'automobile, un giocatore di calcio, un campione italiano di sci, dei quali saranno pubblicati i nomi, ed un Consigliere d'Amministrazione della S. A. SPORTMAN.
- 7 - Alla proposta che, a giudizio insindacabile della Commissione stessa, verrà ritenuta migliore, sarà conferito un premio unico di L. 10.000.
- 8 - Dei risultati del Concorso la DITTA SPORTMAN darà pubblica relazione in questo giornale.

ALLO SCOPO DI NON DOVER TENERE IL VECCHIO NOME FINO ALLA SCELTA DEL NUOVO, LA DITTA SPORTMAN ADOTTERÀ PROVVISORIAMENTE LA DENOMINAZIONE: LO SPORTIVO.



SIEMENS

Le Vostre radio-audizioni sono disturbate da rumori parassitari? Stabilitane la fonte, adottate per l'eliminazione i

DISPOSITIVI ELIMINA DISTURBI

SIEMENS

In vendita presso ogni buon rivenditore radio.

Consultazioni gratuite presso di noi.

SIEMENS Soc. An.

SEZIONE APPARECCHI

Via Lazzeretto, 3 - MILANO - Via Lazzeretto, 3
Via Frattina, 50-51 - ROMA - Piazza Mignanelli, 3
TRIESTE - TORINO - GENOVA
Via Trento, 15 - Via Mercantini, 3 - Via Cesare, 12

MARTEDÌ

19 NOVEMBRE 1935-XIV

lenito; 2. Brahms: *Bercesse*; 3. Leemans: *Gondole veneziane*; 4. Saint-Saëns: *Minuetto della Regina Anna*.
22.15: Conversazione.
22.25: Radiorchestra.
23.15: Concerto vocale.
23.45: Concerto di dischi.
24.30: Musica da ballo.

NORVEGIA

OSLO
kc. 260; m. 1154; kW. 60
18.55: Giornale parlato.
19.30: Musica hawaiana.
20: Conversazione.
20.50: Concerto vocale.
21.15: Concerto sinfonico:
1. Larsson: *Symfoniet*.
op. 10; 2. Ciaikovski: *Waltzer*, elegia e finale della *Serenata*, op. 48.
21.40: Giornale parlato.
22: Attualità varie.
22.15-13: Concerto variato:
1. Grieg: *Marcia*; 2. Puccini: un frammento della *Madame Butterfly*; 3. Leoncavallo: *Mattinata*; 4. Offenbach: *Barrabas*; 5. Kertelbey: *Su un mercato persiano*.

OLANDA

HILVERSUM I
kc. 160; m. 1875; kW. 150
19.20: Lezione di esperanto.
19.40: Comunicati - Conversazioni.
19.55: Serata della Marina Reale Olandese.
22: Introduzione.
22.10: Handel: *Te Deum*, oratorio per coro, soli e orchestra.
23.15-0.40: Musica brillante - Conc. di dischi.

HILVERSUM II
kc. 995; m. 301,5; kW. 60
18.40: Musica da ballo.
19.10: Conversazione.
19.40: Per i fanciulli.
19.45: Concerto di piano.
20.10: Lezione d'inglese.
20.40: Giornale parlato.
20.50: Radiorchestra e tenore.
21.40: Radiobozzetto.
22: Concerto di dischi.
23: Campion. di sacchi.
23.5: Lezione di bridge.
23.50: Giornale parlato.
23.50-1.40: Mus. da ballo.

POLODIA

VARSAVIA I
kc. 224; m. 1339; kW. 120
18: Concerto di dischi.
18.45: Dischi - Comunicati.
20: Musica brillante.
20.45: Giornale parlato.
21 (dal Conservatorio): Musica da camera: Haendel: 1. Concerto in sol minore per oboe, orchestra d'archi e piano; 2. Canto; 3. Concerto per viola e cello; 4. Concerto in fa maggiore per orchestra d'archi, oboe, corallo da caccia, fagotto e piano.
22: Concerto di dischi.
22.30: Conversazione.
22.45: Conv. in inglese.
23: Comunicati - Danze (dischi).

PORTOGALLO

LISBONA
kc. 629; m. 476,9; kW. 20
18: Musica brillante.
18.40: Concerto variato.
19.20: Notiz. - Concerto.
20: Musica brillante.
21.25: Notiz. - Concerto.
21.50: Conversazione.
22: Radiorchestra.
23: Concerto variato.
24-1: Musica da ballo.

ROMANIA

BUCAREST I
kc. 823; m. 364,5; kW. 12
18.20: Concerto di dischi.
19.15: Concerto di piano.
19.40: Piano e violino: Beethoven: *Sonata a Kreutzer*.
20.30: Concerto sinfonico:
1. Beethoven: *Sinfonia* in do maggiore; 2. Beethoven: *Concerto* in mi bemolle per piano; 3. Wagner: *Tre Lieder*; 4. Wagner: Un frammento del *Tannhäuser*; 5. Goldmark: *Ouverture di Sakuntala* - Nell'intervallo (21.30): Notiziario.
22.30: Concerto ritrasm. e tedesco.
22.45: Notizie in francese e tedesco.

SPAGNA

BARCELONA
kc. 795; m. 377,4; kW. 5
19-22: Dischi richiesti - Per i fanciulli - Notizie

- Sport - Borsa - Attualità.
22.20: Bollettino meteorologico.
22: Campane - Notizie.
22.5: Trasm. di varietà.
22.35: Musica brillante.
23.5: Giornale parlato.
23.20: Solfi di harmonium.
23.50: Musica da camera.
1.15: Musica riprodotta.
1: Notiziario - Fine.

MADRID

kc. 1095; m. 274; kW. 7
18: Concerto variato.
19: Conversazione.
20: Giornale parlato.
20.30: Cronaca agricola.
21.45: Notiz. - Verdi: Selezione dall'atto 2° della *Traviata* (dischi).
22: Conversazione.
22.45: Radiorchestra.
23: Notiziario - Quartetto - Musica da ballo.
0.45: Notiziario - Campane.

STECOLMA

kc. 704; m. 426,1; kW. 55
18.40: Radiocabaret.
19.30: Cronaca giuridica.
20: Concerto di musica brillante e popolare.
21.15: Cronaca letteraria.
22-23: Concerto di dischi.

SVIZZERA

BEROMUENSTER
kc. 556; m. 539,6; kW. 100
19: Notizie - Conversazione.
19.20: Lezione di francese.
19.55: Organo e violino.
20.30: Walter Mittheizer parla sull'Alpsina.
21: Giornale parlato.
21.10: Musica brillante.
22.15: Notiziario - Fine.

MONTE CENERI

kc. 1167; m. 257,1; kW. 15
19: L'album delle novità: Radiorchestra.
19.15: Conf. - Guardiamo in alto: Mercurio e Plutone: il pianeta più vicino al sole e il più lontano.
19.30: L'album delle novità. Parte II.
19.45 (da Berna): Notiz.
20: Rossini: *Giulietta Tell*, sinfonia (dischi).
20.10: Guido Calgari: *San Gottardo*: Sintesi nazionale, in 4 tempi e 3 intermezzi.
21.45: Compositori della nostra terra: Enrico Dossotto. La Radiorchestra diretta dal compositore:
1. *Ouverture* in re; 2. *Tristesse*, romanza per violino; 3. *Orfeone*, bozzetto, «or gala - or lieve - or tetra - or greve»; 4. *Souvenir de Genève*, romanza per violoncello; 5. *Helvetia*, bozzetto sull'Inno, Sal-

mo e canzoni svizzere.
22.20: Bollettino meteorologico.

SOTTENS

kc. 677; m. 443,1; kW. 25
18: Musica riprodotta.
18.25: Per i fanciulli.
18.50: Musica di dischi.
19.35: Cronaca politica.
20: Concerto variato - Musica classica italiana:
1. Monteverdi-Mallipiero: *Madrigali*; 2. Zupoli-Selvaggi: *Canzone XV* dall'organo, per oboe e orchestra d'archi; 3. Martini-Selvaggi: *Preludio e Allegro*, per orchestra di archi; 4. Cimarosa-Mallipiero: *Cimarosiana*, frammenti sinfonici; 5. Musica viennese: a) Dostal: *Pot-pourri delle opere di Stolz*, b) Benatzki: *Selezione dal Cavallino bianco*.
21: Ultime notizie.
21.10: Bard: *La bella nare*, commedia in tre atti.

UNGHERIA

BUDAPEST I
kc. 546; m. 549,5; kW. 120
18.20: Musica zlgana.
19: Serata artistica di propaganda dell'arte austriaca.
20.10: Radiocommedia.
21.25: Giornale parlato.
21.50: Musica zlgana.
22.55: Musica da ballo.
0.5: Ultime notizie.

U.R.S.S.

MOSCA I
kc. 174; m. 1724; kW. 500
18.20: Concerto variato.
19.30: Radiorchestra.
21: Convers. in tedesco.
21.55: Campane del Kremlin.
22.5: Conv. in francese.
23: Convers. in olandese.

MOSCA II

kc. 271; m. 1107; kW. 100
17: Concerto variato.
23: Convers. in spagnolo.

MOSCA III

kc. 401; m. 738; kW. 100
18.30: Conc. di piano.
21: Musica da ballo.

STAZIONI EXTRAEUROPEE

ALGERI
kc. 941; m. 318,8; kW. 12
19: Dischi - Notiziario - Bollettini - Conversazioni.
21: Programma variato.
22: Musica da camera.
22.55: Giornale parlato.
RABAT
kc. 601; m. 499,2; kW. 25
20: Trasmissione araba.
21: Programma variato: Orchestra, bozzetti, soli e dischi - In un intervallo: Giornale parlato.
23-23.30: Musica da ballo.

MERCOLEDÌ 20 NOVEMBRE XIV

ROMA - NAPOLI - BARI - MILANO - TORINO
GENOVA - TRIESTE - FIRENZE - BOLZANO

ORE 13,15

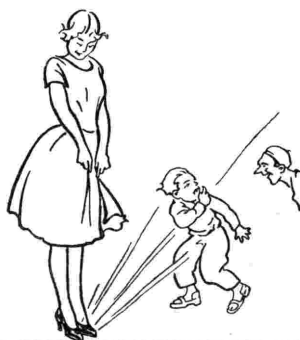
CAMPIONATO INTERNAZIONALE DI FREDDURE

TRASMISSIONE UMORISTICA SETTIMANALE

OFFERTA DALLA

DITTA A. SUTTER

FABBRICA PRODOTTI CHIMICI - TECNICI
GENOVA



Marga
CREMA PER CALZATURE

Ginnastica da Camera

«IL VOGATORE METALLICO»

«IL VOGATORE ECONOMICO»

«IL PUGILATORE»

I migliori e più razionali apparecchi sportivi per la Cultura fisica medica da camera e per allenamento e scuola (brevetti RICCI)

SILENZIOSI - SMONTABILI - REGOLABILI - ROBUSTI

PIÙ DI 2000 APPARECCHI VENDUTI CREDERE DOPPIOLO N.25

E. RICCI - Via Pontaccio 19 MILANO

MERCOLEDÌ

20 NOVEMBRE 1935 - XIV

ROMA - NAPOLI - BARI MILANO II - TORINO II

ROMA: kc. 713 - m. 420,8 - kW. 50
NAPOLI: kc. 1104 - m. 271,7 - kW. 15
BARI I: kc. 1059 - m. 283,2 - kW. 20
o BARI II: kc. 1357 - m. 221,1 - kW. 1
MILANO II: kc. 1037 - m. 221,1 - kW. 4
TORINO II: kc. 1357 - m. 221,1 - kW. 0,2
MILANO II e TORINO II
entrano in collegamento con Roma alle 20,50

7,45-8 (Roma-Napoli): Ginnastica da camera.
8-8,20 (Roma-Napoli): Segnale orario - Giornale radio - Bollettino presagi - Lista delle vivande.

10,30-11: PROGRAMMA SCOLASTICO a cura dell'ENTE RADIO RURALE: «Visita a una batteria pesante in azione» (Radiocronaca organizzata col concorso del Ministero della Guerra).

12,15: Dischi.
12,30-13 e 13,40-13,50 (Roma): Dischi a musica varia. — (Napoli): CONCERTO DI MUSICA VARIA:

1. Haydn: *Sinfonia in mi bemolle maggiore*; 2. Hamud: *La danza di Nene*; 3. Scassola: *Piccola serenata*; 4. Dolmetsch: *Berceuse campestre*; 5. Giordano: *Marcella*; 6. Geiger: *Lehárana*; 7. Pennati-Malvezzi: *Conci d'amore*; 8. Pietri: *Pupetta*; 9. Ranzano: *La pattuglia di zingani*.

13,15-13,30: Segnale orario - Eventuali comunicazioni dell'E.I.A.R. - Giornale radio.

13,15-13,40: CAMPIONATO INTERNAZIONALE DI FREDDURE (trasmissione offerta dalla Ditta A. SUTTER di Genova).

13,50: Giornale radio.
14-14,15: Borsa e dischi.

14,15-15: TRASMISSIONE PER GLI ITALIANI DEL BACINO DEL MEDITERRANEO (vedi pag. 18).

16,25: Giornale radio - Cambi.

16,40 (Bari): CONCERTO DEL QUINTESSO ESPERIA: 1. Fauré: *Pavane*; 2. Lehár: *Eva*, fantasia; 3. Montanari: *Danza di schiavi*; 4. Mariotti: *Marinka*; 5. Mule: *La baronessa di Carini*, fantasia; 6. Pedrollo: *Asturiana*; 7. Pennati-Malvezzi: *Capriccio spagnolo*.

16,40: DISCHI: ORCHESTRA CETRA.

17,30-17,40: Prova di trasmissione dall'Asmara.

17,40 (Roma-Napoli): Giornale del fanciullo.

17,40 (Bari): Canticuccio dei bambini: *Fata Neve*.

17,55-18: Bollettino presagi.

18-18,10: Notizie agricole - Quotazioni del grano nei maggiori mercati italiani - Bollettino ortofrutticolo.

18,10-18,20: Una voce dell'Enciclopedia Treccani.

18,25-20,4 (Bari): Notiziari in lingue estere.

18,45-19 (Roma): Comunicazioni del Dopolavoro.

19-19,15 (Bari II): Comunicazioni del Dopolavoro - Cronache italiane del turismo.

19,15-20,20 (Bari II): MUSICA VARIA.

19,15-19,45 (Roma III): DISCHI DI MUSICA VARIA - Comunicato dell'Istituto Internazionale di Agricoltura (italiano e inglese).

19,15-19,30 (Roma): Cronache italiane del turismo (tedesco): «Dialogo in un albergo di Roma».

19,30-19,55 (Roma): Notiziario in lingua inglese.

19,55-20,20 (Roma III): CONCERTO VARIATO.

19,45-20,20 (Napoli): Cronache italiane del turismo - Comunicazioni del Dopolavoro - DISCHI.

19,55-20,20 (Roma): Lezione di lingua italiana per gli stranieri.

20-20,50 (Bari): TRASMISSIONE SPECIALE PER LA GRECIA (Vedi pag. 18).

20,20: Giornale radio - Bollettino meteorologico.

20,40: Segnale orario - Eventuali comunicazioni dell'E.I.A.R. - CRONACHE DEL REGIME: Senatore Roberto Forges Davanzani.

20,50:

Ma non è una cosa seria

Commedia in tre atti
di LUIGI PIRANDELLO

Personaggi:

Gasparina Torretta Nera Carini
Memmo Speranza Augusto Maraccesi
Il signor Barranco Ernesto Ferrero
Il professor Virgadamo Emilio Ferretti
La maestra Terrasi Celeste Marchesini
Magnasco Silvio Rizzi
Grizzoffi Edoardo Borelli
Vico Lamanna Rodolfo Martini
Loletta Festa Pia Spini
Rosa, cameriera Aida Ottaviani
Celestino, cameriere Emilio Calvi

Dopo la commedia: Cronache italiane del turismo: «Belluno e le sue montagne».

22,30: MUSICA DA BALLO.

23: Giornale radio.

MILANO - TORINO - GENOVA TRIESTE - FIRENZE - BOLZANO

ROMA III

MILANO: kc. 814 - m. 388,6 - kW. 50 - TORINO: kc. 1140

m. 263,2 - kW. 7 - GENOVA: kc. 986 - m. 304,3 - kW. 10

TRIESTE: kc. 1222 - m. 245,5 - kW. 10

FIRENZE: kc. 610 - m. 491,8 - kW. 20

BOLZANO: kc. 536 - m. 559,7 - kW. 1

ROMA III: kc. 1258 - m. 238,5 - kW. 1

BOLZANO inizia le trasmissioni alle ore 12,30

ROMA III entra in collegamento con Milano alle 20,50

7,45: Ginnastica da camera.

8-8,20: Segnale orario - Giornale radio - Bollettino presagi - Lista delle vivande.

10,30-11: TRASMISSIONE SCOLASTICA a cura dell'ENTE RADIO RURALE: «Visita a una batteria pesante in azione» (radiocronaca organizzata col concorso del Ministero della Guerra).

11,30: CONCERTO ORCHESTRALE (dischi).

12,15: Dischi di musica varia.

12,30-13 e 13,40-13,50: DISCHI DI OPERETTA.

13: Segnale orario - Eventuali comunicazioni dell'E.I.A.R. - Giornale radio.

13,15-13,50: CAMPIONATO INTERNAZIONALE DI FREDDURE (trasmissione offerta dalla Ditta SUTTER di Genova).

13,50-14: Giornale radio.

14-14,15: Borsa - Dischi.

14,15-14,25 (Milano): Borsa.

16,25: Giornale radio.

16,40: MUSICA DA BALLO dal SAVOIA DANZE (ORCHESTRA SPECIALETTI).

16,40 (Firenze): PIANISTA EMMA FOMIA: 1. Bach: *Capriccio sopra la tonantana del fratello*; 2. N. Lojore: *Suite infantile* (Ai giochi - Addio alla bambola - Balletto delle marionette - Ninnanna - Vittoriosi!); 3. Alfano: *Danza romana*.

17,30-17,40: Prova di trasmissione dall'Asmara.

17,40: Canticuccio dei bambini: Pino «Girotondo» (Trieste): «Ballila, a noi!»: «Sfogliando un libro dei Fratelli Grimm» (Radiolina e la Zia del perché).

17,55: Bollettino presagi.

18-18,10: Notizie agricole - Quotazioni del grano nei maggiori mercati italiani - Bollettino ortofrutticolo.

18,45 (Milano-Torino-Trieste-Firenze-Bolzano): Comunicazioni del Dopolavoro - Dischi.

19-19,55 (Milano-Torino-Trieste-Firenze-Bolzano): Notiziario in lingue estere.

19-19,45 (Genova): Cronache italiane del turismo - Comunicazioni del Dopolavoro - MUSICA VARIA.

19,15-20,20 (Milano II-Torino II): MUSICA VARIA - Comunicati vari.

19,55-20,20 (Milano-Torino-Firenze-Bolzano): Lezione di lingua italiana per gli stranieri.

STAGIONE LIRICA DELL'E.I.A.R.
MILANO - TORINO - GENOVA
TRIESTE - FIRENZE - BOLZANO
ROMA III Ore 20,50

IL TROVATORE

Opera in quattro atti di
SALVATORE CAMMARANO

Musica di
GIUSEPPE VERDI

Personaggi:

Il conte di Luna Carlo Tagliabue
Leonora Maria Cantiga
Azucena Gilda Alfano
Manrico Giovanni Breviaro
Ferrando Albino Marone
Ines Maria Mariani
Ruiz Adolfo Zagonara
Un messo

Fausto concertatore e direttore d'orchestra
EDUARDO VITALE

Maestro del cor
ROBERTO BENAGLIO

20,20: Giornale radio - Bollettino meteorologico.
20,40: Segnale orario - Eventuali comunicazioni dell'E.I.A.R. - CRONACHE DEL REGIME: Senatore Roberto Forges Davanzani.

20,50:

STAGIONE LIRICA DELL'E.I.A.R.

Il Trovatore

Opera in quattro atti di SALVATORE CAMMARANO
Musica di GIUSEPPE VERDI
(Vedi quadro).

Negli intervalli: Gustavo Brigante Colonna: «Scienza e fede» - Una voce dell'Enciclopedia Treccani - Giornale radio.

Dopo l'opera (Milano-Firenze): Ultime notizie in lingua spagnola.

PALERMO

Kc. 565 - m. 531 - kW. 3

10,30-11: PROGRAMMA SCOLASTICO a cura dell'ENTE RADIO RURALE (vedi Roma).

12,45: Giornale radio.

13-14: CONCERTO DI MUSICA VARIA: 1. Borel-Clerc: *Musica in testa*, marcia; 2. Petrus: *Festa di fiori*, ouverture; 3. Siede: *Pensieri autunnali*, intermezzo; 4. Salabert: *Le arie di Maiol*, intermezzo; 5. Scassola: *Corteggio tartaro*, marcia; 6. Krome: *Valzer rustico di Sonobe*; 7. Wochelet: *Zairah*, intermezzo; 8. Cabella: *Cardas*.

13,30: Segnale orario - Eventuali comunicazioni dell'E.I.A.R. - Bollettino meteorologico.

17,30: MUSICA VARIA: 1. Lincke: *Volkerbund*, marcia; 2. Scassola: *Stella Maris*, valzer; 3. Panizzi: *Strimpellata amorosa*, intermezzo; 4. Amadei: *La canzone dell'acqua*, intermezzo; 5. Criscuolo: *Aprile e sogni*, intermezzo.

18-18,10: LA CAMERATA DEI BALLILA: Teatrino.

20: Comunicazioni del Dopolavoro - Cronache italiane del turismo - Dischi.

20,30: Segnale orario - Eventuali comunicazioni dell'E.I.A.R. - Dischi.

20,45:

Musica da camera

Pianista AMALIA BRUSCA

1. Weber: *Rondò brillante*.

2. Pick-Mangiagalli: a) *Mignardises*; b) *Deux humores*.

3. Amami: *Oriente*.

4. Lo Verde: *Agitato*.

5. Liadow: *Preliudio*.

6. Verdi-Liszt: *Rigoletto*, parafrasi di concerto.

Pacco speciale contenente

40 LIBRETTI D'OPERA
tutti differenti per sole Lire 15-

(Estero L. 20) - Nuovo Catalogo Generale Lire 1

Acquistando il nuovo Catalogo riceverete anche il Listino-Prezzi dei libretti d'opera della

STAGIONE LIRICA DELL'E.I.A.R.

G. B. Castelfranchi - Via S. Antonio N. 9 - MILANO

Conto Corrente Postale N. 3.23.395

TUTTE LE NOVITÀ DELLA STAGIONE

I BALLABILI PIÙ IN VOGA

LE CANZONI DI MAGGIOR SUCCESSO



SONO STATE INCISE DA

"LA VOCE DEL PADRONE"

CHIEDERE IL LISTINO RICCAMENTE ILLUSTRATO

Dal film sonoro **TERRA SENZA DONNE** - Nelson Eddy, Jannette MacDonald**FILMS SONORI**

CON IL CONCORSO DELLE MIGLIORI ORCHESTRE

ALLEGRO DIVORZIO - LA GRANDUCHESSA E IL CAMERIERE - VI VIAMO STANOTTE - ADESCATRICE - ROBERTA - IL TESORO DEI FARAONI - IL GAUCHO NERO - MUSICA NELL'ARIA - CASINO DE PARIS - SOGNI D'AMORE - DONNE DI LUSO - TERRA SENZA DONNE

SCARPE AL SOLE...

BOZAMBÒ (coppa della città di Venezia per il miglior commento musicale)

CHIEDERE L'ELENCO COMPLETO DI
PIEDIGROTTA 1935
CENTO PEZZI DEI MAGGIORI INTERPRETI DELLA CANZONE

DISCHI DI ATTUALITÀ**Adua • Faccetta nera • Macallè**

Ti saluto... vado in Abissinia - Battaglioni - Chissà il Negus che cosa dirà, ecc. ecc.

Chiedeteli presso tutti i nostri rivenditori in Italia

MILANO, Galleria Vitt. Em. 39 • **ROMA**, Via Nazionale 10 • **TORINO**, Via Pietro Micca 1
ROMA, Via del Tritone 88 • **NAPOLI**, Via Roma 266

MERCOLEDÌ

20 NOVEMBRE 1935-XIV

21.25: La Diva

Commedia in un atto
di RAFFAÈLE CALZINI

Personaggi:
 La Diva Eleonora Tranchina
 Brummel Riccardo Mangano
 Un Poeta romantico G. C. De Maria
 L'Impresario Luigi Paternostro
 Il Medico Rosolino Bua
 Il Parrucchiere Amleto Camaggi
 La Cameriera Rita Rallo
 Il Direttore di scena Gino Labruzzi

21.50: Concerto vocale

1. Donizetti: *La Favorita*, «Vien, Leonora» (baritono Paolo Tita); 2. Mascagni: *Isabella*, «Venne una vecchierella» (soprano Amalia Savatieri); 3. Bizet: *Carmen*, «Con voi berò» (baritono Paolo Tita); 4. Verdi: *La forza del destino*, «Pace, mio Dio» (soprano Amalia Savatieri); 5. Verdi: *Aida*, «Rivedrai le foreste imballimate», duetto (soprano Amalia Savatieri, baritono Paolo Tita); - Al pianoforte il Maestro ENRICO MARTUCCI.

19.22.35: Musica da ballo.

23: Giornale radio.

PROGRAMMI ESTERI

AUSTRIA

VIENNA

kc. 592: k. 506.8; kW. 120
 18.35: Lett. di esperimento.
 19: Giornale parlato.
 19.10: Attualità varie.
 20: Musica brillante.
 20.15: Letture.
 20.25: Concerto sinfonico diretto da Bruno Walter: Beethoven: 1. *Sinfonia* n. 6 in fa maggiore, op. 68 (*Pastorale*); 2. *Sinfonia* n. 7 in la maggiore, op. 92.
 22: Giornale parlato.
 22.10: Concerto di dischi (Indi da Londra): Schumann: *Concerto per cello e orchestra* in la minore, op. 129 (*Casals*).
 23.10: Notizie varie.
 23.25: Concerto di dischi.
 23.45-1: Musica viennese.

BELGIO

BRUXELLES I

kc. 620: k. 483.9; kW. 15
 18: Concerto di dischi.
 18.45: Per i fanciulli.
 19.10: Concerto sinfonico.
 19.30: Concerto di dischi.
 20: Cronaca varia.
 20.30: Giornale parlato.
 21: Radiorchestra.
 21.30: Canti armeni.
 22: Conversazione.
 22.15: Musica viennese.
 23: Giornale parlato.
 23.10-24: Conc. di dischi.

BRUXELLES II

kc. 932: k. 321.9; kW. 15
 18: Per i giovani.
 18.50: Musica da camera.
 20: Conv. religiosa protestante.
 20.15: Dischi - Notiziario.
 21: Musica brillante.
 21.30: Radiorchestra.
 22: Musica brillante.
 23: Giornale parlato.
 23.10-24: Musica da ballo.

CECOSLOVACCHIA

PRAGA I

kc. 636: k. 470.2; kW. 120
 18.45: Notizie in tedesco.
 18.55: Dischi - Notiziario.
 19.10: Dischi - Attualità.
 19.25: Trasm. da Kosice.

FINLANDIA

LAHTI

kc. 166: k. 1807; kW. 40
 18.15: Progr. variato.
 19: Radiorchestra.
 20.5: Radiocommedia.

FRANCIA

BORDEAUX-LAFAYETTE

kc. 1077: k. 278.6; kW. 30
 18.30: Come Strasburgo.
 19.30: Giornale parlato.
 20.25: Conversazioni.
 20.35: Musica di dischi.
 21.15: Concerto variato.
 21.45: Conv. di *Candida*.
 22.5: Mireille ed i suoi amici.
 22.45: Notizie varie.
 23: Musica da ballo.
 23.30-24: Conc. di dischi.

GRENOBLE

kc. 583: k. 514.8; kW. 15
 18.30: Come Strasburgo.
 19.30: Giornale parlato.
 20.30: Concerto variato.
 1. Thomas: *Il carnevale di Venezia*, ouverture;
 2. Glinka: *Danza persiana*; 3. *Carnevale*.
 8. Durand: *Annette e Lubin*; 4. Canto; 5. *Florence*. Fantasia sulla *Marta*; 6. Nerini: *Gli asini del Catro*; 7. Canto; 8. Strauss: *Amare, bere e cantare*, valzer; 9. Bérty: *Assiette anglaise*, commedia in un atto.

LILLA

kc. 1213: k. 247.3; kW. 60
 19: Per i giovani.
 19.30: Giornale parlato.
 20.30: Musica di dischi.
 20.45: Conversazioni.
 21.15: Musica di dischi.
 21.30: Concerto variato con intermezzi di canto.
 23.30: Ultime notizie.

LYON-LA-DOUA

kc. 648: k. 463; kW. 100
 18.30: Come Strasburgo.
 19.30: Giornale parlato.
 20.30: Programma variato.
 21: Cronaca varia.
 21.30: Come Parigi P.T.T.
 23.30: Ultime notizie.
 23.45: Musica da ballo.

MARSIGLIA

kc. 749: k. 400.5; kW. 5
 18.30: Come Strasburgo.
 19.30: Giornale parlato.
 20.30: Concerto variato.
 21: Musica brillante.
 21.30: Come Parigi P.T.T.

NIZZA-JUAN-LES-PINS

kc. 1249: k. 240.2; kW. 2
 19.30: Musica brillante.
 20: Concerto sinfonico.
 20.30: Per gli ascoltatori.
 20.45: Cronaca sportiva.
 21: Giornale parlato.
 21.15: Concerto variato.
 22: Not. dell'Espresso.

22.15: Progr. variato.
 23.15: Notiziario - Musica da ballo.

PARIGI P. P.

kc. 599: k. 312.8; kW. 60
 19.20: Trasmiss. religiosa israelita.
 19.35: Attualità - Dischi.
 20.10: Giornale parlato.
 20.25: Conversazioni.
 20.35: Musica di dischi.
 21.15: Concerto variato.
 21.45: Conv. di *Candida*.
 22.5: Mireille ed i suoi amici.

22.45: Notizie varie.

23: Musica da ballo.

23.30-24: Conc. di dischi.

PARIGI P.T.T.

kc. 695: k. 431.7; kW. 120
 18: Musica da camera.
 18.30: Cronaca varia.
 19: Concerto variato.
 19.30: Giornale parlato.
 20.30: Comunicati vari.
 20.38: Concerto variato.
 21: Conversazioni.
 21.15: Musica scintillante.
 21.30: Serata di varietà: Musica, dizione e canto.
 23.30: Ultime notizie.

PARIGI TORRE EIFFEL

kc. 1456: k. 205; kW. 5
 18: Comunicati vari.
 19.45: Conversazione.
 20: Giornale parlato.
 20.45: Dischi - Notiziario.
 21.30: Pergolesi: *La serva padrona*, opera, comincia in un atto.

RADIO PARIGI

kc. 182: k. 1648; kW. 80
 18.30: Musica da camera.
 19.30: Concerto variato.
 1. Rimski-Korsakov: *Sheherazade*; 2. Mussorgski: *Una notte sul Monte Calvo*.
 20.30: Conversazioni.
 21.30: Giornale parlato.
 21.45: Moreau-Straudind-Deleau: *Il cortiere di Lione*, dramma in cinque atti.
 23.45-1: Musica da ballo.

RENNES

kc. 1040: k. 288.5; kW. 40
 19.30: Giornale parlato.
 20.30: Notiziario - Dischi.
 21: Canzoni e melodie.
 21.30: Musica caratteristica di danze di alcuni paesi.
 23.30: Ultime notizie.

STRASBURGO

kc. 859: k. 349.2; kW. 100
 18.30: Concerto variato.
 19.30: Per le signore.
 19.45: Conversazione.
 20: Dischi richiesti.

20.30: Notiziario - Dischi.
 21: Notizie in tedesco.
 21.30: Concerto variato:
 1. Mendelssohn: *Sinfonia Italiana*; 2. Bachet: *Chère nuit*; 3. Baehle: *Frammenti dal Giardino nell'Orto*; 4. Canto; 5. Saint-Saëns: *Concerto in si minore per violino*; 6. Canto; 7. Saint-Saëns: *Etienne Marcel*, balli; 8. Canto.
 24: Musica da ballo.

TOLOSA

kc. 913: k. 328.6; kW. 60
 19: Concerto variato - Musica di films - Concerto di violino.
 19.45: Notiziario - Brani d'opera - Musica da camera - Organo.
 20.30: Notiziario - Conversazione - Melodie - Musette.

21.30: Concerto variato - Fantasia - Musica brillante.
 22.35: Messenger: *Seleç. da Fortissimo*.
 23.45: Musica da camera - Orchestra argentina Operette.
 0.20: Musica da ballo - Musica di films - Musica militare.
 1. Fantasia - Notiziario - concerto variato.

GERMANIA

AMBURGO

kc. 904: k. 331.9; kW. 100
 18.45: Radiocommedia.
 19.30: Cronaca sportiva.
 20: Concerto sinfonico.
 21: Kluge: *L'eroe*, radiodramma.
 21.30: Brahms: *Sonata in fa maggiore*, op. 99 per cello e piano.
 22: Giornale parlato.
 23.30-24: Mus. brillante.

BERLINO

kc. 841: k. 356.7; kW. 100
 18.30: Concerto di piano.
 19.20: *Lieder* per coro.
 20: Volterthum: *Saga islandese*, tragedia musicata in tre atti, diretta dall'autore.
 22: Giornale parlato.
 23.30-24: Concerto sinfonico: 1. Wagner: *Marcia di omaggio*; 2. Graener: *Nel regno di Pan*; 3. Schilling: *Preludio del secondo atto di Ingelede*; 4. Sibellus: *Il cigno*; 5. Schubert: *Quartetto Valse triste*; 6. Humperdinck: *Frammenti di Filig di re*; 7. Sietman: *La Moldavia*, poema sinfonico; 8. Järnefelt: *Berceuse*; 9. Liest: *I preludi*, poema sinfonico.

BRESLAVIA

kc. 950: k. 315.8; kW. 100
 19: Programma variato: «Contro la morte».
 20: Concerto sinfonico wagneriano: Orchestra, soprano, baritono e basso.
 1. Preludio del *Valchiria*; 2. Canto: 3. Ouy: *del Tannhäuser*; 4. Canto; 5. Preludio del *III atto del Tannhäuser*; 6. Canto; 7. Preludio del *Loghin*; 8. Canto; 9. Preludio e fine del *Tristano e Isotta*.
 21.45: Radiobozzetto.
 22: Giornale parlato.
 23.30-24: Come Berlino.

COLONIA

kc. 658: k. 455.9; kW. 17
 18.45: Sieg: *Il canto di un uomo*, per soprano, baritono, coro misto e orchestra.
 19.45: Giornale parlato.
 20: Schubert: *Quartetto in mi minore (La morte e la fanciulla)*.
 20.45: Programma variato: *Concerto per violino*.
 21.25: Concerto di organo: 1. Bunk: *Fantasia in do minore* op. 87; 2.

Bossi: *Meditazione in una cattedrale*.
 22: Giornale parlato.
 23.30-24: Come Berlino.

FRANCOFORTE

kc. 1195: k. 251; kW. 25
 18.30: Concerto variato.
 19.15: Toller: *La storia di una madre*, radiodramma da Andersen.
 20: Come Koenigswusterhausen.
 21: Musica da camera e canto: 1. Reger: *4 canti* composti per contralto; 2. Schubert: *Quartetto in re (La morte e la fanciulla)*; 3. *Lieder* per contralto.
 22: Giornale parlato.
 23: Come Berlino.
 24.20: Come Strasburgo.

KOENIGSBERG

kc. 1031: k. 291; kW. 100
 18.45: Conversazioni.
 19.35: Programma musicale.
 20.30: Cronaca sportiva.
 20.35: Progr. brillante.
 21.15: Conversazioni e letture da Goethe: *Il viaggio invernale nello Harz*.
 22: Giornale parlato.

KOENIGSWUSTERHAUSEN

kc. 191: k. 1571; kW. 60
 19: Orchestra e coro.
 20: Concerto sinfonico Brahms: Reger: *Suite in stile antico* op. 93; 2. Brahms: *Concerto per violino con orchestra in re maggiore* op. 77; 3. Brahms: *Sinfonia* n. 4 in mi minore op. 98 - Nell'intervallo: Conversazione.
 22: Giornale parlato.
 23.30: Intern. musicale.
 23.45: Bollett. del mare.
 24.24: Come Amburgo.

LIPSIA

kc. 785: k. 382; kW. 120
 18.45: Musica da camera.
 19.40: Conversazione.
 20: Giornale parlato.
 20.10: Dalla Chiesa di S. Tommaso: Concerto in occasione del «Bustag»: Salmo n. 15 per tenore, coro e orchestra; 2. Bruckner: *Messa in mi maggiore*, coro e orch.; 3. Bruckner: *Messa in mi maggiore*, coro e orch.; 23.30-24: Radiorchestra e violino: 1. Beethoven: *Concerto in sol maggiore*; 2. Tartinì. Secondo tempo del *Concerto* di violino in re minore; 3. Haydn: *Adagio della Sinfonia n. 92 in sol maggiore*; 4. Reger: *Intermezzo* in sol minore, opera in 3; 5. Brandt-Buys: *Suite* per orchestra d'archi, arpa e coro.
 20: Concerto sinfonico wagneriano: Orchestra, soprano, baritono e basso.
 1. Preludio del *Valchiria*; 2. Canto: 3. Ouy: *del Tannhäuser*; 4. Canto; 5. Preludio del *III atto del Tannhäuser*; 6. Canto; 7. Preludio del *Loghin*; 8. Canto; 9. Preludio e fine del *Tristano e Isotta*.
 21.45: Radiobozzetto.
 22: Giornale parlato.
 23.30-24: Come Berlino.

MONACO DI BAVIERA

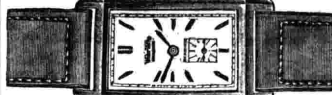
kc. 740: k. 405.4; kW. 100
 18.50: Racconti e musica.
 19.20: Notizie varie.
 19.30: *Meder: I reggimenti francesi alla Beresina nel 1812*, radiodramma con musica.
 20.30: Orchestra, contralto, tenore e baritone: 1. Handel: *Frammento del Concerto grosso* in si minore; 2. Canto; 3. Gluck: *Ouv. di Agnese*; 4. Canto; 5. Beethoven: *Frammento del Fidelio*; 6. Canto; 7. Reger: *Adagio della Suite in stile antico*; 8. Canto; 9. Wagner: *Bucconale dal Tannhäuser*; 10. Canto; 11. Schubert: *Quartetto in re (La morte e la fanciulla)*.
 22: Giornale parlato.
 23.30-24: Musica antica e *Lieder* moderni.

La marca del progresso

OROLOGIO

Wysterella

Automatico - Infrangibile



Tutti i perfezionamenti tecnici dell'orologio di Marca uniti ad infrangibilità e carica automatica lo rendono assolutamente preferibile a qualsiasi altro Orologio di Marca

Catalogo gratis

"U.F.E.V."

Via San Paolo, 19 - MILANO

PERCORTI

20 NOVEMBRE 1935 - XIV

STOCCARDA
 kc. 574; m. 522,6; kW. 100
 18,45: Radiotelegrafia popolare con musica.
 20: Concerto sinfonico: 1. Schubert: *Overture in stile italiano* in re maggiore; 2. Krieger: *Partita in fa maggiore*; 3. Hoyer: a) *Wie schön leucht' uns der Morgenstern*, canzone per soprano, flauto, violino e viola; b) *Concertino in stile antico* per due flauti e orchestra d'archi. 21: Come Francforte.
 22: Giornale parlato.
 23: Come Berlino.
 22,30: Concerto notturno: 1. Frescobaldi: *Toccata mitridate*, per organo; 2. John Berni Bach: *Partita due Friedenfürst, Herr Jesu Christ*, per organo; 3. Hase: *Preludio e fuga* in fa minore, per organo; 4. Canto; 5. Brahms: *Quartetto d'archi* in do minore op. 51 n. 1 (reg.); 6. Beethoven: *Sonata in mi maggiore* op. 109 per piano.

INGHILTERRA
DROITWICH
 kc. 200; m. 1500; kW. 150
 19: Giornale parlato.
 19,30: Concerto di piano.
 19,50: Rassegna libraria.
 20,5: Per gli agricoltori.
 20,30: Musica da ballo (Henry Hall).
 21,15: Introduzione.
 21,30 (dalla Queen's Hall): Orchestra sinfonica della B.B.C. diretta da Adrian Boult con soli di cello (Pablo Casals); 1. Fauriol Williams: *Sinfonia in fa minore*; 2. Boccherini: *Concerto in si bemolle* per cello e orchestra; 3. Schumann: *Concerto in la minore* per cello e orchestra; 4. Elgar: *Variation su un tema originale (Enigma)*, op. 36. Nell'intervallo (22,30-22,45): Giorno parl. 23,45: Varietà: *The Little Show*.
 0,15-1: Musica da ballo (Sydney Lipton).

LONDON REGIONAL
 kc. 877; m. 342,1; kW. 50
 19: Giornale parlato.
 19,30: Musica brillante.
 20,10: Dal London Theatre.
 20,30: Orchestra dir. da Morrison: Saint-Saëns: *Assio*, musica di balletto.
 21,15: Varietà: *The Kennedy Minstrels*.
 22,15: Musica brillante.
 23: Giornale parlato.
 23,30-1: Musica da ballo (Sydney Lipton).

MIDLAND REGIONAL
 kc. 1013; m. 286,2; kW. 50
 19: Giornale parlato.
 19,30: Danze (dischi).
 20,10: London Regional.
 20,30: Concerto di piano.
 20,55: Conversazione.
 21,15: London Regional.
 22,15: Concerto di musica brillante e da ballo.
 23: Giornale parlato.
 23,30-1: London Regional.

JUGOSLAVIA
BELGRADO
 kc. 686; m. 437,3; kW. 2,5
 18,30: Lezione di tedesco.
 19: Giornale parlato.
 19,30: Conversazione.

20: Musica di dischi.
 20,25: Come Vienna.
 22: Giornale parlato.
 22,20-23: Danze (dischi).
LUBIANA
 kc. 527; m. 569,3; kW. 5
 18,40: Conversazione.
 19,10: Giornale parlato.
 19,30: Conversazione.
 20: Conv. musicale.
 20,25: Come Vienna.
 22: Giornale parlato.
 22,15: Concerto ritrasm.

LETTONIA
MADONA
 kc. 1104; m. 271,7; kW. 50
 18: Cronaca varia.
 18,30: Lezione d'inglese.
 19,15: Concerto di dischi.
 20: Concerto sinfonico: 1. Haendel: *Largo dall'oratorio Serse*; 2. Haydn: a) *Serenata*; b) *Largo della Sinfonia* in sol maggiore, n. 88; 3. Mozart: *Bereuse*; 4. Allegro e Romanza da: *Eine kleine nachtmusik*; 5. Mozart: *Minuetto della Sinfonia* in mi bemolle maggiore. 6. Gluck: *Musette*; 7. Boccherini: *Minuetto*; 8. Beethoven: *Marcia turca*.
 21: Giornale parlato.
 21,20: Concerto sinfonico: 1. Brahms: *Overture tragica*; 2. Brahms *Finale della Sinfonia* in do minore, n. 4; 3. Korngold: *Canzone di Marietta da La città marcia*; 4. Weber: *Overture del Freischütz*.
 22-22,30: Mus. di dischi.

LUSSEMBURGO
 kc. 230; m. 1304; kW. 150
 Annunci in spagnolo, francese e tedesco.
 18,45: Musica brillante e da ballo.
 20,30: Notizie in francese e tedesco.
 3,5: Concerto variato.
 22: Serata di varietà.
 23,45: Concerto vocale.
 0,10-0,30: Danze (dischi).

NORVEGIA
OSLO
 kc. 260; m. 1154; kW. 60
 18,30: Lezione di francese.
 18,55: Giornale parlato.
 19,30: Conversazione.
 19,40: Concerto sinfonico: 1. Maestri: *Overture di Atte*; 2. Saint-Saëns: *Fantasia*, poema sinfonico; 3. Casadesu: *La canzone di Parigi*, suite; 4. Grieg: *Due danze sinfoniche*.
 20,30: Conversazione.
 21,40: Giornale parlato.
 22: Attualità varie.
 22,15: Lezione di bridge.
 22,45-23,30: Danze (d.).

OLANDA
HILVERSUM I
 kc. 160; m. 1875; kW. 150
 19,40: Cronache varie e Comunicati - Notizie.
 20,40: Notizie - Indi. Musica brillante e da ballo.
 21,40: Conversazione.
 22,10: Concerto di organo - In un intervallo: Notiziario.
 23,10-0,10: Concerto di dischi.

HILVERSUM II
 kc. 995; m. 301,5; kW. 60
 18,40: Concerto d'organo.
 19,10: Musica brillante.
 20,10: Conversazione.
 20,45: Radiorchestra.

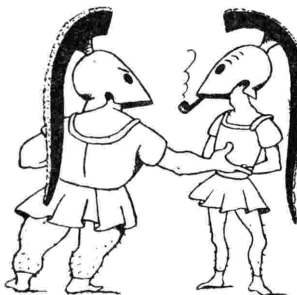
GIOVEDÌ 21 NOVEMBRE
Anno XIV
 ROMA - NAPOLI - BARI - MILANO - TORINO
 GENOVA - TRIESTE - FIRENZE - BOLZANO
 Ore 13,15

CANTAMI O DIVA



RADIOPARODIA di NIZZA-MORBELLI
 Musiche e adattamenti di STORACI

offerta dalla
 S. A. • PERUGINA • CIOCCOLATO E CARAMELLE



CANTO V

L'assedio di Troia

Giovedì prossimo alle ore 13,15 udite il seguito di questa appassionante radioparodia offerta dalla

S. A. PERUGINA
 CIOCCOLATO e CARAMELLE

21,40: Radioteatro.
 22,15: Radiorchestra e soprano.
 22,55: Giornale parlato.
 23: Radiorchestra.
 23,40: Conversazione.
 24: Concerto di cembalo.
 0,10-1,40: Dischi e concerti di piano.

POLONIA
VARSAVIA I
 kc. 224; m. 1339; kW. 120
 18: Musica da camera.
 18,30: Conversazioni.
 18,45: Dischi - Attualità.
 20: Musica brillante.
 20,45: Giornale parlato.
 21: Concerto di piano.
 21,15: Dizione poetica.
 21,50: Conversazione.
 22: Musica da ballo.
 23: Comunicati - Danze (dischi).
 23,30: Conv. in inglese.

PORTOGALLO
LISBONA
 kc. 629; m. 476,9; kW. 20
 18: Musica militare.
 18,40: Concerto variato.
 19,20: Notiziario - Musica brillante.
 20: Concerto variato.
 21,25: Notiziario - Musica brillante.
 21,50: Conversazione: «Le ambizioni della Germania».

22: Musica da camera.
 23,30-1: Notiziario - Varietà - Musica da ballo.
ROMANIA
BUCAREST I
 kc. 823; m. 364,5; kW. 12
 18,20: Concerto variato.
 19: Notiziario - Dischi.
 19,55: Conversazione.
 20: Piano e canto.
 21: Conversazione.
 21,8: Debussy: *Sonata per arpa, flauto e violino*.
 21,30: Giornale parlato.
 21,45: Musica da camera.
 22,45: Notizie in francese e tedesco.

SPAGNA
BARCELONA
 kc. 795; m. 377,4; kW. 5
 19-22: Dischi richiesti - Per i fanciulli - Notiziario - Sport - Attualità - Quotazioni di merci.
 22: Campanie - Notizie.
 22,5: Musica popolare e brillante (orch.) - Nell'intervallo: Conversazione.
 23,30: J. Bonaventura: *Los malhechores del bien*, commedia in 2 atti - Nell'intervallo: Notizie - Indi. Dischi.
 1: Notiziario - Fine.

MADRID
 kc. 1095; m. 274; kW. 7
 18: Concerto variato.
 18,30: Conversazione - Concerto variato.
 20: Giornale parlato.
 20,30: Cronaca agricola.
 21,15: Notiziario - Saxofono - Conversazione.
 22,15: Soprano e orch.
 23: Notiziario - Concerto - Musica da ballo.
 0,45: Notiziario - Campanie.

SVEZIA
STOCKHOLMA
 kc. 704; m. 426,3; kW. 55
 18,45: Lez. di tedesco.
 19,30: Conv.: «Parigi».
 20: Concerto sinfonico diretto da Albert Coates: 1. Atterberg: *Sinfonia* n. 3 in fa maggiore op. 10; 2. Ljadov: *Melodie russe* op. 58; 3. Ciaikovski: *Romeo e Giulietta*, ouverture; 4. Skerjabin: *Le poème de l'estate*.
 22-23: Musica da ballo.

SVIZZERA
BEROMUNSTER
 kc. 556; m. 539,6; kW. 100
 19: Giornale parlato.
 19,20: Conversazione con illustrazioni: Lingua,

letteratura e musica a-raba.
 20: Concerto corale.
 21: Giornale parlato.
 21,15: F. J. Leonz Meyer (1770-1796): *Eine Engelberg*, *Talischott*, opera comica in due atti.
 22,15: Notiziario - Fine.

MONTE CENERI
 kc. 1167; m. 257,1; kW. 15
 19: Suona il pastore (dischi).
 19,15: Orientazione agricola.
 19,30: Ballabili rustici (dischi).
 19,45 (da Berna): Notiziario.
 20: Da Offenbach a Suppé: Radiorchestra: 1. Offenbach: *La bella Elena*, ouverture; 2. Audran: *La Mascotte*, pot-pourri; 3. Suppé: *La belle Galatée*, pot-pourri.
 20,30: Le nostre radiocronache: «Il Ticino dalla sorgente al Lago Maggiore».
 21 (da Losanna): Trasm. da stabilire.
 22,15: Bollettino meteorologico.

SOTTESI
 kc. 677; m. 443,1; kW. 25
 18: Conversazione - Dischi.
 18,50: Per i giocatori di scacchi.
 19,10: Dischi - Attualità.
 20: Turin: *Trio* n. 2, per piano, violino, cello.
 20,15: «Porto Said e il canale di Suez».
 20,35: Concerto variato: 1. Vogel: *Tripartita*; 2. Busoni: *Tre danze* di Beethoven; 3. Brahms: *Concerto per violino e orch.*; 4. Mozart: *Adagio e Fuga* per archi; 5. Mozart: *Serenata* per due orchestre.
 22,15: Musica di jazz-hot.
 22,45: Comunicati vari.

UNGHERIA
BUDAPEST I
 kc. 546; m. 549,5; kW. 120
 18,15: Concerto variato.
 19: Conversazione.
 19,30: Concerto di dischi.
 19,50: Conversazione.
 20,30: Concerto orchestrale diretto da Dohnányi: Mozart: 1. *Overture delle Nozze di Figaro*; 2. *Musica popolare in re maggiore*; 3. *Sinfonia in do maggiore* di Beethoven.
 22,15: Musica zigrana.
 22,5: Musica da ballo.
 0,5: Ultime notizie.

U.R.S.S.
MOSCA I
 kc. 174; m. 1724; kW. 500
 19,30: Concerto variato.
 21: Conversazione in ceco.
 21,55: Campanie del Cremlino.
 22,5: Convers. in inglese.
 23,5: Convers. in tedesco.

MOSCA II
 kc. 401; m. 748; kW. 100
 18,30: Mozart: *Le nozze di Figaro*, opera.
 21: Musica da ballo.

STAZIONI
EUROPEE
ALGERI
 kc. 941; m. 318,8; kW. 12
 19: Scene teatrali.
 19,45: Dischi - Notiziario.
 20: Bollettini - Conversazione.
 21,40: Concerto dell'orchestra della stazione: Musica popolare - Nell'intervallo e alla fine: Notiziario.

RABAT
 kc. 601; m. 499,2; kW. 25
 20,30: Dischi - Conversazione.
 21: Musica brillante con soli vari - In un intervallo: Giornale parlato.
 22-23,30: Musica da ballo.

G I O V E D Ì

21 NOVEMBRE 1935-XIV

20,50:

ROMA - NAPOLI - BARI MILANO II - TORINO II

ROMA: Kc. 713 - m. 420,8 - kW. 50
NAPOLI: Kc. 1104 - m. 271,7 - kW. 15
BARI I: Kc. 1059 - m. 283,3 - kW. 20
O BARI II: Kc. 1357 - m. 221,1 - kW. 1
MILANO II: Kc. 1357 - m. 221,1 - kW. 4
TORINO II: Kc. 1357 - m. 221,1 - kW. 0,2
MILANO II e TORINO II
entrano in collegamento con Roma alle 20,50

7,45-8 (Roma-Napoli): Ginnastica da camera.
8-8,15 (Roma-Napoli): Segnale orario - Giornale radio - Bollettino presagi - Lista delle vivande.

12,15: Dischi.
12,30-13: CONCERTO DI MUSICA VARIA: 1. Lattuada: *Per le vie di Siviglia*; 2. Leoncavallo: *Canzone d'amore*; 3. Suppé: *Isabella*; 4. Vittadini: *Scene musicali*; 5. Amadi: *Casetta rossa*.

13-13,15: Segnale orario - Eventuali comunicazioni dell'E.I.A.R. - Giornale radio.
13,15-13,50: CANTANTI O DIVA - Canto V. - Radioparodia di Nizza e Morbelli. Musiche e adattamenti di E. Storaici (trasmissione offerta dalla S. A. FRUGINA).

14-14,15: Cronache italiane del turismo - Borsa.
14,15-15: TRASMISSIONE PER GLI ITALIANI DEL BACINO DEL MEDITERRANEO (vedi pag. 18).

16,25: Giornale radio - Cambi.

16,40: CONCERTO VOCALE E STRUMENTALE: 1. Lull: *Sarabanda e Giga* (Quartetto di Cetre Madami); 2. a) Rossini: *Il barbiere di Siviglia*, «Se il mio nome saper voi bramaste»; b) Puccini: *La Bohème*, racconto (tenore Costanzo Gero); 3. a) Piccini: *Attendo sotto l'albero*; b) P. Esteve: *Alma Sintamos* (trascrizione di Nin); c) Blaz de Luzerna: *El fleguero con pica de oro* (trascrizione di Nin) (soprano Enza-Motti-Messina); 4. a) Bach: *Rondò*; b) Vivaldi: *Scherzo* (Quartetto di cetre Madami); 5. a) Thomas: *Mignon*, «Ah, non credeti tu»; b) Verdi: *Rigoletto*, ballata (tenore Costanzo Gero).

17,30-17,40: Prova di trasmissione dall'Asmara.
17,40 (Roma): Giornale del fanciullo - (Napoli): Bambinopoli. La palestra del perché: Corrispondenza, giochi - (Bari): Il salotto della signora: Lavinia Trerotoli-Adami.

17,55-18: Bollettino presagi.

18-18,10: Notizie agricole - Quotazioni del grano - Bollettino orto-frutticolo.

18,10-18,20: «Santa Cecilia», conversazione religiosa di Padre Innocenzo Taurisano.

18,25-20,4 (Roma): Notiziario in lingue estere.

18,45-19 (Bari): Comunicazioni del Dopolavoro e della Reale Società Geografica.

19-19,15 (Bari II): Comunicazioni del Dopolavoro e della Reale Società Geografica - Cronache italiane del turismo.

19,15-20,20 (Bari II): MUSICA VARIA.

19,15-19,45 (Roma III): MUSICA VARIA.

19,15 (Roma): Cronache italiane del turismo (spagnolo) - «La stagione musicale a Roma».

19,30-19,55 (Roma): Notiziario in lingua inglese.

19,45-20,20 (Roma III): CONCERTO VARIATO.

19,45-20,20 (Napoli): Cronaca dell'Idroporto - Notizie sportive - Cronache italiane del turismo - Comunicazioni del Dopolavoro e della Reale Società Geografica.

19,55-20,20 (Roma): Lezione di lingua italiana per gli stranieri.

20,4-20,50 (Bari): TRASMISSIONE SPECIALE PER LA GRECIA (vedi pag. 18).

20,20: Giornale radio - Bollettino meteorologico.

20,40: Segnale orario - Eventuali comunicazioni dell'E.I.A.R. - Notiziario dell'Aero Club: Romolo Vernia: «Piccole dissertazioni del difoso di aeronautica».

Il principe Igor

Opera in tre atti e prologo
di A. BORODIN
(Vedi quadro).

Negli intervalli: Mariano Luigi: «Spunti, appunti e disappunti: Il pacifico amore di Taddeo e Veneranda»; conversazione - Giuseppe Villareol: «Radiofantasia», conversazione - Giornale radio.

MILANO - TORINO - GENOVA TRIESTE - FIRENZE - BOLZANO

ROMA III

MILANO: Kc. 814 - m. 368,6 - kW. 50 - TORINO: Kc. 1140 m. 263,2 - kW. 7 - GENOVA: Kc. 986 - m. 304,3 - kW. 10
TRIESTE: Kc. 1222 - m. 245,5 - kW. 10
FIRENZE: Kc. 610 - m. 491,8 - kW. 20
BOLZANO: Kc. 536 - m. 550,7 - kW. 1
ROMA III: Kc. 1258 - m. 238,5 - kW. 1

BOLZANO inizia le trasmissioni alle ore 12,30
ROMA III entra in collegamento con Milano alle 20,50

7,45: Ginnastica da camera.
8-8,20: Segnale orario - Giornale radio - Bollettino presagi - Lista delle vivande.

11,30: ORCHESTRA AMBROSIANA diretta dal M^{re} C. ULTOLOTTA: 1. Amadei: *Acquerelli nordici*, suite; 2. Robbini: *Romanticismo*, intermezzo; 3. Giordano: *Siberia*, fantasia; 4. Cappelletti-Valis: a) *Burlesca*, b) *Novelletta*; 5. Mariotti: *Mareggiata*; 6. Rampoldi: *Valzer di sogno*.

12,15: Dischi.

12,30: CONCERTO ORCHESTRALE diretto dal M^{re} CESARE GALLINO: 1. Ponchielli: *I promessi sposi*, sinfonia; 2. Mascagni: *Danza esotica*; 3. Wolf-Ferrari: *I gioielli della Madonna*, intermezzo; 4. Rachmaninoff: *Prelude in do diesis minore*; 5. Mendelssohn: *Sogno di una notte d'estate*, marcia nuziale.

13: Segnale orario - Eventuali comunicazioni dell'E.I.A.R. - Giornale radio.

13,15-13,50: CANTANTI O DIVA, canto V, radioparodia di Nizza e Morbelli - Musiche e adattamenti di E. Storaici (trasmissione offerta dalla S. A. FRUGINA).

13,50-14: Giornale radio.

14-14,15: Cronache italiane del turismo - Borsa.

14,15-14,25 (Milano): Borsa.

16,25: Giornale radio.

16,40: CONCERTO VOCALE col concorso del baritone GIUSEPPE BRAVURA e del soprano MATILDE FARELLO: 1. Donizetti: *Don Sebastiano*, «O Lisbona»; 2. Bizet: *Carmen*, aria di Micaela; 3. Ponchielli: *I promessi sposi*, «Vaga siccome un'iride»; 4. Verdi: *Otello*, canzone del salice; 5. Meyerbeer: *Minora*, «Sel vendicata assai»; 6. Puccini: *Tosca*, «Visti d'arte»; 7. Giordano: *Fedora*, canzonetta russa; 8. Gounod: *Faust*, aria dei gioielli.

17,30-17,40: Prova di trasmissione dall'Asmara.
17,40: Canticcio dei bambini: TERZA SERIE DI BESTIE IN MUSICA: 1. Oddone: *Passerino passerotto* - *Canellino mio galoppa* - *Il bimbo e la rondine*; 2. Redifox: *Gli orsi*; 3. Gennai: *Il galletto* - *Il grillo*; 4. Causse: *L'ochetta*; 5. Burgelman: *Le luciole*; 6. Bendi: *Il cuculo* - *La capretta*; 7. Schumann: *La farfalla*. (Esecutori: Elisabetta Oddone (canto); Corinna Piazza (pianoforte)).

17,55: Bollettino presagi.

18-18,10: Notizie agricole - Quotazioni del grano nei maggiori mercati italiani - Bollettino orto-frutticolo.

18,45 (Milano-Torino-Firenze-Trieste-Bolzano): Comunicazioni del Dopolavoro e della R. Società Geografica.

19-19,55 (Milano-Torino-Trieste-Firenze-Bolzano): Notiziario in lingue estere.

19-19,45 (Genova): Cronache italiane del turismo - Comunicazioni del Dopolavoro e della R. Società Geografica - MUSICA VARIA.

19,15-19,45 (Milano II-Torino II): MUSICA VARIA - Comunicazioni var II-Torino II: MUSICA VARIA.

19,45-20,20 (Milano II-Torino II-Genova): MUSICA VARIA.

19,55-20,20 (Milano-Torino-Firenze-Bolzano): Lezione di lingua italiana per gli stranieri.

20,20: Giornale radio - Bollettino meteorologico.

STAGIONE LIRICA DELL'E.I.A.R.
ROMA - NAPOLI - BARI
TRIESTE - FIRENZE
MILANO II - TORINO II
Ore 20,50

IL PRINCIPE IGOR

OPERA IN TRE ATTI E PROLOGO
di
A. BORODIN

diretta dal Maestro DANIELE ANFITHEATROF
Maestro dei cori: ACHILLE GONSOLI

Personaggi:

Jaruslawa Iris Adami Corradetti
Koneckajowa Elena Nicolai
Vladimiro Gino Del Signore
Igor Cesare Fornicchi
Galitzai Antonio Righetti
Konekai Corrado Zambelli
Stolik Carlo Scattola
Jeruschka Giuseppe Nesi
Una balla Maria Marucci
Una fanciulla polonese

20,40: Segnale orario - Eventuali comunicazioni dell'E.I.A.R. - Notiziario del R. Aero Club (vedi Roma).

20,50-23 (Trieste-Firenze): Vedi Roma.

20,50 (Milano-Torino-Genova-Bolzano):

Concerto di musica varia

diretto dal M^{re} ARMANDO FRAGNA.

1. Bixio: *Questo è l'amore*.
2. Offenbach: *I racconti di Hoffmann*, fantasia.
3. D. Capua: Fantasia sulla canzone *Maria, Maria*.
4. Mascagni: *Guglielmo Ratcliff*, sogno.
5. Lehar: *Il paese del sorriso*, fantasia.
6. Fragna: *Vicino alle stelle*.
7. Warren: *Andando in Paradiso sopra il mulo*.

21,50: Notiziario cinematografico.

22 (Milano-Torino-Genova-Bolzano): Concerto della Banda del R. Corpo degli Agenti di P. S.

diretto dal M^{re} ANDREA MARCHESINI

1. Carabellia: *Prima rapsodia romanesca*.
2. Giordano: *Fedora*, fantasia.
3. Zandonati: *La farsa amorosa*, vendemmiale.
4. Botti: *Variazioni sul Carnevale di Venezia* (a solo di tromba prof. Caffarelli).
5. Caravaglios: *Rapsodia partenopea*.
6. Marchesini: *Marcia sinfonica*.

23: Giornale radio.

23,10 (Milano-Firenze): Ultime notizie in lingua spagnola.

PALERMO

Kc. 565 - m. 531 - kW. 3

12,45: Giornale radio.

13-14: CONCERTO DI MUSICA VARIA: 1. Gagliero: *Gioventù*, passo doble; 2. De Renzi: *Internazionale*, carica; 3. Lincke: *Radetten*, valzer; 4. Michiels: *Ilonka*, cazaras; 5. De Michele: *Serenata elegante*; 6. May: *Due occhi azzurri*, slow; 7. Luporini: *Sorrist birichini*, intermezzo; 9. Dostal: *Notizi di fin*, fantasia.

13,30: Segnale orario - Eventuali comunicazioni dell'E.I.A.R. - Bollettino meteorologico.

17,30: VIOLINISTA TERESA PORCELLI RAITANO: 1. A. P. Sassi: *Preludio dalla Partita Italiana*; 2. Svendsen: *Romanza*, op. 26; 3. Monti: *Zingaresca*; 4. De Beriot: *Scena di balletto*. - Al pianoforte il M^{re} ENRICO MARTUCCI.

DISCHI "EXCELSIUS"
(EAGLEPHONE)
I MIGLIORI E PIÙ CONVENIENTI
«La Fonografia Nazionale» - Milano
Via S. d'Orsola 5
* RIVOLGERSI AI RIVENDITORI *
Fonografici

GIOVEDÌ

21 NOVEMBRE 1935-XIV

18.10-18.30: LA CAMERATA DEI BALILLA: Gli amici di Fatina.

20: Comunicazioni del Dopolavoro - Cronache italiane del turismo - Comunicato della Reale Società Geografica - Dischi.

20.30: Segnale orario - Eventuali comunicazioni dell'E.I.A.R. - Dischi.

Concerto vocale e strumentale

diretto dal M^e ENRICO MARTUCCI.

1. Pär: *Sophonise*, ouverture.
2. a) Locatelli: *Largo*; b) Andersen: *Volo di farfalle*, per flauto e pianoforte (flautista Michele Diamante).
3. a) Tosti: *Sopra*; b) Tronchi: *Passione d'anime* (tenore Salvatore Pollicino).
4. Rossini: *Cenerentola*, « Miei rampolli femminini » (basso Agostino Oliva).
5. Snøer: a) *Romanza*; b) *Valzer da concerto* (arpista Rosa Diamante Alfano).
6. Cilca: *L'Arlesiana*, lamento di Federico e Berceuse.
7. a) Pergolesi: *La serva padrona*, « A Serpina penserete »; b) Ardit: *Il bacio*, valzer cantato (soprano Aida Gonzaga).
8. Donizetti: *L'esil d'amore*, « Voglio dir, lo stupendo », duetto (tenore Salvatore Pollicino, basso Agostino Oliva).
9. Catalani: *Loreley*, danza delle ondine.
10. Gounod: *Faust*, « Serenata », « Dio dell'or, del mondo signor » (basso Agostino Oliva).
11. Franchetti: *Germania*, « All'ardente desio » (soprano Aida Gonzaga).

12. Ciardi: *Il pifferaio*, fantasia per flauto e arpa; a) Introduzione, b) Tarantella (flautista Michele Diamante, arpista Rosa Diamante Alfano).
13. Donizetti: *Linda di Chamoni*, « Da quel di che t'incontrai », duetto (soprano Aida Gonzaga, tenore Salvatore Pollicino).
14. Gounod: *La Regina di Saba*, marcia e corteo.
- Nell'intervallo: F. De Maria: « Triste e tenero », conversazione.
- 23: Giornale radio.

PROGRAMMI ESTERI

AUSTRIA

- VIENNA
 18.59: 506.8; KW. 120
 19: Giornale parlato.
 19.10: Conversazione.
 19.20: Concerto sinfonico di musica antica per flauto al 17° secolo ai nostri tempi: Banda e coro. Imperatore Leopoldo I. Sonata per la licenza dell'opera *La felieta di Dragh*; 3. Franz Mathias Teichmann: Samba dalla *Suite sulla liberazione di Vienna dai Turchi* nel 1683; 3. Joh. Heinrich Schmelzer: *Allemanda per gli intrecci e figure di passeggio grave* introdotto da S. M. G. e *Cavallieri dal Balletto a Cavallo*; 4. Wagner: *Apoteosi di Hans Sachs* dal *Maestri cantori*; 5. R. Strauss: *Entrata solenne dei Cavalieri dell'ordine dei Jonatit*; 6. Karl Pilser: Tre pezzi sinfonici per flauto: a) *Preludio solenne*; b) *Marcia dei cavalieri*; c) *Turnmusik*.
 20: Iben: *Rosmersholm*, gnamia in 4 atti.
 22: Giornale parlato.
 22.10: Musica brillante.
 22.40: Conversazione in esperanto su Linz.
 22.50: Notizie varie.
 23.5: Musica brillante.
 24.1: Musica da ballo.

BELGIO

- BRUXELLES I
 18.59: 620; m. 483.9; KW. 15
 18: Concerto variato.
 19.15: Conversazione.
 20.30: Musica brillante.
 19.45: Radiorecita.
 20: Concerto di dischi.
 20.30: Giornale parlato.
 21: Concerto sinfonico diretto da K. Elmendorf Wagner: 1. *Overture del Vascello fantasma*; 2. *Overture da Tannhäuser*; 3. *Preludio dal Loggion*; 4. *Preludio dal Tristano e Isotta*.
 22: Radiorecita.
 23: Concerto sinfonico: Strauss: 1. *Così parlò Zarathustra*; 2. *Don Giovanni*.
 23: Giornale parlato.
 23.10: Partita a scacchi.
 23.25-24: Danze (dischi).
 BRUXELLES II
 18.59: 621; m. 483.9; KW. 15
 18: Concerto variato.
 19.30: Per i fanciulli.
 19.15: Concerto di dischi.
 20: Conversazione.
 20.15: Dischi - Notiziario.
 21: Radiorecita.
 21.30: Concerto corale.
 22: Radiorecita.
 22.15: Radiorecita.
 22.40: Cori religiosi.
 23.10: Angelus Domini.
 23.15: Giornale parlato.
 23.25-24: Dischi richiesti.

- CECOSLOVACCHIA
 PRAGA I
 18.59: 638; m. 470.2; KW. 120
 18.45: Notizie in tedesco.
 18.55: Dischi - Notiziario.
 19.10: Lezione d'inglese.
 19.25-22.50: Trasmissione da Brno.

BRATISLAVA

- 18.45: 1004; m. 298.8; KW. 13.5
 18.45: Trasm. da Praga.
 19.25: Trasm. da Kosice.
 22: Musica di dischi.
 22.15: Trasm. da Praga.
 22.30: Notizie in magiaro.
 24.25-23: Mus. di dischi.
 BRNO
 18.59: 922; m. 325.4; KW. 32
 18.45: Trasm. da Praga.
 19.30: 30 (dal Teatro Nazionale). Mussorski: *Boris Godunov*, opera in quattro atti - Nell'intervallo (22.15): Notiziario.
 KOSICE
 18.118: m. 259.1; KW. 2.6
 19: Trasm. da Praga.
 19.10: Lez. di rumeno.
 19.25: Banda militare.
 20: Hamik: *Processione allegria*, commedia in dieci quadri.
 22: Come Bratislava.
 22.15: Trasm. da Praga.
 22.30-23: Come Bratislava.

MORAVSKA-OSTRAVA

- 18.113: m. 269.5; KW. 11.2
 18.45: Trasm. da Praga.
 19.10: Conversazione.
 19.25: Banda militare.
 20.25: Alcuni racconti.
 20.40: Concerto vocale.
 21.5: Musica di dischi.
 22.10: Trasm. da Brno: Mussorski: *Boris Godunov*, atto terzo.
 22.15: Giornale parlato.

DANIMARCA

- KALUNDBORG
 18.59: 238; m. 1261; KW. 60
 18.45: Lezione di inglese.
 18.45: Giornale parlato.
 19.15: Conversazioni.
 20.10: Concerto sinfonico diretto da Nikolaj Malko con soli di cello (Plattorski): 1. Bach: *Respighi: Preludio e fuga in re maggiore*; 2. Mozart: *Concerto n. 2 per flauto e orchestra*; 4. Rilsager: *Sinfonia* op. 30; 5. Saint-Saëns: *Concerto n. 1 per cello e orchestra in la minore* op. 33; 6. Rossini: *Ouv. della Gazzadra*.
 21.15: Notiz. - Letture.
 22.50-0.30: Mus. da ballo.

FINLANDIA

- LAHTI
 18.59: 166; m. 1807; KW. 40
 18.15: Conversazione.
 18.30: Radiorecita.
 19: Radiorecita.
 20: Fisaomonia.
 20.15: Notizie in finnico e svedese.
 20.30: Progr. variato.

FRANCIA

- BORDEAUX-LAFAYETTE
 18.1077: m. 278.6; KW. 30
 19: Concerto variato.
 19.30: Giornale parlato.
 20.45: Conversazioni.
 21.15: Comunicazioni vari.
 21.30: Orchestra, soli e canto: Valzer popolari e musica brillante.
 23.30: Ultime notizie.

ANTENNA SCHERMATA

e Abbonamento o Rinnovo al
 RADIOCORRIERE

« Antenna Schermata » per onde medie e corte ed Abbonamento o Rinnovo per un anno al « Radiocorriere » L. 50 assegno. « Antenna Schermata » regolabile per apparecchi poco selettivi ed Abbonamento o Rinnovo per un anno al « Radiocorriere » L. 60 assegno.

Indirizzare vaglia e corrispondenza:
 Laboratorio Specializzato Riparazioni Radio
 Ing. F. TARTUFARI Torino
 Via dei Mille, 24

Rivendita autorizzata per il Piemonte
 dei famosi apparecchi

PHONOLA - RADIO
 VENDITE - RATE - CAMBI

Opuscolo illustrato per migliorare le Audizioni
 Radio. - Si spedisce contro assegno di Lire 1,50
 anche in francobolli.

GRENOBLE

- 18.583: m. 511.8; KW. 15
 18.30: Come Marsiglia.
 19.30: Giornale parlato.
 21.30: Come Parigi P.T.T.
 23.30: Ultime notizie.
 LILLA
 18.1213: m. 247.3; KW. 60
 18.30: Conversazioni.
 19.30: Giornale parlato.
 20.45: Attualità - Dischi.
 21.30: Canzoni e melodie francesi.
 22: In famiglia. Programma variato.
 23.30: Ultime notizie.

LYON-LA-DOUA

- 18.1564: m. 463; KW. 100
 18.30: C-une Marsiglia.
 19.30: Giornale parlato.
 20.30: Programma variato.
 21: Cronaca varia.
 21.30: P. Marguerite: *Un masso perduto*, commedia.
 22.15: Musica da jazz.
 23.30: Ultime notizie.

MARSIGLIA

- 18.749: m. 400.5; KW. 5
 18.30: Radiorecita.
 19.30: Giornale parlato.
 20.45: Musica brillante.
 21: Per gli ascoltatori.
 23.30: Trasm. da stabil.

NIZZA-JUAN-LES-PINS

- 18.1249: m. 240.2; KW. 2
 19.15: Lez. d'italiano.
 19.30: Progr. variato.
 20: Concerto sinfonico.
 20.30: Per gli ascoltatori.
 20.45: Conversazione.
 21: Giornale parlato.
 21.15: Concerto variato.
 22: Not. dell'«Reclaireur».
 23.15: Serata musicale-letteraria.
 23.15: Notiziario - Musica da ballo.

PARIGI P. P.

- 18.959: m. 312.8; KW. 60
 19.27: Per i fanciulli.
 19.30: Giornale parlato.
 20.35: Conversazione.
 20.30: Orchestra cubana.
 21.55-1: Grappon: *La ce-ma di San Diego*, commedia in tre atti.

PARIGI P.T.T.

- 18.695: m. 431.7; KW. 120
 18: Per i fanciulli.
 19: Concerto di dischi.
 19.30: Giornale parlato.
 20.22: Cronaca varia.

- 20.38: Musica di dischi.
 21: Conversazioni.
 21.30: Festival Mozart, musica e canto.
 23.30: Ultime notizie.

PARIGI TORRE EIFFEL

- 18.1356: m. 206; KW. 5
 18: Comunicati vari.
 19.45: Conversazione.
 20: Giornale parlato.
 20.30: Lez. di solfeggio.
 21: Giornale parlato.
 21.30: Canzoni popolari catalane.
 22.23: Concerto di dischi.

RADIO PARIGI

- 18.1622: m. 1648; KW. 80
 19.35: Cronaca varia.
 20: Concerto di dischi.
 20.30: Conversazione.
 21: Dialoghi e canzoni.
 21.30: Giornale parlato.
 21.45: Concerto sinfonico diretto da Inghelbrecht: 1. Beethoven: *Sinfonia n. 3*; 2. Pons: *Heures vendéennes*; 3. Pons: *La morte di Demostene*, poema per canto e orchestra; 4. O. S. Bach: *La sfida di Febo e di Pan*, cantata.
 23.45-1.15: Musica brillante.

RENNES

- 18.1040: m. 298.8; KW. 40
 19.30: Giornale parlato.
 20.30: Notiziario - Dischi.
 21: Conversaz. - Dischi.
 21.45: Come radio Parigi.

STRASBURGO

- 18.859: m. 349.2; KW. 100
 18: Per i giovani.
 19: Conversazioni.
 19.30: Concerto variato.
 20.30: Notiz. - Dischi.
 21: Notizie in tedesco.
 21.30 (dal Teatro Municipale) Verdi: *Rigoletto*, opera in 4 atti.

TOLOSA

- 18.913: m. 328.6; KW. 60
 19: Musette - Per i fanciulli - Notiz. - Operette.
 20.25: Musica zigena - Notiziario - Melodie - Orchestra viennese.
 21.15: Varietà - Musica di films.
 21.45: Gounod: *Faust*, opera - Nell'intervallo (23.30): Notiziario.
 1: Fantasia - Notiziario - Musica militare.

MOVADO

155 primi premi



Modello per Signora da L. 250

Tutto quanto è stato conquistato durante secoli di esperienza, nel campo dell'industria orologiaia: precisione, robustezza, eleganza, prezzo, si trova riassunto nell'orologio

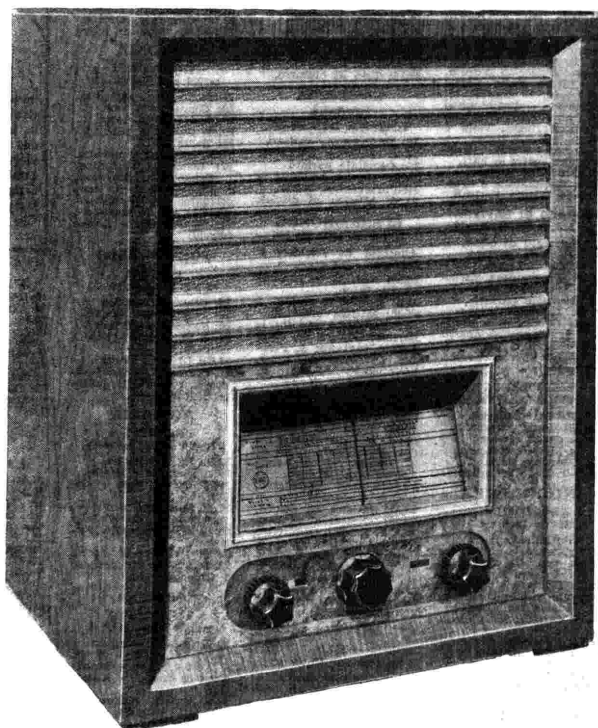
MOVADO

ORFEON

**TRIONDA
C. G. E.**

SUPERETERODINA
A 5 VALVOLE

**O N D E
C O R T E
M E D I E
L U N G H E**



*L'alta fedeltà, il problema del giorno, risolto
con l'altoparlante elettrodinamico a condotti risuonanti.*

PREZZO IN CONTANTI L. 1190

A RATE: L. 238 IN CONTANTI E 12 EFFETTI MENSILI DA L. 85 CAD.

(Valvole e tasse governative comprese. Escluso l'abbonamento alle radioaudizioni.)

**BREVETTI APPARECCHI RADIO: GENERAL
ELECTRIC Co., R.C.A. E WESTINGHOUSE**

COMPAGNIA GENERALE DI ELETTRICITA' - MILANO

**PRODOTTI
ITALIANI**

VENERDI

22 NOVEMBRE 1935-XIV

ROMA - NAPOLI - BARI MILANO II - TORINO II

ROMA: Kc. 713 - m. 420,8 - k.w. 50
NAPOLI: Kc. 1104 - m. 271,7 - k.w. 1,5
BARI I: Kc. 1059 - m. 283,3 - k.w. 20
o BARI II: Kc. 1357 - m. 221,1 - k.w. 1
MILANO II: Kc. 1357 - m. 221,1 - k.w. 4
TORINO II: Kc. 1357 - m. 221,1 - k.w. 0,2

MILANO II e TORINO II
entrano in collegamento con Roma alle 20,50

7,45-8 (Roma-Napoli): Ginnastica da camera.
8-8,20 (Roma-Napoli): Segnale orario - Giornale radio - Bollettino presagi - Lista delle vivande.

10,30-11: PROGRAMMA SCOLASTICO a cura dell'ENTE RADIO RURALE: «Gli eroi del fuoco: I pompieri», radiocronaca.

11-12 (Bari): SOLENNE PONTIFICALE DI S. CECILIA. (Officiante S. E. l'Arcivescovo di Bari).
12,15: Dischi.

12,30-13 e 13,40-13,50: CONCERTO del QUINTETO: 1. Donizetti: *L'Elisir d'amore*, fantasia; 2. Stoltz: *Ohi bimbo!*; 3. Simonetti: *Valzer appassionato*; 4. Costa: *Luna nuova*; 5. Cianfani: *La giuva della prateria*; 6. Achermann: *Il sole è tramontato*; 7. O. Straus: *Sogno d'un valzer*, fantasia.

13-13,15: Segnale orario - Eventuali comunicazioni dell'E.I.A.R. - Giornale radio.

13,15: CONCORSO DI CULTURA MUSICALE.
13,50: Giornale radio.

14-14,15: Borsa - Dischi.
14,15-15: TRASMISSIONE PER GLI ITALIANI DEL BACINO DEL MEDITERRANEO (Vedi pag. 18).

16,25: Giornale radio - Cambi.
16,40: ORCHESTRA AZZURRA (vedi Milano).
17,30: Prova di trasmissione dall'Asmara.
17,40: Giornale del fanciullo.
17,55: Bollettino presagi.

18-18,10: Notizie agricole - Quotazioni del grano nei maggiori mercati italiani.

18,25-20,4 (Bari): Notiziari in lingua estere.
18,45 (Roma): Comunicazioni del Dopolavoro.

19-19,15 (Bari II): Comunicazioni del Dopolavoro - Cronache italiane del turismo.

19,15-20,20 (Bari II): MUSICA VARIA.
19,15-19,45 (Roma III): DISCHI DI MUSICA VARIA - Comunicazioni dell'Istituto Internazionale di Agricoltura (francese-tedesco-spagnolo).

19,15 (Roma): Cronache italiane del turismo (olandese): «Dalla laguna di Venezia alle Dolomiti».

19,30-19,55 (Roma): Notiziario in lingua inglese.
19,45-20,20 (Roma III): CONCERTO VARIATO.

19,45-20,20 (Napoli): Cronaca dell'Idroporto - Notizie sportive - Cronache italiane del turismo - Comunicazioni del Dopolavoro.

19,55-20,20 (Roma): Lezione di lingua italiana per gli stranieri.

20,4-20,50 (Bari): PROGRAMMA SPECIALE PER LA GENOVA (vedi pag. 18).

20,20: Giornale radio - Bollettino meteorologico.

20,40: Segnale orario - Eventuali comunicazioni dell'E.I.A.R. - CRONACHE DEL REGIME: Senatore Roberto Forges Davanzati.

20,50:

Le cinque parti del mondo

Operetta in tre atti di CABALLERO
(Vedi quadro).

Negli intervalli: Adriano Prandi: «Santa Cecilia», conversazione - Cronache italiane del turismo: Stazioni di sports invernali in Piemonte.

Dopo l'operetta: Giornale radio.

MILANO - TORINO - GENOVA TRIESTE - FIRENZE - BOLZANO

ROMA III

MILANO: Kc. 814 - m. 368,5 - k.w. 50 - TORINO: Kc. 1140 m. 263,2 - k.w. 7 - GENOVA: Kc. 986 - m. 304,3 - k.w. 10

TRIESTE: Kc. 1222 - m. 245,5 - k.w. 10
FIRENZE: Kc. 610 - m. 491,8 - k.w. 20
BOLZANO: Kc. 536 - m. 559,7 - k.w. 1

ROMA III: Kc. 1258 - m. 238,5 - k.w. 1
BOLZANO inizia le trasmissioni alle ore 12,30
ROMA III entra in collegamento con Milano alle 20,50

7,45: Ginnastica da camera.

8-8,20: Segnale orario - Giornale radio - Bollettino presagi - Lista delle vivande.

10,30-11: TRASMISSIONE SCOLASTICA a cura dell'ENTE RADIO RURALE: «Gli eroi del fuoco: I pompieri», radiocronaca.

11,30: ORCHESTRA DA CAMERA MALATESTA: 1. Dvořák: *Suite in cinque tempi*; 2. Strauss: *Serenata*; 3. Pirelli: *La trottola*; 4. Solazzi: *Cepodimonte*.
12,15: Dischi.

12,30: CONCERTO del VIOLINISTA VALDEMBRINI: 1. Brogi: *Serenata*; 2. Mendelssohn: *Canto senza parole*; 3. Ranzato: *Cuculo*; 4. Hubay: *Zefiro*; 5. D'Ambrosio: *Canzonetta*; 6. Scambati: *Serenata*; 7. Signorelli: *Capriccio*; 8. Kreisler: *Gita d'amore*; 9. Ranzato: *Scherzo in re minore*.

13: Segnale orario - Eventuali comunicazioni dell'E.I.A.R. - Giornale radio.

13,15: CONCORSO DI CULTURA MUSICALE.
13,40: Dischi.

13,50-14: Giornale radio.

14-14,15: Borsa - Dischi.

14,15-14,25 (Milano): Borsa.
16,25: Giornale radio.

16,40: ORCHESTRA AZZURRA diretta dal M° STROCHETTI: 1. Vasco Mordrez: *El sobresaliente*; 2. Cerri: *Ricordo di Napoli*, fantasia; 3. Rust: *Barcarola*; 4. Billi: *Serenata del diavolo*; 5. Crosti: *Il ritorno delle spigolatrici*; 6. Frank: *Guitarra*, danza rustica spagnola; 7. Cortopassi: *Aurora*; 8. Lincke: *Amina*, serenata egiziana; 9. Angiolini: *Quello della vittoria latina*.

17,30-17,40: Prova di trasmissione dall'Asmara.

17,40: Cantuccio dei bambini: Il Nano Bagonghi - Radiochiachierata e giochetti enigmistici; (Milano): Alberto Casella: Silabario di poesia.

17,55: Bollettino presagi.

18-18,10: Notizie agricole - Quotazioni del grano nei maggiori mercati italiani - Bollettino ortofruttilico.

18,45 (Milano-Torino-Trieste-Firenze-Bolzano): Comunicazioni del Dopolavoro - Dischi.

19-19,55 (Milano-Torino-Trieste-Firenze-Bolzano): Notiziario in lingua estere.

19-19,45 (Genova): Cronache italiane del turismo - Comunicazioni del Dopolavoro - MUSICA VARIA.

19,15-19,45 (Milano II - Torino II): MUSICA VARIA - Comunicati vari.

19,45-20,20 (Milano II - Torino II - Genova): MUSICA VARIA.

19,55-20,20 (Milano-Torino-Firenze-Bolzano): Lezione di lingua italiana per gli stranieri.

ROMA - NAPOLI - BARI
MILANO II - TORINO II
Ore 20,50

LE CINQUE PARTI DEL MONDO

Operetta in tre atti di CABALLERO
Maestro direttore d'orchestra C. LOMBARDO

PERSONAGGI:

Soledad	Minia Lyxes
Ketty	Carmen Roccabella
Scolastico Bonnet	Guido Angioletti
Astronomo Mirabel	Tito Angeletti
Martiale Mochia	Ubaldo Torricini
Rosa	Virginia Farri
Clagston	Romeo Vinci

20,20: Giornale radio - Bollettino meteorologico.
20,40: Segnale orario - Eventuali comunicazioni dell'E.I.A.R. - CRONACHE DEL REGIME: Senatore Roberto Forges Davanzati.

20,50:

La serva amorosa

Commedia in tre atti di CARLO GOLDONI

Personaggi:

Corallina Nera Carini

Ottavio, mercante in età avanzata . . . Ernesto Ferrero

Beatrice, sua seconda moglie . . . Ada Cristina Almirante

Florindo, figlio d'Ottavio, del primo letto . . . Augusto Maracaci

Lelio, figlio di Beatrice, d'altro matrimonio . . . Emilio Peretti

Rosaura, figlia di Adriana De Cristoforis . . . Pantalone de' Bisognosi, ricco mercante veneziano . . . Guido de Monticelli

Carolina, vedova, serva, nata ed allevata in casa d'Ottavio . . . Stefania Piumatti

Brighella, servitore di Pantalone . . . Mario Roncoroni

Arlacchino, servitore di Ottavio . . . Silvio Rizzzi

Ser Agapito, notaio . . . Edoardo Borelli

Dopo la commedia:

Musica da camera

Violoncellista ATTILIO RANZATO

Al pianoforte: MARIO GAZZANINI

1. Boccherini: *Concerto in si bem. magg.*: allegro moderato; adagio; rondo.

2. Rossi: *Aria fannullona* (da una canzone popolare del 600).

3. De Falla: *Danza del fuoco*.

4. Ranzato: *Tamburino arabo*.

Dopo il concerto: Giornale radio - Indì (Milano-Firenze): Ultime notizie in lingua spagnola.

PALERMO

Kc. 565 - m. 531 - k.w. 3

10,30-11: PROGRAMMA SCOLASTICO a cura dell'ENTE RADIO RURALE (vedi Roma).

12,45: Giornale radio.

13-14: CONCERTO DI MUSICA VARIA: 1. Zeller-Baukner: *Il venditore d'uccelli*, ouverture; 2. Cerri: *Valzer di principesse*; 3. Banford: *Il Fester*, danza grottesca; 4. Rust: *Barcarola*; 5. Ferraris: *Capriccio ungherese*, intermezzo; 6. Lincke: *Passaggio d'inverno*, valzer; 7. Rust: *Violetta*, intermezzo; 8. Veretti: *Il favorito del re*, sinfonia.

13,30: Segnale orario - Eventuali comunicazioni dell'E.I.A.R. - Bollettino meteorologico.

17,30: MUSICA VARIA: 1. Traslatore: *Automobile*, marcia; 2. Dieke: *Charme dell'Oriente*, intermezzo; 3. Cilea (Farinelli): *Adriana Lecouvreur*, danze; 4. Baukner: *Bar e bianco*, valzer; 5. Bettinelli: *Serenata d'inverno*; 6. Zandonati: *Telefunken*, marcia.

18,10-18,30: LA CAMERATA DEI BALILLA: Giornalino.

UNDA

RAPPRESENTANTE PER LA LIGURIA
ALFONSO MERLIAK
GENOVA - PIAZZA COLOMBO 4 rosso
TELEFONO 51-939

Agevolazioni agli esercizi pubblici

RADIO

VENERDÌ

22 NOVEMBRE 1935-XIV

20: Comunicazioni del Dopolavoro - Cronache Italiane del turismo - Giornale radio - Dischi.
20,30: Segnale orario - Eventuali comunicazioni dell'E.I.A.R. - Dischi.

20,45:

Trittico della vita degli attori di FERENCZ MOLNAR.

1° - PROLOGO A RE LEAR

Personaggi:

Banati Amleto Camaggi
Dottor Ernesto Luigi Paternostro
Elena Laura Pavesi
Dottor Kiss Romualdo Starrabba
Duca di Burgundia Rosolino Bua
Personale di servizio, pompieri, ecc.

2° - GENERALISSIMO

Personaggi:

Barone di San Friano Riccardo Mangano
Edith, sua moglie Eleonora Tranchina
Litvay, attore Secondo Talma
Dottor Janossy Guido Roscio
Un serbo Gino Labruzzi

3° - VIOLETTA DI BOSCO

Personaggi:

Direttore Amleto Camaggi
Compositore Luigi Paternostro
Usciere Rosolino Bua
Isiona Alda Aldini
Signorina Raihoinoki Anna Labruzzi
Signorina Thuz Rita Rallo

Dopo la commedia: DISCHI DI MUSICA VARIA.
23: Giornale radio.



**NON
SOFFRITE
INUTILMENTE**

Potete
allontanare
immediatamente
il vostro

RAFFREDDORE

con l'uso delle meravigliose tavolette

MAIDA SAK

Se siete raffreddato acquistate subito dal vostro Farmacista una scatola di MAIDA SAK. Prendetene due tavolette ogni 4 ore, per 4 volte. La costipazione e le manifestazioni febbrili spariranno; il mal di capo sarà alleviato ed il catarro diminuito, mentre la tosse verrà calmata. L'efficacia del MAIDA SAK è tale, che spesso il raffreddore viene domato

IN VENTIQUATTRO ORE

Le tavolette MAIDA SAK si possono ottenere in tutte le principali farmacie al prezzo di L. 4,00 la scatola o franca di posta contro vaglia dalla

FARMACIA H. ROBERTS CO. - FIRENZE

PROGRAMMI ESTERI

AUSTRIA

VIENNA

kt. 592: m. 505,5; kW. 170
19: Giornale parlato.
19,30: Musica brillante.
20: Serata teatrale lirica.
1. Lortzing: *La prova dell'opera*; 2. Müller: *La sorella di Praga* (ad.).
22: Giornale parlato.
22,15: Musica brillante.
22,40: Per gli ascoltatori.
22,50: Notizie varie.
23,5: Musica brillante.
23,45-1: Musica da ballo.

BELGIO

BRUXELLES I

kt. 620: m. 483,9; kW. 15
18: Danze (dischi).
18,30: Conversazione.
18,50: Musica di dischi.
19,15: Conversazione.
19,30: Concerto di piano.
20: Conversazione.
20,15: Musica brillante.
20,30: Giornale parlato.
21: Radiorchestra.
22,20: Conc. di trombe.
22,45: Conc. di trombe.
23: Giornale parlato.
23,40: Dischi richiesti.
23,25-24: Verdi: *Selezione dal Falstaff* (dischi) - Alla fine: *La Brabançonne*.

BRUXELLES II

kt. 932: m. 321,9; kW. 15
18: Piano e tenore.
18,55: Concerto di dischi.
19: Cronaca libraria.
19,15: Musica da camera.
20: Conversazione.
20,15: Dischi - Notiziario.
21: Bizet: *L'Arlesienne*, dramma musicale in tre atti.
23: Giornale parlato.
23,10-24: Musica da ballo.

CECOSLOVACCHIA

PRAGA I

kt. 638: m. 470,2; kW. 120
18,45: Notizie in tedesco.
18,55: Dischi - Notiziario.
19,10: Come Bratislava.
19,40: Trasm. da Kosice.
20,30: Radiocommedia.
22: Giornale parlato.
22,15: Concerto di dischi.
22,45-23: Notizie in russo.

BRATISLAVA

kt. 1004: m. 298,8; kW. 13,5
18,45: Trasm. da Praga.
19,10: Musica variata.
19,25: Trasm. da Praga.
19,40: Trasm. da Kosice.
20,30: Piano e canto.
20,45: Banda militare.
21,30: Piano e cello.
22: Trasm. da Praga.
22,15: Notizie in magiaro.
22,30-23: Notiz. - Dischi.

BRNO

kt. 922: m. 325,4; kW. 32
18,45: Trasm. da Praga.
19,10: Come Bratislava.
19,25: Trasm. da Praga.
19,40: Trasm. da Kosice.
20,30-23: Trasmissione da Praga.

KOSICE

kt. 1158: m. 259,1; kW. 2,6
19: Trasm. da Praga.
19,10: Come Bratislava.
19,25: Trasm. da Praga.
19,40: Radiorchestra.
20,30: Come Bratislava.
22: Trasm. da Praga.
22,15-23: Come Bratislava.

MORAVSKA-OSTRAVA

kt. 1113: m. 269,5; kW. 11,2
18,45: Trasm. da Praga.
19,10: Come Bratislava.
19,25: Trasm. da Praga.
19,40: Trasm. da Kosice.
20,30-23: Trasmissione da Praga.

DANIMARCA

KALUNDBORG

kt. 238: m. 1261; kW. 60
18,15: Lez. di tedesco.
18,45: Giornale parlato.
19,30: Convers. - Attualità.

20,10: Concerto di piano.

20,30: Radiobozzetto.
21: Concerto sinfonico.
22: Giornale parlato.
22,15: Progr. variato.
22,50-0,30: Mus. da ballo.

FINLANDIA

LAHTI

kt. 166: m. 180,7; kW. 40
18,15: Concerto di piano.
18,40: Conversazione.
19,5: Radiorchestra.
20: Conversazione.
20,15: Concerto di dischi.

FRANCIA

BORDEAUX-LAFAVETTE

kt. 1077: m. 278,9; kW. 30
19: Musica da camera.
20,45: Conversazione.
21: Lezione di spagnolo.
21,15: Comunicati vari.
21,30: Come Parigi P.T.T.
23,30: Ultime notizie.

GRENOBLE

kt. 583: m. 514,8; kW. 15
18,30: Musica da camera.
19,30: Giornale parlato.
21: Cronaca varia.
21,30: Come Parigi P.T.T.
23,30: Ultime notizie.

LILLA

kt. 1213: m. 247,3; kW. 60
19: Per le signore.
19,30: Giornale parlato.
20,30: Concerto di dischi.
21,30: Come Parigi P.T.T.
23,30: Ultime notizie.

LYON-LA-DOUA

kt. 648: m. 463; kW. 100
18,30: Concerto variato.
19,30: Giornale parlato.
20,30: Programma variato.
21: Cronaca varia.
21,30: Come Parigi P.T.T.
23,30: Ultime notizie.
23,45-0,45: Come Radio Parigi.

MARSIGLIA

kt. 749: m. 400,5; kW. 5
18,30: Concerto variato.
19,30: Giornale parlato.
20,45: Concerto variato.
Nell'intervallo: Conv.
21,30: Come Parigi P.T.T.

NIZZA-JUAN-LES-PINS

kt. 1249: m. 240,2; kW. 2
19,15: Lez. d'esperanto.
19,30: Progr. variato.
20: Concerto sinfonico.
20,30: Per gli ascoltatori.
20,45: Conversazione.
21: Giornale parlato.
21,15: Concerto variato.
22: Not. dell'Éclairteur.
22,15: Serata di varietà.
23: Transmis. da Monte Carlo.

PARIGI P. P.

kt. 959: m. 312,8; kW. 60
19,41: Dischi - Attualità.
20,10: Giornale parlato.
20,25: Conversazioni.
20,35: Vedette al microfono.
20,50: Conversazione.

21: Convers. di Noutzeu Cr.
21,20: Musica riprodotta.
21,35: Radiorchestra.
22,10: Serata di varietà.
23,30-24: Conc. di dischi.

PARIGI P.T.T.

kt. 695: m. 431,7; kW. 120
18: Musica da camera.
18,30: Conversazioni.



Imor.

**SALUTE
FORZA
BELLEZZA**
alla Vostra capigliatura

Somministrare ugualmente con fiducia la **Pro Capillis L.E.P.I.T.** che è alcoolica, ma scientificamente studiata da uno scienziato specialista, il prof. Majocchi dell'Università di Bologna, che l'ha resa efficace per qualsiasi tipo di capello. Siete quindi certi di non sbagliare e di spendere bene il vostro denaro. Una sola bottiglia normale v'insegnerà a dare od a conservare alla Vostra capigliatura Salute, Forza e Bellezza.

19: Concerto variato.
19,30: Giornale parlato.
20,30: Comunicati vari.
20,35: Concerto variato.
21: Conversazione: *L'opera di G. Gounod*.
21,30: Transmis. Federale: anonimo: *La robe rouge*, commedia in quattro atti a sfondo giallo.
23,30: Ultime notizie.

PARIGI TORRE EIFFEL

kt. 1456: m. 206; kW. 5
18: Comunicati vari.
19,45: Conversazione.
20: Giornale parlato.
20,45: Dischi - Notiziario.
21,30-23: Concerto variato con intermezzi di canto - Nell'intervallo: Notiziario.

**CONTRO STITICHEZZA USATE CACHETS
ARNALDI**

Autorizzazione della Regia Prefettura di Milano n. 62177 del 16-12-1931.

LIQUIDAZIONE per ampliamento

APPARECCHI RADIO

Panarionio C. G. E. Radiofonografo	10 valvole L. 1953
Majestic model 61	» » » 950
Fonolella XI C. G. E.	» » » 1350
Supereite XI C. G. E. Midjet	8 » » 950
Marelli Chiffone Radiamofono	8 » » 750
Marelli Musagete Console	7 » » 650
Atwater Kent orig. Midjet mod. 82	7 » » 850
Marelli Aello Console	6 » » 650
» Junior Mobile	» » » 480
Ramazotti mod. 80	Console 7 » » 650
Ecophon	» » » 500

3 Ansaldo Lorenz Console	4 valvole L. 300
1 Watt	» » » 300
1 Fadalette Midjet	5 » » 180
5 Con magnetico Midjet 3 valvole	L. 193 caduna
3 Valigia C. G. complete Lampe	Trialme Chiffone 5 valvole L. 403 caduna
2 Fonomira C. G. E. Radiofonografo	5 valvole, onde corte, scala parlante L. 1100
1 Atwater Kent mod. 40 con diffusore	7 valvole L. 350
1 Aros Vm Onde corte, medie e lunghe Midjet	5 valv. L. 450

VENDITE A RATE

APPARECCHI RADIO: Telefunken 30-31-40 W. - Philips 3-4 valvole (alternata) - Fulgo - Ansaldo Lorenz - Magna-dyne - Nora - Esve - N K con diffusore da L. 150 a L. 300. Tutti gli apparecchi vengono garantiti per 6 mesi

CAMBI - VENDITE - RIPARAZIONI

RICORDATE! possessori d'apparecchi radio che solo l'Ufficio Radio (con la sua vasta organizzazione) può cambiare e valutare al massimo prezzo il vostro ricevitore, se esso non corrisponde alle vostre esigenze. Cambiamo qualsiasi apparecchio radio o materiale con altro nuovo e potente delle migliori Marche estere e nazionali.

UFFICIO RADIO - Via Bertola, 23 bis - **Torino** - Telef. 45-429

RADIO PARIGI

kc. 182; m. 1648; kW. 80
18.30: Musica da camera.
19: Per le signore.
19.30: Concerto variato:
1. Fauré: *Pelléas et Mélisande*, suite. 2. Debussy: *Prelude à l'après-midi d'un faune*, 3. Roussel: *Sinfonietta*, 4. Debussy: *La plus que lente*, valzer.
20.30: Cronaca varia.
21: Concerto di cembalo.
21.30: Giornale parlato.
21.45: Programma variato: Musica, disc., canto.
22.45-11.15: Concerto di dischi.

RENNES

kc. 1040; m. 298.5; kW. 40
19.30: Giornale parlato.
20.30: Notiziario - Dischi.
21: Conversaz. - Dischi.
21.30: Come Parigi P.T.T.
23.30: Ultime notizie.
23.45: Cine radio Parigi.

STRASBURGO

kc. 859; m. 349.2; kW. 100
18.30: Come Lyon-Ladoux.
19.30: Conv. in tedesco.
20.30: Piano e canto.
20.30: Notiziario - Dischi.
21: Notizie in tedesco.
21.30: Come Parigi P.T.T.
2.30: Musica di dischi.
23.45: Come Radio Parigi.

TOLOSA

kc. 913; m. 328.6; kW. 60
19: Mandolin - Canzoni - Orchestra - Notiziario.
19.50: Musica di films - Musica da camera.
20.30: Notiziario - Parla in francese - Tiroleso - Musette.
21.15: Musica zingana - Concerto variato.
22.30: Operette - Radiocabaret - Orch. viennese - Notiziario.
23.45: Notiziario - Musi-

ca da ballo - Operette - Orchestra argentina.
0.30: Melodie - Musica militare - Fantasia - Notiziario - Concerto.

GERMANIA

AMBURGO

kc. 904; m. 331.9; kW. 100
19: Musica brillante.
20: Giornale parlato.
20.10: Serata dedicata alla musica da ballo.
21: Concerto di cembalo.
21.30: Conversazione.
23.24: Haendel: *Orde a S. Cecilia*, per orchestra, soli e coro (reg.).

BERLINO

kc. 841; m. 356.7; kW. 100
19: Come Koenigsberg.
19.40: Attualità varie.
20: Giornale parlato.
20.10: Concerto variato di Ludwigshafen (progr. da stabilire).
22.30: Giornale parlato.
22.30: Conversaz. - Hans Hagemeyer ».
23.24: Come Stoccarda.

BRESLAVIA

kc. 950; m. 315.8; kW. 100
19: Come Stoccarda.
20.10: Come Amburgo.
21.15: Schirmmeter: *Avventurieri in cerca di corana*, commedia.
22.30: Giornale parlato.
23.24: Musica da ballo.

COLONIA

kc. 658; m. 455.9; kW. 17
19: Musica da camera.
19.30: Cronaca sportiva.
20: Giornale parlato.
20.10: Varietà musicale.
21: Concerto variato (progr. da stabilire).
22: Giornale parlato.
22.20: Notizie teatrali.
23.24: Come Stoccarda.

FRANCOFORTE

kc. 1195; m. 251; kW. 25
19: Concerto variato.
19.50: Attualità varie.

20: Giornale parlato.
20.10: Cielo innotturno di Mozart (sinfonia) a Parigi e a Londra: 1. Mozart: *Sonata* in do per piano e violon. op. 15; 2. Schubert: *Sonata* in fa per piano op. 8; 3. Joh. Schobert: *Sonata* in mi per piano op. 4; 4. Mozart: *Stabat* in mi bemolle (K.V. 16).
21: Programma variato:
Nella patria di Goethe.
21.30: Musica brillante.
22: Giornale parlato.
22.30: Concerto variato.
23: Come Stoccarda.
24.2: Musica tedesca moderna: 1. Kattning: *Concerto* per piano e piccola orchestra op. 15; 2. Ludwig: *Quartetto d'archi*; 3. Weismann: *Ferkidie Liebe*, 5 canti per soprano e orchestra d'archi da Binding; 4. Kaminski: *Prélude* e *Andante* per quartetto di archi; 5. Erkman: *Musica* per organo n. 2.

22: Giornale parlato.
22.30: Musica brillante.
24.2: Come Francoforte.

INGHILTERRA

DROITWICH

kc. 200; m. 1500; kW. 150
19.30: Concerto di piano.
19.50: Conversaz. - Nel vostro giardino ».
20.10: Convers. musicale.
20.30: Mozart: *Stabat* - Giovanni idee ».
21: Varietà: *The Band Box*.
22: Violino e piano: Franck: *Sonata* in fa.
22.30: Giornale parlato.
23: Conversaz.: « Lord Roberts ».
23.20: Mosaico musicale.
23.30: Orchestra della B.B.C. diretta da Julian Clifford: 1. Altschowski: *Prélude della Chovans*; 2. Franck: *Psiche*, poema sinfonico; 3. Ravel: *La valse*, poema coreografico.
0.15-1: Musica da ballo (Harry Roy).

LONDON REGIONAL

kc. 877; m. 342.1; kW. 50
19: Giornale parlato.
19.30: Organo da cinema.
20: Varietà: *Sinfonia's* *Slag Party* (4v).
20.40: Orchestra filarmónica di Belfast.
1. Cori. 2. Beethoven: *Concerto n. 5* in mi bemolle op. 13 per piano e orchestra; 3. Cori; 4. Wagner: *Ouv. del Tannhäuser*.
22: Varietà: *Scrapbook* for 1911.
23: Giornale parlato.
23.10-1: Musica da ballo (Harry Roy).

MIDLAND REGIONAL

kc. 1013; m. 296.2; kW. 50
19: Giornale parlato.
19.30: Musica brillante.
20: London Regional.
20.40: Introduzione.
20.50: Orchestra sinfonica di Birmingham diretta da L. Howard: 1. Respighi: *Suite di antichi*; 2. Walton: *Sinfonia n. 1*.
21.40: Conversazione: « A zona in automobile ».
22: London Regional.
23: Giornale parlato.
23.10-1.15: London Regional.

JUGOSLAVIA

BELGRADO

kc. 696; m. 437.3; kW. 2.5
17.30: Musica da ballo.
19: Giornale parlato.
19.30: Conversazione.
20: Radiocronaca.
20.30: Serata commemorativa di L. Tolstoj, nel 25° della sua morte.
22: Giornale parlato.
22.20-23: Conc. di dischi.
LUBIANA
kc. 527; m. 569.3; kW. 5
19: Giornale parlato.
19.30: Conversazione.

CONCORSO SETTIMANALE DI CULTURA MUSICALE

1° premio:

Orologio d'oro da tasca
della GRAN MARCA "TAVANNES".

2° premio:

Un elegante orologio da tavola in stile
MARCA "VEGLIA".

Questi premi saranno assegnati rispettivamente al 1° e al 2° estratto fra tutti gli abbonati alle radioaudizioni che avranno saputo precisare il titolo e l'autore delle quattro composizioni musicali che saranno trasmesse.

Venerdì 22 Novembre - ore 13,15

NORME DEL CONCORSO

a) tutti i venerdì dalle ore 13,15 alle 13,30 saranno trasmesse quattro composizioni musicali delle quali non verranno annunciati né il titolo, né l'autore;

b) il Concorso è riservato esclusivamente ai radioascoltatori di un abbonamento alle radioaudizioni che siano in grado di dimostrare di essere in regola col pagamento della quota di abbonamento;

c) i radioascoltatori che intendano partecipare al Concorso dovranno inviare alla Direzione Generale dell'E.I.A.R. - Via Arsenale, 21 - Torino (Concorso C. M.) - l'indicazione esatta del titolo di ognuna delle musiche trasmesse nell'ordine della trasmissione, indicando altresì il nome e cognome dei rispettivi autori ed altre eventuali indicazioni atte ad individuare il pezzo. (Qualora si tratti di un pezzo d'orchestra, indicare oltre le parole iniziali del brano anche l'atto al quale appartiene; trattandosi di un brano sinfonico specificare se è una sinfonia, intermezzo, poema sinfonico...).

d) saranno ritenute valide solamente le risposte scritte su cartolina postale, firmate in modo leggibile col nome e cognome del titolare e contenenti l'indirizzo e numero di abbonamento dello stesso;

e) le cartoline inoltre saranno ritenute valide e potranno partecipare al Concorso soltanto se, dal timbro postale, risulteranno impostate ed inviate al S.A.D.A.T. immediatamente seguente al giorno della trasmissione;

f) la mancata osservanza delle presenti norme, anche di una sola di esse, esclude la risposta, benché esatta, dal sorteggio.

g) Ogni concorrente dovrà partecipare al Concorso con una sola cartolina, i duplicati saranno cestinati.

Fra i concorrenti che per ogni Concorso avranno inviata la precisa e completa soluzione come sopra indicato, verranno estratti a sorte: un orologio d'oro della gran marca "Tavannes" ed un elegante orologio da tavola in stile, marca "Veglia".

Il nome del vincitore sarà reso noto per radio il venerdì seguente, prima dell'inizio della trasmissione del successivo Concorso e verrà in seguito pubblicato sul Radiocorriere.

L'abbonato vincitore potrà venire di persona a ritirare il premio oppure dietro sua richiesta esso gli verrà spedito raccomandato al proprio indirizzo.

Al Concorso medesimo non possono partecipare tutti coloro che sono alle dirette dipendenze dell'E.I.A.R.

I VINCITORI DEL 3° CONCORSO

Sono risultati:

1° Prof. PAOLO VETRI, Largo S. Carlo alle Mortelle, 7, Napoli, abbonato n. 13.668.

2° CARLO AMILCARE BOMPANI, Via Mazzini, n. 1, Milano, abbonato n. 26.465.

I pezzi eseguiti sono stati i seguenti:

1. Federico Smetana: *La sposa veduta, ouverture*.
2. Giuseppe Verdi: *Rigoletto*, duetto atto I, parte II: « E' il sole dell'anima ».

3. Federico Francesco Chopin: *Studio in mi maggiore*, op. 10, n. 3.

4. E. A. Mario (Gaeta Giovanni): *Santa Lucia lontana*, canzone napoletana.

MARCA "MAR",

«Prodotto germanico»

La posata di qualità
in alpacca argentata

è riconosciuta

la migliore sostituzione
dell'argento

e costa oggi

assai meno di un terzo della
posata in vero argento

Dove l'articolo non è in vendita chiedere il catalogo al Concessionario Generale per l'Italia

GUGLIELMO HAUFER - MILANO

Via Monte Napoleone, 34 (Angolo Via Gesù) - Tel. 70-89

VENERDI

22 NOVEMBRE 1935 - XIV

20: Trasmissione da Zagabria: Musica da camera, coro e concerto di cello.
22: Giornale parlato.
22.15: Musica da ballo.

LETTONIA

MADONA

11.04; m. 271,7; kW. 50
18.30: Conversazione.
19.15: Conv. musicale.
20: Concerto orchestrale: 1. Waszy: Ouverture per una commedia; 2. Kadaly: Serata estiva; 3. Liszt: Tasso, poema sinfonico; 4. Weiner: Umorezza di carnevale; 5. Waszy: Danza ungherese; 6. Dohnanyi: Suite in fa diesis minore - Nell'intervallo (21): Not. 21.45-22.30: Concerto di dischi.

LUSSEMBURGO

11.230; m. 1304; kW. 150
Annunci in olandese, francese e tedesco.
18.45: Musica brillante e da ballo.
20.30: Notizie in francese e tedesco.
21.5: Musica brillante.
21.35: Comunicati - Dischi.
22.5: Concerto variato: 1. Moniuszko: Ouverture di Halka; 2. Moszkowski: Valzer da concerto; 3. Mendelssohn: Marcia nuziale, dal Sogno d'una notte d'estate.
22.25: Concerto vocale.
22.50: Musica brillante.
23.20: Concerto vocale.
23.35: Concerto variato.
0.5-0.30: Danze (dischi).

NORVEGIA

OSLO

11.260; m. 1154; kW. 60
18.30: Lezione di inglese.
18.55: Giornale parlato.
19.30: Conversazione.
19.45: Concerto di fisarmoniche.
20: Conversazione.
20.30: Musica da camera: 1. Haydn: Trio per piano, violino e cello; 2. Mozart: Trio per piano, violino e cello.
21.10: Recitazione.
21.35: Giornale parlato.
22: Attualità varie.
22.15: Concerto corale.

OLANDA

HILVERSUM I

11.160; m. 1875; kW. 150
19.10: Convers. - Notizie.
19.55: Conversazione - Rassegna libraria.
20.40: Notiziario - Concerto variato - Negli intervalli: Conversazione - Giornale parlato.
23.10-0.10: Dischi.

HILVERSUM II

11.595; m. 301,5; kW. 60
19.40: Musica brillante e canto.
20.30: Comunicati vari.
21.10: Concerto di piano.
21.40: Conversazione.
22.10: Concerto di dischi.
22.40: Conversazione.
23.40: Recitazione.
23.52-0.40: Concerto di dischi.

POLONIA

VARSAVIA I

11.224; m. 1339; kW. 120
18: Concerto vocale.
18.30: Attualità varia.
18.45: Dischi - Conversazioni.
20: Concerto variato.
20.45: Giornale parlato.
21: Rimski - Korsakov: Shéhérazade, musica di balletto.
22: Haydn: Quartetto d'archi, op. 33, n. 3.
22.30: Musica da ballo - Nell'intervallo: Comunicati.

PORTOGALLO

LISBONA

11.629; m. 476,9; kW. 20
18: Concerto variato.
19.20: Notiziario - Musica brillante.
20: Concerto variato.
20.30: Notiziario - Concerto.
21.50: Conversazione.
22: Concerto vocale.
23: Conversazione.
23.30: Noua - Concerto.
24.1: Musica da ballo.

ROMANIA

BUCAREST I

11.823; m. 364,5; kW. 12
18.20: Concerto variato.
19: Giornale parlato.
19.15: Conversazione.
19.35: Trasmissione dall'Opera (da stabilire).

22.45: Notizie in francese e tedesco.
23: Concerto variato.
24: Cronaca in francese.
0.5-1: Concerto di dischi.

SPAGNA

BARCELONA

11.795; m. 377,4; kW. 5
19-21.45: Dischi richiesti - Per i fanciulli - Notiz. - Sport - Borsa - Attualità - Quotazioni di merci.
21.45: Programma settimanale - Ford -
22.45: Musica brillante.
23.5: Giornale parlato.
23.50: Musica brillante.
1: Notiziario - Fine.

MADRID

11.1095; m. 274; kW. 7
18: Musica brillante.
19: Per le signore.
20: Notiziario - Concerto vocale.
21.15: Giornale parlato.
21.45: Come Barcellona.
23: Notiziario - Radiorchestra - Mus. da ballo.
0.45: Notiziario - Campagne.

SVIZZERA

STOCOLMA

11.704; m. 426,1; kW. 55
18.55: Convers. religiosa.
19.30: Convers. letteraria.
20: Concerto sinfonico: 1. Berwald: Op. di Estrella di Soria; 2. Bernadotte Byström: Sinfonia in re minore.
22: Cronaca estera.
22.20-23: Musica brill.

SVIZZERA

BEROMUNSTER

11.556; m. 539,6; kW. 100
19: Giornale parlato.
19.20: Lezione di francese.
19.50: Concerto variato.
21: Giornale parlato.
21.10: Concerto ritrasmesso.
22.15: Notiziario - Fine.

MONTE CENERI

11.1167; m. 257,1; kW. 15
19: Sonate e serenate d'amore (dischi).
19.15: Il racconto del venerdì - Ragazze.
19.30: Musica di dischi.
19.45: (Da Berna): Notiziario.
20: Industrie ticinesi: La ceramica di Avegno - Radiorchestra e musica riprodotta.
20: «La serata dei desideri» - Radiorchestra e musica riprodotta.
22.15: Bollettino meteorologico.

SOTTENS

11.677; m. 443,1; kW. 25
18: Per i fanciulli.
20.10: Conversazione.

fumatori, vi consigliamo
il dentifricio italiano
imperia
medica
disinfetta
imbianca

STABILIMENTI IMPERIA - Grugliasco (Torino)

20.40: Jazz e melodie.
21.30: Fisarmoniche.
22: Per gli ascoltatori.
22.10: Cron. della S.D.N.

UNGHERIA

BUDAPEST I

11.546; m. 549,5; kW. 120
18.25: Musica da ballo.
18.55: Un racconto.
19.30: (dall'Opera Reale ungherese): Bellini: La Norma, opera drammatica.
22.30: Musica zigrana.
23: Concerto di dischi.

U.R.S.S.

MOSCA I

11.174; m. 1724; kW. 500
20: Un'operetta.
21: Conversaz. in ceco.
21.55: Camp. del Kremlino.
22.5: Convers. in inglese.
23.5: Convers. in tedesco.

MOSCA II

11.271; m. 1107; kW. 100
15.25: Rimski-Korsakov: Kacel l'immortale, opera.

MOSCA III

11.401; m. 748; kW. 100
18.30: Soli di cello.
21: Musica da ballo.

STAZIONI EXTRAEUROPEE

ALGERI

11.941; m. 318,8; kW. 12
19: Musica orientale.
19.45: Dischi - Notiziari - Bollettini diversi - Conversazioni.
21.30: Concerto sinfonico - Nell'intervallo e alla fine: Notiziario.

RABAT

11.601; m. 499,2; kW. 25
20: Musica orientale.
21: Programma variato: Orchestra, soli, dischi, recitazione - In un intervallo: Danze (dischi).

Trasmissioni in Esperanto

Domenica 17 Novembre
19.30 - Lilla: Conversazione.
23.40 - Hilversum I: Conversazione.

Lunedì 18 Novembre
18.30 - Sottens: Lezione.

Martedì 19 Novembre
19.20 - Hilversum I: Lezione.

20 - Tallinn-Tartu: Informazioni.
23.30 - Rio de Janeiro (m. 31,58) - PRFS: Notiziario.

Mercoledì 20 Novembre
18.35 - Vienna: Lezione.

Giovedì 21 Novembre
18.40 - Parigi P.T.T.: Lezione.

21.30 - Kaunas: Conversazione (Sabatis).
22.40 - Vienna: Conversazione.

Venerdì 22 Novembre
19.15 - Juan-les-Pins: Lezione.

Sabato 23 Novembre
17.10 - Parigi T.E.: Conversazione sul turismo in Francia.

18.22 - Roma: Conversazione.

19.10 - Hilversum II: Notizie.

21.10 - Lyon-la-Doua: Conversazione.

Corso di esperanto per corrispondenza. Lezione introduttiva gratuita da «Esperanto», corso Palestro, 6 - Torino.

Calzaturificio di Varese
Brevetti in tutta Italia

LE MIGLIORI CALZATURE
I MIGLIORI PREZZI.

5 SOLDI

PER GLI AMATORI
DEL
CLASSICO
TOCANO

SIGARETTO

ROMA

SABATO

23 NOVEMBRE 1935-XIV

ROMA - NAPOLI - BARI
MILANO II - TORINO II

ROMA: kc. 713 - m. 420,8 - kW. 50
NAPOLI: kc. 1104 - m. 271,7 - kW. 15
BARI I: kc. 1059 - m. 283,3 - kW. 20
O BARI II: kc. 1357 - m. 221,1 - kW. 1
MILANO II: kc. 1357 - m. 221,1 - kW. 4
TORINO II: kc. 1357 - m. 221,1 - kW. 0,2
MILANO II e TORINO II
Funzionano soltanto fino alle 20,20.

7,45-8 (Roma-Napoli): Ginnastica da camera.
8-8,20 (Roma-Napoli): Segnale orario - Giornale radio - Bollettino presagi - Lista delle vivande.
10,30-11: TRASMISSIONE SCOLASTICA a cura dell'ENTE RADIO RURALE: Anna Fanfani Spigai: Il più italiano dei Santi e il più Santo degli Italiani: «S. Francesco d'Assisi» (premiato al Concorso).
12,15: Dischi.

12,30-13 e 13,15-13,50: CONCERTO DELL'ORCHESTRA A. FRAGNA: 1. Contrad: *Continente*; 2. *La caserma in festa* (fantasia di autori italiani); 3. *Lehar: Appuntamento con Lehar*; 4. Bellini: *Norma*, sinfonia; 5. Fragna: *Serenata del mare*; 6. Cappelli: *L'amore accanto alla porta*.

13-13,15: Segnale orario - Eventuali comunicazioni dell'E.I.A.R. - Giornale radio.

13,50-14: Giornale radio.
14-14,15: Cronache italiane del turismo - Borsa.
14,15-15: TRASMISSIONE PER GLI ITALIANI DEL BACINO DEL MEDITERRANEO (vedi pag. 18).

16,25: Giornale radio - Cambi.
16,40 (Roma-Bari): CONCERTO DEL QUARTETTO MANDOLINISTICO ROMANO - Nell'intervallo: Canzoni russe interpretate da LUCA MIRELLA.

16,40 (Napoli): CONCERTO DI MUSICA VARIA: 1. Verdi: *Oberto, conte di San Bonifacio*, sinfonia; 2. Vainello: *Tamburino*; 3. Rusconi: *Il valzer di Minos*; 4. Mariotti: *Chitarrata esotica*; 5. Pennati-Malvezzi: *Ragazze belle*; 6. Tonelli: *Scherzando*; 7. De Curtis: *A surrientina*; 8. Amadei: *Fiori d'Italia*; 9. Ponchielli: *Marion Delorme*, fantasia; 10. Grieco Ida: *Napule*.

17,25: Estrazioni del R. Lotto.
17,30-17,40: Prova di trasmissione dall'Asmara.

17,40 (Roma): Giornale del fanciullo - (Bari): Cantuccio dei bambini: *Pata Nieve* - (Napoli): Bambinopoli: Attraverso gli occhiali magici: *Bimbi*, poesia, arte.

17,55-18: Bollettino presagi.
18-18,10: Notizie agricole - Quotazioni del grano - Bollettino orto-frutticolo.

18-18,10 (Roma): TRASMISSIONE PER GLI AGRICOLTORI (a cura dell'ENTE RADIO RURALE).

18,25-20,4 (Bari): Notiziari in lingue estere.

18,45-19 (Roma): Comunicazioni del Dopolavoro - Notiziario in esperanto.

19-19,15 (Bari II): Comunicazioni del Dopolavoro - Cronache italiane del turismo.

19,15-20,20 (Bari II): MUSICA VARIA.

19,15-20,20 (Roma III): MUSICA VARIA - Comunicati vari.

19,15 (Roma): Cronache italiane del turismo (esperanto): «Taormina in inverno».

19,30-19,55 (Roma): Notiziario in lingua inglese.

19,45-20,20 (Napoli): Cronaca dell'Idroporto - Cronache italiane del turismo - Comunicazioni del Dopolavoro.

19,55-20,20 (Roma): Lezione di lingua italiana per gli stranieri.

20,4-20,50 (Bari): PROGRAMMA SPECIALE PER LA GRECIA (vedi pag. 18).

20,20: Giornale radio - Bollettino meteorologico - Estrazioni del R. Lotto.

20,40: Segnale orario - Eventuali comunicazioni dell'E.I.A.R. - Cronache dello sport a cura del C.O.N.I.

20,50:

Serata di musica sinfonica e d'opera

- diretta dal M.^o GIUSEPPE MORELLI

PARTE I:

1. Ponchielli: *I Lituani*, sinfonia (orchestra).

2. Viotti: *Concerto in re maggiore N. 20* per violino e orchestra. (Trascrizione di Mario Corti): a) *Allegro*, b) *Adagio*, c) *Rondo* (violonista M. Corti).

3. Zandonai: *Interludio* del primo atto dell'opera «*Conchita*» (orchestra).

4. Pick-Mangiagalli: *Scena carnevalesca* dal balletto: «*Casanova a Venezia*» (orch.).

Ing. Edoardo Lombardi: Il radiotelefono in automobile.

21,45: PARTE II:

Namiko San

Opera in due atti - Parole e musica di ALDO FRANCHETTI

(Vedi quadro)

Nell'intervallo: Notiziario.

Dopo l'opera: Giornale radio.

MILANO - TORINO - GENOVA
TRIESTE - FIRENZE - BOLZANO
ROMA III

MILANO: kc. 814 - m. 308,6 - kW. 50 - TORINO: kc. 1140
m. 263,2 - kW. 7 - GENOVA: kc. 986 - m. 304,3 - kW. 10
TRIESTE: kc. 1222 - m. 245,5 - kW. 10
FIRENZE: kc. 610 - m. 491,8 - kW. 20
BOLZANO: kc. 536 - m. 559,7 - kW. 1
ROMA III: kc. 1258 - m. 238,5 - kW. 1

BOLZANO inizia le trasmissioni alle ore 12,30
ROMA III entra in collegamento con Milano alle 20,50

7,45: Ginnastica da camera.

8-8,20: Segnale orario - Giornale radio - Bollettino presagi - Lista delle vivande.

10,30-11: PROGRAMMA SCOLASTICO a cura dell'ENTE RADIO RURALE (vedi Roma).

11,30: ORCHESTRA DELLA RINASCENTE diretta dal M.^o ROBERTO PERCUCCHI: 1. Suppè: *Cavalleria leggera*, sinfonia; 2. Panizzi: *Strimpellata amorosa*; 3. Verdi: *Un ballo in maschera*, fantasia; 4. Culotta: *Mattinata fiorentina*; 5. Strauss: *Sogno di un valzer*, fantasia; 6. Scassola: *Piccola Geisha*, intermezzo; 7. Cilea: *L'arlesiana*, lamento di Federico e bereuse; 8. Manno: *Cineterta*.
12,15: Dischi.

12,30-13 e 13,15-13,50: CONCERTO DI MUSICA VARIA diretto dal M.^o A. FRAGNA (vedi Roma).

13: Segnale orario - Eventuali comunicazioni dell'E.I.A.R. - Giornale radio.

13,15-13,50 (Bolzano):

Tempo di minuetto

Commedia in un atto di GINO DANTI

Personaggi:

L'Attrice Maria De Fernandez

L'autore Dino Penazzi

Il Direttore Antonio Monti

13,50-14: Giornale radio.

14-14,15: Cronache italiane del turismo - Borsa.

14,15-14,25 (Milano): Borsa.

16,25: Giornale radio.

16,40: MUSICA DA BALLO: ORCHESTRA ANGELINI

DALLA SALA GAY DI TORINO.

17,25: Estrazioni del R. Lotto.

17,30: Prova di trasmissione dall'Asmara.

17,40 (Milano-Torino-Genova): Cantuccio dei bambini: Lucilla - Antonelli: Ronny - (Firenze):

Pata Dianora - (Trieste): Il Teatrino del Ballata:

- Le marionette - (La Zia del perché e Zio Bom-

bardo).

17,55: Bollettino presagi.

18-18,10: Notizie agricole - Quotazioni del grano nei maggiori mercati italiani - Bollettino orto-frutticolo.

18,10-18,20 (Torino-Genova-Trieste-Firenze-Bolzano): Rubrica della Signora.

18,10-18,40 (Milano): TRASMISSIONE PER GLI AGRICOLTORI (a cura dell'ENTE RADIO RURALE).

STAGIONE LIRICA DELL'E.I.A.R.
ROMA - NAPOLI - BARI
MILANO II - TORINO II
Ore 21,45

NAMIKO SAN

Opera in due atti
Parole e musica di
ALDO FRANCHETTI

Maestro concertatore e direttore d'orchestra
GIUSEPPE MORELLI

Maestro dei cori
ROBERTO BENAGLIO

Personaggi:

Namiko San	.. Maria Huder
Daimyo	.. Luigi Bernardi
Issui	.. Nino Mazzi
Sato	.. Gino Corti
Ashigaru	.. Edmes Limberti
Torva	.. Guido Agnoletti
Cogiro	.. Muzio Giovannoli
Lui	.. Maria Macaluso

18,45 (Milano-Torino-Trieste-Firenze-Bolzano): Comunicazioni del Dopolavoro - Dischi.

19-19,45 (Milano-Torino-Trieste-Firenze-Bolzano): Notiziario in lingue estere.

19-20,20 (Genova): Cronache italiane del turismo - Comunicazioni del Dopolavoro - MUSICA VARIA.

19,15-20,20 (Milano II-Torino II): MUSICA VARIA - Comunicati vari.

19,55-20,20 (Milano - Torino - Firenze - Bolzano): Lezione di lingua italiana per gli stranieri.

20,20: Giornale radio - Bollettino meteorologico - Estrazioni del R. Lotto.

20,40: Segnale orario - Eventuali comunicazioni dell'E.I.A.R. - Cronache dello sport a cura del C.O.N.I.

20,50:

Valzer da concerto

diretti dal M.^o TITO PETRALIA.

1. Scassola: *Stella Maris*; 2. Strauss: *Vino, donne e canto*; 3. Blanc: *Malombra*; 4. Waldteufel: *Abbandono*; 5. Rosey: *Españita*; 6. Artoli: *Carezze*.

21,30: Trasmissione da Parigi (Tour Eiffel):

Il re cervo

Favola in quattro quadri di CARLO GOZZI

Traduzione francese di A. MORTIER

Personaggi:

Derame Maurizio Escaude

(della Comédie Française)

Angela Berta d'Yd

(del Théâtre des Arts)

Tartaglia Paolo Castan

(del Théâtre des Arts)

Pantalone Luigi Rouyer

(del Gymnase)

Clarice Giacomina Morane

(dell'Athénée)

Leandro Gerardo Ferat

(dell'Odéon)

Brighella Sig. Arvel

(dell'Odéon)

Smeraldina Anna Hemery

(del Théâtre de l'Œuvre)

Truffaldino Sig. Hieronimus

(della Comédie Française)

Durandart Enrico Dauvillier

(dell'Odéon)

Cigolotti Giovanni d'Yd

(dell'Odéon)

Dopo la commedia: Giornale radio - Ind (Milano-Firenze): Ultime notizie in lingua spagnola.

SABATO

23 NOVEMBRE 1935-XIV

PALERMO

Kc. 565 - m. 531 - kW. 3

10.30-11: TRASMISSIONE SCOLASTICA a cura dell'ENTE RADIO RURALE (vedi Roma).

12.45: Giornale radio.

13-14: MUSICA BRILLANTE.

13.30: Segnale orario - Eventuali comunicazioni dell'E.I.A.R. - Bollettino meteorologico.

17.30: SOPRANO HELLA DI GREGGIO: 1. Goldmark: *La Regina di Saba*, aria di Sulamid; 2. Rossini: *La gazza ladra*, «Di piacer mi balza il cor»; 3. Benedict: *Variazioni di concerto sul Carnevale di Venezia*.

17.50: LA CAMERATA DEI BALILLA: Musicchette e fiabe di Lodoletta.

18.10-18.40: TRASMISSIONE PER GLI AGRICOLTORI a cura dell'ENTE RADIO RURALE.

20: Comunicazioni del Dopolavoro - Cronache italiane del turismo - Giornale radio - Araldo sportivo - Dischi.

20.45:

Varietà

1. Borel: *Festa veneziana*, marcia.
2. Mariotti: *Dimmi le tue parole*.
3. Mascheroni: *Ronda senza mèta*, slow serenata.

4. Rusconi: *Ho detto al sole*.
5. Ascerano: *La canzone del silenzio*.
6. Mari-Mascheroni: *Resta con me*.

7. Ansaldo-Borella: *Valzer di Nannuska*, valzer zingano.
8. Ferretto: *L'amor sei tu*.

9. Giuhano: *La signorina del Bazar*.
10. Giannini: *Chitarra*.

11. Valdes: *E' un po' d'amore*, canzone tango.
12. D'Ami-Brechini: *Rose*.

13. Gambardella: *Come facette mammata*, canzonetta napoletana.
14. Cerri: *Sagra al villaggio*, intermezzo.

21.45:

CONCERTO DELLA PIANISTA ANGELINA CARDUCCI

1. Beethoven: *Sonata quasi fantasia*, op. 27, num. 2; a) Adagio sostenuto, b) Allegretto, c) Allegro agitato.
2. a) Scott: *Uccello d'acqua*; b) Albeniz: *Orientale*.

3. a) Ireland: *L'isola incantata*; b) Liapounov: *Ronda dei gnomi*, studi trascendentali.

22.30: MUSICA DA BALLO.

23: Giornale radio.

Convincetevi!

con l'esperimento e non con le parole che la cura della STITICHEZZA si ottiene con il

MATHE' DELLA FLORIDA

del Dott. M. F. IMBERT

composto esclusivamente di vegetali.

Inviare questo talloncino alla Farmacia:
Dr. SEGANTINI: Via P. Sollecorno, 1 - MILANO
con 75 centesimi in francobolli: riceverete franca una busta di prova

Aut. Pref. Milano N. 56.969 del 26-X-34 - XII

Radetevi all'Italiana, giocondamente e senza timore!



Ecco un motto creato dalla Italianissima Casa Lepit, che può essere adottato e messo in pratica da ogni italiano, chiudendo e usando il nuovo sapone per barba:

(In tubi - vasetti - cilindretti)

Il nome "Spumavera", dice tutta la purezza genuina di questo nuovo prodotto Lepit di classe eccezionale.

morbido come le nostre belle sete
squisitamente profumato
economico per il suo grande rendimento

Chiedete "Spumavera", al vostro profumiere. Se ne è sprovvisto, ordinatela a LEPIB-Bologna: la riceverete contro assegno e senza gravami di porto o imballo.

Tubo L. 5 - Vasetto L. 5 - Cilindretto L. 4

PROGRAMMI ESTERI

AUSTRIA

VIENNA

- kc. 592: m. 506,8; kW. 120
18.40: Attualità varie.
19.10: Giornale parlato.
19.20: Künneke: *Il cugino di Dingsda*, operetta in tre atti.
21.40: Notizie sul cinema.
22: Giornale parlato.
22.35: Concerto di piano.
22.45: Notizie varie.
23: Musica da ballo.
24-1: Mus. viennese (d).

BELGIO

BRUXELLES I

- kc. 620: m. 483,9; kW. 15
18: Concerto variato.
19: Conversazione.
19.15: Radiorchestra.
19.40: Conversazione.
19.55: Musica di dischi.
20.15: Concerto vocale.
20.30: Giornale parlato.
21: Concerto di dischi.
21.30: Cone. orchestrale:
1. Bach-Beethoven: *Passe-
caglia*; 2. Bach: *Concerto
in re minore*; 3. Smul-
ders: *Canto d'amore*; 4.
Radoux: *Fuga per or-
chestra e organo*; 5. Du-
kas: *La Peri*; 6. Saint-
Saëns: *Concerto n. 5*.
Nell'intervallo: Conversa-
zione - Alla fine: Noti-
zie - Musica da ballo.
24-1: Danze (dischi).

BRUXELLES II

- kc. 932: m. 321,9; kW. 15
18: Concerto di dischi.
18.42: Quartetto di sassofoni.
19: Conversazione con 22-23: Trasm. da Praga.

commento musicale: «La
evoluzione dell'opera»
20.15: Concerto vocale.
20.30: Giornale parlato.
21: Radiorchestra.
22: Radiorchestra.
23: Giornale parlato.
23.10: Musica da ballo.
24-1: Danze (dischi).

CECOSLOVACCHIA

PRAGA I

- kc. 638: m. 470,2; kW. 120
18.45: Notizie in tedesco.
18.55: Dischi - Notiziario.
19.15: Moravská-Ostrava.
20: Concerto corale.
20.45: Conversazione.
21: Come Bratislava.
22: Giornale parlato.
22.15: Musica di dischi.
22.30-23.30: Musica bril-
lante.

BRATISLAVA

- kc. 1004: m. 298,8; kW. 13,5
18.45: Trasm. da Praga.
19.15: Moravská-Ostrava.
20: Trasm. da Brno.
20.30: Progr. variato.
21: Radiorchestra.
22: Trasm. da Praga.
22.15: Notizie in magiaro.
22.30-23.30: Come Praga.

BRNO

- kc. 922: m. 325,4; kW. 32
18.45: Trasmissione da Praga.
19.15: Moravská-Ostrava.
20: Concerto corale.
20.30: Conversazione.
20.45: Sedivy: *Suite in
stile antico per due vio-
lini e piano*.
21: Come Bratislava.
22-23: Trasm. da Praga.

KOSICE

- kc. 1158: m. 259,1; kW. 2,6
19: Trasm. da Praga.
19.15: Moravská-Ostrava.
20: Trasm. da Brno.
20.30: Come Bratislava.
22: Trasm. da Praga.
22.15: Come Bratislava.
22.30-23.30: Come Praga.

MORAVSKA-OSTRAVA

- kc. 1113: m. 269,5; kW. 11,2
20: Trasm. da Brno.
21: Come Bratislava.
22-23.30: Come Praga.

DANIMARCA

KALUNDBORG

- kc. 238: m. 1261; kW. 60
18.15: Lez. di francese.
18.45: Giornale parlato.
19.15: Conversazioni.
20: Attualità varie.
20.30: Trasmissione bri-
lante per i giovani.
22: Giornale parlato.
23-0.30: Musica da ballo.

FINLANDIA

LAHTI

- kc. 1566: m. 1807; kW. 40
18.15: Per i giovani.
18.30: Concerto variato.
18.50: Conversazione.
19.5: Radiorchestra - Nel-
l'intervallo (12.55): Conv.
21: Notizie in finnico e
svedese.
21.10: Progr. variato.

FRANCIA

BORDEAUX-LAFAYETTE

- kc. 1077: m. 278,6; kW. 30
17.30: Come Parigi P.T.T.
20.45: Conversazione.
21: Lezione d'inglese.
21.15: Comunicati vari.
21.30: Serata di varietà.
23.10: Ultima notizia.

GRENOBLE

- kc. 583: m. 514,8; kW. 15
17.30: Come Parigi P.T.T.
21.30: Musica brillante e
canto - Alla fine: D'Ar-
chior: *Chi è donna
vuole*, commedia in un
atto - Alla fine: Musica
da ballo.

LILLA

kc. 1213: m. 247,3; kW. 60

- 18.30: Conversazioni.
19: Concerto di dischi.
19.30: Giornale parlato.
20.45: Conversazioni.
21.10: Musica di dischi.
21.30: De Fiers-Challivet:
Vigilia d'amore, commedia.
23.10: Ultima notizia.

LYON-LA-DOUA

kc. 648: m. 463; kW. 100

- 19.30: Giornale parlato.
20.30: Programma variato.
21: Cronaca varia.
21.30: Ganne: *Hans il
suonatore di flauto*, o-
peretta.
23.10: Ultima notizia.

MARSIGLIA

kc. 749: m. 400,5; kW. 5

- 17.30: Come Parigi P.T.T.
19.30: Giornale parlato.
20.45: Concerto variato.
21: Conversazione.
21.15: Musica brillante.
21.45: Concerto vocale e
strumentale - Alla fine:
Musica da ballo.

NIZZA-JUAN-LES-PINS

kc. 1249: m. 240,2; kW. 2

- 18.30: Progr. variato.
20: Concerto sinfonico.
20.30: Per gli ascoltatori.
20.45: Conversazione.
21.15: Giornale parlato.
21.30: Concerto variato.
22: Not. dell'Eclairer.
22.15: Serata di varietà.
23.15: Ultima notizia.
23.30: Musica da ballo.

PARIGI P. P.

kc. 959: m. 312,8; kW. 60

- 19.20: Convers. religiosa
cattolica.
19.40: Conversazione.
20.10: Giornale parlato.
20.25: Conversazioni.
20.35: Musica di dischi.
21.15: Concerto variato.
22: Musica da ballo.
22.35: Notizie varie.
23.0-0.30: Concerto di
dischi.

E.E.ERGOLESSI-Milano

VIA TORINO 48
SUCC. PATTARI, I

Stilografiche e Matite
QUALSIASI MARCA E TIPO

chiedete però una stilografica ITALIANA Ergolesi
Prodotto superiore - Massima garanzia

PARIGI P.T.T.
 kc. 695; m. 431,7; kW. 120
 17,30: Concerto orchestrale.
 19,30: Giornale parlato.
 20,30: Comunicati vari.
 20,38: Musica inedita.
 21: Conversazioni.
 21,30: Concerto sinfonico: 1. Lalande: *Sinfonia per le cene del Re*; 2. Beethoven: *Danze vienn.*; 3. Canto; 4. Brahms: *Variazioni su un tema di Haydn*; 5. Hüré: *Fantasia, ouverture*; 6. Boccherini: *Concerto per cello e orchestra*; 7. Canto; 8. Arney: *Omaggio a E. Chabrier*; 9. Grieg: *Marcha trionfale da Sigurd Jorsal*; 10. Nellin-tervallo: *Conversazione*.
 23,30: Ultime notizie.
 23,45: Musica da ballo.

PARIGI TORRE EIFFEL
 kc. 1456; m. 206; kW. 5
 18,15: Concerto sinfonico.
 20,15: Giornale parlato.
 20,45: Conversazione.
 21: Cronaca politica.
 21,30: G. Gozzit: *In re Cervo*, commedia in 1^a atti.

RADIO PARIGI
 kc. 182; m. 1648; kW. 80
 18,30: Concerto di dischi.
 19: Rassegna artistica.
 19,30: Concerto di dischi.
 20,30: Cronaca varia.
 21: Dizione poetica.
 21,30: Giornale parlato.
 21,45: Mozart: *Il flauto magico*, opera in 4 atti.
 23,45-1:15: Musica da ballo.

RENNES
 kc. 1040; m. 288,5; kW. 40
 17,30: Concerto sinfon.
 19,30: Giornale parlato.
 20,30: Notiziario - Dischi.
 21: Conversaz. Dischi.
 21,30: Roger Simin: *Commedia in tre atti*.
 23,30: Ultime notizie.

STRASBURGO
 kc. 859; m. 349,2; kW. 100
 17,30: Come Parigi P.T.T.
 19,30: Conversazioni.
 20: Concerto di dischi.
 20,30: Notiz. - Dischi.
 21: Notizie in tedesco.
 21,30: Serata di musica russa: 1. Canto russi, per coro; 2. Rimski-Korsakov: *a) Antar*, sinfonia; 3. *Fantasia su temi russi per violino e orchestra*; 4. *Capriccio spagnolo*.
 23,30: Musica da ballo.

TOLOSA
 kc. 913; m. 328,5; kW. 60
 19: Soli diversi - Melodie - Concerto di cello - Notiziario.
 19,50: Musica di films - Orchestra - viennese - Musette - Notiziario.
 20,45: Concerto variato - Cori - Commedie musicali.
 22: Offenbach: *Selezione della vita parigina*.
 22,45: Fantasia - Orchestra - viennese - Notiziario - Orchestra.
 24: Concerto - Musica di films - Orchestra argentina - Melodie.
 1: Fantasia - Notiziario - Musica militare.

GERMANIA AMBURGO
 kc. 904; m. 351,9; kW. 100
 19: Programma variato.
 20: Giornale parlato.
 20,10: Serata brillante di varietà e di danze.
 22: Giornale parlato.
 22,30-24: Come Lipsia.

BERLINO
 kc. 841; m. 356,7; kW. 100
 19: Beethoven: *Quartetto d'archi in fa maggiore*, op. 59, n. 1.
 19,40: Attualità varie.
 20: Giornale parlato.
 20,10: Grande concerto in



I miei denti han sempre 20 anni!

Solo coloro che han sempre adoperato, e sin dalla prima infanzia, il **SAPONE DENTIFRICIO GIBBS**, possono dire altrettanto!

Infatti il Sapone Speciale, contenuto nel **SAPONE DENTIFRICIO GIBBS**:

- dissolve i sedimenti grassi che si formano sui denti
- neutralizza gli acidi della bocca prevenendo in tal modo la carie
- conserva i denti sani e perfettamente bianchi senza inaciare minimamente lo smalto.

Ecco perchè i migliori specialisti dell'igiene dentaria non esitano a raccomandare il

SAPONE DENTIFRICIO



Conservate giovani i vostri denti!

Soc. An. Stabilimenti Italiani Gibbs - Milano

occasione della Giornata dei musicisti tedeschi. *Parte prima*. Direttori: Raabe e Graener: 1. Egk: *Preludio del Violino magico*; 2. B. W. Müller: *Sette danze tedesche e fuga*; 3. Gerstberger: *Concerto per orchestra d'archi*; 4. Donich: *Cinque *Lieder* per soprano con acc. d'orchestra*; 5. Chemin-Petit: *Introdu-*

zione e passacaglia. - *Parte seconda*. Musica diretta dal compositore: 6. Berten: *Una piccola storia d'amore*; 7. Lothar: *Suite di una commedia di fiabe per fanciulli*; 8. Schmalstich: *Suite sinfonica di danze*; 9. Rust: *Un giorno d'estate al Lido*.
 22,25-24: Concerto di musica brillante e da ballo.

BRESLAVIA
 kc. 950; m. 315,8; kW. 100
 19: Varietà e danze.
 19,45: Attualità varie.
 20: Giornale parlato.
 20,10: Serata popolare varinta: « Nella Slesia Superiore ».
 22: Giornale parlato.
 22,30-24: Musica da ballo.

COLONIA
 kc. 658; m. 455,9; kW. 17
 19: Musica da ballo.
 21,10: Programma musicale variato: Chopin: *Variations* di Wagner, i tre maestri nazionali della musica.
 22: Giornale parlato.
 22,15: Attualità sportiva.
 22,30-24: Concerto di musica brillante e da ballo.

FRANCOFORTE
 kc. 1195; m. 251; kW. 25
 19: Musica brillante.
 19,55: Per i giovani.
 20: Giornale parlato.
 20,10: Come Berlino.
 22: Giornale parlato.
 22,25: Come Berlino.
 24-2: Concerto di musica brillante e da ballo.

KOENIGSBERG
 kc. 1031; m. 291; kW. 100
 18,55: Concerto di multi-dolci.
 19,20: Conversazioni.
 20: Giornale parlato.
 20,10: Programma var.
 21,10: Come Berlino.
 22: Giornale parlato.
 22,25-24: Come Berlino.

KOENIGSWUSTERHAUSEN
 kc. 191; m. 157; kW. 60
 19: Musica brillante.
 19,45: Attualità varie.
 20: Giornale parlato.
 20,10: Serata brillante di varietà e di danze.
 22: Giornale parlato.
 22,30: Intern. musicale.
 22,45: Bollett. del mare.
 23-24: Musica da ballo.

LIPSI
 kc. 785; m. 382,2; kW. 120
 18,40: Progr. variato.
 19,35: Conversazione.
 20: Giornale parlato.
 20,10: Come Berlino.
 22: Giornale parlato.
 22,30-24: Musica da ballo.

MONACO DI BAVIERA
 kc. 740; m. 405,4; kW. 100
 19: Per i giovani.
 19,55: Suppl. *i grandi sconosciuti*, opera in tre atti (ad.).
 21: Programma variato dedicato alla Svezia.
 22: Giornale parlato.
 22,20: Intern. variato.
 22,25-24: Come Berlino.

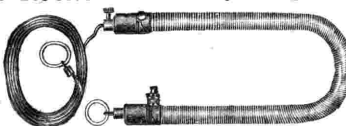
STOCCARDA
 kc. 574; m. 522,6; kW. 100
 19: Musica da camera.
 19,30: Concerto di multi-dolci.
 20: Giornale parlato.
 20,10: Serata brillante di varietà e di danze.
 22: Giornale parlato.
 22,30: Come Lipsia.
 24-2: Come Francoforte.

INGHILTERRA, DROITWICH
 kc. 200; m. 1500; kW. 150
 19,30: Convers. sportiva.
 19,45: Conv. in gaelico.
 20: Varietà: *Bollettino del teatro*.
 20,45: Conversazione: « Il cielo di notte ».
 21: Varietà: *Gala internazionale delle stelle*.
 22,30: Giornale parlato.
 23: Bollettino transatlantico (dall'America).
 23,15: Musica brillante.
 24-1: Musica da ballo (Henry Hiss's Hour).

LONDON REGIONAL
 kc. 677; m. 342,1; kW. 50
 19: Giornale parlato.
 19,30: Musica brillante.
 20,15: Concerto di musica brillante e da ballo.
 21: Orchestra sinfonica della BBC dir. da Frank Bridge: 1. Rimski-Korsakov: *Introduzione e marcia nuziale*; 2. Wagner: *Sinfonia di Sigfrido*; 3. Mendelssohn: *Sinfonia n. 1 in la (titania)*.
 22: Conversazione: « Il commercio europeo: La Germania » (19).
 23,30: Concerto di dischi.
 23: Giornale parlato.
 23,10-1: Musica da ballo.

MIDLAND REGIONAL
 kc. 1013; m. 296,2; kW. 50
 19: Giornale parlato.
 19,30: Musica da ballo.
 20,25: Conversazione.
 20,40: Concerto vocale.
 21: London Regional.
 22,30: Aria per tenore.
 23: Giornale parlato.
 23,25-24: London Regional.

PERCHÈ NON PERFEZIONATE LA RICEZIONE RADIO!



ALTRI NOSTRI PRODOTTI

Cavo schermo « Eminent » con dielettrico in aria, per discesa di antenna, da applicarsi nel caso di antenne esterne Al metro L. 5,50

Regolatore automatico di tensione « Eminent » nei due tipi: con spina-valvola Marcucci L. 14
 con spina valvola a filtro di rete L. 25

Complesso « Cetra » - Dispositivo per trasformare l'apparecchio radio in radiofonografo L. 46

Chiedete nostri dispositivi sodeggiati ai migliori rivenditori radio. In mancanza inviateci l'ordine con vaglia. Negli ordini di spine-filtro, spine-valvola e regolatori di tensione, indicare il voltaggio e quante valvole ha l'apparecchio. Le spedizioni contro assegno vengono gravate di Lire 2.

Ditta M. MARCUCCI e C. - MILANO - Via Fratelli Bronzetti, 37 - Telefono N. 72-775

Per la eliminazione dei radiodisturbi è indispensabile avere l'antenna e il filtro di rete

L'antenna interna « BETA » a doppia spirale è pratica e si è dimostrata la più efficiente. Si fornisce con le istruzioni per il montaggio semplicissimo a L. 18
 Come filtro di rete si è ormai affermata la nota **Spina-filtro Marcucci** contenente anche il dispositivo valvola per la protezione degli apparecchi radio dagli sbalzi di tensione e dalle scariche elettriche L. 5
 Fusibili d'argento di ricamb. tarati. La busta da 10 pezzi 7,70
Radio lucchetto per impedire l'uso degli apparecchi radio alle persone non autorizzate L. 8,50

Interruttore automatico di protezione (Brev. Delseidotto) per circuiti interni di apparecchi radio. Si applica sotto la valvola raddrizzatrice (80) L. 18
Spina-valvola Marcucci per la protezione degli apparecchi radio dagli sbalzi di tensione e dalle scariche elettriche L. 5

Radio lucchetto per impedire l'uso degli apparecchi radio alle persone non autorizzate L. 8,50

Complesso « Cetra » - Dispositivo per trasformare l'apparecchio radio in radiofonografo L. 46

SABATO

23 NOVEMBRE 1935-XIV

JUGOSLAVIA

BELGRADO

kc. 686; m. 437,3; kW. 2,5
18.15: Concerto variato.
20: Musica di strumenti
a fiato della Guardia
Reale - Nell'intervallo
(21): Conversazione.
22: Giornale parlato.
23: Canzoni popolari.
23-23.30: Conc. variato.

LUBIANA

kc. 527; m. 569,3; kW. 5
18: Radiorchestra.
18.40: Politica estera.
19: Giornale parlato.
19.30: Conversazione.
20: Trasm. da stabilire.
22: Giornale parlato.
22.15: Due harmoniche.

LETTONIA

MADONA

kc. 1104; m. 273,7; kW. 50
18.30: Conc. di piano.
19: Giornale parlato.
19.15: Filarmonica.
19.40: Concerto orchestrale.
1. Massenet: Ouverture all'op. 11 Cid; 2. Ciaikovski: Fantasia sull'Eugenio Onegin; 3. Canto; 4. Strauss: Fantasia sul Salome; 5. Weber: Ouverture dall'Euryanthe; 6. Wagner: Fantasia sul Tannhauser - Nell'intervallo (21): Notiziario.
21.40-23: Danze (dischi).

LUSSEMBURGO

kc. 230; m. 1304; kW. 150
Annunci in francese e tedesco.

18: Musica da ballo.
18.30: Musica di dischi.
18.45: Musica brillante e da ballo.
20.30: Notizie in francese e tedesco.
21.5: Radiorchestra.
21.10: Concerto sinfonico: 1. Corelli: Concerto grosso n. 8 per orchestra d'archi; 2. Mozart: Quartetto d'archi; 3. Ciaikovski: Serenata per orchestra d'archi.
23: Musica di dischi.
23.35: Musica brillante.

NORVEGIA

OSLO

kc. 260; m. 1154; kW. 60
19.30: Conversazione.
20: Concerto variato.
21.35: Giornale parlato.
22: Attualità varie.
22.15: Progr. variato.
23-24: Musica da ballo.

OLANDA

HILVERSUM I

kc. 160; m. 1875; kW. 150
19: Rass. della stampa.
19.25: Dischi - Comuni.
19.25: Dukas: Arianna e Barbafile; opera (orchestra del Concertgebouw, solisti dell'Opéra di Parigi, direttore Philippe Gaubert). - Negli intervalli: Dischi - Notiziario - Conversazione.

SVEZIA

STOCKOLMA

kc. 704; m. 426,1; kW. 55
18: Concerto di dischi.
18.45: Conversazione.
19.30: Recitazione.
20: Coro di studenti.
21.15: Concerto di dischi.
22.25: Musica da ballo antica e moderna.

SVIZZERA

BEROMUNSTER

kc. 556; m. 539,6; kW. 100
19: Campane - Notizie.
19.30: Conversazione.
19.50: Concerto: Liedes e marce.
21: Giornale parlato.
21.10: Conversazione - Musica da ballo.
23: Notiziario - Fine.

MONTE CENERI

kc. 1167; m. 257,1; kW. 15
19: Marce nostre (d.).
19.15: Radiocronaca.
19.30: Dischi - Notiziario.
20: Radiorchestra.
20.30: Offenbach: I due ciechi, opera buffa in un atto.
22.30-23: Danze (dischi).

Chiarelli, Angelo Frattini, Toddi. Gli ascoltatori costituiscono la giuria!
21: Musica brillante.
21.30: Serata per gli emigranti: Canti e musiche della Svizzera Romanda (dischi).
21.45: Conversazione.
22: Bollettino meteorologico - I ballabili del sabato (dischi).

SOTTENS

kc. 677; m. 443,1; kW. 25
18: Campane della Cattedrale.
18.10: Per i fanciulli.
19: Danze (dischi).
19.35: Concerto d'organo.
20: Conversazione.
20.30: Offenbach: I due ciechi, opera buffa in un atto.
21.15: Ultime notizie.
21.25: Saint-Bénys-Offenbach: M. Chouffeurie, operetta buffa in un atto.
22.30-23: Danze (dischi).

UNGHERIA

BUDAPEST I

kc. 546; m. 549,5; kW. 120
18.30: Musica zigena.
19.40: Radiocommedia.
21.10: Giornale parlato.
22.30: Concerto orchestrale: 1. Flotow: Ouverture della Martha; 2. Massenet: Méditation da Thaïs; 3. Thomas: Fantasia sulla Mignon; 4. Nador: L'uccello azzurro, suite; 5. Fall: L'imperatrice, valzer; 6. Geiger: Lehariana, pot-pourri.
0.5: Ultime notizie.

U.R.S.S.

MOSCA I

kc. 174; m. 1724; kW. 500
17.30 (dal Gran Teatro): Ciaikovski: Mazeppa, opera con commenti in varie lingue.
21: Conversi. in tedesco.
21.55: Camp. del Krem-lino.

22.5: Conv. in francese.

23.5: Conversi. in svedese.

MOSCA II

kc. 271; m. 1107; kW. 100
16.25: Nicolai: Le allegre comari di Windsor, opera (ad.).
23: Conversi. in spagnolo.

MOSCA III

kc. 401; m. 748; kW. 100
18: Musica sovietica.
21: Musica da ballo.

STAZIONI EXTRAEUROPEE

ALGERI

kc. 941; m. 318,8; kW. 12
19: Notiziario - Dischi - Conversaz. - Bollettini.
21: Varietà musicale - In un intervallo: Notiziario.
22.25: Musica orientale.
23.10: Giornale parlato.

RABAT

kc. 601; m. 499,2; kW. 25
21-23.30: Musica brillante con intermezzi di canto e dischi. - In un intervallo: Notiziario.



cm. 25

Lire 15

cm. 25

IL DISCO ITALIANISSIMO

ULTIMI SUCCESSI

7228 OR TI CHIAMA FELICITÀ - Valzer (dal film: "Parata di Primavera...") - Sopr. Neri - Ten. Orlandis.

7253 T'AMO - Tango - Sopr. Ada Neri.

7254 TANGO DEL RITORNO - Tango - Sopr. Ada Neri.

7223 FACCETTA NERA - Marcia con coro - Ten. F. Orlandis.

7224 BANANE GIALLE - Rumba con coro - Ten. F. Orlandis.

7226 LA CANZONE DELL'AFRICA - Marcia con coro - Ten. F. Orlandis.

7230 TI SALUTO... (vado in Abissinia) - Marcia con coro - Ten. F. Orlandis.

7231 CARA MAMMA - Tango - Ten. F. Orlandis.

7246 CANTIAM... BALLIAM... BEVIAM... - Valzer con coro - Ten. F. Orlandis.

7267 ADUA - Marcia con coro - Ten. F. Orlandis.

7251 LUNA MALINCONICA - Slow fox - Vittorio Belli.

BALLABILI ANTICHI E MODERNI eseguiti dall'Orchestra Romagnola Battistini-Rossi. Dal N. 7239 al N. 7245.

TUTTI GLI ULTIMI SUCCESSI DELLA PIEDIGROTTA 1935, cantati dagli artisti Mario Pasqualillo, Carmencita, Fernando Orlandis e Ada Neri.

CHIEDETE LISTINI E CATALOGHI ALLA SOCIETÀ ANONIMA

FONIT - FONODISCO ITALIANO TREVISAN

MILANO - Via S. Giovanni in Conca, 9
NEGOZIO: Portici Settentrionali, 25 (Piazza Duomo)

Dott. D. LIBERA

DELLE CLINICHE DI PARIGI

TERAPIA E CHIRURGIA ESTETICA

Rughe, Cicatrici, Nasi deformi, Orecchie, ecc.
Chirurgia estetica del seno.
Eliminazione di nei, macchie, angomi.
Pelli superflui, Depilazione definitiva.

MILANO - Via G. Negri, 8 (dietro la Posta) - Riceve ore 15-18

Mentre le relative stampavano l'ultimo «Radio-corriere» e su questo io mi invito a usare carta comune per la corrispondenza, con il rifiuto di rispondere a chi usasse ancora fogli lussuosi, ecco giungere una lettera di Spighetta. Più appropriato è dire un foglietto strano. Ne dà il contenuto: «Carissimo Baffo, d'ora in avanti ti scriverò meno frequentemente e più brevemente. E' necessario fare economia anche della carta!».

«Bene sarebbe se tutti i radiofocolaristi (anch'essi tutti gli Italiani) si decidessero a fare altrettanto. Moltiplico come scrivevano in quattro, cinque pagine, possiamo benissimo riassumerle in una e usare una calligrafia minuta come quella mia. Poi bandire definitivamente le litanie inutili e bandire anche la carta costosa e gli inchiestri esteri. Per tutti coloro che ti sono veramente affezionato come me, sarà penoso scriverti poco e di rado, ma è pur tanto bello sostituirlo anche a questo piccolo sacrificio che unito a molti altri piccoli e grandi crea una forza capace di portarti alla Vittoria che desideriamo. Raccomando ai tuoi amici, Baffo.

«Inutile poi fare parolone e atteggiarsi a eroi; l'essenziale è di fare i fatti e di combattere anche noi, come i nostri soldati d'Africa e per loro, la nostra brava battaglia, semplicemente, tranquillamente e decisamente. Facciamo anche noi «Radiofocolare» la santa propaganda contro questo crimine delle sanzioni».

Non è la prima volta che Spighetta sincronizza con certe mie proposte o attuazioni.

Per la proposta di limitare gli scritti mi è venuta anche da altri. Alla carta comune aggiungere la scrittura più minuta e fitta. Ci rimetterò quel po' di vista che ho disponibile, ma a parte il fine patriottico, sarà una giusta ritorsione contro di me che vi cavo gli occhi con questa stampa. Le lettere giungeranno più subito e più sicure. Vi assicuro che il sacrificio che farò io sarà maggiore del vostro, rinforzato il mio dal dispetto di non poter più lasciar tanto lettere senza risposta. Questo lo dico per ischerzo. Ma siccome ad onta e vergogna del bel trattamento ch'io uso, i nuovi arrivati sono sempre molti (dall'agosto scorso, un crescendo è fantastico), darò qualche consiglio pratico a chi vuole entrare in questo regno di delizie. Ecco. La prima lettera è inutile scriverla: ne conosco il contenuto. Da anni e da mesi la pagina è letta e dopo aver detto «scrivo anch'io», ecco finalmente: occhi neri per la mia età, statura senza tacerli, amore centrifugato per il latino e il greco, matematica, la mia passione, studio pianoforte, e qui la compagna è bella, però solitaria, povera rondinella! Posso entrare nel «Radiofocolare?». La risposta non viene; ecco alla seconda lettera. Anche questa si può risparmiare. Amabili riproverci assottigliati. Silenzio. Viene la terza lettera a scelta: cioè furante o desolata; in quella lingua, io sono un inquisito. Dio non paga il sabato con l'uscita del nuovo «Radio-corriere». Ecco, cari futuri nuovi arrivati, tre lettere che voi potete risparmiare, incominciando cioè dalla quarta lettera nella quale direte ch'io sono Gichi Michelotti e faccio il Massucci nell'opera. A questo modo si diventa amici fin dalla nascita e siccome non sarà una tradizionale amicizia, vi avrà per leali.

Un modo sicuro per diminuire il numero delle lettere è quello di promettermi una regolare corrispondenza. Se vorreste già preannunciarla nella prima vostra che, come ho spiegato, è inutile scrivermela, è certo che l'economia sarà radicale, poiché non scriverete mai più.

Per i «primadonna» i consigli sono inutili. Alma Serena, italianissima anche senza cerini, accetterà con entusiasmo il sacrificio di togliere sei pagine protocollo da ogni sua, e Zampa di Cane invece di scrivermi una volta l'anno lo farà ogni quattro. L'affare dell'abolizione della carta di lusso colpisce in modo catastrofico una Italiana sua, cioè d'un mio fa. E' impossibile che non mi dia dell'occhio... un pugno con guantoni da 18 once... d'olio di ricino (prodotto nazionale). Ecola infatti. E' d'un viola così «atroce» da far rimpiangere gli occhiali affumicati! Sentite come l'amica si giustifica: «Arrivo violentemente colorata. E' una lettera dalla tinta intollerabile, lo so! ma che vuoi fare? Se non altro però questi fogli con te, con chi li devo adoperare? Tutti me li criticano, e si fermassero lì! Una mia amica mi ha persino respinta la busta senza aprirla, tacciandomi da provinciale, da priva di gusto, ecc. A me ne hanno regalati un certo numero di questi fogli: non posso mica farli diorine tutti alla persona che me li ha offerti mandandoli a quella, che diamine! Tanto più che la gentilissima succennata persona doveva avere, nel farmene dono, la buona idea di sbarazzarsene lei. Però, a somme fatte, si meriterebbe il tiro. E neppure voglio distruggerli. Ci mancherebbe altro, con le prossime sanzioni economiche! Tu sei proprio l'unica persona buona che sopportassi il violento violaceo del mio foglio tacendo. Proprio: tacendo, sapendo di tacere, perché non mi darai magari risposta?».

Sabato scorso ho avuto nell'emo dell'anima un pensiero particolare per Ilona. Ho pensato: «Che dirà questa disgraziata ora che non ammette più se non la carta economica? Chi la libera dai fogli superstiti?». Tieni, amica Ilona. Verrà la vittoria completa contro il paladino del negus e tu riparerai all'allestimento con i tuoi fogli. Però se atroce è il colore, possono leggersi bellissime cose in questa tua: «Non so se ti ho detto che il mio babbo aveva fatto domanda di andare volontario. Tutto a nostra insaputa, s'intende. Ancora nessun ordine di partenza, ma io avrei tanto desiderio che il babbo desse l'opera sua alla Patria per la seconda volta, sebbene mi alligera molto il pensiero della sua lontananza. Potessi seguirlo anch'io! Ma non è detto che non possa farlo. E allora, Baffo caro, chiedi la benedizione di Fra Pazienza e magari anche la tua...».

Cinque minuti d'intervallo per rimettere in arcione i miei poveri occhi. Sorbì nella pausa un infuso d'erba menta piccata superiore a tutto il «tè» di esotica provenienza. Ricominciò dopo aver riposto gli occhi su d'una doppia paginetta di Primavera, la quale mi accompagna un suo e già mio nuovo amico, Enrico Aliboni, e mi dice fra tante altre cose: «Ieri ho visto i Caproni nuovi: sono proprio belli e sembrano coperti di carta da riciclatori poiché sono verdi e lucidi». Primavera mi rievocò poiché sono verdi e lucidi. Primavera mi rievocò sulla buona via, anzi sul buon aereo per diventare una tecnica dell'aviazione! Ancora un sorriso alle deliziose nuove fotografie dell'amicizia Claudio Balzani, il bimbo più fotografato d'Italia, poiché

a poco più di sei anni la raccolta fotografica sorpassa i duemila soggetti! Ecco mi ritorno alle sanzioni, che un buon uomo in montagna chiamava, e non a torto, «sensazioni»...

Bene a te, Chirella. Ti avevo pregato d'inviarmi qualche riproduzione della piuma. Sono settimane e settimane che tu me ne invii numerosissime e veramente superbe. Ti ringrazio; ma ora sarà opportuno diradare la spedizione, appunto perché mi torna graditissima.

Anche tu, Robinson, continuerai lettere e cartoline, ma con il rallentatore. Ad Aguilata, scidissimo, non ce ne accorgiamo nemmeno raccomandando. Quanto all'invalicabile Margherita sarà anche una bell'economia di punti esclamativi e interrogativi: unica cosa che si possa decifrare in meno di mezz'ora nei suoi scritti. E tu, Monella, mi farai il famoso piacere di abbandonare gli scritti a giudizio di luma, per dirmi il compiacimento per la vibrante italianità del «Radiofocolare». Fa come altri che dissero la stessa cosa in modo «retto». Riguardo a te, Mamma di Punin, al quale s'è aggiunta testé una graziosissima Punina, siccome mi scrivi soltanto in queste liete circostanze, continua ogni anno con la stessa regolarità, e io con il medesimo ritmo. Io, come tu, non farò mai fortune. E poi, ogni giorno riceverò una di queste missive da te, carissima Giovanna e non meno cara Fior di Campo.

Un augurio rosso-azzurro a quella mogliettina d'oro la quale protesta di non avere dodici Balilini da offrire al Duce. Sposa da un anno e mezzo, vorrebbe già essere in piena... graduatoria e mi rievoca la Nonna d'ebble tredici figli... e lei nemmeno uno. C'è tempo, perdinci!

Vedete, pazienti (più o meno) lettori. S'io badassi al fondo di riserva, potrei dirvi che verè sicuramente prima la Vittoria che non la risposta a tutte queste lettere; quindi anche un totale arresto di corrispondenza non sarebbe avvertito su questa rubrica. Ma scrivere dovete. Dove qui rimanere l'eco della nostra risolutezza. Essa è fortemente radicata nell'animo di ognuno e ogni giorno si fa più solida, più spietata. Cinquantadue Stati vogliono accanirsi contro di noi: «Molti nemici, molto onore», ha detto il Duce. C'è qualche guizzo di luce nel loro buio agire? No; e lo sanno! E la punizione è che tutti insieme con i loro comitati e sottocomitati e più che sotto-comitati non ottengono altro se non a far riflettere la magnifica salienza nostra e la tranquillità sicura attesa d'una rinviata che «inizierà, ma che i nostri nipoti diranno: continuava ancora!».

PER ECONOMIZZARE LA CARTA

Ho lanciato per radio un suggerimento che subito venne accolto dalle mamme e dalle massie. Siccome permette un risparmio non indifferente di carta, lo ripeto qui. Preparare dei sacchetti di tela per gli acquisti del pane, zucchero, riso, farin, ecc. Economia di carta da involto. Ogni sacchetto sarà ornato da un tricolore, simbolo della resistenza italiana, e potrà aver ricamato in cotone lavabile e italiano la «voce» del contenuto o anche una spiga per il pane e la farina e altri simili simboli. Si potrebbe con la tela fare dei «parapanchi» e veri pratici da cordoni correnti in anelli. Accompagnarli sempre col tricolore. Avete chiesto tante volte un distintivo: eccolo; e degno dell'ora e di noi.

BAFFO DI GATTO.

IL FIORE DELLA SETT MANA

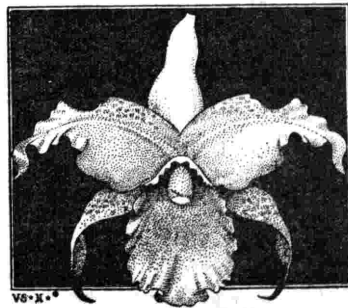
MOSTRI

I tipo fondamentale e domestico dell'orchidea, che l'estro poetico popolare ha ingentilito, nei paesi latini, col nome di «scarpetta della Madonna», e che rappresenta in foglia annobilità e ingrandita, in fiori solitarii, il modello dell'epitaffio alpina, non ha più niente a che fare con i soggetti mostruosi e devianti, che si crogiolano, in una luce immola e angusta, all'indio grasso calore delle serre ariatiche. Una ne ho vista, che non saprei dire se allestimento ad ospedale, di ventimila orchidee, un frammento di mondo, non terrestre, che barricate di vetro massiccio e di snodate stupe separano dal creato delle cose naturali; e la giardiniera tozza e muscolosa, dalla fronte prominente e dalla voce bassa e trita, con le sue chiavi e cesole appese alla cintola, e le mani rosse e gli zoccoli d'olmo, tiene più dell'infermiera dei pazzi o dell'assistente dei deficienti, che della coltrice di fiori: mentre invece il giardiniere smilzo e canuto, che getta senza rumore l'aromazzeo i densi ranghi dei mostricioli verdipistacchio e rosa-intestino, ti sembra posseduto da una vita e da un'esperienza incommunicabile e astratta, evidente, sì, ma tanto più misteriosa quando più interrogata dalla visibilità normale degli uomini, non meno che se fosse un pece nante nelle tre dimensioni degli spazi dell'acqua e proiettante sugli oggetti, dall'interno del proprio occhio, coordinate di percezione completamente diverse dalle nostre. Se tu potessi immergerti, incorporarti in lui, non dico nel pesce, ma proprio nel giardiniere, afferrare i suoi sensi nell'intimo, appropriarti l'intrinseco suo sentimento del sapere e dell'essere, spogliandoti interamente del tuo, tu perceperesti — orrore, meraviglia, raccapriccio, trascolamento — un universo di sensazioni affatto diverse da quelle che per ora sono le tue, ed entreresti in possesso dell'immaginabile, dell'incredibile, dell'impensabile, dell'assurdo, con la stessa facilità con la quale ti è dato ora mettere una mano in tasca e trovarvi il tuo fazzoletto.

Ventimila orchidee: e questa serra, calda come l'interno d'un ventre, munita come un nevai vergine, senza ombre, senza visibili incrinature di tempo fuggente; sei allucinato, e la tua ansia ha ormai toccato quel tale colmo, che la costringe ormai a tramutarsi in pacifica accettazione di qualsiasi illogicità o catastrofe: tutto è così sbagliato e diverso che non ti sorprende di niente.

Orecchietti, cornuti, panciuti, baffuti, crestatelli, impennacchiati, frastagliati, gonfi, e qual cupo e qual lustro, ambolanti fra la tetraggine del infernale e lo splendente lazzo dell'arabesca cantinata, addobbati di batocchi e fiabelli e brandelli e tentacoli, zebrati e occhietti, corallini e gommosi, qua calvi come teschi, là vergogiosamente pelosi, i mostriciotti ti guardano, uncinando il silenzio su delle cassette di «terra di castagno» o dai vasi muscolosi o pensando nel chiaro entro, alla tua testa, da sospesi pezzi di tronco marcio che sono loro sede e cibaria. Se potessero balzare tutti in una volta su te, della tua povera vita non rimarrebbe più neanche tanto da raccontarla col cucchiaino.

Ventimila orchidee: ah, sono troppe davvero! NOVALESA.



GIOCHI

A PREMIO E SENZA PREMIO

A PREMIO N. 47

Cinque eleganti flaconi della classica Acqua di Toeletta - Lepit - la Casa che produce la famosa lozione Pro Capillis - Lepit - Bologna - e due abbonamenti annui alla rivista « Giochi di parole incrociate » di Roma.

PAROLE A DOPPIO INCROCIO

1	2	3	4	5	6	7
8					9	
10				11	12	
13				14	15	
16			17			
	18	19				20
	21		22			
23		24				
25				26		

1-1. Sulla scacchiera si muove a piacimento. — 6-23. Affermazione d'altro paese. — 8-2. Grado militare turco. — 9-21. Città tripla (pronunzia). — 10-3. Lo è lo zingaro. — 12-24. Pubblica sicurezza. — 13-4. Nazione dell'Asia. — 14-19. Lo porto San Francesco. — 15-3. Negazione. — 17-17. Forza, tira su. — 18-11. Indemoniato. — 22-15. Impulso di legno. — 23-6. Cataplasma. — 25-7. Lo fu Girardengo. — 26-20. Una sequela di nullità.

Le soluzioni del Gioco a Premio, debbono pervenire alla Redazione del « Radiocorriere », via Arsenale 21, Torino, scritte su semplice cartolina postale entro sabato 23 novembre. Per concorrere ai premi è sufficiente inviare la sola soluzione del gioco proposto.

Soluzioni dei giochi precedenti

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	40	41	42	43	44	45	46	47	48	49	50	51	52	53	54	55	56	57	58	59	60	61	62	63	64	65	66	67	68	69	70	71	72	73	74	75	76	77	78	79	80	81	82	83	84	85	86	87	88	89	90	91	92	93	94	95	96	97	98	99	100
---	---	---	---	---	---	---	---	---	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	-----

GIOCO A PREMIO N. 45

Tra le numerosissime soluzioni pervenute, i cinque premi offerti dalla Ditta Lepit sono stati così assegnati: Silvio Bertoli, via Teodoro, 72, Milano; Lina Bogliolo, Corso Monte Grappa, 27/13, Genova; Lida Con, corso Re Umberto, 11, Torino; Albo Abate, via Margherita, 6, Pedara (Catania); Jone Buzzoni Vase, viale Poledrini, 18, Ferrara.

L'invio dei premi sarà fatto direttamente dalla Società Lepit - Bologna.

I due abbonamenti annui alla rivista « Parole crociate » sono stati assegnati a Carlo Favretti, Azorolo (Belluno), e a Luisa Bernardi, via Cantanale, Vicenza.

1	2	3	4	5	6	7
8				9		
10				11		
12				13		14
15				16		
17	18			19		
20				21	22	
23			24	25		
26						27
28	29		30		31	
32		33		34		
		35		36		
37	38			39		
40			41			42
43					44	

PAROLE CROCIATE

ORIZZONTALI. — 1. Ad esso attacchi i buoi. — 3. Dio dei pastori. — 8. Elemento vitale. — 9. Fedele amico dell'uomo. — 10. Precede la colpa, in latino. — 11. Famosa quella di Noè. — 12. Affermazione tedesca. — 13. Delatori. — 15. ...ultima dea. — 16. Come il 12. — 17. Trattorie. — 20. Il contrario dei dispari. — 21. Nome maschile. — 23. Un po' di pane. — 24. Ingresso. — 26. Può essere d'aiuto come d'allegrezza. — 28. Cattive. — 30. Le consonanti del vero. — 31. Nota. — 32. Me stesso. — 33. Ora. — 34. Unitamente al cielo è cantato nella « Gioconda ». — 35. Il dotto. — 36. Donavi. — 37. Andate. — 38. Non malata. — 40. Negazione assoluta. — 41. Ascoso. — 43. Per i fiori. — 44. Adesso.

VERTICALI. — 1. Lo ha il focolare. — 2. L'ottieni moltiplicando la base per l'altezza. — 3. Cattiva. — 4. Mezza rata. — 5. Tranquillità. — 6. Misura dei farmacisti. — 7. Negazione. — 9. Stasi. — 11. Incita al pranzo. — 13. Nutrir fiducia. — 14. Appendice... della faccia. — 15. Risiede. — 18. Città tedesca. — 19. Gas dell'aria. — 23. Abitante d'una città francese. — 25. Le consonanti del ridere. — 26. La Superba. — 27. Proiettori dei focolari. — 29. Me stesso. — 31. Pulito con acqua e sapone. — 33. Forse. — 34. Arti. — 35. Ancora forse. — 36. Gioco da tavolino. — 38. Tu a Parigi. — 39. Nota. — 41. Due petali di rosa. — 42. In questo momento.

QUADRATINI GEOGRAFICI

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	40	41	42	43	44	45	46	47	48	49	50	51	52	53	54	55	56	57	58	59	60	61	62	63	64	65	66	67	68	69	70	71	72	73	74	75	76	77	78	79	80	81	82	83	84	85	86	87	88	89	90	91	92	93	94	95	96	97	98	99	100
---	---	---	---	---	---	---	---	---	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	-----

Collocare una sillaba per casella secondo le definizioni date. Se la soluzione sarà esatta, le parole trovate in ogni quadrato dovranno leggersi orizzontalmente e verticalmente, mentre le prime sillabe lette nell'ordine daranno il nome di due città italiane.

1. Diceci di luogo ascoso. — 2. Puntare. — 3. Specialista spagnolo. — 4. Può essere da guerra o mercantile. — 5. Quando la fai, mostri i denti. — 6. Grandissima festa cristiana. — 7. Il verbo della chiacchia. — 8. Il denaro in carta. — 9. Generalmente la si fa di pesci. — 10. Così chiamansi anche i locomotori. — 11. Arnese del contadino e di Nettuno. — 12. Isola della felicità.

VETRINA LIBRARIA

UMBERTO MARINELLI: Breviario radiofonico. - Ed.

Officina Grafiche Vecchioni, Avignone per la stampa. Questo opuscolo è diretto alla gran massa dei radioascoltatori che desiderano farsi un'idea del fenomeno che li intrattiene ogni giorno, che li appassiona, ma che non sempre riescono a separarsi e riassumere cioè brevemente e pianamente le cose principali esponendole nel modo più semplice.

KORNEIL ABEL: Il Carso, traduzione di Renzo Segala - Ed. A. Corticelli, Milano.

Carso è il diario di un capitano dell'esercito austro-ungarico che combatté sul nostro fronte orientale in qualità di aiutante di campo di una Brigata di fanteria e che la guerra vide quindi sotto il duplice e spesso contrastante punto di vista del combattente di prima linea e dell'addetto allo Stato Maggiore di una grande unità.

Il diario, che ha forma epistolare, abbraccia in un potente scorcio i principali avvenimenti che sul più cruento e tormentato dei fronti della grande guerra si svolsero nell'anno 1916, l'anno della sesta, della settima e dell'ottava battaglia dell'Isonzo, l'anno della presa di Gorizia. L'episodio della conquista di Gorizia da parte delle nostre truppe costituisce appunto l'episodio centrale del libro, attorno al quale gravitano tutti gli altri.

EUGENIO BAGGERI: Francesco Giuseppe, - Ed. Mondadori, Milano.

Esauriente biografia del sovrano che governò impossibile per 78 anni fra tragedie domestiche e catastrofi universali. Il volume contiene non solo i ritratti di una immensa folla di sovrani, cardinali e papi, generali e arciduchi, uomini politici e scienziati, ma anche una serie mirabile di vedute di città e di paesi, di esterni e di interni di palazzi e castelli, e scene di congressi, d'incoronazioni e di battaglie, riproduzioni di fotografie e documenti; e non le sole illustrazioni che tutti conoscono, ma in gran parte riproduzioni di stampe dell'epoca, di pitture insigni, di documenti rari e addirittura inediti, tratti dagli archivi di Vienna e di altre capitali europee.

LUIGI PRINDELLO: Tutto il teatro (V volume); Così va il mondo; e così pure; e così via.

Accolte al loro apparire da appassionante discussioni e polemiche violentissime, queste commedie sono oggi universalmente considerate tra le più geniali e significative del Maestro, la cui arte continua a suscitare in tutto il mondo consensi entusiasti.

DOTT. L. MORANDI: Fotografiammo insieme, - Editore A. Corticelli, Milano (L. B.).

Il volumetto si rivolge ai principianti e a quanti possono trovare utilità in una chiara, compendiosa esposizione delle nozioni elementari della tecnica fotografica. Un invito ad uno studio più approfondito.

E. FITCH DAGLIERI: Cura e consigli per il tuo cane, - Ed. A. Corticelli, Milano.

Veterinario della zoofila lombarda, l'autore ha raccolto in questo suo libro tutto quanto interessa la scelta, l'allevamento, la riproduzione del cane. Un lungo capitolo è dedicato alle malattie; esame e rimedi.

F. PALLAVERA: Un'ora in uno studio cinematografico, - Ed. A. Corticelli, Milano.

Scopo di questo volume, scrive l'autore, è di dare a tutti coloro che provano curiosità per il cinema un'idea impressione pittrice della lavorazione in uno studio: le impressioni che un profano può ricavare in una rapida visita, con la guida e le occasionali spiegazioni di un esperto.

CARDO ROSSETTI: Magia delle carte, - Edit. Ulrico Hoepli, Milano.

« Magia delle carte » è il titolo di un originalissimo libro, unico nella letteratura tanto nazionale che internazionale, nel quale un argomento per sua natura assai lieve è svolto con tutta la completezza che spesso si ricerca invano nella trattazione di ben più gravi e ponderosi soggetti. Piacere al lettore che anche per chi sia del tutto profano all'arte magica, né intenda di questa arte fare uno studio particolare, rappresenta una forma di divertimento per coloro che le carte da gioco. Come più il Lewis di il Guller, autori dei più celebrati manuali di prestigiazione rispettivamente di lingua inglese e di lingua francese, anche il Rossetti appartiene alla categoria dei professionisti, bensì a quella dei dilettanti. Ma con tutto questo non si riesce a capire con precisione quale sia stata la sua particolare preparazione intellettuale che appare piuttosto enciclopedica. Altre cose ci è occorso leggere di lui e ogni volta di diversa materia, dai viaggi alla storia, dalla geografia alla politica, e così via, e così sempre trattato a fondo. Ed è forse questa la principale caratteristica di questo scrittore, di non abbordare mai alcun soggetto senza una solida preparazione che gli consenta poi di svolgerlo sotto tutti i suoi aspetti.

RIVENDITA AUTORIZZATA per PIEMONTE dei nostri apparecchi PHONOLA RADIO Vendita Rate-Cambi

NIENTE INCERTEZZE

NIENTE INCERTEZZE DOVENDO SCEGLIERE
UN APPARECCHIO RADIO !...
FRA I MILLE APPARECCHI IN COMMERCIO
I MODELLI CHE **PHONOLA** VI PRESENTA,
OFFRONO LE MIGLIORI GARANZIE.
SONO I PIÙ SELETTIVI.
SENZA INCERTEZZE DUNQUE! **PHONOLA**
RENDERÀ ARMONIOSA LA VOSTRA CASA.

MOD. 731 MIDGET CHASSIS 730
SUPERETERODINA 5 VALVOLE - MOD. NORMALE
SCALA LUMINOSA IN CRISTALLO

IN CONTANTI **L. 1150**

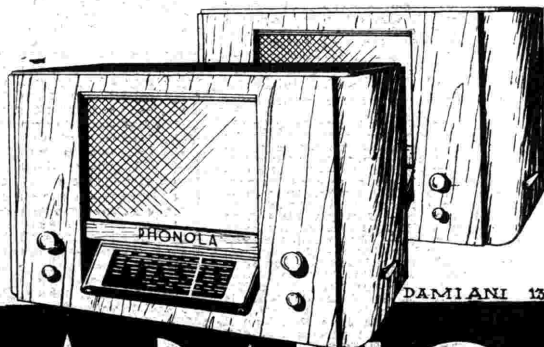
TASSE RADIOFONICHE COMPRESSE - ESCLUSO ABBONAM. ALL'E.I.A.R.

ONDE CORTE MEDIE LUNGHE
SERIE FERROSITE

MOD. 741 MIDGET CHASSIS 740
SUPERETERODINA 6 VALVOLE - MOD. NORMALE
SCALA LUMINOSA IN CRISTALLO

IN CONTANTI **L. 1450**

TASSE RADIOFONICHE COMPRESSE - ESCLUSO ABBONAM. ALL'E.I.A.R.



DAMIANI 13

PHONOLA RADIO

PRODUZIONE FIMI SOCIETÀ ANONIMA - MILANO - SARONNO